THE LIBRARY
OF
THE UNIVERSITY
OF CALIFORNIA
LOS ANGELES

GIFT OF

FREDERIC THOMAS BLANCHARD
FOR THE
ENGLISH READING ROOM

Digitized by the Internet Archive
in 2007 with funding from
Microsoft Corporation

http://www.archive.org/details/worksoflordbyron17byroiala

# WORKS

OF

# LORD BYRON.

VOL. XVII.

LONDON :
Printed by A. & R. Spottiswoode,
New-Street-Square.

Drawn by J. M. W. Turner, R.A. from a Sketch by W. Page.

Engraved by F.

WORKS

OF

LORD BYRON.

VOL. XVII.

The Castellated [illegible]

THE

# WORKS

OF

# LORD BYRON:

WITH

HIS LETTERS AND JOURNALS,

AND HIS LIFE,

BY THOMAS MOORE, ESQ.

---

IN SEVENTEEN VOLUMES.

VOL. XVII.

---

LONDON:

JOHN MURRAY, ALBEMARLE STREET.

1833.

# ADVERTISEMENT.

THIS Volume contains the six concluding Cantos of Don Juan, written at Genoa in 1823, and first published in 1824;—an Appendix, which supplies some *lacunæ* in the preceding Volumes, and includes several Minor Pieces in verse, of various dates, some of them not before printed, and recovered too late to be inserted in the chronological order;—and, lastly, a copious Index to the whole of this Collection.

Perhaps the Reader will look in vain for any *Apology for Lord Byron*, more impressive than that which is presented by the brief summary of *a life of thirty-six years*, in one article of that Index.

London, May 15. 1833.

# CONTENTS OF VOL. XVII.


Page

DON JUAN. Canto XI. - - - 1

DON JUAN. Canto XII. - - - 37

DON JUAN. Canto XIII. - - - 73

DON JUAN. Canto XIV. - - - 115

DON JUAN. Canto XV. - - - 153

DON JUAN. Canto XVI. - - 191

APPENDIX.

Farewell to Malta - - - - 239

To Dives; A Fragment - - - 241

From the French - - - - 241

Parenthetical Address, by Dr. Plagiary - - 242

Verses found in a Summer House at Hales-Owen - 244

Martial, Lib. I. Epig. I. - - - 245

Page

New Duet - - - - - 245

Answer - - - - - 245

Epigrams - - - - - 246

Epitaph - - - - - 246

The Conquest; A Fragment - - - 246

Concluding Page of Lord Byron's "Observations upon an Article in Blackwood's Magazine" - 247

INDEX - - - - - 249

*Preparing for immediate Publication,*

With LANDSCAPE ILLUSTRATIONS of the Scenery of Crabbe's Life and Works by STANFIELD, engraved by W. & E. FINDEN,

IN MONTHLY VOLUMES,

SIMILAR TO

THE NEW EDITION OF BYRON'S LIFE AND WORKS,

THE

# LIFE AND WORKS OF CRABBE,

CONSISTING OF

## HIS POEMS,

CAREFULLY EDITED,

PRECEDED BY A BIOGRAPHICAL SKETCH,

INTERSPERSED WITH

HIS LETTERS, JOURNALS, &c.

AND

COMMUNICATIONS OF DISTINGUISHED CHARACTERS,

HIS CONTEMPORARIES.

---

"NATURE'S STERNEST PAINTER, YET THE BEST"

BYRON.

---

JOHN MURRAY, ALBEMARLE STREET.

# DON JUAN.

## CANTO THE ELEVENTH.

# DON JUAN.

## CANTO THE ELEVENTH.

I.

WHEN Bishop Berkeley said "there was no matter," (1)
And proved it — 't was no matter what he said:
They say his system 'tis in vain to batter,
Too subtle for the airiest human head;
And yet who can believe it? I would shatter
Gladly all matters down to stone or lead,
Or adamant, to find the world a spirit,
And wear my head, denying that I wear it.

(1) [The celebrated and ingenious Bishop of Cloyne, in his "Principles of Human Knowledge," denies, without any ceremony, the existence of every kind of matter whatever; nor does he think this conclusion one that need, in any degree, stagger the incredulous. "Some truths there are," says he, "so near and obvious to the mind, that a man need only open his eyes to see them. Such I take this important one to be, that all the choir of heaven, and furniture of earth, — in a word, all those bodies which compose the mighty frame of the world, — have not any subsistence without a mind." This deduction, however singular, was readily made from the theory of our perceptions laid down by Descartes and Mr. Locke, and at that time generally received in the world. According to that theory, we perceive nothing but ideas which are present in the mind, and which have no dependence whatever upon external things; so that we have no evidence of the existence of any thing external to our minds. Berkeley appears to have been altogether in earnest, in maintaining his scepticism concerning the existence of matter; and the more so, as he conceived this system to be highly favourable to the doctrines of religion, since it removed matter from the world, which had already been the strong hold of the atheists. — SIR DAVID BREWSTER.]

II.

What a sublime discovery 't was to make the
Universe universal egotism,
That all's ideal—*all ourselves:* I'll stake the
World (be it what you will) that *that*'s no schism.
Oh Doubt!—if thou be'st Doubt, for which some take
thee,
But which I doubt extremely—thou sole prism
Of the Truth's rays, spoil not my draught of spirit!
Heaven's brandy, though our brain can hardly bear it.

III.

For ever and anon comes Indigestion,
(Not the most "dainty Ariel")(1) and perplexes
Our soarings with another sort of question:
And that which after all my spirit vexes,
Is, that I find no spot where man can rest eye on,
Without confusion of the sorts and sexes,
Of beings, stars, and this unriddled wonder,
The world, which at the worst's a glorious blunder—

IV.

If it be chance; or if it be according
To the old text, still better:—lest it should
Turn out so, we'll say nothing 'gainst the wording,
As several people think such hazards rude.
They're right; our days are too brief for affording
Space to dispute what *no one* ever could
Decide, and *every body one day* will
Know very clearly—or at least lie still.

(1) ["*Prosp.* Why, that 's my dainty Ariel: I shall miss thee;
But yet thou shalt have freedom."—*Tempest.*]

V.

And therefore will I leave off metaphysical
Discussion, which is neither here nor there:
If I agree that what is, is; then this I call
Being quite perspicuous and extremely fair;
The truth is, I've grown lately rather phthisical:
I don't know what the reason is—the air
Perhaps; but as I suffer from the shocks
Of illness, I grow much more orthodox.

VI.

The first attack at once proved the Divinity
(But *that* I never doubted, nor the Devil);
The next, the Virgin's mystical virginity;
The third, the usual Origin of Evil;
The fourth at once established the whole Trinity
On so uncontrovertible a level,
That I devoutly wish'd the three were four,
On purpose to believe so much the more.

VII.

To our theme.—The man who has stood on the
Acropolis,
And look'd down over Attica; or he
Who has sail'd where picturesque Constantinople is,
Or seen Timbuctoo, or hath taken tea
In small-eyed China's crockery-ware metropolis,
Or sat amidst the bricks of Nineveh,
May not think much of London's first appearance—
But ask him what he thinks of it a year hence?

VIII.

Don Juan had got out on Shooter's Hill;(1)
Sunset the time, the place the same declivity
Which looks along that vale of good and ill
Where London streets ferment in full activity;
While every thing around was calm and still,
Except the creak of wheels, which on their pivot he
Heard,—and that bee-like, bubbling, busy hum
Of cities, that boil over with their scum:—

IX.

I say, Don Juan, wrapt in contemplation,
Walk'd on behind his carriage, o'er the summit,
And lost in wonder of so great a nation,
Gave way to't, since he could not overcome it.
"And here," he cried, "is Freedom's chosen station;
Here peals the people's voice, nor can entomb it
Racks, prisons, inquisitions; resurrection
Awaits it, each new meeting or election.

X.

"Here are chaste wives, pure lives; here people pay
But what they please; and if that things be dear,
'Tis only that they love to throw away
Their cash, to show how much they have a-year.
Here laws are all inviolate; none lay
Traps for the traveller; every highway's clear:
Here—" he was interrupted by a knife, [life!"—
With,—"Damn your eyes! your money or your

(1) ["From the summit of Shooter's Hill, which is eight miles from London, on the road to Dover, there is a delightful view of the metropolis, and the shipping on the Thames." — *Kent Tourist.*]

XI.

These freeborn sounds proceeded from four pads
In ambush laid, who had perceived him loiter
Behind his carriage; and, like handy lads,
Had seized the lucky hour to reconnoitre,
In which the heedless gentleman who gads
Upon the road, unless he prove a fighter,
May find himself within that isle of riches
Exposed to lose his life as well as breeches.

XII.

Juan, who did not understand a word
Of English, save their shibboleth, "God damn!"
And even that he had so rarely heard,
He sometimes thought 'twas only their "Salām,"
Or "God be with you!"—and 'tis not absurd
To think so: for half English as I am
(To my misfortune) never can I say
I heard them wish "God with you," save that way;—

XIII.

Juan yet quickly understood their gesture,
And being somewhat choleric and sudden,
Drew forth a pocket pistol from his vesture,
And fired it into one assailant's pudding—
Who fell, as rolls an ox o'er in his pasture,
And roar'd out, as he writhed his native mud in,
Unto his nearest follower or henchman, [man!"
"Oh Jack! I 'm floor'd by that 'ere bloody French-

XIV.

On which Jack and his train set off at speed,
And Juan's suite, late scatter'd at a distance,
Came up, all marvelling at such a deed,
And offering, as usual, late assistance.
Juan, who saw the moon's late minion(1) bleed
As if his veins would pour out his existence,
Stood calling out for bandages and lint,
And wish'd he had been less hasty with his flint.

XV.

" Perhaps," thought he, " it is the country's wont
To welcome foreigners in this way: now
I recollect some innkeepers who don't
Differ, except in robbing with a bow,
In lieu of a bare blade and brazen front.
But what is to be done? I can't allow
The fellow to lie groaning on the road:
So take him up; I'll help you with the load."

XVI.

But ere they could perform this pious duty,
The dying man cried, " Hold! I've got my gruel!
Oh! for a glass of *max!*(2) We've miss'd our booty;
Let me die where I am!" And as the fuel

(1) [" *Falstaff.* Diana's foresters, gentlemen of the shade, minions of the moon: and let men say, we be men of good government; being governed as the sea is, by our noble and chaste mistress the moon, under whose countenance we — steal." — *Henry IV.*]

(2) [Gin or Hollands.]

Of life shrunk in his heart, and thick and sooty
The drops fell from his death-wound, and he drew ill
His breath, — he from his swelling throat untied
A kerchief, crying, " Give Sal that!" — and died.

XVII.

The cravat stain'd with bloody drops fell down
Before Don Juan's feet: he could not tell
Exactly why it was before him thrown,
Nor what the meaning of the man's farewell.
Poor Tom was once a kiddy (1) upon town,
A thorough varmint, and a *real* swell, (2)
Full flash, (3) all fancy, until fairly diddled,
His pockets first and then his body riddled.

XVIII.

Don Juan, having done the best he could
In all the circumstances of the case,
As soon as " Crowner's quest" (4) allow'd, pursued
His travels to the capital apace; —
Esteeming it a little hard he should
In twelve hours' time, and very little space,
Have been obliged to slay a freeborn native
In self-defence: this made him meditative.

(1) [A thief of the lower order, who, when he is brecched by a course of successful depredation, dresses in the extreme of vulgar gentility, and affects a knowingness in his air and conversation, which renders him in reality an object of ridicule. — VAUX.]

(2) [Any well-dressed person is emphatically called a swell, or a *real* swell. — P. EGAN.]

(3) [A fellow who affects any particular habit, as swearing, dressing in a particular manner, taking snuff, &c. merely to be noticed, is said to do it out of *flash*. — EGAN.]

(4) [" *2d Clown.* But is this law?
*1st Clown.* Ay marry is 't; crowner's quest law." — *Hamlet.*]

XIX.

He from the world had cut off a great man,
Who in his time had made heroic bustle.
Who in a row like Tom could lead the van,
Booze in the ken,(1) or at the spellken(2) hustle?
Who queer a flat?(3) Who (spite of Bow-street's ban)
On the high toby-spice(4) so flash the muzzle?
Who on a lark,(5) with black-eyed Sal (his blowing),(6
So prime, so swell,(7) so nutty,(8) and so knowing?(9)

(1) [A house that harbours thieves is called a *ken*.
(2) [The play-house.
(3) [To puzzle or confound a gull, or silly fellow.
(4) [Robbery on horseback.
(5) [Fun or sport of any kind.
(6) [A pick-pocket's trull.
(7) [So gentlemanly.
} *Slang Dictionary.*]

(8) [To be *nuts* upon, is, to be very much pleased or gratified with, any thing: thus, a person who conceives a strong inclination for another of the opposite sex is said to be quite *nutty* upon him or her. — *Slang Dictionary.*]

(9) The advance of science and of language has rendered it unnecessary to translate the above good and true English, spoken in its original purity by the select mobility and their patrons. The following is a stanza of a song which was very popular, at least in my early days: —

"On the high toby-spice flash the muzzle,
In spite of each gallows old scout;
If you at the spellken can't hustle,
You 'll be hobbled in making a Clout.

"Then your Blowing will wax gallows haughty,
When she hears of your scaly mistake,
She 'll surely turn snitch for the forty —
That her Jack may be regular weight."

If there be any gemman so ignorant as to require a traduction, I refer him to my old friend and corporeal pastor and master, John Jackson, Esq., Professor of Pugilism; who, I trust, still retains the strength and symmetry of his model of a form, together with his good humour, and athletic as well as mental accomplishments.

XX.

But Tom's no more — and so no more of Tom.
Heroes must die; and by God's blessing 'tis
Not long before the most of them go home.
Hail! Thamis, hail! Upon thy verge it is
That Juan's chariot, rolling like a drum
In thunder, holds the way it can't well miss,
Through Kennington and all the other "tons,"
Which make us wish ourselves in town at once;—

XXI.

Through Groves, so call'd as being void of trees,
(Like *lucus* from *no* light); through prospects named
Mount Pleasant, as containing nought to please,
Nor much to climb; through little boxes framed
Of bricks, to let the dust in at your ease,
With "To be let," upon their doors proclaim'd;
Through "Rows" most modestly call'd "Paradise,"
Which Eve might quit without much sacrifice;—

XXII.

Through coaches, drays, choked turnpikes, and a whirl
Of wheels, and roar of voices, and confusion;
Here taverns wooing to a pint of "purl," (1)
There mails fast flying off like a delusion;
There barbers' blocks with periwigs in curl
In windows; here the lamplighter's infusion
Slowly distill'd into the glimmering glass
(For in those days we had not got to gas —); (2)

(1) [A kind of medicated malt liquor, in which wormwood and aromatics are infused. — Todd.]

(2) [The streets of London were first regularly lighted with gas in 1812.]

XXIII.

Through this, and much, and more, is the approach
Of travellers to mighty Babylon:
Whether they come by horse, or chaise, or coach,
With slight exceptions, all the ways seem one.
I could say more, but do not choose to encroach
Upon the Guide-book's privilege. The sun
Had set some time, and night was on the ridge
Of twilight, as the party cross'd the bridge.

XXIV.

That's rather fine, the gentle sound of Thamis—
Who vindicates a moment, too, his stream—
Though hardly heard through multifarious "damme's."
The lamps of Westminster's more regular gleam,
The breadth of pavement, and yon shrine where fame is
A spectral resident—whose pallid beam
In shape of moonshine hovers o'er the pile—
Make this a sacred part of Albion's isle.(1)

(1) ["I very often," says Addison, "walk by myself in Westminster Abbey. I know that entertainments of this nature are apt to raise dark and dismal thoughts in timorous minds, and gloomy imaginations: but for my own part, though I am always serious, I do not know what it is to be melancholy; and can, therefore, take a view of nature, in her deep and solemn scenes, with the same pleasure as in her most gay and delightful ones. By this means I can improve myself with those objects, which others consider with terror. When I look upon the tombs of the great, every emotion of envy dies in me; when I read the epitaphs of the beautiful, every inordinate desire goes out; when I meet with the grief of parents upon a tombstone, my heart melts with compassion; when I see the tomb of the parents themselves, I consider the vanity of grieving for those whom we must quickly follow. When I see kings lying by those who deposed them; when I consider rival wits placed side by side, or the holy men that divided the world with their contests and disputes; I reflect with sorrow and astonishment on the little competitions, factions, and debates of mankind. When I read the several dates of the tombs, of some that died yesterday, and some six hundred years ago, I consider that great day, when we shall all of us be contemporaries, and make our appearance together."]

XXV.

The Druids' groves are gone—so much the better:
Stone-Henge is not—but what the devil is it?—
But Bedlam still exists with its sage fetter,
That madmen may not bite you on a visit;
The Bench too seats or suits full many a debtor;
The Mansion House too (though some people quiz
To me appears a stiff yet grand erection; [it)
But then the Abbey's worth the whole collection.

XXVI.

The line of lights too up to Charing Cross,
Pall Mall, and so forth, have a coruscation
Like gold as in comparison to dross,
Match'd with the Continent's illumination,
Whose cities Night by no means deigns to gloss.
The French were not yet a lamp-lighting nation,
And when they grew so—on their new-found lantern,
Instead of wicks, they made a wicked man turn.(1)

XXVII.

A row of gentlemen along the streets
Suspended, may illuminate mankind,
As also bonfires made of country seats;
But the old way is best for the purblind:
The other looks like phosphorus on sheets,
A sort of ignis fatuus to the mind,
Which, though 'tis certain to perplex and frighten,
Must burn more mildly ere it can enlighten.

(1) [Camille Des Moulins jocularly styled himself, "Attorney-General to the lanthorn."]

XXVIII.

But London's so well lit, that if Diogenes
Could recommence to hunt his *honest man*,
And found him not amidst the various progenies
Of this enormous city's spreading spawn,
'Twere not for want of lamps to aid his dodging his
Yet undiscover'd treasure. What *I* can,
I've done to find the same throughout life's journey,
But see the world is only one attorney.

XXIX.

Over the stones still rattling, up Pall Mall,
Through crowds and carriages, but waxing thinner
As thunder'd knockers broke the long seal'd spell
Of doors 'gainst duns, and to an early dinner
Admitted a small party as night fell,—
Don Juan, our young diplomatic sinner,
Pursued his path, and drove past some hotels,
St. James's Palace and St. James's "Hells." (1)

XXX.

They reach'd the hotel: forth stream'd from the front
A tide of well-clad waiters, and around [door
The mob stood, and as usual several score
Of those pedestrian Paphians who abound
In decent London when the daylight's o'er;
Commodious but immoral, they are found
Useful, like Malthus, in promoting marriage.—
But Juan now is stepping from his carriage

(1) "Hells," gaming-houses. What their number may now be in this life, I know not. Before I was of age I knew them pretty accurately, both "gold" and "silver." I was once nearly called out by an acquaintance, because when he asked me where I thought that his soul would be found hereafter, I answered, "In Silver Hell."

XXXI.

Into one of the sweetest of hotels,
Especially for foreigners — and mostly
For those whom favour or whom fortune swells,
And cannot find a bill's small items costly.
There many an envoy either dwelt or dwells
(The den of many a diplomatic lost lie),
Until to some conspicuous square they pass,
And blazon o'er the door their names in brass.

XXXII.

Juan, whose was a delicate commission,
Private, though publicly important, bore
No title to point out with due precision
The exact affair on which he was sent o'er.
'Twas merely known, that on a secret mission
A foreigner of rank had graced our shore,
Young, handsome, and accomplish'd, who was said
(In whispers) to have turn'd his sovereign's head.

XXXIII.

Some rumour also of some strange adventures
Had gone before him, and his wars and loves;
And as romantic heads are pretty painters,
And, above all, an Englishwoman's roves
Into the excursive, breaking the indentures
Of sober reason, wheresoe'er it moves,
He found himself extremely in the fashion,
Which serves our thinking people for a passion.

XXXIV.

I don't mean that they are passionless, but quite
The contrary; but then 'tis in the head;
Yet as the consequences are as bright
As if they acted with the heart instead,
What after all can signify the site
Of ladies' lucubrations? So they lead
In safety to the place for which you start,
What matters if the road be head or heart?

XXXV.

Juan presented in the proper place,
To proper placemen, every Russ credential;
And was received with all the due grimace,
By those who govern in the mood potential,
Who, seeing a handsome stripling with smooth face,
Thought (what in state affairs is most essential)
That they as easily might *do* the youngster,
As hawks may pounce upon a woodland songster.

XXXVI.

They err'd, as aged men will do; but by
And by we'll talk of that; and if we don't,
'Twill be because our notion is not high
Of politicians and their double front,
Who live by lies, yet dare not boldly lie:—
Now what I love in women is, they won't
Or can't do otherwise than lie, but do it
So well, the very truth seems falsehood to it.

XXXVII.

And, after all, what is a lie? 'Tis but
The truth in masquerade; and I defy
Historians, heroes, lawyers, priests, to put
A fact without some leaven of a lie.
The very shadow of true Truth would shut
Up annals, revelations, poesy,
And prophecy—except it should be dated
Some years before the incidents related.

XXXVIII.

Praised be all liars and all lies! Who now
Can tax my mild Muse with misanthropy?
She rings the world's "Te Deum," and her brow
Blushes for those who will not:—but to sigh
Is idle; let us like most others bow,
Kiss hands, feet, any part of majesty,
After the good example of "Green Erin,"(1)
Whose shamrock now seems rather worse for wearing.

XXXIX.

Don Juan was presented, and his dress
And mien excited general admiration—
I don't know which was more admired or less:
One monstrous diamond drew much observation,
Which Catherine in a moment of "ivresse"
(In love or brandy's fervent fermentation)
Bestow'd upon him, as the public learn'd;
And, to say truth, it had been fairly earn'd.

(1) [See the Irish Avatar, *antè*, Vol. XI. p. 320.]

XL.

Besides the ministers and underlings,
Who must be courteous to the accredited
Diplomatists of rather wavering kings,
Until their royal riddle's fully read,
The very clerks,—those somewhat dirty springs
Of office, or the house of office, fed
By foul corruption into streams,—even they
Were hardly rude enough to earn their pay:

XLI.

And insolence no doubt is what they are
Employ'd for, since it is their daily labour,
In the dear offices of peace or war; [neighbour,
And should you doubt, pray ask of your next
When for a passport, or some other bar
To freedom, he applied (a grief and ā bore),
If he found not this spawn of taxborn riches,
Like lap-dogs, the least civil sons of b——s.

XLII.

But Juan was received with much "empressement:"—
These phrases of refinement I must borrow
From our next neighbours' land, where, like a chessman,
There is a move set down for joy or sorrow
Not only in mere talking, but the press. Man
In islands is, it seems, downright and thorough,
More than on continents—as if the sea
(See Billingsgate) made even the tongue more free.

XLIII.

And yet the British "Damme"'s rather Attic:
Your continental oaths are but incontinent.
And turn on things which no aristocratic [anent (1)
Spirit would name, and therefore even I won't
This subject quote; as it would be schismatic
In politesse, and have a sound affronting in't:—
But "Damme"'s quite ethereal, though too daring—
Platonic blasphemy, the soul of swearing.

XLIV.

For downright rudeness, ye may stay at home;
For true or false politeness (and scarce *that Now*) you may cross the blue deep and white foam—
The first the emblem (rarely though) of what
You leave behind, the next of much you come
To meet. However, 'tis no time to chat
On general topics: poems must confine
Themselves to unity, like this of mine.

XLV.

In the great world,—which, being interpreted,
Meaneth the west or worst end of a city,
And about twice two thousand people bred
By no means to be very wise or witty,
But to sit up while others lie in bed,
And look down on the universe with pity,—
Juan, as an inveterate patrician,
Was well received by persons of condition.

(1) "Anent" was a Scotch phrase meaning "concerning"—"with regard to:" it has been made English by the Scotch novels; and, as the Frenchman said, "If it *be not, ought to be* English."

XLVI.

He was a bachelor, which is a matter
Of import both to virgin and to bride,
The former's hymeneal hopes to flatter;
And (should she not hold fast by love or pride)
'Tis also of some moment to the latter:
A rib 's a thorn in a wed gallant's side,
Requires decorum, and is apt to double
The horrid sin—and what's still worse, the trouble.

XLVII.

But Juan was a bachelor—of arts, [had
And parts, and hearts: he danced and sung, and
An air as sentimental as Mozart's
Softest of melodies; and could be sad
Or cheerful, without any "flaws or starts,"(1)
Just at the proper time; and though a lad,
Had seen the world—which is a curious sight,
And very much unlike what people write.

XLVIII.

Fair virgins blush'd upon him; wedded dames
Bloom'd also in less transitory hues;
For both commodities dwell by the Thames,
The painting and the painted; youth, ceruse,
Against his heart preferr'd their usual claims,
Such as no gentleman can quite refuse:
Daughters admired his dress, and pious mothers
Enquired his income, and if he had brothers.

(1) [ —— "Oh, these flaws, and starts,
(Impostors to true fear,) would well become
A woman's story, &c."— *Macbeth.*]

XLIX.

The milliners who furnish "drapery Misses"(1)
Throughout the season, upon speculation
Of payment ere the honey-moon's last kisses
Have waned into a crescent's coruscation,
Thought such an opportunity as this is,
Of a rich foreigner's initiation,
Not to be overlook'd—and gave such credit,
That future bridegrooms swore, and sigh'd, and paid it.

L.

The Blues, that tender tribe, who sigh o'er sonnets,
And with the pages of the last Review
Line the interior of their heads or bonnets,
Advanced in all their azure's highest hue:
They talk'd bad French or Spanish, and upon its
Late authors ask'd him for a hint or two;
And which was softest, Russian or Castilian?
And whether in his travels he saw Ilion?

(1) "Drapery Misses."—This term is probably any thing now but a *mystery*. It was, however, almost so to me when I first returned from the East in 1811—1812. It means a pretty, a high-born, a fashionable young female, well instructed by her friends, and furnished by her milliner with a wardrobe upon credit, to be repaid, when married, by the *husband*. The riddle was first read to me by a young and pretty heiress, on my praising the "drapery" of the "*untouchered*" but "pretty virginities" (like Mrs. Anne Page) of the *then* day, which has now been some years yesterday: she assured me that the thing was common in London; and as her own thousands, and blooming looks, and rich simplicity of array, put any suspicion in her own case out of the question, I confess I gave some credit to the allegation. If necessary, authorities might be cited; in which case I could quote both "drapery" and the wearers. Let us hope, however, that it is now obsolete.

LI.

Juan, who was a little superficial,
And not in literature a great Drawcansir,
Examined by this learned and especial
Jury of matrons, scarce knew what to answer:
His duties warlike, loving or official,
His steady application as a dancer,
Had kept him from the brink of Hippocrene,
Which now he found was blue instead of green.

LII.

However, he replied at hazard, with
A modest confidence and calm assurance,
Which lent his learned lucubrations pith,
And pass'd for arguments of good endurance.
That prodigy, Miss Araminta Smith
(Who at sixteen translated "Hercules Furens"
Into as furious English), with her best look,
Set down his sayings in her common-place book.

LIII.

Juan knew several languages—as well
He might—and brought them up with skill, in time
To save his fame with each accomplish'd belle,
Who still regretted that he did not rhyme.
There wanted but this requisite to swell
His qualities (with them) into sublime:
Lady Fitz-Frisky, and Miss Mævia Mannish,
Both long'd extremely to be sung in Spanish.

LIV.

However, he did pretty well, and was
Admitted as an aspirant to all
The coteries, and, as in Banquo's glass,
At great assemblies or in parties small,
He saw ten thousand living authors pass,
That being about their average numeral;
Also the eighty "greatest living poets,"
As every paltry magazine can show *it's*.

LV.

In twice five years the "greatest living poet,"
Like to the champion in the fisty ring,
Is call'd on to support his claim, or show it,
Although 't is an imaginary thing.
Even I—albeit I'm sure I did not know it,
Nor sought of foolscap subjects to be king,—
Was reckon'd a considerable time,
The grand Napoleon of the realms of rhyme.

LVI.

But Juan was my Moscow, and Faliero
My Leipsic, and my Mont Saint Jean seems Cain:(1)
"La Belle Alliance" of dunces down at zero,
Now that the Lion's fall'n, may rise again:
But I will fall at least as fell my hero;
Nor reign at all, or as a *monarch* reign;
Or to some lonely isle of gaolers go,
With turncoat Southey for my turnkey Lowe.

(1) [See *antè*, Vol. XV. p. 104.]

LVII.

Sir Walter reign'd before me; Moore and Campbell
Before and after; but now grown more holy,
The Muses upon Sion's hill must ramble
With poets almost clergymen, or wholly;
And Pegasus hath a psalmodic amble
Beneath the very Reverend Rowley Powley,
Who shoes the glorious animal with stilts,
A modern Ancient Pistol—by the hilts!

LVIII.(1)

Then there's my gentle Euphues; who, they say,
Sets up for being a sort of *moral me*;(2)
He'll find it rather difficult some day
To turn out both, or either, it may be.
Some persons think that Coleridge hath the sway;
And Wordsworth has supporters, two or three;
And that deep-mouth'd Bœotian "Savage Landor"(3)
Has taken for a swan rogue Southey's gander.

LIX.

John Keats, who was kill'd off by one critique,
Just as he really promised something great,
If not intelligible, without Greek
Contrived to talk about the gods of late,

(1) [A stanza is left blank in this place in the printed copies. Mr. Murray possesses no MS. of this Canto.]

(2) [Some Reviewer had bestowed the title of "a Moral Byron" on Mr. Bryan Procter, author of 'Dramatic Sketches,' &c. &c. all published under the name of 'Barry Cornwall.']

(3) [See *antè*, Vol. XII. p. 248.]

Much as they might have been supposed to speak.(1)
Poor fellow! His was an untoward fate;
'Tis strange the mind, that very fiery particle,(2)
Should let itself be snuff'd out by an article.

LX.

The list grows long of live and dead pretenders
To that which none will gain — or none will know
The conqueror at least; who, ere Time renders
His last award, will have the long grass grow
Above his burnt-out brain, and sapless cinders.
If I might augur, I should rate but low
Their chances; — they're too numerous, like the thirty
Mock tyrants, when Rome's annals wax'd but dirty.

LXI.

This is the literary *lower* empire,
Where the prætorian bands take up the matter; —
A "dreadful trade," like his who "gathers samphire," (3)
The insolent soldiery to soothe and flatter,
With the same feelings as you'd coax a vampire.
Now, were I once at home, and in good satire,
I'd try conclusions with those Janizaries,
And show them *what* an intellectual war is.

(1) [The Biographical Dictionary says,—"Being in delicate health, he was induced to try the climate of Italy, where he arrived in November, 1820, and died in the following December. His death has been attributed to the attacks of critics; but it was, in fact, owing to a consumptive complaint of long standing." Compare, however, *ante*, Vol. XV. p. 92.]

(2) "Divinæ particulum auræ."

(3) [ — "Half-way down
Hangs one that gathers samphire; dreadful trade!" — *Lear.*

LXII.

I think I know a trick or two, would turn
Their flanks;—but it is hardly worth my while
With such small gear to give myself concern:
Indeed I've not the necessary bile;
My natural temper's really aught but stern,
And even my Muse's worst reproof's a smile;
And then she drops a brief and modern curtsy,
And glides away, assured she never hurts ye.

LXIII.

My Juan, whom I left in deadly peril
Amongst live poets and blue ladies, past
With some small profit through that field so sterile.
Being tired in time, and neither least nor last
Left it before he had been treated very ill;
And henceforth found himself more gaily class'd
Amongst the higher spirits of the day,
The sun's true son, no vapour, but a ray.

LXIV.

His morns he pass'd in business—which dissected,
Was like all business, a laborious nothing,
That leads to lassitude, the most infected
And Centaur Nessus garb of mortal clothing,(1)
And on our sofas makes us lie dejected,
And talk in tender horrors of our loathing
All kinds of toil, save for our country's good—
Which grows no better, though 'tis time it should.

(1) "Illita Nesseo tibi texta veneno."—Ovid. Epist. ix.

LXV.

His afternoons he pass'd in visits, luncheons,
Lounging, and boxing; and the twilight hour
In riding round those vegetable puncheons [flower
Call'd "Parks," where there is neither fruit nor
Enough to gratify a bee's slight munchings;
But after all it is the only "bower,"(1)
(In Moore's phrase) where the fashionable fair
Can form a slight acquaintance with fresh air.

LXVI.

Then dress, then dinner, then awakes the world!
Then glare the lamps, then whirl the wheels, then roar [hurl'd
Through street and square fast flashing chariots
Like harness'd meteors; then along the floor
Chalk mimics painting; then festoons are twirl'd;
Then roll the brazen thunders of the door,
Which opens to the thousand happy few
An earthly Paradise of "Or Molu."

LXVII.

There stands the noble hostess, nor shall sink
With the three-thousandth curtsy; there the waltz,
The only dance which teaches girls to think,(2)
Makes one in love even with its very faults.

(1) ["Come to me, love, I've wander'd far,
'T is past the promised hour:
Come to me, love, the twilight star
Shall guide thee to my bower."
MOORE.]

(2) [See *ante*, Vol. IX. p. 123.]

Saloon, room, hall, o'erflow beyond their brink,
And long the latest of arrivals halts,
'Midst royal dukes and dames condemn'd to climb,
And gain an inch of staircase at a time.

LXVIII.

Thrice happy he who, after a survey
Of the good company, can win a corner,
A door that's *in* or boudoir *out* of the way,
Where he may fix himself like small "Jack Horner,"
And let the Babel round run as it may,
And look on as a mourner, or a scorner,
Or an approver, or a mere spectator,
Yawning a little as the night grows later.

LXIX.

But this won't do, save by and by; and he
Who, like Don Juan, takes an active share,
Must steer with care through all that glittering sea
Of gems and plumes and pearls and silks, to where
He deems it is his proper place to be;
Dissolving in the waltz to some soft air,
Or proudlier prancing with mercurial skill
Where Science marshals forth her own quadrille.

LXX.

Or, if he dance not, but hath higher views
Upon an heiress or his neighbour's bride,
Let him take care that that which he pursues
Is not at once too palpably descried.

Full many an eager gentleman oft rues
His haste: impatience is a blundering guide
Amongst a people famous for reflection,
Who like to play the fool with circumspection.

LXXI.

But, if you can contrive, get next at supper;
Or, if forestalled, get opposite and ogle:—
Oh, ye ambrosial moments! always upper
In mind, a sort of sentimental bogle,(1)
Which sits for ever upon memory's crupper,
The ghost of vanish'd pleasures once in vogue! Ill
Can tender souls relate the rise and fall
Of hopes and fears which shake a single ball.

LXXII.

But these precautionary hints can touch
Only the common run, who must pursue,
And watch, and ward; whose plans a word too much
Or little overturns; and not the few
Or many (for the number's sometimes such)
Whom a good mien, especially if new,
Or fame, or name, for wit, war, sense, or nonsense,
Permits whate'er they please, or *did* not long since.

LXXIII.

Our hero, as a hero, young and handsome,
Noble, rich, celebrated, and a stranger,
Like other slaves of course must pay his ransom
Before he can escape from so much danger

(1) Scotch for goblin.

As will environ a conspicuous man. Some
Talk about poetry, and "rack and manger,"
And ugliness, disease, as toil and trouble;—
I wish they knew the life of a young noble.

LXXIV.

They are young, but know not youth—it is anticipated;
Handsome but wasted, rich without a sou;
Their vigour in a thousand arms is dissipated;
Their cash comes *from*, their wealth goes *to* a Jew;
Both senates see their nightly votes participated
Between the tyrant's and the tribunes' crew;
And having voted, dined, drank, gamed, and whored,
The family vault receives another lord.

LXXV.

"Where is the world?" cries Young, at *eighty*—(1)
"Where
The world in which a man was born?" Alas!
Where is the world of *eight* years past? '*Twas there*—
I look for it—'tis gone, a globe of glass!
Crack'd, shiver'd, vanish'd, scarcely gazed on, ere
A silent change dissolves the glittering mass.
Statesmen, chiefs, orators, queens, patriots, kings,
And dandies, all are gone on the wind's wings.

(1) [Young was more than eighty years old when he published his poem, entitled "Resignation," &c.]

LXXVI.

Where is Napoleon the Grand? God knows:
Where little Castlereagh? The devil can tell:
Where Grattan, Curran, Sheridan, all those
Who bound the bar or senate in their spell?
Where is the unhappy Queen, with all her woes?
And where the Daughter, whom the Isles loved well? [Cents? (1)
Where are those martyr'd saints the Five per
And where — oh, where the devil are the rents?

LXXVII.

Where's Brummel? Dish'd. Where's Long Pole Wellesley? Diddled.
Where's Whitbread? Romilly? Where's George the Third?
Where is his will? (2) (That 's not so soon unriddled.)
And where is "Fum" the Fourth, our "royal bird?" (3)
Gone down, it seems, to Scotland to be fiddled
Unto by Sawney's violin, we have heard:
"Caw me, caw thee" — for six months hath been hatching
This scene of royal itch and loyal scratching.

(1) ["I am ready to accept the, or almost any mortgage, any thing to get out of the tremulous Funds of these oscillatory times. There will be a war, somewhere no doubt — and wherever it may be, the Funds will be affected more or less; so pray get us out of them with all proper expedition. It has been the burthen of my song to you three years and better, and about as useful as better counsels." — *Lord B. to Mr. Kinnaird*, Jan. 18. 1823.]

(2) [The old story of the will of George I., said to have been destroyed by George II. No such calumny was ever heard of as to George III.]

(3) [See Moore's "Fum and Hum, the Two Birds of Royalty," appended to his "Fudge Family."]

LXXVIII.

Where is Lord This? And where my Lady That?
The Honourable Mistresses and Misses?
Some laid aside like an old Opera hat,
Married, unmarried, and remarried: (this is
An evolution oft performed of late.)
Where are the Dublin shouts—and London hisses?
Where are the Grenvilles? Turn'd as usual. Where
My friends the Whigs? Exactly where they were.

LXXIX.

Where are the Lady Carolines and Franceses?
Divorced or doing thereanent. Ye annals
So brilliant, where the list of routs and dances is,—
Thou Morning Post, sole record of the panels
Broken in carriages, and all the phantasies
Of fashion,—say what streams now fill those
channels?
Some die, some fly, some languish on the Continent,
Because the times have hardly left them *one* tenant.

LXXX.

Some who once set their caps at cautious dukes,
Have taken up at length with younger brothers:
Some heiresses have bit at sharpers' hooks:
Some maids have been made wives, some merely
mothers;
Others have lost their fresh and fairy looks:
In short, the list of alterations bothers.
There's little strange in this, but something strange is
The unusual quickness of these common changes.

LXXXI.

Talk not of seventy years as age; in seven
I have seen more changes, down from monarchs to
The humblest individual under heaven,
Than might suffice a moderate century through.
I knew that nought was lasting, but now even
Change grows too changeable, without being new:
Nought's permanent among the human race,
Except the Whigs *not* getting into place.

LXXXII.

I have seen Napoleon, who seem'd quite a Jupiter,
Shrink to a Saturn. I have seen a Duke
(No matter which) turn politician stupider,
If that can well be, than his wooden look.
But it is time that I should hoist my "blue Peter,"
And sail for a new theme:—I have seen—and
To see it—the king hiss'd, and then carest; [shook
But don't pretend to settle which was best.

LXXXIII.

I have seen the Landholders without a rap—
I have seen Joanna Southcote—I have seen
The House of Commons turn'd to a tax-trap—
I have seen that sad affair of the late Queen—
I have seen crowns worn instead of a fool's cap—
I have seen a Congress(1) doing all that's mean—
I have seen some nations like o'erloaded asses
Kick off their burthens—meaning the high classes.

(1) [The Congress at Verona, in 1822. See *antè*, Vol. XIV. p. 281.]

LXXXIV.

I have seen small poets, and great prosers, and
Interminable — *not eternal* — speakers —
I have seen the funds at war with house and land —
I have seen the country gentlemen turn squeakers —
I have seen the people ridden o'er like sand
By slaves on horseback — I have seen malt liquors
Exchanged for "thin potations" (1) by John Bull —
I have seen John half deteet himself a fool. —

LXXXV.

But "carpe diem," Juan, "carpe, carpe!" (2)
To-morrow sees another race as gay
And transient, and devour'd by the same harpy.
"Life's a poor player," — then "play out the play, (3)
Ye villains!" and above all keep a sharp eye
Much less on what you do than what you say:
Be hypocritical, be cautious, be
Not what you *seem*, but always what you *see*.

LXXXVI.

But how shall I relate in other cantos
Of what befell our hero in the land,
Which 'tis the common cry and lie to vaunt as
A moral country? But I hold my hand —

(1) ["If I had a thousand sons, the first human principle I would teach them should be to forswear thin potations, and to addict themselves to sack." — SHAKSP. *Henry IV.*]

(2) "Carpe diem, quàm minimum credula postero." — HOR.]

(3) ["Out, you rogue! play out the play." — *Henry IV.*]

For I disdain to write an Atalantis;(1)
But 'tis as well at once to understand
You are *not* a moral people, and you know it
Without the aid of too sincere a poet.

LXXXVII.

What Juan saw and underwent shall be
My topic, with of course the due restriction
Which is required by proper courtesy;
And recollect the work is only fiction,
And that I sing of neither mine nor me,
Though every scribe, in some slight turn of diction,
Will hint allusions never *meant*. Ne'er doubt
*This*—when I speak, I *don't hint*, but *speak out*.

LXXXVIII.

Whether he married with the third or fourth
Offspring of some sage husband-hunting countess,
Or whether with some virgin of more worth
(I mean in Fortune's matrimonial bounties)

(1) [See the "New Atalantis, or Memoirs and Manners of several Persons of Quality,"—a work in which the authoress, Mrs. Manley, makes very free with many distinguished characters of her day. Warburton calls it "a famous book, full of court, and party scandal, and written in a loose effeminacy of style and sentiment, which well suited the debauched taste of the better vulgar." Pope also alludes to it in the "Rape of the Lock,"—

"As long as *Atalantis* shall be read,
Or the small pillow grace a lady's bed,
While nymphs take treats or assignations give,
So long my honour, name, and praise shall live."

And Swift, in his ballad on "Corinna:"—

"Her common-place book all gallant is;
Of scandal now a cornucopia—
She pours it out in *Atalantis*,
Or memoirs of the New Utopia."]

He took to regularly peopling Earth,
Of which your lawful awful wedlock fount is,—
Or whether he was taken in for damages,
For being too excursive in his homages,—

LXXXIX.

Is yet within the unread events of time.
Thus far, go forth, thou lay, which I will back
Against the same given quantity of rhyme,
For being as much the subject of attack
As ever yet was any work sublime,
By those who love to say that white is black.
So much the better!—I may stand alone,
But would not change my free thoughts for a throne.

# DON JUAN.

## CANTO THE TWELFTH. (1)

(1) [Cantos XII. XIII. and XIV. appeared in London, in November 1823.]

# DON JUAN.

## CANTO THE TWELFTH.

I.

Of all the barbarous middle ages, that
Which is most barbarous is the middle age
Of man; it is—I really scarce know what;
But when we hover between fool and sage,
And don't know justly what we would be at—
A period something like a printed page,
Black letter upon foolscap, while our hair
Grows grizzled, and we are not what we were;—

II.

Too old for youth,—too young, at thirty-five,
To herd with boys, or hoard with good threescore,—
I wonder people should be left alive;
But since they are, that epoch is a bore:
Love lingers still, although 't were late to wive;
And as for other love, the illusion's o'er;
And money, that most pure imagination,
Gleams only through the dawn of its creation.(1)

(1) [In an unpublished letter to Mr. Kinnaird, dated Genoa, Jan. 18. 1823, we find the following passage:—"I *will* economise and *do*, as I have partly proved to you by my surplus revenue of 1822, which almost equals

III.

O Gold! Why call we misers miserable? (1)
Theirs is the pleasure that can never pall;
Theirs is the best bower anchor, the chain cable
Which holds fast other pleasures great and small.
Ye who but see the saving man at table,
And scorn his temperate board, as none at all,
And wonder how the wealthy can be sparing,
Know not what visions spring from each cheese-paring.

---

the ditto of the United States of Ameriea (vide President's report to Congress); and do you seeond my parsimony by judieious disbursements of what is requisite, and a moderate liquidation. Also make an investment of any spare moneys as may render some usanee to the owner; beeause, however little, 'every little makes a mickle'— as we of the north say, with more reason than rhyme. I hope that you have all reeeipts, &e. &e. &c., and acknowledgments of moneys paid in liquidation of debts, to prevent extortion, and hinder the fellows from eoming twice, of which they would be eapable, partieularly as my absence would lend a pretext to the pretension. — You will perhaps wonder at this recent and furious fit of aeeumulation and retrenchment; but it is not so unnatural. I am not naturally ostentatious, although once careless, and expensive beeause careless: and my most extravagant passions have pretty well subsided, as it is time they should on the very verge of thirty-five. I always looked to about thirty as the barrier of any real or fieree delight in the passions, and determined to work them out in the younger ore and better veins of the mine; and I flatter myself (perhaps) that I have pretty well done so, and now the dross is eoming and I *loves lucre:* for we must love something. At any rate, then, I have a passion the more, and thus a feeling. However, it is not for myself; but I should like, God willing, to leave something to my relatives more than a mere name; and besides that, to be able to do good to others to a greater extent. If nothing else will do, I must try bread and water; whieh, by the way, are very nourishing and suffieient, if good of their kind."]

(1) [Boswell. "I have heard old Mr. Sheridan maintain, with mueh ingenuity, that a complete miser is a happy man: a miser who gives himself wholly to the one passion of saving." — Johnson. "That is flying in the face of all the world, who have ealled an avaricious man a *miser*, because he is miserable. No, sir; a man who both spends and saves money is the happiest man, because he has both enjoyments." — Croker's *Boswell*, vol. iv. p. 182.]

IV.

Love or lust makes man sick, and wine much sicker;
Ambition rends, and gaming gains a loss;
But making money, slowly first, then quicker,
And adding still a little through each cross
(Which *will* come over things), beats love or liquor,
The gamester's counter, or the statesman's *dross*.
O Gold! I still prefer thee unto paper,
Which makes bank credit like a bark of vapour.

V.

Who hold the balance of the world? Who reign
O'er congress, whether royalist or liberal?
Who rouse the shirtless patriots of Spain? (1)
(That make old Europe's journals squeak and gibber all.)
Who keep the world, both old and new, in pain
Or pleasure? Who make politics run glibber all?
The shade of Buonaparte's noble daring? —
Jew Rothschild, and his fellow-Christian, Baring.

VI.

Those, and the truly liberal Lafitte,
Are the true lords of Europe. Every loan
Is not a merely speculative hit,
But seats a nation or upsets a throne.
Republics also get involved a bit;
Columbia's stock hath holders not unknown
On 'Change; and even thy silver soil, Peru,
Must get itself discounted by a Jew.

(1) The Descamisados.

VII.

Why call the miser miserable? as
I said before: the frugal life is his,
Which in a saint or cynic ever was
The theme of praise: a hermit would not miss
Canonization for the self-same cause,
And wherefore blame gaunt wealth's austerities?
Because, you'll say, nought calls for such a trial;—
Then there 's more merit in his self-denial.

VIII.

He is your only poet;—passion, pure
And sparkling on from heap to heap, displays,
*Possess'd*, the ore, of which *mere hopes* allure
Nations athwart the deep: the golden rays
Flash up in ingots from the mine obscure;
On him the diamond pours its brilliant blaze;
While the mild emerald's beam shades down the dies
Of other stones, to soothe the miser's eyes.

IX.

The lands on either side are his: the ship
From Ceylon, Inde, or far Cathay,(1) unloads
For him the fragrant produce of each trip;
Beneath his cars of Ceres groan the roads,
And the vine blushes like Aurora's lip;
His very cellars might be kings' abodes;
While he, despising every sensual call,
Commands—the intellectual lord of all.

(1) [China.]

X.

Perhaps he hath great projects in his mind,
To build a college, or to found a race,(1)
A hospital, a church,—and leave behind
Some dome surmounted by his meagre face:
Perhaps he fain would liberate mankind
Even with the very ore which makes them base;
Perhaps he would be wealthiest of his nation,
Or revel in the joys of calculation.

XI.

But whether all, or each, or none of these
May be the hoarder's principle of action,
The fool will call such mania a disease:—
What is his *own?* Go—look at each transaction,
Wars, revels, loves—do these bring men more ease
Than the mere plodding through each "vulgar fraction?"
Or do they benefit mankind? Lean miser!
Let spendthrifts' heirs enquire of yours—who's wiser?

XII.

How beauteous are rouleaus! how charming chests
Containing ingots, bags of dollars, coins
(Not of old victors, all whose heads and crests
Weigh not the thin ore where their visage shines,
But) of fine unclipt gold, where dully rests
Some likeness, which the glittering cirque confines,
Of modern, reigning, sterling, stupid stamp:—
Yes! ready money *is* Aladdin's lamp.

(1) ["Die, and endow a college, or a cat."—POPE.]

XIII.

"Love rules the camp, the court, the grove,"—
"for love [bard;
Is heaven, and heaven is love:"(1)—so sings the
Which it were rather difficult to prove
(A thing with poetry in general hard).
Perhaps there may be something in "the grove,"
At least it rhymes to "love:" but I'm prepared
To doubt (no less than landlords of their rental)
If "courts" and "camps" be quite so sentimental.

XIV.

But if Love don't, *Cash* does, and Cash alone:
Cash rules the grove, and fells it too besides;
Without cash, camps were thin, and courts were none;
Without cash, Malthus tells you — "take no
So Cash rules Love the ruler, on his own [brides."(2)
High ground, as virgin Cynthia sways the tides:
And as for "Heaven being Love," why not say honey
Is wax? Heaven is not Love, 'tis Matrimony.

(1) ["Love rules the court, the camp, the grove,
And men below, and saints above,
And love is heaven, and heaven is love."
*Lay of the Last Minstrel.*]

(2) [Mr. Malthus tells us, that the way to reduce our poor-rates is to persuade the lower orders to continence; to discourage them, as much as possible, from marrying; to preach wedding-sermons to them, if they will marry, upon the immorality of breeding, — that being a luxury reserved only for those who can afford it; and if they will persist in so improper and immoral a practice, after so solemn and well-timed a warning, to leave them to the punishment of severe want, and rigidly deny all parish assistance. No public relief is to be given to the starving infant; it is worth nothing to society, for its place will be presently supplied, and society, therefore, has no further business than to hang the mother, if she should shorten the sufferings of her babe rather than see it die of want. The rich are to be called upon for no sacrifices; nothing more is required

XV.

Is not all love prohibited whatever,
Excepting marriage? which is love, no doubt,
After a sort; but somehow people never [out:
With the same thought the two words have help'd
Love may exist *with* marriage, and *should* ever,
And marriage also may exist without;
But love *sans* bans is both a sin and shame,
And ought to go by quite another name.

XVI.

Now if the "court," and "camp," and "grove,"
Recruited all with constant married men, [be not
Who never coveted their neighbour's lot,
I say *that* line's a lapsus of the pen;—
Strange too in my "buon camerado" Scott,
So celebrated for his morals, when
My Jeffrey held him up as an example(1)
To me;—of which these morals are a sample.

---

of them, than that they should harden their hearts. That we may not be suspected of exaggerating the detestable heard-heartedness of his system, we present it in his own language.—SOUTHEY.]

(1) [We have no notion that Lord Byron had any mischievous intention in these publications, and readily acquit him of any wish to corrupt the morals, or impair the happiness of his readers; but it is our duty to say, that much of what he has published appears to us to have this tendency. How opposite to this is the system, or the temper, of the great author of Waverley. With all his unrivalled power of invention and judgment, of pathos and pleasantry, the tenour of his sentiments is uniformly generous, indulgent, and good humoured; and so remote from the bitterness of misanthropy, that he never indulges in sarcasm, and scarcely, in any case, carries his merriment so far as derision. But the peculiarity by which he stands most broadly and proudly distinguished from Lord Byron is, that beginning, as he frequently does, with some ludicrous or satirical theme, he never fails to raise out of it some feelings of a generous or gentle kind, and to end by exciting our tender pity, or deep respect, for those

XVII.

Well, if I don't succeed, I *have* succeeded,
And that's enough; succeeded in my youth,
The only time when much success is needed:
And my success produced what I, in sooth,
Cared most about; it need not now be pleaded—
Whate'er it was, 't was mine; I've paid, in truth,
Of late, the penalty of such success,
But have not learn'd to wish it any less.

XVIII.

That suit in Chancery,—which some persons plead
In an appeal to the unborn, whom they,
In the faith of their procreative creed,
Baptize posterity, or future clay,—
To me seems but a dubious kind of reed
To lean on for support in any way;
Since odds are that posterity will know
No more of them, than they of her, I trow.

XIX.

Why, I'm posterity—and so are you;
And whom do we remember? Not a hundred.
Were every memory written down all true,
The tenth or twentieth name would be but blunder'd;

---

very individuals or classes of persons who seemed at first to be brought on the stage for our mere sport and amusement; — thus making the ludicrous itself subservient to the cause of benevolence — and inculcating, at every turn, and as the true end and result of all his trials and experiments, the love of our kind, and the duty and delight of a cordial and genuine sympathy with the joys and sorrows of every condition of men. — JEFFREY, *in the Edinburgh Review for* 1822.]

Even Plutarch's Lives have but pick'd out a few,
And 'gainst those few your annalists have thunder'd;
And Mitford(1) in the nineteenth century
Gives, with Greek truth, the good old Greek the lie.(2)

XX.

Good people all, of every degree,
Ye gentle readers and ungentle writers,
In this twelfth Canto 't is my wish to be
As serious as if I had for inditers
Malthus and Wilberforce:—the last set free
The Negroes, and is worth a million fighters;
While Wellington has but enslaved the Whites,
And Malthus does the thing 'gainst which he writes.

(1) See Mitford's Greece. "Græcia *Verax*." His great pleasure consists in praising tyrants, abusing Plutarch, spelling oddly, and writing quaintly; and what is strange, after all, *his* is the best modern history of Greece in any language, and he is perhaps the best of all modern historians whatsoever. Having named his sins, it is but fair to state his virtues — learning, labour, research, wrath, and partiality. I call the latter virtues in a writer, because they make him write in carnest.

(2) [It has been, injuriously for him, too extensively held among modern writers, that Plutarch was to be considered as an historian whose authority might be quoted for matters of fact with the same confidence as that of Thucydides or Xenophon, or Cæsar or Tacitus. Sometimes, indeed, he undertakes historical discussion, or, relating different reports, leaves judgment on them to his reader. When truth thus appears his object, his matter is valuable for the historian. But generally to do justice to his great work, his Lives, apparently it should be considered that, next at least to panegyric of his nation, example, political and moral, was his purpose, more than historical information. Little scrupulous as he has shown himself about transactions the most public, concerning which he often contradicts, without reserve or apology, not only the highest authorities, but even himself, it can hardly be supposed that he would scrutinise with great solicitude the testimonies to private anecdotes, if even he does not sometimes indulge his invention. — MITFORD.]

XXI.

I'm serious — so are all men upon paper;
And why should I not form my speculation,
And hold up to the sun my little taper? (1)
Mankind just now seem wrapt in meditation
On constitutions and steam-boats of vapour;
While sages write against all procreation,
Unless a man can calculate his means
Of feeding brats the moment his wife weans.

XXII.

That's noble! That's romantic! For my part,
I think that "Philo-genitiveness" is —
(Now here's a word quite after my own heart,
Though there's a shorter a good deal than this,
If that politeness set it not apart;
But I'm resolved to say nought that's amiss) —
I say, methinks that "Philo-genitiveness" (2)
Might meet from men a little more forgiveness.

XXIII.

And now to business. — O my gentle Juan!
Thou art in London — in that pleasant place
Where every kind of mischief's daily brewing,
Which can await warm youth in its wild race.
'Tis true, that thy career is not a new one;
Thou art no novice in the headlong chase
Of early life; but this is a new land,
Which foreigners can never understand.

(1) ["Thus commentators each dark passage shun,
And hold their farthing candles to the sun." — YOUNG.]

(2) [Philo-*pro*genitiveness. Spurzheim and Gall discover the organ of this name in a bump behind the ears, and say it is remarkably developed in the bull.]

XXIV.

What with a small diversity of climate,
Of hot or cold, mercurial or sedate,
I could send forth my mandate like a primate
Upon the rest of Europe's social state;
But thou art the most difficult to rhyme at,
Great Britain, which the Muse may penetrate.
All countries have their "Lions," but in thee
There is but one superb menagerie.

XXV.

But I am sick of politics. Begin,
"Paulo Majora." Juan, undecided
Amongst the paths of being "taken in,"
Above the ice had like a skater glided:
When tired of play, he flirted without sin
With some of those fair creatures who have prided
Themselves on innocent tantalisation,
And hate all vice except its reputation.

XXVI.

But these are few, and in the end they make
Some devilish escapade or stir, which shows
That even the purest people may mistake
Their way through virtue's primrose paths of snows;
And then men stare, as if a new ass spake
To Balaam, and from tongue to ear o'erflows
Quicksilver small talk, ending (if you note it)
With the kind world's amen—"Who would have thought it?"

XXVII.

The little Leila, with her orient eyes,
And taciturn Asiatic disposition,
(Which saw all western things with small surprise,
To the surprise of people of condition,
Who think that novelties are butterflies
To be pursued as food for inanition,)
Her charming figure and romantic history
Became a kind of fashionable mystery.

XXVIII.

The women much divided — as is usual
Amongst the sex in little things or great. [all —
Think not, fair creatures, that I mean to abuse you
I have always liked you better than I state:
Since I've grown moral, still I must accuse you all
Of being apt to talk at a great rate;
And now there was a general sensation
Amongst you, about Leila's education.

XXIX.

In one point only were you settled — and
You had reason; 'twas that a young child of grace,
As beautiful as her own native land,
And far away, the last bud of her race,
Howe'er our friend Don Juan might command
Himself for five, four, three, or two years' space,
Would be much better taught beneath the eye
Of peeresses whose follies had run dry.

XXX.

So first there was a generous emulation,
And then there was a general competition
To undertake the orphan's education.
As Juan was a person of condition,
It had been an affront on this occasion
To talk of a subscription or petition;
But sixteen dowagers, ten unwed she sages,
Whose tale belongs to " Hallam's Middle Ages,"

XXXI.

And one or two sad, separate wives, without
A fruit to bloom upon their withering bough—
Begged to bring *up* the little girl, and " *out*,"—
For that's the phrase that settles all things now,
Meaning a virgin's first blush at a rout,
And all her points as thorough-bred to show:
And I assure you, that like virgin honey
Tastes their first season (mostly if they have money).

XXXII.

How all the needy honourable misters,
Each out-at-elbow peer, or desperate dandy,
The watchful mothers, and the careful sisters,
(Who, by the by, when clever, are more handy
At making matches, where " 'tis gold that glisters,"
Than their *he* relatives,) like flies o'er candy
Buzz round " *the* Fortune" with their busy battery,
To turn her head with waltzing and with flattery!

XXXIII.

Each aunt, each cousin, hath her speculation;
Nay, married dames will now and then discover
Such pure disinterestedness of passion,
I've known them court an heiress for their lover.
"Tantæne!"(1) Such the virtues of high station,
Even in the hopeful Isle, whose outlet's "Dover!'
While the poor rich wretch, object of these cares,
Has cause to wish her sire had had male heirs.

XXXIV.

Some are soon bagg'd, and some reject three dozen.
'T is fine to see them scattering refusals
And wild dismay o'er every angry cousin
(Friends of the party), who begin accusals
Such as—"Unless Miss (Blank) meant to have chosen
Poor Frederick, why did she accord perusals
To his billets? *Why* waltz with him? Why, I pray,
Look *yes* last night, and yet say *no* to-day?

XXXV.

"Why?—Why?—Besides, Fred really was *attach'd;*
'Twas not her fortune—he has enough without:
The time will come she'll wish that she had snatch'd
So good an opportunity, no doubt:—
But the old marchioness some plan had hatch'd,
As I'll tell Aurea at to-morrow's rout:
And after all poor Frederick may do better—
Pray did you see her answer to his letter?"

(1) ["Tantæne animis cœlestibus iræ!"—VIRG.]

XXXVI.

Smart uniforms and sparkling coronets
Are spurn'd in turn, until her turn arrives,
After male loss of time, and hearts, and bets
Upon the sweepstakes for substantial wives;
And when at last the pretty creature gets
Some gentleman, who fights, or writes, or drives,
It soothes the awkward squad of the rejected
To find how very badly she selected.

XXXVII.

For sometimes they accept some long pursuer,
Worn out with importunity; or fall
(But here perhaps the instances are fewer)
To the lot of him who scarce pursued at all.
A hazy widower turn'd of forty's sure (1)
(If 'tis not vain examples to recall)
To draw a high prize: now, howe'er he got her, I
See nought more strange in this than t'other lottery.

XXXVIII.

I, for my part—(one "modern instance" more,
"True, 'tis a pity—pity 'tis, 'tis true")
Was chosen from out an amatory score,
Albeit my years were less discreet than few;
But though I also had reform'd before
Those became one who soon were to be two,
I'll not gainsay the generous public's voice,
That the young lady made a monstrous choice.

(1) This line may puzzle the commentators more than the present generation.

XXXIX.

Oh, pardon my digression — or at least
Peruse! 'Tis always with a moral end
That I dissert, like grace before a feast:
For like an aged aunt, or tiresome friend,
A rigid guardian, or a zealous priest,
My Muse by exhortation means to mend
All people, at all times, and in most places,
Which puts my Pegasus to these grave paces.

XL.

But now I'm going to be immoral; now
I mean to show things really as they are,
Not as they ought to be: for I avow,
That till we see what's what in fact, we're far
From much improvement with that virtuous plough
Which skims the surface, leaving scarce a scar
Upon the black loam long manured by Vice,
Only to keep its corn at the old price.

XLI.

But first of little Leila we'll dispose;
For like a day-dawn she was young and pure,
Or like the old comparison of snows,
Which are more pure than pleasant to be sure.
Like many people every body knows,
Don Juan was delighted to secure
A goodly guardian for his infant charge,
Who might not profit much by being at large.

XLII.

Besides, he had found out he was no tutor
(I wish that others would find out the same);
And rather wish'd in such things to stand neuter,
For silly wards will bring their guardians blame:
So when he saw each ancient dame a suitor
To make his little wild Asiatic tame,
Consulting "the Society for Vice
Suppression," Lady Pinchbeck was his choice.

XLIII.

Olden she was—but had been very young;
Virtuous she was—and had been, I believe;
Although the world has such an evil tongue
That——but my chaster ear will not receive
An echo of a syllable that's wrong:
In fact, there's nothing makes me so much grieve,
As that abominable tittle-tattle,
Which is the cud eschew'd by human cattle.

XLIV.

Moreover I've remark'd (and I was once
A slight observer in a modest way),
And so may every one except a dunce,
That ladies in their youth a little gay,
Besides their knowledge of the world, and sense
Of the sad consequence of going astray,
Are wiser in their warnings 'gainst the woe
Which the mere passionless can never know.

XLV.

While the harsh prude indemnifies her virtue
By railing at the unknown and envied passion,
Seeking far less to save you than to hurt you,
Or, what's still worse, to put you out of fashion,—
The kinder veteran with calm words will court you,
Entreating you to pause before you dash on;
Expounding and illustrating the riddle
Of epic Love's beginning, end, and middle.

XLVI.

Now whether it be thus, or that they are stricter,
As better knowing why they should be so,
I think you'll find from many a family picture,
That daughters of such mothers as may know
The world by experience rather than by lecture,
Turn out much better for the Smithfield Show
Of vestals brought into the marriage mart,
Than those bred up by prudes without a heart.

XLVII.

I said that Lady Pinchbeck had been talk'd about—
As who has not, if female, young, and pretty?
But now no more the ghost of Scandal stalk'd about;
She merely was deem'd amiable and witty,
And several of her best bon-mots were hawk'd about:
Then she was given to charity and pity,
And pass'd (at least the latter years of life)
For being a most exemplary wife.

XLVIII.

High in high circles, gentle in her own,
She was the mild reprover of the young
Whenever—which means every day—they'd shown
An awkward inclination to go wrong.
The quantity of good she did's unknown,
Or at the least would lengthen out my song:
In brief, the little orphan of the East
Had raised an interest in her, which increased.

XLIX.

Juan, too, was a sort of favourite with her,
Because she thought him a good heart at bottom,
A little spoil'd, but not so altogether;
Which was a wonder, if you think who got him,
And how he had been toss'd, he scarce knew whither:
Though this might ruin others, it did *not* him,
At least entirely—for he had seen too many
Changes in youth, to be surprised at any.

L.

And these vicissitudes tell best in youth;
For when they happen at a riper age,
People are apt to blame the Fates, forsooth,
And wonder Providence is not more sage.
Adversity is the first path to truth:
He who hath proved war, storm, or woman's rage,
Whether his winters be eighteen or eighty,
Hath won the experience which is deem'd so weighty.

LI.

How far it profits is another matter.—
Our hero gladly saw his little charge
Safe with a lady, whose last grown-up daughter
Being long married, and thus set at large,
Had left all the accomplishments she taught her
To be transmitted, like the Lord Mayor's barge,
To the next comer; or—as it will tell
More Muse-like—like to Cytherea's shell.

LII.

I call such things transmission; for there is
A floating balance of accomplishment
Which forms a pedigree from Miss to Miss,
According as their minds or backs are bent.
Some waltz; some draw; some fathom the abyss
Of metaphysics; others are content
With music; the most moderate shine as wits;
While others have a genius turn'd for fits.

LIII.

But whether fits, or wits, or harpsichords,
Theology, fine arts, or finer stays
May be the baits for gentlemen or lords
With regular descent, in these our days,
The last year to the new transfers its hoards;
New vestals claim men's eyes with the same praise
Of "elegant" *et cætera*, in fresh batches—
All matchless creatures, and yet bent on matches.

LIV.

But now I will begin my poem. 'Tis
Perhaps a little strange, if not quite new,
That from the first of Cantos up to this
I've not begun what we have to go through.
These first twelve books are merely flourishes,
Preludios, trying just a string or two
Upon my lyre, or making the pegs sure;
And when so, you shall have the overture.

LV.

My Muses do not care a pinch of rosin
About what's called success, or not succeeding:
Such thoughts are quite below the strain they have chosen;
'Tis a "great moral lesson"(1) they are reading.
I thought, at setting off, about two dozen
Cantos would do; but at Apollo's pleading,
If that my Pegasus should not be founder'd,
I think to canter gently through a hundred.

LVI.

Don Juan saw that microcosm on stilts,
Yclept the Great World; for it is the least,
Although the highest: but as swords have hilts
By which their power of mischief is increased,

(1) ["The same feeling that makes the people of France wish to keep the pictures and statues of other nations, must naturally make other nations wish, now that victory is on their side, to return those articles to the lawful owners. According to my feelings, it would not only be unjust in the Allied Sovereigns to gratify the French people, but the sacrifice they would make would be impolitic, as it would deprive them of the opportunity of giving the French nation *a great moral lesson.*"— WELLINGTON, *Paris*, 1815.]

When man in battle or in quarrel tilts,
Thus the low world, north, south, or west, or east,
Must still obey the high(1)—which is their handle,
Their moon, their sun, their gas, their farthing candle.

LVII.

He had many friends who had many wives, and was
Well look'd upon by both, to that extent
Of friendship which you may accept or pass,
It does nor good nor harm; being merely meant
To keep the wheels going of the higher class,
And draw them nightly when a ticket's sent:
And what with masquerades, and fêtes, and balls,
For the first season such a life scarce palls.

LVIII.

A young unmarried man, with a good name
And fortune, has an awkward part to play;
For good society is but a game,
"The royal game of Goose,"(2) as I may say,
Where every body has some separate aim,
An end to answer, or a plan to lay—
The single ladies wishing to be double,
The married ones to save the virgins trouble.

(1) ["Enfin partout la bonne société régle tout." — VOLTAIRE.]

(2) [This ancient game originated, I believe, in Germany, and is well calculated to make young persons ready at reckoning the produce of two given numbers. It is called the game of the goose, because at every fourth and fifth compartment of the table in succession a goose is depicted; and if the cast thrown by the player falls upon a goose, he moves forward double the number of his throw. — STRUTT.]

LIX.

I don't mean this as general, but particular
Examples may be found of such pursuits:
Though several also keep their perpendicular
Like poplars, with good principles for roots;
Yet many have a method more *reticular*—
"Fishers for men," like sirens with soft lutes:
For talk six times with the same single lady,
And you may get the wedding dresses ready.

LX.

Perhaps you'll have a letter from the mother,
To say her daughter's feelings are trepann'd;
Perhaps you'll have a visit from the brother,
All strut, and stays, and whiskers, to demand
What "your intentions are?"—One way or other
It seems the virgin's heart expects your hand:
And between pity for her case and yours,
You'll add to Matrimony's list of cures.

LXI.

I've known a dozen weddings made even *thus*,
And some of them high names: I have also known
Young men who—though they hated to discuss
Pretensions which they never dream'd to have
Yet neither frighten'd by a female fuss, [shown—
Nor by mustachios moved, were let alone,
And lived, as did the broken-hearted fair,
In happier plight than if they form'd a pair.

LXII.

There's also nightly, to the uninitiated,
A peril—not indeed like love or marriage,
But not the less for this to be depreciated:
It is—I meant and mean not to disparage
The show of virtue even in the vitiated—
It adds an outward grace unto their carriage—
But to denounce the amphibious sort of harlot,
"Couleur de rose," who's neither white nor scarlet.

LXIII.

Such is your cold coquette, who can't say "No,"
And won't say "Yes," and keeps you on and off-ing
On a lee-shore, till it begins to blow— [scoffing.
Then sees your heart wreck'd, with an inward
This works a world of sentimental woe,
And sends new Werters yearly to their coffin;
But yet is merely innocent flirtation,
Not quite adultery, but adulteration.

LXIV.

"Ye gods, I grow a talker!" Let us prate.
The next of perils, though I place it *sternest*,
Is when, without regard to "church or state,"
A wife makes or takes love in upright earnest.
Abroad, such things decide few women's fate—
(Such, early traveller! is the truth thou learnest)—
But in old England, when a young bride errs,
Poor thing! Eve's was a trifling case to hers.

LXV.

For 'tis a low, newspaper, humdrum, lawsuit
Country, where a young couple of the same ages
Can't form a friendship, but the world o'erawes it.
Then there's the vulgar trick of those d—d damages!
A verdict—grievous foe to those who cause it!—
Forms a sad climax to romantic homages;
Besides those soothing speeches of the pleaders,
And evidences which regale all readers.

LXVI.

But they who blunder thus are raw beginners;
A little genial sprinkling of hypocrisy
Has saved the fame of thousand splendid sinners,
The loveliest oligarchs of our gynocracy;
You may see such at all the balls and dinners,
Among the proudest of our aristocracy,
So gentle, charming, charitable, chaste—
And all by having *tact* as well as taste.

LXVII.

Juan, who did not stand in the predicament
Of a mere novice, had one safeguard more;
For he was sick——no, 'twas not the word *sick* I meant—
But he had seen so much good love before,
That he was not in heart so very weak;—I meant
But thus much, and no sneer against the shore
Of white cliffs, white necks, blue eyes, bluer stockings,
Tithes, taxes, duns, and doors with double knockings.

LXVIII.

But coming young from lands and scenes romantic,
Where lives, not lawsuits, must be risk'd for Passion,
And Passion's self must have a spice of frantic,
Into a country where 't is half a fashion,
Seem'd to him half commercial, half pedantic,
Howe'er he might esteem this moral nation:
Besides (alas! his taste—forgive and pity!)
At first he did not think the women pretty.

LXIX.

I say at *first*—for he found out at *last*,
But by degrees, that they were fairer far
Than the more glowing dames whose lot is cast
Beneath the influence of the eastern star.
A further proof we should not judge in haste;
Yet inexperience could not be his bar
To taste:—the truth is, if men would confess,
That novelties *please* less than they *impress*.

LXX.

Though travell'd, I have never had the luck to
Trace up those shuffling negroes, Nile or Niger,
To that impracticable place Timbuctoo,
Where Geography finds no one to oblige her
With such a chart as may be safely stuck to—
For Europe ploughs in Afric like "bos piger:"
But if I *had been* at Timbuctoo, there
No doubt I should be told that black is fair.(1)

(1) [Major Denham says, that when he first saw European women after his travels in Africa, they appeared to him to have unnatural sickly countenances. — E.]

LXXI.

It is. I will not swear that black is white;
But I suspect in fact that white is black,
And the whole matter rests upon eye-sight.
Ask a blind man, the best judge. You'll attack
Perhaps this new position — but I'm right;
Or if I'm wrong, I'll not be ta'en aback: —
He hath no morn nor night, but all is dark
Within; and what seest thou? A dubious spark.

LXXII.

But I'm relapsing into metaphysics,
That labyrinth, whose clue is of the same
Construction as your cures for hectic phthisics,
Those bright moths fluttering round a dying flame;
And this reflection brings me to plain physics,
And to the beauties of a foreign dame,
Compared with those of our pure pearls of price,
Those polar summers, *all* sun, and some ice.

LXXIII.

Or say they are like virtuous mermaids, whose
Beginnings are fair faces, ends mere fishes; —
Not that there's not a quantity of those
Who have a due respect for their own wishes.
Like Russians rushing from hot baths to snows (1)
Are they, at bottom virtuous even when vicious:
They warm into a scrape, but keep of course,
As a reserve, a plunge into remorse.

(1) The Russians, as is well known, run out from their hot baths to plunge into the Neva; a pleasant practical antithesis, which it seems does them no harm.

LXXIV.

But this has nought to do with their outsides.
I said that Juan did not think them pretty
At the first blush; for a fair Briton hides
Half her attractions—probably from pity—
And rather calmly into the heart glides,
Than storms it as a foe would take a city;
But once there (if you doubt this, prithee try)
She keeps it for you like a true ally.

LXXV.

She cannot step as does an Arab barb,
Or Andalusian girl from mass returning,
Nor wear as gracefully as Gauls her garb,
Nor in her eye Ausonia's glance is burning;
Her voice, though sweet, is not so fit to warble those bravuras (which I still am learning
To like, though I have been seven years in Italy,
And have, or had, an ear that served me prettily);—

LXXVI.

She cannot do these things, nor one or two
Others, in that off-hand and dashing style
Which takes so much—to give the devil his due;
Nor is she quite so ready with her smile,
Nor settles all things in one interview,
(A thing approved as saving time and toil);—
But though the soil may give you time and trouble,
Well cultivated, it will render double.

LXXVII.

And if in fact she takes to a " grande passion,"
It is a very serious thing indeed:
Nine times in ten 'tis but caprice or fashion,
Coquetry, or a wish to take the lead,
The pride of a mere child with a new sash on,
Or wish to make a rival's bosom bleed:
But the tenth instance will be a tornado,
For there's no saying what they will or may do.

LXXVIII.

The reason's obvious; if there's an éclat,
They lose their caste at once, as do the Parias;
And when the delicacies of the law
Have fill'd their papers with their comments various,
Society, that china without flaw,
(The hypocrite!) will banish them like Marius,
To sit amidst the ruins of their guilt:(1)
For Fame's a Carthage not so soon rebuilt.

LXXIX.

Perhaps this is as it should be;—it is
A comment on the Gospel's " Sin no more,
And be thy sins forgiven:"—but upon this
I leave the saints to settle their own score.

(1) ["A Gaulish or German soldier sent to arrest him, overawed by his aspect, recoiled from the task; and the people of the place, as if moved by the miracle, concurred in aiding his escape. The presence of such an exile on the ground where Carthage had stood was supposed to increase the majesty and the melancholy of the scene. 'Go,' he said to the lictor who brought him the orders of the prætor to depart, 'tell him that you have seen Marius sitting on the ruins of Carthage.'"—FERGUSON.]

Abroad, though doubtless they do much amiss,
An erring woman finds an opener door
For her return to Virtue—as they call
That lady who should be at home to all.

LXXX.

For me, I leave the matter where I find it,
Knowing that such uneasy virtue leads
People some ten times less in fact to mind it,
And care but for discoveries and not deeds.
And as for chastity, you'll never bind it
By all the laws the strictest lawyer pleads,
But aggravate the crime you have not prevented,
By rendering desperate those who had else repented.

LXXXI.

But Juan was no casuist, nor had ponder'd
Upon the moral lessons of mankind:
Besides, he had not seen of several hundred
A lady altogether to his mind.
A little "blasé"—'t is not to be wonder'd
At, that his heart had got a tougher rind:
And though not vainer from his past success,
No doubt his sensibilities were less.

LXXXII.

He also had been busy seeing sights—
The Parliament and all the other houses;
Had sat beneath the gallery at nights,
To hear debates whose thunder *roused* (not *rouses*)

The world to gaze upon those northern lights
Which flash'd as far as where the musk-bull browses ;(1)
He had also stood at times behind the throne—
But Grey (2) was not arrived, and Chatham gone. (3)

LXXXIII.

He saw, however, at the closing session,
That noble sight, when *really* free the nation,
A king in constitutional possession
Of such a throne as is the proudest station,
Though despots know it not—till the progression
Of freedom shall complete their education.
'Tis not mere splendour makes the show august
To eye or heart—it is the people's trust.

LXXXIV.

There, too, he saw (whate'er he may be now)
A Prince, the prince of princes at the time, (4)
With fascination in his very bow,
And full of promise, as the spring of prime.

(1) For a description and print of this inhabitant of the polar region and native country of the Auroræ Boreales, see Parry's Voyage in search of a North-west Passage. [See *antè*, Vol. XII. p. 261.]

(2) [Charles, second Earl Grey, succeeded to the peerage in 1807.]

(3) [William Pitt, first Earl of Chatham, died in May, 1778, after having been carried home from the House of Lords, where he had fainted away at the close of a remarkable speech on the American war.]

(4) [" Nature had bestowed uncommon graces on his figure and person. Convivial as well as social in his temper, destitute of all reserve, and affable even to familiarity in his reception of every person who had the honour to approach him; endued with all the aptitudes to profit of instruction, his mind had been cultivated with great care; and he was probably the

Though royalty was written on his brow,
He had *then* the grace, too, rare in every clime,
Of being, without alloy of fop or beau,
A finished gentleman from top to toe.(1)

LXXXV.

And Juan was received, as hath been said,
Into the best society: and there
Occurr'd what often happens, I'm afraid,
However disciplined and debonnaire:—
The talent and good humour he display'd,
Besides the mark'd distinction of his air,
Exposed him, as was natural, to temptation,
Even though himself avoided the occasion.

LXXXVI.

But what, and where, with whom, and when, and why,
Is not to be put hastily together;
And as my object is morality
(Whatever people say), I don't know whether

---

only prince in Europe, heir to a powerful monarchy, competent to peruse the Greek as well as the Roman poets and historians in their own language. Humane and compassionate, his purse was open to every application of distress; nor was it ever shut against genius or merit."—WRAXALL, 1783.]

(1) ["Waving myself, let me talk to you of the Prince Regent. He ordered me to be presented to him at a ball; and after some sayings peculiarly pleasing from royal lips, as to my own attempts, he talked to me of you and your immortalities: he preferred you to every other bard past and present. He spoke alternately of Homer and yourself, and seemed well acquainted with both. All this was conveyed in language which would only suffer by my attempting to transcribe it, and with a tone and taste which gave me a very high idea of his abilities and accomplishments, which I had hitherto considered as confined to *manners* certainly superior to those of any living *gentleman*."—*Lord B. to Sir Walter Scott*, July, 1812.]

I'll leave a single reader's eyelid dry,
But harrow up his feelings till they wither,
And hew out a huge monument of pathos,
As Philip's son proposed to do with Athos. (1)

LXXXVII.

Here the twelfth Canto of our introduction
Ends. When the body of the book's begun,
You'll find it of a different construction
From what some people say 'twill be when done:
The plan at present's simply in concoction.
I can't oblige you, reader, to read on;
That's your affair, not mine: a real spirit
Should neither court neglect, nor dread to bear it.

LXXXVIII.

And if my thunderbolt not always rattles,
Remember, reader! you have had before
The worst of tempests and the best of battles
That e'er were brew'd from elements or gore,
Besides the most sublime of — Heaven knows what else:
An usurer could scarce expect much more —
But my best canto, save one on astronomy,
Will turn upon "political economy."

(1) A sculptor projected to hew Mount Athos into a statue of Alexander, with a city in one hand, and, I believe, a river in his pocket, with various other similar devices. But Alexander 's gone, and Athos remains, I trust ere long to look over a nation of freemen. — ["Strasierates, an engineer in the service of Alexander, offered to convert the whole mountain into a statue of that prince. The enormous figure was to hold a city in its left hand, containing ten thousand inhabitants, and in the right, an immense basin, whence the collected torrents of the mountain should issue in a mighty river. But the project was thought to be too extravagant, even by Alexander." — BELOE.]

LXXXIX.

*That* is your present theme for popularity:
Now that the public hedge hath scarce a stake,
It grows an act of patriotic charity,
To show the people the best way to break.
*My plan* (but I, if but for singularity,
Reserve it) will be very sure to take.
Meantime, read all the national debt-sinkers,
And tell me what you think of your great thinkers.

# DON JUAN.

## CANTO THE THIRTEENTH.

# DON JUAN.

## CANTO THE THIRTEENTH.

I.

I now mean to be serious;—it is time,
Since laughter now-a-days is deem'd too serious.
A jest at Vice by Virtue's call'd a crime,
And critically held as deleterious:
Besides, the sad's a source of the sublime,
Although when long a little apt to weary us;
And therefore shall my lay soar high and solemn,
As an old temple dwindled to a column.

II.

The Lady Adeline Amundeville
('Tis an old Norman name, and to be found
In pedigrees by those who wander still
Along the last fields of that Gothic ground)
Was high-born, wealthy by her father's will,
And beauteous, even where beauties most abound,
In Britain—which of course true patriots find
The goodliest soil of body and of mind.

III.

I'll not gainsay them; it is not my cue;
I'll leave them to their taste, no doubt the best:
An eye's an eye, and whether black or blue,
Is no great matter, so 'tis in request,
'Tis nonsense to dispute about a hue—
The kindest may be taken as a test.
The fair sex should be always fair; and no man,
Till thirty, should perceive there's a plain woman.

IV.

And after that serene and somewhat dull
Epoch, that awkward corner turn'd for days
More quiet, when our moon's no more at full,
We may presume to criticise or praise;
Because indifference begins to lull
Our passions, and we walk in wisdom's ways;
Also because the figure and the face
Hint, that 'tis time to give the younger place.

V.

I know that some would fain postpone this era,
Reluctant as all placemen to resign
Their post; but theirs is merely a chimera,
For they have pass'd life's equinoctial line:
But then they have their claret and Madeira
To irrigate the dryness of decline;
And county meetings, and the parliament,
And debt, and what not, for their solace sent.

VI.

And is there not religion, and reform, ["Nation?"
Peace, war, the taxes, and what's call'd the
The struggle to be pilots in a storm?
The landed and the monied speculation?
The joys of mutual hate to keep them warm,
Instead of love, that mere hallucination?
Now hatred is by far the longest pleasure;
Men love in haste, but they detest at leisure.

VII.

Rough Johnson, the great moralist, profess'd,
Right honestly, "he liked an honest hater!"—(1)
The only truth that yet has been confest
Within these latest thousand years or later.
Perhaps the fine old fellow spoke in jest:—
For my part, I am but a mere spectator,
And gaze where'er the palace or the hovel is,
Much in the mode of Goethe's Mephistopheles;(2)

VIII.

But neither love nor hate in much excess;
Though 't was not once so. If I sneer sometimes,
It is because I cannot well do less,
And now and then it also suits my rhymes.
I should be very willing to redress
Men's wrongs, and rather check than punish crimes,
Had not Cervantes, in that too true tale
Of Quixote, shown how all such efforts fail.

(1) "Sir, I love a good hater."—See BOSWELL's *Johnson*.

(2) [Mephistopheles is the name of the Devil in Goethe's Faust.]

IX.

Of all tales 'tis the saddest—and more sad,
Because it makes us smile: his hero's right,
And still pursues the right;—to curb the bad
His only object, and 'gainst odds to fight
His guerdon: 'tis his virtue makes him mad!
But his adventures form a sorry sight;—
A sorrier still is the great moral taught
By that real epic unto all who have thought.

X.

Redressing injury, revenging wrong,
To aid the damsel and destroy the caitiff;
Opposing singly the united strong,
From foreign yoke to free the helpless native:—
Alas! must noblest views, like an old song,
Be for mere fancy's sport a theme creative,
A jest, a riddle, Fame through thick and thin sought!
And Socrates himself but Wisdom's Quixote?

XI.

Cervantes smiled Spain's chivalry away;
A single laugh demolish'd the right arm
Of his own country;—seldom since that day
Has Spain had heroes. While Romance could charm,
The world gave ground before her bright array;
And therefore have his volumes done such harm,
That all their glory, as a composition,
Was dearly purchased by his land's perdition.(1)

(1) ["Mr. Spence, the author of the late ingenious Tour in Spain, seems to believe, what I should have supposed was entirely exploded, that Cervantes wrote his book for the purpose of ridiculing knight-errantry; and

XII.

I'm " at my old lunes" (1)— digression, and forget
The Lady Adeline Amundeville;
The fair most fatal Juan ever met,
Although she was not evil nor meant ill;
But Destiny and Passion spread the net
(Fate is a good excuse for our own will),
And caught them;—what do they *not* catch, methinks?
But I'm not Œdipus, and life's a Sphinx.

XIII.

I tell the tale as it is told, nor dare
To venture a solution: " Davus sum!" (2)
And now I will proceed upon the pair.
Sweet Adeline, amidst the gay world's hum,
Was the Queen-Bee, the glass of all that's fair;
Whose charms made all men speak, and women [dumb.
The last's a miracle, and such was reckon'd,
And since that time there has not been a second.

---

that, unfortunately for his country, his satire put out of fashion, not merely the absurd misdirection of the spirit of heroism, but that sacred spirit itself. But the practice of knight-errantry, if ever there was such a thing, had, it is well known, been out of date long before the age in which Don Quixote appeared; and as for the spirit of heroism, I think few will sympathise with the critic who deems it possible that an individual, to say nothing of a nation, should have imbibed any contempt, either for that or any other elevating principle of our nature, from the manly page of Cervantes. One of the greatest triumphs of his skill is the success with which he continually prevents us from confounding the absurdities of the knight-errant with the generous aspirations of the cavalier. For the last, even in the midst of madness, we respect Don Quixote himself." — LOCKHART: *Preface to Don Quixote*, 1823.]

(1) ["Your husband is in his old lunes again."
*Merry Wives of Windsor.*]

(2) ["Davus sum, non Œdipus." — TER.]

XIV.

Chaste was she, to detraction's desperation,
And wedded unto one she had loved well—
A man known in the councils of the nation,
Cool, and quite English, imperturbable,
Though apt to act with fire upon occasion,
Proud of himself and her: the world could tell
Nought against either, and both seem'd secure—
She in her virtue, he in his hauteur.

XV.

It chanced some diplomatical relations,
Arising out of business, often brought
Himself and Juan in their mutual stations
Into close contact. Though reserved, nor caught
By specious seeming, Juan's youth, and patience,
And talent, on his haughty spirit wrought,
And form'd a basis of esteem, which ends
In making men what courtesy calls friends.

XVI.

And thus Lord Henry, who was cautious as
Reserve and pride could make him, and full slow
In judging men—when once his judgment was
Determined, right or wrong, on friend or foe,
Had all the pertinacity pride has,
Which knows no ebb to its imperious flow,
And loves or hates, disdaining to be guided,
Because its own good pleasure hath decided.

XVII.

His friendships, therefore, and no less aversions,
Though oft well founded, which confirm'd but more
His prepossessions, like the laws of Persians
And Medes, would ne'er revoke what went before.
His feelings had not those strange fits, like tertians,
Of common likings, which make some deplore
What they should laugh at—the mere ague still
Of men's regard, the fever or the chill.

XVIII.

"'Tis not in mortals to command success:(1)
But *do you more*, Sempronius—*don't* deserve it,"
And take my word, you won't have any less.
Be wary, watch the time, and always serve it;
Give gently way, when there's too great a press;
And for your conscience, only learn to nerve it,
For, like a racer, or a boxer training,
'Twill make, if proved, vast efforts without paining.

XIX.

Lord Henry also liked to be superior,
As most men do, the little or the great;
The very lowest find out an inferior,
At least they think so, to exert their state
Upon: for there are very few things wearier
Than solitary Pride's oppressive weight,
Which mortals generously would divide,
By bidding others carry while they ride.

(1) ["'Tis not in mortals to command success;
But we'll do more, Sempronius—we'll deserve it."
*Cato.*]

XX.

In birth, in rank, in fortune likewise equal,
O'er Juan he could no distinction claim;
In years he had the advantage of time's sequel;
And, as he thought, in country much the same—
Because bold Britons have a tongue and free quill,
At which all modern nations vainly aim;
And the Lord Henry was a great debater,
So that few members kept the house up later.

XXI.

These were advantages: and then he thought—
It was his foible, but by no means sinister—
That few or none more than himself had caught
Court mysteries, having been himself a minister:
He liked to teach that which he had been taught,
And greatly shone whenever there had been a stir;
And reconciled all qualities which grace man,
Always a patriot, and sometimes a placeman.

XXII.

He liked the gentle Spaniard for his gravity;
He almost honour'd him for his docility,
Because, though young, he acquiesced with suavity,
Or contradicted but with proud humility.
He knew the world, and would not see depravity
In faults which sometimes show the soil's fertility,
If that the weeds o'erlive not the first crop—
For then they are very difficult to stop.

XXIII.

And then he talk'd with him about Madrid,
Constantinople, and such distant places;
Where people always did as they were bid,
Or did what they should not with foreign graces.
Of coursers also spake they: Henry rid
Well, like most Englishmen, and loved the races;
And Juan, like a true-born Andalusian,
Could back a horse, as despots ride a Russian.

XXIV.

And thus acquaintance grew, at noble routs,
And diplomatic dinners, or at other—
For Juan stood well both with Ins and Outs,
As in freemasonry a higher brother.
Upon his talent Henry had no doubts;
His manner show'd him sprung from a high mother;
And all men like to show their hospitality
To him whose breeding matches with his quality.

XXV.

At Blank-Blank Square;—for we will break no squares
By naming streets: since men are so censorious,
And apt to sow an author's wheat with tares,
Reaping allusions private and inglorious,
Where none were dreamt of, unto love's affairs,
Which were, or are, or are to be notorious,
That therefore do I previously declare,
Lord Henry's mansion was in Blank-Blank Square.

XXVI.

Also there bin (2) another pious reason
For making squares and streets anonymous;
Which is, that there is scarce a single season
Which doth not shake some very splendid house
With some slight heart-quake of domestic treason—
A topic scandal doth delight to rouse:
Such I might stumble over unawares,
Unless I knew the very chastest squares.

XXVII.

'Tis true, I might have chosen Piccadilly,
A place where peccadillos are unknown;
But I have motives, whether wise or silly,
For letting that pure sanctuary alone.
Therefore I name not square, street, place, until I
Find one where nothing naughty can be shown,
A vestal shrine of innocence of heart:
Such are —— but I have lost the London Chart.

XXVIII.

At Henry's mansion then, in Blank-Blank Square,
Was Juan a recherché, welcome guest,
As many other noble scions were;
And some who had but talent for their crest;
Or wealth, which is a passport every where;
Or even mere fashion, which indeed's the best
Recommendation; and to be well drest
Will very often supersede the rest.

(1) "With every thing that pretty *bin*,
My lady sweet, arise." — SHAKSPEARE.

XXIX.

And since " there 's safety in a multitude
Of counsellors," as Solomon has said,
Or some one for him, in some sage, grave mood;—
Indeed we see the daily proof display'd
In senates, at the bar, in wordy feud,
Where'er collective wisdom can parade,
Which is the only cause that we can guess
Of Britain's present wealth and happiness;—

XXX.

But as " there 's safety" grafted in the number
" Of counsellors" for men,—thus for the sex
A large acquaintance lets not Virtue slumber;
Or should it shake, the choice will more perplex—
Variety itself will more encumber.
'Midst many rocks we guard more against wrecks;
And thus with women: howsoe'er it shocks some's
Self-love, there's safety in a crowd of coxcombs.

XXXI.

But Adeline had not the least occasion
For such a shield, which leaves but little merit
To virtue proper, or good education.
Her chief resource was in her own high spirit,
Which judged mankind at their due estimation;
And for coquetry, she disdain'd to wear it:
Secure of admiration, its impression
Was faint, as of an every-day possession.

XXXII.

To all she was polite without parade ;
To some she show'd attention of that kind
Which flatters, but is flattery convey'd
In such a sort as cannot leave behind
A trace unworthy either wife or maid ;—
A gentle, genial courtesy of mind,
To those who were, or pass'd for meritorious,
Just to console sad glory for being glorious ;

XXXIII.

Which is in all respects, save now and then,
A dull and desolate appendage. Gaze
Upon the shades of those distinguish'd men,
Who were or are the puppet-shows of praise,
The praise of persecution. Gaze again
On the most favour'd ; and amidst the blaze
Of sunset halos o'er the laurel-brow'd,
What can ye recognise ?—a gilded cloud.

XXXIV.

There also was of course in Adeline
That calm patrician polish in the address,
Which ne'er can pass the equinoctial line
Of any thing which nature would express ;
Just as a mandarin finds nothing fine,—
At least his manner suffers not to guess
That any thing he views can greatly please.
Perhaps we have borrow'd this from the Chinese—

XXXV.

Perhaps from Horace: his "*Nil admirari*" (1)
Was what he call'd the "Art of Happiness;"
An art on which the artists greatly vary,
And have not yet attain'd to much success.
However, 't is expedient to be wary:
Indifference certes don't produce distress;
And rash enthusiasm in good society
Were nothing but a moral inebriety.

XXXVI.

But Adeline was not indifferent: for
(*Now* for a common-place!) beneath the snow,
As a volcano holds the lava more
Within — *et cætera*. Shall I go on? — No!
I hate to hunt down a tired metaphor,
So let the often-used volcano go.
Poor thing! How frequently, by me and others,
It hath been stirr'd up till its smoke quite smothers!

XXXVII.

I'll have another figure in a trice: —
What say you to a bottle of champagne?
Frozen into a very vinous ice,
Which leaves few drops of that immortal rain,
Yet in the very centre, past all price,
About a liquid glassful will remain;
And this is stronger than the strongest grape
Could e'er express in its expanded shape:

(1) [See *antè*, Vol. XVI. p. 97.]

XXXVIII.

'Tis the whole spirit brought to a quintessence;
And thus the chilliest aspects may concentre
A hidden nectar under a cold presence.
And such are many — though I only meant her
From whom I now deduce these moral lessons,
On which the Muse has always sought to enter.
And your cold people are beyond all price,
When once you have broken their confounded ice.

XXXIX.

But after all they are a North-West Passage
Unto the glowing India of the soul;
And as the good ships sent upon that message
Have not exactly ascertain'd the Pole
(Though Parry's efforts look a lucky presage),
Thus gentlemen may run upon a shoal;
For if the Pole's not open, but all frost
(A chance still), 'tis a voyage or vessel lost.

XL.

And young beginners may as well commence
With quiet cruising o'er the ocean woman;
While those who are not beginners should have sense
Enough to make for port, ere time shall summon
With his grey signal-flag; and the past tense,
The dreary "*Fuimus*" of all things human,
Must be declined, while life's thin thread's spun out
Between the gaping heir and gnawing gout.

XLI.

But heaven must be diverted; its diversion
Is sometimes truculent — but never mind:
The world upon the whole is worth the assertion
(If but for comfort) that all things are kind:
And that same devilish doctrine of the Persian, (1)
Of the two principles, but leaves behind
As many doubts as any other doctrine
Has ever puzzled Faith withal, or yoked her in.

XLII.

The English winter — ending in July,
To recommence in August — now was done.
'Tis the postilion's paradise: wheels fly;
On roads, east, south, north, west, there is a run.
But for post-horses who finds sympathy?
Man's pity's for himself, or for his son,
Always premising that said son at college
Has not contracted much more debt than knowledge.

(1) [The creed of Zoroaster, which naturally occurs to unassisted reason as a mode of accounting for the mingled existence of good and evil in the visible world, — that belief which, in one modification or another, supposes the co-existence of a benevolent and malevolent principle, which contend together without either being able decisively to prevail over his antagonist, — leads the fear and awe deeply impressed on the human mind to the worship as well of the author of evil, so tremendous in all the effects of which credulity accounts him the primary cause, as to that of his great opponent, who is loved and adored as the father of all that is good and bountiful. Nay, such is the timid servility of human nature, that the worshippers will neglect the altar of the Author of good, rather than that of Arimanes; trusting with indifference to the well-known mercy of the one, while they shrink from the idea of irritating the vengeful jealousy of the awful father of evil. — Sir Walter Scott: *Demonology*, p. 88.]

XLIII.

The London winter's ended in July—
Sometimes a little later. I don't err
In this: whatever other blunders lie
Upon my shoulders, here I must aver
My Muse a glass of weatherology;
For parliament is our barometer:
Let radicals its other acts attack,
Its sessions form our only almanack.

XLIV.

When its quicksilver's down at zero,—lo!
Coach, chariot, luggage, baggage, equipage!
Wheels whirl from Carlton palace to Soho,
And happiest they who horses can engage;
The turnpikes glow with dust; and Rotten Row
Sleeps from the chivalry of this bright age;
And tradesmen, with long bills and longer faces,
Sigh—as the postboys fasten on the traces.

XLV.

They and their bills, "Arcadians both,"(1) are left
To the Greek kalends of another session.
Alas! to them of ready cash bereft,
What hope remains? Of *hope* the full possession,
Or generous draft, conceded as a gift,
At a long date—till they can get a fresh one—
Hawk'd about at a discount, small or large;
Also the solace of an overcharge.

(1) "Arcades ambo."

XLVI.

But these are trifles. Downward flies my lord
Nodding beside my lady in his carriage.
Away! away! "Fresh horses!" are the word,
And changed as quickly as hearts after marriage;
The obsequious landlord hath the change restored;
The postboys have no reason to disparage
Their fee; but ere the water'd wheels may hiss hence,
The ostler pleads too for a reminiscence.

XLVII.

'Tis granted; and the valet mounts the dickey—
That gentleman of lords and gentlemen;
Also my lady's gentlewoman, tricky,
Trick'd out, but modest more than poet's pen
Can paint,—"*Cosi viaggino i Ricchi!*" (1)
(Excuse a foreign slipslop now and then,
If but to show I've travell'd; and what 's travel,
Unless it teaches one to quote and cavil?)

XLVIII.

The London winter and the country summer
Were well nigh over. 'Tis perhaps a pity,
When nature wears the gown that doth become her,
To lose those best months in a sweaty city,
And wait until the nightingale grows dumber,
Listening debates not very wise or witty,
Ere patriots their true *country* can remember;—
But there 's no shooting (save grouse) till September.

(1) ["Thus the rich travel."]

XLIX.

I've done with my tirade. The world was gone;
The twice two thousand, for whom earth was made,
Were vanish'd to be what they call alone—
That is, with thirty servants for parade,
As many guests, or more; before whom groan
As many covers, duly, daily laid.
Let none accuse old England's hospitality—
Its quantity is but condensed to quality.

L.

Lord Henry and the Lady Adeline
Departed like the rest of their compeers,
The peerage, to a mansion very fine;
The Gothic Babel of a thousand years.
None than themselves could boast a longer line,
Where time through heroes and through beauties steers;
And oaks as olden as their pedigree
Told of their sires, a tomb in every tree.

LI.

A paragraph in every paper told
Of their departure: such is modern fame:
'Tis pity that it takes no farther hold
Than an advertisement, or much the same;
When, ere the ink be dry, the sound grows cold.
The Morning Post was foremost to proclaim—
"Departure, for his country seat, to-day,
Lord H. Amundeville and Lady A.

LII.

" We understand the splendid host intends
To entertain, this autumn, a select
And numerous party of his noble friends; [correct,
Midst whom we have heard, from sources quite
The Duke of D—— the shooting season spends,
With many more by rank and fashion deck'd;
Also a foreigner of high condition,
The envoy of the secret Russian mission."

LIII.

And thus we see — who doubts the Morning Post?
(Whose articles are like the " Thirty-nine,"
Which those most swear to who believe them most) —
Our gay Russ Spaniard was ordain'd to shine,
Deck'd by the rays reflected from his host,
With those who, Pope says, " greatly daring dine." —
'Tis odd, but true, — last war the News abounded
More with these dinners than the kill'd or wounded; —

LIV.

As thus: " On Thursday there was a grand dinner;
Present, Lords A. B. C." — Earls, dukes, by name
Announced with no less pomp than victory's winner:
Then underneath, and in the very same [here
Column: date, " Falmouth. There has lately been
The Slap-dash regiment, so well known to fame;
Whose loss in the late action we regret:
The vacancies are fill'd up — see Gazette."

LV.

To Norman Abbey whirl'd the noble pair,—
An old, old monastery once, and now
Still older mansion,(1) — of a rich and rare
Mix'd Gothic, such as artists all allow
Few specimens yet left us can compare
Withal:(2) it lies perhaps a little low,
Because the monks preferr'd a hill behind,
To shelter their devotion from the wind.(3)

LVI.

It stood embosom'd in a happy valley,
Crown'd by high woodlands, where the Druid oak
Stood like Caractacus in act to rally
His host, with broad arms 'gainst the thunder-stroke;
And from beneath his boughs were seen to sally
The dappled foresters—as day awoke,

(1) [Byron was too good by nature for what he wished to be—he could not drain the blood of the cavaliers out of his veins — he could not cover the coronet all over with the red night-cap: — hence that self-reproaching melancholy which was eternally crossing and unnerving him, — hence the dark heaving of soul with which he must have written, in his Italian villeggiatura, this glorious description of his own lost ancestral seat. — LOCKHART, 1824.]

(2) [" The front of Newstead Abbey has a most noble and majestic appearance; being built in the form of the west end of a cathedral, adorned with rich carvings and lofty pinnacles." — Art. *Newstead*, in Beauties of England, vol. xii.]

(3) [" How sweetly in front looked the transparent water, and the light of religious remains (equalled by no architecture scarcely in the kingdom, except that of York cathedral), backed by the most splendid field beauties, diversified by the swells of the earth on which they were rooted!" — THOROTON'*s Nottinghamshire*.]

The branching stag swept down with all his herd,
To quaff a brook which murmur'd like a bird.(1)

LVII.

Before the mansion lay a lucid lake,(2)
Broad as transparent, deep, and freshly fed
By a river, which its soften'd way did take
In currents through the calmer water spread
Around: the wildfowl nestled in the brake
And sedges, brooding in their liquid bed:
The woods sloped downwards to its brink, and stood
With their green faces fix'd upon the flood.

LVIII.

Its outlet dash'd into a deep cascade,
Sparkling with foam, until again subsiding,
Its shriller echoes—like an infant made
Quiet—sank into softer ripples, gliding
Into a rivulet; and thus allay'd,
Pursued its course, now gleaming, and now hiding
Its windings through the woods; now clear, now blue,
According as the skies their shadows threw.

(1) ["The beautiful park of Newstede which onee was riehly ornamented with two thousand seven hundred head of deer, and numberless fine-spreading oaks, is now divided and subdivided into farms."—THOROTON's *Nottinghamshire.*]

(2) [See *antè*, Vol. X. p. 204.—

"I did remind thee of our own dear Lake,
By the old Hall, which may be mine no more:
Leman's is fair; but think not I forsake,
The sweet remembranee of a dearer shore;
Sad havoe Time must with my memory make,
Ere *that* or *thou* can fade these eyes before."—
*Epistle to Augusta.*]

LIX.

A glorious remnant of the Gothic pile
(While yet the church was Rome's) stood half apart
In a grand arch, which once screen'd many an aisle.
These last had disappear'd — a loss to art:
The first yet frown'd superbly o'er the soil,
And kindled feelings in the roughest heart,
Which mourn'd the power of time's or tempest's
In gazing on that venerable arch. [march,

LX.

Within a niche, nigh to its pinnacle,
Twelve saints had once stood sanctified in stone;
But these had fallen, not when the friars fell,
But in the war which struck Charles from his
When each house was a fortalice — as tell [throne,
The annals of full many a line undone, —
The gallant cavaliers, who fought in vain
For those who knew not to resign or reign. (1)

LXI.

But in a higher niche, alone, but crown'd,
The Virgin Mother of the God-born Child, (2)
With her Son in her blessed arms, look'd round,
Spared by some chance when all beside was spoil'd;
She made the earth below seem holy ground.
This may be superstition, weak or wild,
But even the faintest relics of a shrine
Of any worship wake some thoughts divine.

(1) [See *ante*, Vol. I. p. 5. and Vol. VII. p. 17.]

(2) [" In the bow-window of the Hall there are yet the arms of Newstede Priory, viz. England, with a chief azure, in the middle whereof is the Virgin Mary with Babe or." — THOROTON.]

LXII.

A mighty window, hollow in the centre,
Shorn of its glass of thousand colourings,
Through which the deepen'd glories once could enter,
Streaming from off the sun like seraph's wings,
Now yawns all desolate: now loud, now fainter,
The gale sweeps through its fretwork, and oft sings
The owl his anthem, where the silenced quire
Lie with their hallelujahs quench'd like fire.

LXIII.

But in the noontide of the moon, and when
The wind is winged from one point of heaven,
There moans a strange unearthly sound, which then
Is musical—a dying accent driven
Through the huge arch, which soars and sinks again.
Some deem it but the distant echo given
Back to the night wind by the waterfall,
And harmonised by the old choral wall:

LXIV.

Others, that some original shape, or form
Shaped by decay perchance, hath given the power
(Though less than that of Memnon's statue,(1) warm
In Egypt's rays, to harp at a fix'd hour)

(1) [The history of this wonderful statue seems to be simply this:—Herodotus, when he went into Egypt, was shown the fragments of a colossus, thrown down some years before by Cambyses. This he calls Memnon; but says not a syllable respecting its emitting a vocal sound; a prodigy which appears to have been an after-thought of the priests of Thebes. The upper part of this statue has been covered by the sand for many ages; it is that which yet remains on its pedestal which performs the wonders mentioned by so many travellers. — In a word, the whole appears to have been a trick, not ill adapted to such a place as Egypt,

To this grey ruin, with a voice to charm.
Sad, but serene, it sweeps o'er tree or tower;
The cause I know not, nor can solve; but such
The fact:—I've heard it,—once perhaps too much.(1)

LXV.

Amidst the court a Gothic fountain play'd,(2)
Symmetrical, but deck'd with carvings quaint—
Strange faces, like to men in masquerade,
And here perhaps a monster, there a saint:
The spring gush'd through grim mouths of granite made,
And sparkled into basins, where it spent
Its little torrent in a thousand bubbles,
Like man's vain glory, and his vainer troubles.

LXVI.

The mansion's self was vast and venerable,
With more of the monastic than has been
Elsewhere preserved: the cloisters still were stable,
The cells, too, and refectory, I ween:

---

where men went, and still go, with a face of foolish wonderment, predisposed to swallow the grossest absurdities. The sound (for some sound there was), I incline to think, with De Pauw, proceeded from an excavation near the plinth, the sides of which might be struck, at a preconcerted moment, with a bar of sonorous metal. Even Savary, who saw nothing but prodigies in Egypt, treats this foolish affair as an artifice of the priests. So much for the harp of Memnon. — GIFFORD. See also Sir David Brewster's *Natural Magic*, p. 234.]

(1) ["Next to the apartment called King Edward the Third's room, on account of that monarch having slept there, is the sounding gallery, — so called from a very remarkable echo which it possesses." — Art. *Newstead*, in Beauties of England, vol. xii.]

(2) ["From the windows of the gallery over the cloisters, we see the cloister court, with a basin in the centre, used as a stew for fish," &c. — *Ibid.*]

An exquisite small chapel had been able,
Still unimpair'd, to decorate the scene;(1)
The rest had been reform'd, replaced, or sunk,
And spoke more of the baron than the monk.

LXVII.

Huge halls, long galleries, spacious chambers, join'd
By no quite lawful marriage of the arts,
Might shock a connoisseur; but when combined,
Form'd a whole which, irregular in parts,
Yet left a grand impression on the mind,
At least of those whose eyes are in their hearts
We gaze upon a giant for his stature,
Nor judge at first if all be true to nature.

LXVIII.

Steel barons, molten the next generation
To silken rows of gay and garter'd earls,
Glanced from the walls in goodly preservation:
And Lady Marys blooming into girls,
With fair long locks, had also kept their station:
And countesses mature in robes and pearls:
Also some beauties of Sir Peter Lely,
Whose drapery hints we may admire them freely.

(1) ["The cloisters exactly resemble those of Westminster Abbey, only on a smaller scale; but possessing, if possible, a more venerable appearance. These were the cloisters of the ancient abbey, and many of its ancient tenants now lie in silent repose under the flagged pavement. The ancient chapel, too, is still entire; its ceiling is a very handsome specimen of the Gothic style of springing arches." — Art. *Newstead*, in Beauties of England, vol. xii.]

LXIX.

Judges in very formidable ermine
Were there, with brows that did not much invite
The accused to think their lordships would determine
His cause by leaning much from might to right:
Bishops, who had not left a single sermon:
Attorneys-general, awful to the sight,
As hinting more (unless our judgments warp us)
Of the "Star Chamber" than of "Habeas Corpus."

LXX.

Generals, some all in armour, of the old
And iron time, ere lead had ta'en the lead;
Others in wigs of Marlborough's martial fold,
Huger than twelve of our degenerate breed:
Lordlings, with staves of white or keys of gold:
Nimrods, whose canvass scarce contain'd the steed;
And here and there some stern high patriot stood,
Who could not get the place for which he sued.

LXXI.

But ever and anon, to soothe your vision,
Fatigued with these hereditary glories,
There rose a Carlo Dolce or a Titian,
Or wilder group of savage Salvatore's: (1)
Here danced Albano's boys, and here the sea shone
In Vernet's ocean lights; and there the stories
Of martyrs awed, as Spagnoletto tainted
His brush with all the blood of all the sainted.

(1) Salvator Rosa —

["What'er Lorraine light touch'd with softening hue,
Or *savage* Rosa dash'd, or learned Poussin drew."
THOMSON'S *Castle of Indolence.*]

LXXII.

Here sweetly spread a landscape of Lorraine;
There Rembrandt made his darkness equal light,
Or gloomy Caravaggio's gloomier stain
Bronzed o'er some lean and stoic anchorite:—
But, lo! a Teniers woos, and not in vain,
Your eyes to revel in a livelier sight:
His bell-mouth'd goblet makes me feel quite Danish (1)
Or Dutch with thirst — What, ho! a flask of Rhenish.

LXXIII.

O reader! if that thou canst read, — and know,
'Tis not enough to spell, or even to read,
To constitute a reader; there must go
Virtues of which both you and I have need.
Firstly, begin with the beginning — (though
That clause is hard); and secondly, proceed;
Thirdly, commence not with the end — or, sinning
In this sort, end at least with the beginning.

LXXIV.

But, reader, thou hast patient been of late,
While I, without remorse of rhyme, or fear,
Have built and laid out ground at such a rate,
Dan Phœbus takes me for an auctioneer.
That poets were so from their earliest date,
By Homer's "Catalogue of ships" is clear;
But a mere modern must be moderate —
I spare you then the furniture and plate.

(1) If I err not, "your Dane," is one of Iago's catalogue of nations "exquisite in their drinking."

LXXV.

The mellow autumn came, and with it came
The promised party, to enjoy its sweets.
The corn is cut, the manor full of game;
The pointer ranges, and the sportsman beats
In russet jacket:—lynx-like is his aim;
Full grows his bag, and wonder*ful* his feats.
Ah, nutbrown partridges! Ah, brilliant pheasants!
And ah, ye poachers!—'Tis no sport for peasants.

LXXVI.

An English autumn, though it hath no vines,
Blushing with Bacchant coronals along
The paths, o'er which the far festoon entwines
The red grape in the sunny lands of song,
Hath yet a purchased choice of choicest wines;
The claret light, and the Madeira strong.
If Britain mourn her bleakness, we can tell her,
The very best of vineyards is the cellar.

LXXVII.

Then, if she hath not that serene decline
Which makes the southern autumn's day appear
As if 't would to a second spring resign
The season, rather than to winter drear,—
Of in-door comforts still she hath a mine,—
The sea-coal fires, the "earliest of the year;"(1)

(1) ["Gray's *omitted* stanza—

'Here scatter'd oft, *the earliest of the year*,
By hands unseen, are showers of violets found;
The redbreast loves to build and warble here,
And little footsteps lightly print the ground.'

is as fine as any in the Elegy. I wonder that he could have the heart to omit it."—*B. Diary*, Feb. 1821.]

Without doors, too, she may compete in mellow,
As what is lost in green is gain'd in yellow.

LXXVIII.

And for the effeminate *villeggiatura*— [chase,
Rife with more horns than hounds—she hath the
So animated that it might allure a
Saint from his beads to join the jocund race;
Even Nimrod's self might leave the plains of Dura,(1)
And wear the Melton jacket (2) for a space:
If she hath no wild boars, she hath a tame
Preserve of bores, who ought to be made game.

LXXIX.

The noble guests, assembled at the Abbey,
Consisted of—we give the sex the pas—
The Duchess of Fitz-Fulke; the Countess Crabby;
The Ladies Scilly, Busey;—Miss Eclat,
Miss Bombazeen, Miss Mackstay, Miss O'Tabby,
And Mrs. Rabbi, the rich banker's squaw;
Also the honourable Mrs. Sleep,
Who look'd a white lamb, yet was a black sheep:

LXXX.

With other Countesses of Blank—but rank;
At once the "lie" and the "élite" of crowds;
Who pass like water filter'd in a tank,
All purged and pious from their native clouds;

(1) In Assyria.

(2) [For a graphic account of Melton Mowbray, the head-quarters of the English chase, see Quarterly Review, vol. xlvii. p. 216.]

Or paper turn'd to money by the Bank:
No matter how or why, the passport shrouds
The "passée" and the past; for good society
Is no less famed for tolerance than piety,—

LXXXI.

That is, up to a certain point; which point
Forms the most difficult in punctuation.
Appearances appear to form the joint
On which it hinges in a higher station;
And so that no explosion cry "Aroint
Thee, witch!"(1) or each Medea has her Jason;
Or (to the point with Horace and with Pulci)
"*Omne tulit punctum*, quæ *miscuit utile dulci*."

LXXXII.

I can't exactly trace their rule of right,
Which hath a little leaning to a lottery.
I've seen a virtuous woman put down quite
By the mere combination of a coterie;
Also a so-so matron boldly fight
Her way back to the world by dint of plottery,
And shine the very *Siria*(2) of the spheres,
Escaping with a few slight, scarless sneers.

LXXXIII.

I have seen more than I'll say:—but we will see
How our *villeggiatura* will get on.
The party might consist of thirty-three
Of highest caste—the Brahmins of the ton.

(1) ["*Aroint thee, witch!* the rump-fed ronyon cries."—*Macbeth.*]
(2) Siria, *i. e.* bitch-star.

I have named a few, not foremost in degree,
But ta'en at hazard as the rhyme may run.
By way of sprinkling, scatter'd amongst these
There also were some Irish absentees.

LXXXIV.

There was Parolles, too, the legal bully,
Who limits all his battles to the bar
And senate: when invited elsewhere, truly,
He shows more appetite for words than war.
There was the young bard Rackrhyme, who had newly
Come out and glimmer'd as a six weeks' star.
There was Lord Pyrrho, too, the great freethinker;
And Sir John Pottledeep, the mighty drinker.

LXXXV.

There was the Duke of Dash, who was a — duke,
"Ay, every inch a" duke; there were twelve peers
Like Charlemagne's — and all such peers in look
And intellect, that neither eyes nor ears
For commoners had ever them mistook.
There were the six Miss Rawbolds — pretty dears!
All song and sentiment; whose hearts were set
Less on a convent than a coronet.

LXXXVI.

There were four Honourable Misters, whose
Honour was more before their names than after;
There was the preux Chevalier de la Ruse, [here,
Whom France and Fortune lately deign'd to waft

Whose chiefly harmless talent was to amuse;
But the clubs found it rather serious laughter,
Because—such was his magic power to please—
The dice seem'd charm'd, too, with his repartees.

LXXXVII.

There was Dick Dubious, the metaphysician,
Who loved philosophy and a good dinner;
Angle, the soi-disant mathematician;
Sir Henry Silvercup, the great race-winner.
There was the Reverend Rodomont Precisian,
Who did not hate so much the sin as sinner;
And Lord Augustus Fitz-Plantagenet,
Good at all things, but better at a bet.

LXXXVIII.

There was Jack Jargon, the gigantic guardsman;
And General Fireface, famous in the field,
A great tactician, and no less a swordsman,
Who ate, last war, more Yankees than he kill'd.
There was the waggish Welsh Judge, Jefferies Hardsman, (1)
In his grave office so completely skill'd,
That when a culprit came for condemnation,
He had his judge's joke for consolation.

LXXXIX.

Good company's a chess-board—there are kings,
Queens, bishops, knights, rooks, pawns; the world's a game;
Save that the puppets pull at their own strings,
Methinks gay Punch hath something of the same.

(1) [George Hardinge, Esq., M.P., one of the Welsh judges, died in 1816. His works were collected, in 1818, by Mr. Nichols.]

My Muse, the butterfly hath but her wings,
Not stings, and flits through ether without aim,
Alighting rarely:—were she but a hornet,
Perhaps there might be vices which would mourn it.

XC.

I had forgotten—but must not forget—
An orator, the latest of the session,
Who had deliver'd well a very set
Smooth speech, his first and maidenly transgression
Upon debate: the papers echoed yet
With his début, which made a strong impression,
And rank'd with what is every day display'd—
"The best first speech that ever yet was made."

XCI.

Proud of his "Hear hims!" proud, too, of his vote
And lost virginity of oratory,
Proud of his learning (just enough to quote),
He revell'd in his Ciceronian glory:
With memory excellent to get by rote,
With wit to hatch a pun or tell a story,
Graced with some merit, and with more effrontery,
"His country's pride," he came down to the country.

XCII.

There also were two wits by acclamation,
Longbow from Ireland, Strongbow from the Tweed, (1)
Both lawyers and both men of education;
But Strongbow's wit was of more polish'd breed:

(1) [Curran and Erskine.]

Longbow was rich in an imagination
As beautiful and bounding as a steed,
But sometimes stumbling over a potato,—
While Strongbow's best things might have come from Cato.

XCIII.

Strongbow was like a new-tuned harpsichord;
But Longbow wild as an Æolian harp,
With which the winds of heaven can claim accord,
And make a music, whether flat or sharp.
Of Strongbow's talk you would not change a word:
At Longbow's phrases you might sometimes carp:
Both wits—one born so, and the other bred,
This by his heart—his rival by his head.

XCIV.

If all these seem an heterogeneous mass
To be assembled at a country seat,
Yet think, a specimen of every class
Is better than a humdrum tête-à-tête.
The days of Comedy are gone, alas! [*bête:*
When Congreve's fool could vie with Molière's
Society is smooth'd to that excess,
That manners hardly differ more than dress.

XCV.

Our ridicules are kept in the back-ground—
Ridiculous enough, but also dull;
Professions, too, are no more to be found
Professional; and there is nought to cull

Of folly's fruit: for though your fools abound,
They're barren, and not worth the pains to pull.
Society is now one polish'd horde,
Form'd of two mighty tribes, the *Bores* and *Bored*.

XCVI.

But from being farmers, we turn gleaners, gleaning
The scanty but right-well thresh'd ears of truth;
And, gentle reader! when you gather meaning,
You may be Boaz, and I—modest Ruth.
Farther I'd quote, but Scripture intervening
Forbids. A great impression in my youth
Was made by Mrs. Adams, where she cries
"That Scriptures out of church are blasphemies."(1)

XCVII.

But what we can we glean in this vile age
Of chaff, although our gleanings be not grist.
I must not quite omit the talking sage,
Kit-Cat, the famous conversationist,
Who, in his common-place book, had a page
Prepared each morn for evenings. "List, oh list!"—
"Alas, poor ghost!"—What unexpected woes
Await those who have studied their bons-mots!

XCVIII.

Firstly, they must allure the conversation
By many windings to their clever clinch;
And secondly, must let slip no occasion,
Nor *bate* (abate) their hearers of an *inch*,

(1) "Mrs. Adams answered Mr. Adams, that it was blasphemous to talk of Scripture out of church." This dogma was broached to her husband — the best Christian in any book. — See *Joseph Andrews*.

But take an ell — and make a great sensation,
If possible; and thirdly, never flinch
When some smart talker puts them to the test,
But seize the last word, which no doubt's the best.

XCIX.

Lord Henry and his lady were the hosts;
The party we have touch'd on were the guests!
Their table was a board to tempt even ghosts
To pass the Styx for more substantial feasts.
I will not dwell upon ragoûts or roasts,
Albeit all human history attests
That happiness for man — the hungry sinner! —
Since Eve ate apples, much depends on dinner.(1)

C.

Witness the lands which "flow'd with milk and [honey,"
Held out unto the hungry Israelites:
To this we have added since, the love of money,
The only sort of pleasure which requites.
Youth fades, and leaves our days no longer sunny;
We tire of mistresses and parasites;
But oh, ambrosial cash! Ah! who would lose thee?
When we no more can use, or even abuse thee!

CI.

The gentlemen got up betimes to shoot,
Or hunt: the young, because they liked the sport —
The first thing boys like, after play and fruit;
The middle-aged, to make the day more short;

(1) [A man seldom thinks with more earnestness of any thing than he does of his dinner; and if he cannot get that well dressed, he should be suspected of inaccuracy in other things. — JOHNSON.]

For *ennui* is a growth of English root,
Though nameless in our language:—we retort
The fact for words, and let the French translate
That awful yawn which sleep can not abate.

CII.

The elderly walk'd through the library,
And tumbled books, or criticised the pictures,
Or saunter'd through the gardens piteously,
And made upon the hot-house several strictures,
Or rode a nag which trotted not too high,
Or on the morning papers read their lectures,
Or on the watch their longing eyes would fix,
Longing at sixty for the hour of six.

CIII.

But none were "gêné:" the great hour of union
Was rung by dinner's knell; till then all were
Masters of their own time—or in communion,
Or solitary, as they chose to bear
The hours, which how to pass is but to few known.
Each rose up at his own, and had to spare
What time he chose for dress, and broke his fast
When, where, and how he chose for that repast.

CIV.

The ladies—some rouged, some a little pale—
Met the morn as they might. If fine, they rode,
Or walk'd; if foul, they read, or told a tale,
Sung, or rehearsed the last dance from abroad;

Discuss'd the fashion which might next prevail,
And settled bonnets by the newest code,
Or cramm'd twelve sheets into one little letter,
To make each correspondent a new debtor.

CV.

For some had absent lovers, all had friends.
The earth has nothing like a she epistle,
And hardly heaven—because it never ends.
I love the mystery of a female missal,
Which, like a creed, ne'er says all it intends,
But full of cunning as Ulysses' whistle,
When he allured poor Dolon:—you had better
Take care what you reply to such a letter.

CVI.

Then there were billiards; cards, too, but *no* dice;—
Save in the clubs no man of honour plays;—
Boats when 'twas water, skating when 'twas ice,
And the hard frost destroy'd the scenting days:
And angling, too, that solitary vice,
Whatever Izaak Walton sings or says:
The quaint, old, cruel coxcomb, in his gullet
Should have a hook, and a small trout to pull it. (1)

(1) It would have taught him humanity at least. This sentimental savage, whom it is a mode to quote (amongst the novelists) to show their sympathy for innocent sports and old songs, teaches how to sew up frogs, and break their legs by way of experiment, in addition to the art of angling, —the cruelest, the coldest, and the stupidest of pretended sports. They may talk about the beauties of nature, but the angler merely thinks of his dish of fish; he has no leisure to take his eyes from off the streams, and a single *bite* is worth to him more than all the scenery around. Besides, some fish bite best on a rainy day. The whale, the shark, and the tunny fishery have somewhat of noble and perilous in them; even net fishing, trawling, &c.

CVII.

With evening came the banquet and the wine;
The conversazione; the duet,
Attuned by voices more or less divine
(My heart or head aches with the memory yet).
The four Miss Rawbolds in a glee would shine;
But the two youngest loved more to be set
Down to the harp—because to music's charms
They added graceful necks, white hands and arms.

CVIII.

Sometimes a dance (though rarely on field days,
For then the gentlemen were rather tired)
Display'd some sylph-like figures in its maze;
Then there was small-talk ready when required;
Flirtation—but decorous; the mere praise
Of charms that should or should not be admired.
The hunters fought their fox-hunt o'er again,
And then retreated soberly—at ten.

CIX.

The politicians, in a nook apart,
Discuss'd the world, and settled all the spheres;
The wits watch'd every loop-hole for their art,
To introduce a bon-mot head and ears:

---

are more humane and useful. But angling!—No angler can be a good man.

"One of the best men I ever knew,—as humane, delicate-minded, generous, and excellent a creature as any in the world,—was an angler: true, he angled with painted flies, and would have been incapable of the extravagances of I. Walton."

The above addition was made by a friend in reading over the MS.—"Audi alteram partem."—I leave it to counterbalance my own observation.

Small is the rest of those who would be smart,
A moment's good thing may have cost them years
Before they find an hour to introduce it,
And then, even *then*, some bore may make them lose it.

CX.

But all was gentle and aristocratic
In this our party; polish'd, smooth, and cold,
As Phidian forms cut out of marble Attic.
There now are no Squire Westerns as of old;
And our Sophias are not so emphatic,
But fair as then, or fairer to behold. [Jones,
We have no accomplish'd blackguards, like Tom
But gentlemen in stays, as stiff as stones.

CXI.

They separated at an early hour;
That is, ere midnight—which is London's noon:
But in the country ladies seek their bower
A little earlier than the waning moon.
Peace to the slumbers of each folded flower—
May the rose call back its true colour soon!
Good hours of fair cheeks are the fairest tinters,
And lower the price of rouge—at least some winters.

# DON JUAN.

## CANTO THE FOURTEENTH.

# DON JUAN.

## CANTO THE FOURTEENTH.

I.

If from great nature's or our own abyss
Of thought we could but snatch a certainty,
Perhaps mankind might find the path they miss—
But then 't would spoil much good philosophy.
One system eats another up, and this
Much as old Saturn ate his progeny;
For when his pious consort gave him stones
In lieu of sons, of these he made no bones.

II.

But System doth reverse the Titan's breakfast,
And eats her parents, albeit the digestion
Is difficult. Pray tell me, can you make fast,
After due search, your faith to any question?
Look back o'er ages, ere unto the stake fast
You bind yourself, and call some mode the best one.
Nothing more true than *not* to trust your senses;
And yet what are your other evidences?

III.

For me, I know nought; nothing I deny,
Admit, reject, contemn; and what know *you*,
Except perhaps that you were born to die?
And both may after all turn out untrue.
An age may come, Font of Eternity,
When nothing shall be either old or new.
Death, so call'd, is a thing which makes men weep,
And yet a third of life is pass'd in sleep.

IV.

A sleep without dreams, after a rough day
Of toil, is what we covet most; and yet
How clay shrinks back from more quiescent clay!
The very Suicide that pays his debt
At once without instalments (an old way
Of paying debts, which creditors regret)
Lets out impatiently his rushing breath,
Less from disgust of life than dread of death.

V.

'T is round him, near him, here, there, every where;
And there's a courage which grows out of fear,
Perhaps of all most desperate, which will dare
The worst to *know* it:—when the mountains rear
Their peaks beneath your human foot, and there
You look down o'er the precipice, and drear
The gulf of rock yawns,—you can't gaze a minute
Without an awful wish to plunge within it.

VI.

'T is true, you don't — but, pale and struck with terror,
Retire: but look into your past impression!
And you will find, though shuddering at the mirror
Of your own thoughts, in all their self-confession,
The lurking bias, be it truth or error,
To the *unknown*; a secret prepossession,
To plunge with all your fears — but where? You know not,
And that's the reason why you do — or do not.

VII.

But what's this to the purpose? you will say.
Gent. reader, nothing; a mere speculation,
For which my sole excuse is — 't is my way,
Sometimes *with* and sometimes without occasion
I write what's uppermost, without delay;
This narrative is not meant for narration,
But a mere airy and fantastic basis,
To build up common things with common places.

VIII.

You know, or don't know, that great Bacon saith,
"Fling up a straw, 't will show the way the wind blows;"
And such a straw, borne on by human breath,
Is poesy, according as the mind glows;
A paper kite which flies 'twixt life and death,
A shadow which the onward soul behind throws:
And mine's a bubble, not blown up for praise,
But just to play with, as an infant plays.

IX.

The world is all before me — or behind;
For I have seen a portion of that same,
And quite enough for me to keep in mind;—
Of passions, too, I have proved enough to blame,
To the great pleasure of our friends, mankind,
Who like to mix some slight alloy with fame;
For I was rather famous in my time,
Until I fairly knock'd it up with rhyme.

X.

I have brought this world about my ears, and eke
The other; that's to say, the clergy — who
Upon my head have bid their thunders break
In pious libels by no means a few.
And yet I can't help scribbling once a week,
Tiring old readers, nor discovering new.
In youth I wrote because my mind was full,
And now because I feel it growing dull.

XI.

But "why then publish?"(1) — There are no rewards
Of fame or profit when the world grows weary.
I ask in turn, — Why do you play at cards?
Why drink? Why read? — To make some hour less dreary.
It occupies me to turn back regards
On what I've seen or ponder'd, sad or cheery;
And what I write I cast upon the stream,
To swim or sink — I have had at least my dream.

(1) ["But why then publish? — Granville, the polite,
And knowing Walsh, would tell me I could write." — POPE.]

XII.

I think that were I *certain* of success,
I hardly could compose another line:
So long I've battled either more or less,
That no defeat can drive me from the Nine.
This feeling 't is not easy to express
And yet 't is not affected, I opine.
In play, there are two pleasures for your choosing—
The one is winning, and the other losing.

XIII.

Besides, my Muse by no means deals in fiction:
She gathers a repertory of facts,
Of course with some reserve and slight restriction,
But mostly sings of human things and acts—
And that's one cause she meets with contradiction;
For too much truth, at first sight, ne'er attracts;
And were her object only what's call'd glory,
With more ease too she'd tell a different story.

XIV.

Love, war, a tempest—surely there's variety;
Also a seasoning slight of lucubration;
A bird's eye view, too, of that wild, Society;
A slight glance thrown on men of every station.
If you have nought else, here's at least satiety
Both in performance and in preparation;
And though these lines should only line portmanteaus,
Trade will be all the better for these Cantos.

XV.

The portion of this world which I at present
Have taken up to fill the following sermon,
Is one of which there's no description recent:
The reason why, is easy to determine:
Although it seems both prominent and pleasant,
There is a sameness in its gems and ermine,
A dull and family likeness through all ages,
Of no great promise for poetic pages.

XVI.

With much to excite, there's little to exalt;
Nothing that speaks to all men and all times;
A sort of varnish over every fault;
A kind of common-place, even in their crimes;
Factitious passions, wit without much salt,
A want of that true nature which sublimes
Whate'er it shows with truth; a smooth monotony
Of character, in those at least who have got any.

XVII.

Sometimes, indeed, like soldiers off parade,
They break their ranks and gladly leave the drill;
But then the roll-call draws them back afraid,
And they must be or seem what they were: still
Doubtless it is a brilliant masquerade;
But when of the first sight you have had your fill,
It palls—at least it did so upon me,
This paradise of pleasure and ennui.

XVIII.

When we have made our love, and gamed our gaming,
Drest, voted, shone, and, may be, something more;
With dandies dined; heard senators declaiming;
Seen beauties brought to market by the score,
Sad rakes to sadder husbands chastely taming;
There's little left but to be bored or bore.
Witness those "*ci-devant jeunes hommes*" who stem
The stream, nor leave the world which leaveth them.

XIX.

'Tis said — indeed a general complaint —
That no one has succeeded in describing
The monde, exactly as they ought to paint:
Some say, that authors only snatch, by bribing
The porter, some slight scandals strange and quaint,
To furnish matter for their moral gibing;
And that their books have but one style in common —
My lady's prattle, filter'd through her woman.

XX.

But this can't well be true, just now; for writers
Are grown of the beau monde a part potential:
I've seen them balance even the scale with fighters,
Especially when young, for that's essential.
Why do their sketches fail them as inditers
Of what they deem themselves most consequential,
The *real* portrait of the highest tribe?
'Tis that, in fact, there's little to describe.

XXI.

" *Haud ignara loquor;*" these are *Nugæ*, " *quarum*
*Pars* parva *fui*," but still art and part.
Now I could much more easily sketch a harem,
A battle, wreck, or history of the heart,
Than these things; and besides, I wish to spare 'em,
For reasons which I choose to keep apart.
" *Vetabo Cereris sacrum qui vulgarit*"—(1)
Which means, that vulgar people must not share it.

XXII.

And therefore what I throw off is ideal —
Lower'd, leaven'd, like a history of freemasons;
Which bears the same relation to the real,
As Captain Parry's voyage may do to Jason's.
The grand arcanum 's not for men to see all;
My music has some mystic diapasons;
And there is much which could not be appreciated
In any manner by the uninitiated.

XXIII.

Alas! worlds fall—and woman, since she fell'd
The world (as, since that history, less polite
Than true, hath been a creed so strictly held)
Has not yet given up the practice quite.
Poor thing of usages! coerced, compell'd,
Victim when wrong, and martyr oft when right,
Condemn'd to child-bed, as men for their sins
Have shaving too entail'd upon their chins,—

(1) [Hor. Carm. l. iii. od. 2.]

XXIV.

A daily plague, which in the aggregate
May average on the whole with parturition.
But as to women, who can penetrate
The real sufferings of their she condition?
Man's very sympathy with their estate
Has much of selfishness, and more suspicion.
Their love, their virtue, beauty, education,
But form good housekeepers, to breed a nation.

XXV.

All this were very well, and can't be better;
But even this is difficult, Heaven knows,
So many troubles from her birth beset her,
Such small distinction between friends and foes,
The gilding wears so soon from off her fetter,
That——but ask any woman if she'd choose
(Take her at thirty, that is) to have been
Female or male? a schoolboy or a queen?

XXVI.

"Petticoat influence" is a great reproach,
Which even those who obey would fain be thought
To fly from, as from hungry pikes a roach;
But since beneath it upon earth we are brought,
By various joltings of life's hackney coach,
I for one venerate a petticoat—
A garment of a mystical sublimity,
No matter whether russet, silk, or dimity.

XXVII.

Much I respect, and much I have adored,
In my young days, that chaste and goodly veil,
Which holds a treasure, like a miser's hoard,
And more attracts by all it doth conceal—
A golden scabbard on a Damasque sword,
A loving letter with a mystic seal,
A cure for grief—for what can ever rankle
Before a petticoat and peeping ankle?

XXVIII.

And when upon a silent, sullen day,
With a sirocco, for example, blowing,
When even the sea looks dim with all its spray,
And sulkily the river's ripple's flowing,
And the sky shows that very ancient gray,
The sober, sad antithesis to glowing,—
'T is pleasant, if *then* any thing is pleasant,
To catch a glimpse even of a pretty peasant.

XXIX.

We left our heroes and our heroines
In that fair clime which don't depend on climate,
Quite independent of the Zodiac's signs,
Though certainly more difficult to rhyme at,
Because the sun, and stars, and aught that shines,
Mountains, and all we can be most sublime at,
Are there oft dull and dreary as a *dun*—
Whether a sky's or tradesman's is all one.

XXX.

An in-door life is less poetical;
And out of door hath showers, and mists, and sleet,
With which I could not brew a pastoral.
But be it as it may, a bard must meet
All difficulties, whether great or small,
To spoil his undertaking or complete,
And work away like spirit upon matter,
Embarrass'd somewhat both with fire and water.

XXXI.

Juan — in this respect, at least, like saints —
Was all things unto people of all sorts,
And lived contentedly, without complaints,
In camps, in ships, in cottages, or courts —
Born with that happy soul which seldom faints,
And mingling modestly in toils or sports.
He likewise could be most things to all women,
Without the coxcombry of certain *she* men.

XXXII.

A fox-hunt to a foreigner is strange;
'Tis also subject to the double danger
Of tumbling first, and having in exchange
Some pleasant jesting at the awkward stranger:
But Juan had been early taught to range
The wilds, as doth an Arab turn'd avenger,
So that his horse, or charger, hunter, hack,
Knew that he had a rider on his back.

XXXIII.

And now in this new field, with some applause,
He clear'd hedge, ditch, and double post, and rail,
And never *craned*, (1) and made but few "*faux pas*,"
And only fretted when the scent 'gan fail.
He broke, 't is true, some statutes of the laws
Of hunting — for the sagest youth is frail;
Rode o'er the hounds, it may be, now and then,
And once o'er several country gentlemen.

XXXIV.

But on the whole, to general admiration
He acquitted both himself and horse: the squires
Marvell'd at merit of another nation;
The boors cried "Dang it! who'd have thought it?" — Sires,
The Nestors of the sporting generation,
Swore praises, and recall'd their former fires;
The huntsman's self relented to a grin,
And rated him almost a whipper-in.

XXXV.

Such were his trophies — not of spear and shield,
But leaps, and bursts, and sometimes foxes' brushes;
Yet I must own, — although in this I yield
To patriot sympathy a Briton's blushes, —

(1) *Craning.* — "To *crane*" is, or was, an expression used to denote a gentleman's stretching out his neck over a hedge, "to look before he leaped:" — a pause in his "vaulting ambition," which in the field doth occasion some delay and execration in those who may be immediately behind the equestrian sceptic. "Sir, if you don't choose to take the leap, let me!" — was a phrase which generally sent the aspirant on again; and to good purpose: for though "the horse and rider" might fall, they made a gap, through which, and over him and his steed, the field might follow.

He thought at heart like courtly Chesterfield,
Who, after a long chase o'er hills, dales, bushes,
And what not, though he rode beyond all price,
Ask'd next day, "If men ever hunted *twice?*" (1)

XXXVI.

He also had a quality uncommon
To early risers after a long chase,
Who wake in winter ere the cock can summon
December's drowsy day to his dull race,—
A quality agreeable to woman,
When her soft, liquid words run on apace,
Who likes a listener, whether saint or sinner,—
He did not fall asleep just after dinner;

XXXVII.

But, light and airy, stood on the alert,
And shone in the best part of dialogue,
By humouring always what they might assert,
And listening to the topics most in vogue;
Now grave, now gay, but never dull or pert;
And smiling but in secret—cunning rogue!
He ne'er presumed to make an error clearer;—
In short, there never was a better hearer.

XXXVIII.

And then he danced;—all foreigners excel
The serious Angles in the eloquence
Of pantomime;—he danced, I say, right well,
With emphasis, and also with good sense—

(1) See his Letters to his Son.

A thing in footing indispensable;
He danced without theatrical pretence,
Not like a ballet-master in the van
Of his drill'd nymphs, but like a gentleman.

XXXIX.

Chaste were his steps, each kept within due bound,
And elegance was sprinkled o'er his figure;
Like swift Camilla, he scarce skimm'd the ground,(1)
And rather held in than put forth his vigour;
And then he had an ear for music's sound,
Which might defy a crotchet critic's rigour.
Such classic pas — sans flaws — set off our hero,
He glanced like a personified Bolero;(2)

XL.

Or, like a flying Hour before Aurora,
In Guido's famous fresco,(3) which alone
Is worth a tour to Rome, although no more a
Remnant were there of the old world's sole throne.
The "*tout ensemble*" of his movements wore a
Grace of the soft ideal, seldom shown,
And ne'er to be described; for to the dolour
Of bards and prosers, words are void of colour.

(1) [ —— "as she skimm'd along,
Her flying feet unbath'd on billows hung." — DRYDEN'*s Virgil.*]

(2) [A Spanish dance noted for its liveliness.]

(3) [Guido's most celebrated work, in the palaces of Rome, is his fresco of the Aurora, in the Palazzo Rospigliosi. — BRYANT.]

XLI.

No marvel then he was a favourite;
A full-grown Cupid, very much admired;
A little spoilt, but by no means so quite;
At least he kept his vanity retired.
Such was his tact, he could alike delight
The chaste, and those who are not so much inspired.
The Duchess of Fitz-Fulke, who loved "*tracasserie*,"
Began to treat him with some small "*agacerie*."

XLII.

She was a fine and somewhat full-blown blonde,
Desirable, distinguish'd, celebrated
For several winters in the grand, *grand monde*.
I'd rather not say what might be related
Of her exploits, for this were ticklish ground;
Besides there might be falsehood in what's stated:
Her late performance had been a dead set
At Lord Augustus Fitz-Plantagenet.

XLIII.

This noble personage began to look
A little black upon this new flirtation;
But such small licences must lovers brook,
Mere freedoms of the female corporation.
Woe to the man who ventures a rebuke!
'Twill but precipitate a situation
Extremely disagreeable, but common
To calculators when they count on woman.

XLIV.

The circle smiled, then whisper'd, and then sneer'd;
The Misses bridled, and the matrons frown'd;
Some hoped things might not turn out as they fear'd;
Some would not deem such women could be found;
Some ne'er believed one half of what they heard;
Some look'd perplex'd, and others look'd profound;
And several pitied with sincere regret
Poor Lord Augustus Fitz-Plantagenet.

XLV.

But what is odd, none ever named the duke,
Who, one might think, was something in the affair:
True, he was absent, and 't was rumour'd, took
But small concern about the when, or where,
Or what his consort did: if he could brook
Her gaieties, none had a right to stare:
Theirs was that best of unions, past all doubt,
Which never meets, and therefore can't fall out.

XLVI.

But, oh! that I should ever pen so sad a line!
Fired with an abstract love of virtue, she,
My Dian of the Ephesians, Lady Adeline,
Began to think the duchess' conduct free;
Regretting much that she had chosen so bad a line,
And waxing chiller in her courtesy,
Look'd grave and pale to see her friend's fragility,
For which most friends reserve their sensibility.

XLVII.

There's nought in this bad world like sympathy:
'Tis so becoming to the soul and face,
Sets to soft music the harmonious sigh,
And robes sweet friendship in a Brussels lace.
Without a friend, what were humanity,
To hunt our errors up with a good grace?
Consoling us with—"Would you had thought twice!
Ah! if you had but follow'd my advice!"

XLVIII.

O Job! you had two friends: one's quite enough,
Especially when we are ill at ease;
They are but bad pilots when the weather's rough,
Doctors less famous for their cures than fees.
Let no man grumble when his friends fall off,
As they will do like leaves at the first breeze:
When your affairs come round, one way or t'other,
Go to the coffee-house, and take another. (1)

XLIX.

But this is not my maxim: had it been, [not—
Some heart-aches had been spared me: yet I care
I would not be a tortoise in his screen [not.
Of stubborn shell, which waves and weather wear

(1) In Swift's or Horace Walpole's letters I think it is mentioned that somebody, regretting the loss of a friend, was answered by an universal Pylades: "When I lose one, I go to the Saint James's Coffee-house, and take another." I recollect having heard an anecdote of the same kind. — Sir W. D. was a great gamester. Coming in one day to the club of which he was a member, he was observed to look melancholy. "What is the matter, Sir William?" cried Hare, of facetious memory. "Ah!" replied Sir W., "I have just *lost* poor Lady D."—"*Lost!* What at? *Quinze* or *Hazard?*" was the consolatory rejoinder of the querist.

'Tis better on the whole to have felt and seen
That which humanity may bear, or bear not:
'Twill teach discernment to the sensitive,
And not to pour their ocean in a sieve.

L.

Of all the horrid, hideous notes of woe,
Sadder than owl-songs or the midnight blast,
Is that portentous phrase, "I told you so,"
Utter'd by friends, those prophets of the past,
Who, 'stead of saying what you now should do,
Own they foresaw that you would fall at last,
And solace your slight lapse 'gainst "*bonos mores*,"
With a long memorandum of old stories.

LI.

The Lady Adeline's serene severity
Was not confined to feeling for her friend,
Whose fame she rather doubted with posterity,
Unless her habits should begin to mend:
But Juan also shared in her austerity,
But mix'd with pity, pure as e'er was penn'd:
His inexperience moved her gentle ruth,
And (as her junior by six weeks) his youth.

LII.

These forty days' advantage of her years—
And hers were those which can face calculation,
Boldly referring to the list of peers
And noble births, nor dread the enumeration—

Gave her a right to have maternal fears
For a young gentleman's fit education,
Though she was far from that leap year, whose leap,
In female dates, strikes Time all of a heap.

LIII.

This may be fix'd at somewhere before thirty—
Say seven-and-twenty; for I never knew
The strictest in chronology and virtue
Advance beyond, while they could pass for new.
O Time! why dost not pause? Thy scythe, so dirty
With rust, should surely cease to hack and hew.
Reset it; shave more smoothly, also slower,
If but to keep thy credit as a mower.

LIV.

But Adeline was far from that ripe age,
Whose ripeness is but bitter at the best:
'Twas rather her experience made her sage,
For she had seen the world and stood its test,
As I have said in—I forget what page;
My Muse despises reference, as you have guess'd
By this time;—but strike six from seven-and-twenty,
And you will find her sum of years in plenty.

LV.

At sixteen she came out; presented, vaunted,
She put all coronets into commotion:
At seventeen, too, the world was still enchanted
With the new Venus of their brilliant ocean:

At eighteen, though below her feet still panted
A hecatomb of suitors with devotion,
She had consented to create again
That Adam, called "The happiest of men."

LVI.

Since then she had sparkled through three glowing winters,
Admired, adored; but also so correct,
That she had puzzled all the acutest hinters,
Without the apparel of being circumspect:
They could not even glean the slightest splinters
From off the marble, which had no defect.
She had also snatch'd a moment since her marriage
To bear a son and heir—and one miscarriage.

LVII.

Fondly the wheeling fire-flies flew around her,
Those little glitterers of the London night;
But none of these possess'd a sting to wound her—
She was a pitch beyond a coxcomb's flight.
Perhaps she wish'd an aspirant profounder:
But whatsoe'er she wish'd, she acted right;
And whether coldness, pride, or virtue, dignify
A woman, so she's good, what does it signify?

LVIII.

I hate a motive, like a lingering bottle
Which with the landlord makes too long a stand,
Leaving all-claretless the unmoisten'd throttle,
Especially with politics on hand;

I hate it, as I hate a drove of cattle,
Who whirl the dust as simooms whirl the sand;
I hate it, as I hate an argument,
A laureate's ode, or servile peer's "content."

LIX.

'Tis sad to hack into the roots of things,
They are so much intertwisted with the earth;
So that the branch a goodly verdure flings,
I reck not if an acorn gave it birth.
To trace all actions to their secret springs
Would make indeed some melancholy mirth;
But this is not at present my concern,
And I refer you to wise Oxenstiern. (1)

LX.

With the kind view of saving an éclat,
Both to the duchess and diplomatist,
The Lady Adeline, as soon's she saw
That Juan was unlikely to resist—
(For foreigners don't know that a *faux pas*
In England ranks quite on a different list
From those of other lands unblest with juries,
Whose verdict for such sin a certain cure is;—)

(1) The famous Chancellor Oxenstiern said to his son, on the latter expressing his surprise upon the great effects arising from petty causes in the presumed mystery of politics: "You see by this, my son, with how little wisdom the kingdoms of the world are governed." — [The true story is; — young Oxenstiern, on being told he was to proceed on some diplomatic mission, expressed his doubts of his own fitness for such an office. The old Chancellor, laughing, answered, — "Nescis, mi fili, quantulâ scientiâ gubernatur mundus." — E.]

LXI.

The Lady Adeline resolved to take
Such measures as she thought might best impede
The farther progress of this sad mistake.
She thought with some simplicity indeed;
But innocence is bold even at the stake,
And simple in the world, and doth not need
Nor use those palisades by dames erected,
Whose virtue lies in never being detected.

LXII.

It was not that she fear'd the very worst:
His Grace was an enduring, married man,
And was not likely all at once to burst
Into a scene, and swell the clients' clan
Of Doctors' Commons: but she dreaded first
The magic of her Grace's talisman,
And next a quarrel (as he seem'd to fret)
With Lord Augustus Fitz-Plantagenet.

LXIII.

Her Grace, too, pass'd for being an intrigante,
And somewhat *méchante* in her amorous sphere;
One of those pretty, precious plagues, which haunt
A lover with caprices soft and dear,
That like to *make* a quarrel, when they can't
Find one, each day of the delightful year;
Bewitching, torturing, as they freeze or glow,
And—what is worst of all—won't let you go:

LXIV.

The sort of thing to turn a young man's head,
Or make a Werter of him in the end.
No wonder then a purer soul should dread
This sort of chaste *liaison* for a friend;
It were much better to be wed or dead,
Than wear a heart a woman loves to rend.
'Tis best to pause, and think, ere you rush on,
If that a "*bonne fortune*" be really "*bonne*."

LXV.

And first, in the o'erflowing of her heart,
Which really knew or thought it knew no guile,
She call'd her husband now and then apart,
And bade him counsel Juan. With a smile
Lord Henry heard her plans of artless art
To wean Don Juan from the siren's wile;
And answer'd, like a statesman or a prophet,
In such guise that she could make nothing of it.

LXVI.

Firstly, he said, "he never interfered
In any body's business but the king's:"
Next, that "he never judged from what appear'd,
Without strong reason, of those sort of things:"
Thirdly, that "Juan had more brain than beard,
And was not to be held in leading-strings;"
And fourthly, what need hardly be said twice,
"That good but rarely came from good advice."

LXVII.

And, therefore, doubtless to approve the truth
Of the last axiom, he advised his spouse
To leave the parties to themselves, forsooth—
At least as far as *bienséance* allows:
That time would temper Juan's faults of youth;
That young men rarely made monastic vows;
That opposition only more attaches——
But here a messenger brought in despatches:

LXVIII.

And being of the council call'd "the Privy,"
Lord Henry walk'd into his cabinet,
To furnish matter for some future Livy
To tell how he reduced the nation's debt;
And if their full contents I do not give ye,
It is because I do not know them yet;
But I shall add them in a brief appendix,
To come between mine epic and its index.

LXIX.

But ere he went, he added a slight hint,
Another gentle common-place or two,
Such as are coin'd in conversation's mint,
And pass, for want of better, though not new:
Then broke his packet, to see what was in't,
And having casually glanced it through,
Retired; and, as he went out, calmly kiss'd her,
Less like a young wife than an aged sister.

LXX.

He was a cold, good, honourable man,
Proud of his birth, and proud of every thing;
A goodly spirit for a state divan,
A figure fit to walk before a king;
Tall, stately, form'd to lead the courtly van
On birthdays, glorious with a star and string;
The very model of a chamberlain—
And such I mean to make him when I reign.

LXXI.

But there was something wanting on the whole—
I don't know what, and therefore cannot tell—
Which pretty women—the sweet souls!—call *soul.*
*Certes* it was not body; he was well
Proportion'd, as a poplar or a pole,
A handsome man, that human miracle;
And in each circumstance of love or war
Had still preserved his perpendicular.

LXXII.

Still there was something wanting, as I've said—
That undefinable "*Je ne sçais quoi,*"
Which, for what I know, may of yore have led
To Homer's Iliad, since it drew to Troy
The Greek Eve, Helen, from the Spartan's bed;
Though on the whole, no doubt, the Dardan boy
Was much inferior to King Menelaüs:—
But thus it is some women will betray us.

LXXIII.

There is an awkward thing which much perplexes,
Unless like wise Tiresias we had proved
By turns the difference of the several sexes;
Neither can show quite *how* they would be loved.
The sensual for a short time but connects us—
The sentimental boasts to be unmoved;
But both together form a kind of centaur,
Upon whose back 't is better not to venture.

LXXIV.

A something all-sufficient for the *heart*
Is that for which the sex are always seeking:
But how to fill up that same vacant part?
There lies the rub—and this they are but weak in.
Frail mariners afloat without a chart,
They run before the wind through high seas breaking;
And when they have made the shore through every shock,
'T is odd, or odds, it may turn out a rock.

LXXV.

There is a flower call'd "Love in Idleness,"
For which see Shakspeare's ever blooming garden;—
I will not make his great description less,
And beg his British godship's humble pardon,
If in my extremity of rhyme's distress,
I touch a single leaf where he is warden;—
But though the flower is different, with the French
Or Swiss Rousseau, cry "*Voilà la Pervenche!*"(1)

(1) See "La Nouvelle Héloïse."

LXXVI.

Eureka! I have found it! What I mean
To say is, not that love is idleness,
But that in love such idleness has been
An accessory, as I have cause to guess.
Hard labour's an indifferent go-between;
Your men of business are not apt to express
Much passion, since the merchant-ship, the Argo,
Convey'd Medea as her supercargo.

LXXVII.

"*Beatus ille procul!*" from "*negotiis*," (1)
Saith Horace; the great little poet's wrong;
His other maxim, "*Noscitur à sociis*,"
Is much more to the purpose of his song;
Though even that were sometimes too ferocious,
Unless good company be kept too long;
But, in his teeth, whate'er their state or station,
Thrice happy they who *have* an occupation!

LXXVIII.

Adam exchanged his Paradise for ploughing,
Eve made up millinery with fig leaves—
The earliest knowledge from the tree so knowing,
As far as I know, that the church receives:
And since that time it need not cost much showing,
That many of the ills o'er which man grieves,
And still more women, spring from not employing
Some hours to make the remnant worth enjoying.

(1) Hor. Epod. Od. ii.

LXXIX.

And hence high life is oft a dreary void,
A rack of pleasures, where we must invent
A something wherewithal to be annoy'd.
Bards may sing what they please about *Content;*
*Contented*, when translated, means but cloy'd;
And hence arise the woes of sentiment,
Blue devils, and blue-stockings, and romances
Reduced to practice, and perform'd like dances.

LXXX.

I do declare, upon an affidavit,
Romances I ne'er read like those I have seen;
Nor, if unto the world I ever gave it,
Would some believe that such a tale had been:
But such intent I never had, nor have it;
Some truths are better kept behind a screen,
Especially when they would look like lies;
I therefore deal in generalities.

LXXXI.

"An oyster may be cross'd in love,"(1)—and why?
Because he mopeth idly in his shell,
And heaves a lonely subterraqueous sigh,
Much as a monk may do within his cell:
And *à-propos* of monks, their piety
With sloth hath found it difficult to dwell;
Those vegetables of the Catholic creed
Are apt exceedingly to run to seed.

(1) [See Sheridan's "Critic."]

LXXXII.

O Wilberforce! thou man of black renown,
Whose merit none enough can sing or say,
Thou hast struck one immense Colossus down,
Thou moral Washington of Africa!
But there's another little thing, I own,
Which you should perpetrate some summer's day,
And set the other half of earth to rights; [whites.
You have freed the *blacks*—now pray shut up the

LXXXIII.

Shut up the bald-coot(1) bully Alexander!
Ship off the Holy Three to Senegal;
Teach them that "sauce for goose is sauce for gander,"
And ask them how *they* like to be in thrall?
Shut up each high heroic salamander,
Who eats fire gratis (since the pay's but small);
Shut up—no, *not* the King, but the Pavilion,(2)
Or else 'twill cost us all another million.

LXXXIV.

Shut up the world at large, let Bedlam out;
And you will be perhaps surprised to find
All things pursue exactly the same route,
As now with those of *soi-disant* sound mind.
This I could prove beyond a single doubt,
Were there a jot of sense among mankind;
But till that *point d'appui* is found, alas!
Like Archimedes, I leave earth as 'twas.

(1) [The bald-coot is a small bird of prey in marshes. The Emperor Alexander was baldish.]

(2) [The King's palace at Brighton.]

LXXXV.

Our gentle Adeline had one defect—
Her heart was vacant, though a splendid mansion;
Her conduct had been perfectly correct,
As she had seen nought claiming its expansion.
A wavering spirit may be easier wreck'd,
Because 'tis frailer, doubtless, than a stanch one;
But when the latter works its own undoing,
Its inner crash is like an earthquake's ruin.

LXXXVI.

She loved her lord, or thought so; but *that* love
Cost her an effort, which is a sad toil,
The stone of Sysiphus,(1) if once we move
Our feelings 'gainst the nature of the soil.
She had nothing to complain of, or reprove,
No bickerings, no connubial turmoil:
Their union was a model to behold,
Serene and noble,—conjugal, but cold.

LXXXVII.

There was no great disparity of years,
Though much in temper; but they never clash'd:
They moved like stars united in their spheres,
Or like the Rhone by Leman's waters wash'd,
Where mingled and yet separate appears
The river from the lake, all bluely dash'd

(1) ["With many a weary step, and many a groan,
Up the high hill he heaves the huge round stone:]
The huge round stone, resalting with a bound,
Thunders impetuous down, and smokes along the ground."
POPE's *Homer*.]

Through the serene and placid glassy deep,
Which fain would lull its river-child to sleep.(1)

LXXXVIII.

Now when she once had ta'en an interest
In any thing, however she might flatter
Herself that her intentions were the best,
Intense intentions are a dangerous matter:
Impressions were much stronger than she guess'd,
And gather'd as they run like growing water
Upon her mind; the more so, as her breast
Was not at first too readily impress'd.

LXXXIX.

But when it was, she had that lurking demon
Of double nature, and thus doubly named—
Firmness yclept in heroes, kings, and seamen,
That is, when they succeed; but greatly blamed
As *obstinacy*, both in men and women,
Whene'er their triumph pales, or star is tamed:—
And 'twill perplex the casuist in morality
To fix the due bounds of this dangerous quality.

XC.

Had Buonaparte won at Waterloo,
It had been firmness; now 'tis pertinacity:
Must the event decide between the two?
I leave it to your people of sagacity
To draw the line between the false and true,
If such can e'er be drawn by man's capacity:
My business is with Lady Adeline,
Who in her way too was a heroine.

(1) [See *antè*, Vol. VIII. p. 164.]

XCI.

She knew not her own heart; then how should I?
I think not she was *then* in love with Juan:
If so, she would have had the strength to fly
The wild sensation, unto her a new one:
She merely felt a common sympathy
(I will not say it was a false or true one)
In him, because she thought he was in danger,—
Her husband's friend, her own, young, and a stranger,

XCII.

She was, or thought she was, his friend—and this
Without the farce of friendship, or romance
Platonism, which leads so oft amiss
Ladies who have studied friendship but in France,
Or Germany, where people *purely* kiss.
To thus much Adeline would not advance;
But of such friendship as man's may to man be
She was as capable as woman can be.

XCIII.

No doubt the secret influence of the sex
Will there, as also in the ties of blood,
An innocent predominance annex,
And tune the concord to a finer mood.
If free from passion, which all friendship checks,
And your true feelings fully understood,
No friend like to a woman earth discovers,
So that you have not been nor will be lovers.

XCIV.

Love bears within its breast the very germ
Of change; and how should this be otherwise?
That violent things more quickly find a term
Is shown through nature's whole analogies;(1)
And how should the most fierce of all be firm?
Would you have endless lightning in the skies?
Methinks Love's very title says enough:
How should "the *tender* passion" e'er be *tough?*

XCV.

Alas! by all experience, seldom yet
(I merely quote what I have heard from many)
Had lovers not some reason to regret
The passion which made Solomon a zany.
I've also seen some wives (not to forget
The marriage state, the best or worst of any)
Who were the very paragons of wives,
Yet made the misery of at least two lives.

XCVI.

I've also seen some female *friends* ('tis odd,
But true—as, if expedient, I could prove)
That faithful were through thick and thin, abroad,
At home, far more than ever yet was Love—
Who did not quit me when Oppression trod
Upon me; whom no scandal could remove;
Who fought, and fight, in absence, too, my battles,
Despite the snake Society's loud rattles.

(1) ["These violent delights have violent ends,
And in their triumph die."—*Romeo and Juliet.*]

XCVII.

Whether Don Juan and chaste Adeline
Grew friends in this or any other sense
Will be discuss'd hereafter, I opine:
At present I am glad of a pretence
To leave them hovering, as the effect is fine,
And keeps the atrocious reader in *suspense;*
The surest way for ladies and for books
To bait their tender or their tenter hooks.

XCVIII.

Whether they rode, or walk'd, or studied Spanish
To read Don Quixote in the original,
A pleasure before which all others vanish;
Whether their talk was of the kind call'd "small,"
Or serious, are the topics I must banish
To the next Canto; where perhaps I shall
Say something to the purpose, and display
Considerable talent in my way.

XCIX.

Above all, I beg all men to forbear
Anticipating aught about the matter:
They'll only make mistakes about the fair,
And Juan too, especially the latter.
And I shall take a much more serious air
Than I have yet done, in this epic satire.
It is not clear that Adeline and Juan
Will fall; but if they do, 'twill be their ruin.

C.

But great things spring from little:—Would you think,
That in our youth, as dangerous a passion
As e'er brought man and woman to the brink
Of ruin, rose from such a slight occasion,
As few would ever dream could form the link
Of such a sentimental situation?
You'll never guess, I'll bet you millions, milliards—
It all sprung from a harmless game at billiards.

CI.

'Tis strange,—but true; for truth is always strange;
Stranger than fiction: if it could be told,
How much would novels gain by the exchange;
How differently the world would men behold!
How oft would vice and virtue places change!
The new world would be nothing to the old,
If some Columbus of the moral seas
Would show mankind their souls' antipodes.

CII.

What "antres vast and deserts idle"(1) then
Would be discover'd in the human soul!
What icebergs in the hearts of mighty men,
With self-love in the centre as their pole!
What Anthropophagi are nine of ten
Of those who hold the kingdoms in control!
Were things but only call'd by their right name,
Cæsar himself would be ashamed of fame.

(1) [*Othello*, Act I. Sc. iii.]

# DON JUAN.

## CANTO THE FIFTEENTH. (1)

(1) [Cantos XV. and XVI. were published in London, in March, 1824.]

# DON JUAN.

## CANTO THE FIFTEENTH.

I.

Ah!—What should follow slips from my reflection;
Whatever follows ne'ertheless may be
As à-propos of hope or retrospection,
As though the lurking thought had follow'd free.
All present life is but an interjection,
An "Oh!" or "Ah!" of joy or misery,
Or a "Ha! ha!" or "Bah!"—a yawn, or "Pooh!"
Of which perhaps the latter is most true.

II.

But, more or less, the whole's a syncopé
Or a singultus—emblems of emotion,
The grand antithesis to great ennui,
Wherewith we break our bubbles on the ocean,
That watery outline of eternity,
Or miniature at least, as is my notion,
Which ministers unto the soul's delight,
In seeing matters which are out of sight.

III.

But all are better than the sigh suppress,
Corroding in the cavern of the heart,
Making the countenance a masque of rest,
And turning human nature to an art.
Few men dare show their thoughts of worst or best;
Dissimulation always sets apart
A corner for herself; and therefore fiction
Is that which passes with least contradiction.

IV.

Ah! who can tell? Or rather, who can not
Remember, without telling, passion's errors?
The drainer of oblivion, even the sot,
Hath got blue devils for his morning mirrors:
What though on Lethe's stream he seem to float,
He cannot sink his tremors or his terrors;
The ruby glass that shakes within his hand
Leaves a sad sediment of Time's worst sand.

V.

And as for love—O love!——We will proceed.
The Lady Adeline Amundeville,
A pretty name as one would wish to read,
Must perch harmonious on my tuneful quill.
There's music in the sighing of a reed;
There's music in the gushing of a rill;
There's music in all things, if men had ears:
Their earth is but an echo of the spheres.

VI.

The Lady Adeline, right honourable,
And honour'd, ran a risk of growing less so;
For few of the soft sex are very stable
In their resolves — alas! that I should say so!
They differ as wine differs from its label,
When once decanted; — I presume to guess so,
But will not swear: yet both upon occasion,
Till old, may undergo adulteration.

VII.

But Adeline was of the purest vintage,
The unmingled essence of the grape; and yet
Bright as a new Napoleon from its mintage,
Or glorious as a diamond richly set;
A page where Time should hesitate to print age,
And for which Nature might forego her debt —
Sole creditor whose process doth involve in't
The luck of finding every body solvent.

VIII.

O Death! thou dunnest of all duns! thou daily
Knockest at doors, at first with modest tap,
Like a meek tradesman when, approaching palely,
Some splendid debtor he would take by sap:
But oft denied, as patience 'gins to fail, he
Advances with exasperated rap,
And (if let in) insists, in terms unhandsome,
On ready money or "a draft on Ransom."(1)

(1) [Ransom, Kinnaird, and Co. were Lord Byron's bankers.]

IX.

Whate'er thou takest, spare a while poor Beauty!
She is so rare, and thou hast so much prey.
What though she now and then may slip from duty,
The more's the reason why you ought to stay.
Gaunt Gourmand! with whole nations for your booty,
You should be civil in a modest way:
Suppress, then, some slight feminine diseases,
And take as many heroes as Heaven pleases.

X.

Fair Adeline, the more ingenuous
Where she was interested (as was said),
Because she was not apt, like some of us,
To like too readily, or too high bred
To show it—(points we need not now discuss)—
Would give up artlessly both heart and head
Unto such feelings as seem'd innocent,
For objects worthy of the sentiment.

XI.

Some parts of Juan's history, which Rumour,
That live gazette, had scatter'd to disfigure,
She had heard; but women hear with more good humour
Such aberrations than we men of rigour:
Besides, his conduct, since in England, grew more
Strict, and his mind assumed a manlier vigour;
Because he had, like Alcibiades,
The art of living in all climes with ease.(1)

(1) [See Mitford's Greece, vol. iii.]

XII.

His manner was perhaps the more seductive,
Because he ne'er seem'd anxious to seduce;
Nothing affected, studied, or constructive
Of coxcombry or conquest: no abuse
Of his attractions marr'd the fair perspective,
To indicate a Cupidon broke loose,
And seem to say, "Resist us if you can"—
Which makes a dandy while it spoils a man.

XIII.

They are wrong—that's not the way to set about it;
As, if they told the truth, could well be shown.
But, right or wrong, Don Juan was without it;
In fact, his manner was his own alone:
Sincere he was—at least you could not doubt it,
In listening merely to his voice's tone.
The devil hath not in all his quiver's choice
An arrow for the heart like a sweet voice.

XIV.

By nature soft, his whole address held off
Suspicion: though not timid, his regard
Was such as rather seem'd to keep aloof,
To shield himself than put you on your guard:
Perhaps 'twas hardly quite assured enough,
But modesty's at times its own reward,
Like virtue; and the absence of pretension
Will go much farther than there's need to mention.

XV.

Serene, accomplish'd, cheerful but not loud;
Insinuating without insinuation;
Observant of the foibles of the crowd,
Yet ne'er betraying this in conversation;
Proud with the proud, yet courteously proud,
So as to make them feel he knew his station
And theirs:—without a struggle for priority,
He neither brook'd nor claim'd superiority.

XVI.

That is, with men: with women he was what
They pleased to make or take him for; and their
Imagination's quite enough for that:
So that the outline's tolerably fair,
They fill the canvass up—and "verbum sat."
If once their phantasies be brought to bear
Upon an object, whether sad or playful,
They can transfigure brighter than a Raphael.(1)

XVII.

Adeline, no deep judge of character,
Was apt to add a colouring from her own:
'Tis thus the good will amiably err,
And eke the wise, as has been often shown.
Experience is the chief philosopher,
But saddest when his science is well known:
And persecuted sages teach the schools
Their folly in forgetting there are fools.

(1) [Raphael's masterpiece is called the Transfiguration.]

XVIII.

Was it not so, great Locke? and greater Bacon?
Great Socrates? And thou, Diviner still, (1)
Whose lot it is by man to be mistaken,
And thy pure creed made sanction of all ill?
Redeeming worlds to be by bigots shaken,
How was thy toil rewarded? We might fill
Volumes with similar sad illustrations,
But leave them to the conscience of the nations.

XIX.

I perch upon an humbler promontory,
Amidst life's infinite variety:
With no great care for what is nicknamed glory,
But speculating as I cast mine eye
On what may suit or may not suit my story,
And never straining hard to versify,
I rattle on exactly as I'd talk
With any body in a ride or walk.

XX.

I don't know that there may be much ability
Shown in this sort of desultory rhyme;
But there's a conversational facility,
Which may round off an hour upon a time.

(1) As it is necessary in these times to avoid ambiguity, I say that I mean, by "Diviner still," CHRIST. If ever God was man — or man God — he was *both*. I never arraigned his creed, but the use — or abuse — made of it. Mr. Canning one day quoted Christianity to sanction negro slavery, and Mr. Wilberforce had little to say in reply. And was Christ crucified, that black men might be scourged? If so, he had better been born a Mulatto, to give both colours an equal chance of freedom, or at least salvation.

Of this I'm sure at least, there's no servility
In mine irregularity of chime,
Which rings what's uppermost of new or hoary,
Just as I feel the "Improvvisatore."

XXI.

"Omnia vult *belle* Matho dicere—dic aliquando
Et *bene*, dic *neutrum*, dic aliquando *male*." (1)
The first is rather more than mortal can do;
The second may be sadly done or gaily;
The third is still more difficult to stand to;
The fourth we hear, and see, and say too, daily:
The whole together is what I could wish
To serve in this conundrum of a dish.

XXII.

A modest hope—but modesty's my forte,
And pride my feeble:—let us ramble on.
I meant to make this poem very short,
But now I can't tell where it may not run.
No doubt, if I had wish'd to pay my court
To critics, or to hail the *setting* sun
Of tyranny of all kinds, my concision
Were more;—but I was born for opposition.

XXIII.

But then 't is mostly on the weaker side;
So that I verily believe if they
Who now are basking in their full-blown pride
Were shaken down, and "dogs had had their day," (2)

(1) ["Thou finely wouldst say all? Say something well:
Say something ill, if thou wouldst bear the bell."—ELPHINSTON.]

(2) ["The cat will mew; the dog will have his day."—*Hamlet.*]

Though at the first I might perchance deride
Their tumble, I should turn the other way,
And wax an ultra-royalist in loyalty,
Because I hate even democratic royalty.

XXIV.

I think I should have made a decent spouse,
If I had never proved the soft condition;
I think I should have made monastic vows,
But for my own peculiar superstition:
'Gainst rhyme I never should have knock'd my brows,
Nor broken my own head, nor that of Priscian,
Nor worn the motley mantle of a poet,
If some one had not told me to forego it.(1)

XXV.

But "laissez aller"—knights and dames I sing,
Such as the times may furnish. 'Tis a flight
Which seems at first to need no lofty wing,
Plumed by Longinus or the Stagyrite:

(1) ['The reader has already seen in what style the Edinburgh Reviewers dealt with Lord Byron's early performance (*antè*, Vol. VII. p. 191.) — the effect which that criticism produced on him at the time (*Ibid.* p. 223.) — and how he felt the more favourable treatment which he received from the Monthly Review (*Ibid.* p. 192.). We should not, however, in the page last referred to, have forgotten to observe, that the young poet was not less courteously and encouragingly welcomed in another publication. We allude to an article on the "Hours of Idleness," by J. H. Markland, Esq., the learned Editor of the *Chester Mysteries*, which concluded in these terms: — "We heartily hope, that the illness and depression of spirits, which evidently pervade the greater part of these effusions, are entirely dispelled; and are confident that 'George-Gordon Lord Byron' will have a conspicuous niche in every future edition of 'Royal and Noble Authors.'" — See Gentleman's Mag. vol. lxxvi. p. 1217.]

The difficulty lies in colouring
(Keeping the due proportions still in sight)
With nature manners which are artificial,
And rend'ring general that which is especial.

XXVI.

The difference is, that in the days of old
Men made the manners; manners now make men—
Pinn'd like a flock, and fleeced too in their fold,
At least nine, and a ninth beside of ten.
Now this at all events must render cold
Your writers, who must either draw again
Days better drawn before, or else assume
The present, with their common-place costume.

XXVII.

We'll do our best to make the best on't:—March!
March, my Muse! If you cannot fly, yet flutter;
And when you may not be sublime, be arch,
Or starch, as are the edicts statesmen utter.
We surely may find something worth research:
Columbus found a new world in a cutter,
Or brigantine, or pink, of no great tonnage,
While yet America was in her non-age.(1)

(1) [Three small vessels were apparently all that Columbus had required. Two of them were light barques, called caravels, not superior to river and coasting craft of more modern days. That such long and perilous expeditions into unknown seas, should be undertaken in vessels without decks, and that they should live through the violent tempests by which they were frequently assailed, remain among the singular circumstances of those daring voyages. — WASHINGTON IRVING.]

XXVIII.

When Adeline, in all her growing sense
Of Juan's merits and his situation,
Felt on the whole an interest intense,—
Partly perhaps because a fresh sensation,
Or that he had an air of innocence,
Which is for innocence a sad temptation,—
As women hate half measures, on the whole,
She 'gan to ponder how to save his soul.

XXIX.

She had a good opinion of advice,
Like all who give and eke receive it gratis,
For which small thanks are still the market price,
Even where the article at highest rate is:
She thought upon the subject twice or thrice,
And morally decided, the best state is
For morals, marriage; and this question carried,
She seriously advised him to get married.

XXX.

Juan replied, with all becoming deference,
He had a predilection for that tie;
But that, at present, with immediate reference
To his own circumstances, there might lie
Some difficulties, as in his own preference,
Or that of her to whom he might apply:
That still he 'd wed with such or such a lady,
If that they were not married all already.

XXXI.

Next to the making matches for herself,
And daughters, brothers, sisters, kith or kin,
Arranging them like books on the same shelf,
There's nothing women love to dabble in
More (like a stock-holder in growing pelf)
Than match-making in general: 'tis no sin
Certes, but a preventative, and therefore
That is, no doubt, the only reason wherefore.

XXXII.

But never yet (except of course a miss
Unwed, or mistress never to be wed,
Or wed already, who object to this)
Was there chaste dame who had not in her head
Some drama of the marriage unities,
Observed as strictly both at board and bed,
As those of Aristotle, though sometimes
They turn out melodrames or pantomimes.

XXXIII.

They generally have some only son,
Some heir to a large property, some friend
Of an old family, some gay Sir John, [end
Or grave Lord George, with whom perhaps might
A line, and leave posterity undone,
Unless a marriage was applied to mend
The prospect and their morals: and besides,
They have at hand a blooming glut of brides.

XXXIV.

From these they will be careful to select,
For this an heiress, and for that a beauty;
For one a songstress who hath no defect,
For t'other one who promises much duty;
For this a lady no one can reject,
Whose sole accomplishments were quite a booty;
A second for her excellent connections;
A third, because there can be no objections.

XXXV.

When Rapp the Harmonist embargo'd marriage (1)
In his harmonious settlement—(which flourishes
Strangely enough as yet without miscarriage,
Because it breeds no more mouths than it nourishes,
Without those sad expenses which disparage
What Nature naturally most encourages)—
Why call'd he "Harmony" a state sans wedlock?
Now here I have got the preacher at a dead lock.

XXXVI.

Because he either meant to sneer at harmony
Or marriage, by divorcing them thus oddly.
But whether reverend Rapp learn'd this in Germany
Or no, 't is said his sect is rich and godly,

(1) This extraordinary and flourishing German colony in America does not entirely exclude matrimony, as the "Shakers" do; but lays such restrictions upon it as prevent more than a certain quantum of births within a certain number of years; which births (as Mr. Hulme observes) generally arrive "in a little flock like those of a farmer's lambs, all within the same month perhaps." These Harmonists (so called from the name of their settlement) are represented as a remarkably flourishing, pious, and quiet people. See the various recent writers on America.

Pious and pure, beyond what I can term any
Of ours, although they propagate more broadly.
My objection's to his title, not his ritual,
Although I wonder how it grew habitual.

XXXVII.

But Rapp is the reverse of zealous matrons,
Who favour, malgré Malthus, generation —
Professors of that genial art, and patrons
Of all the modest part of propagation;
Which after all at such a desperate rate runs,
That half its produce tends to emigration,
That sad result of passions and potatoes —
Two weeds which pose our economic Catos.

XXXVIII.

Had Adeline read Malthus? I can't tell; [ment,
I wish she had: his book's the eleventh command-
Which says, "Thou shalt not marry," unless *well:*
This he (as far as I can understand) meant.
T is not my purpose on his views to dwell,
Nor canvass what "so eminent a hand" meant;(1)
But certes it conducts to lives ascetic,
Or turning marriage into arithmetic.

(1) Jacob Tonson, according to Mr. Pope, was accustomed to call his writers "able pens," "persons of honour," and especially "eminent hands." Vide Correspondence, &c. &c. — ["Perhaps I should myself be much better pleased, if I were told you called me your little friend, than if you complimented me with the title of a 'great genius,' or an 'eminent hand,' as Jacob does all his authors." — *Pope to Steele.*]

XXXIX.

But Adeline, who probably presumed
That Juan had enough of maintenance,
Or *separate* maintenance, in case 't was doom'd—
As on the whole it is an even chance
That bridegrooms, after they are fairly *groom'd*,
May retrograde a little in the dance
Of marriage—(which might form a painter's fame,
Like Holbein's "Dance of Death"(1)—but 'tis the same);—

XL.

But Adeline determined Juan's wedding
In her own mind, and that's enough for woman:
But then, with whom? There was the sage Miss Reading,
Miss Raw, Miss Flaw, Miss Showman, and Miss Knowman,
And the two fair co-heiresses Giltbedding.
She deem'd his merits something more than common:
All these were unobjectionable matches,
And might go on, if well wound up, like watches.

XLI.

There was Miss Millpond, smooth as summer's sea,
That usual paragon, an only daughter,
Who seem'd the cream of equanimity,
Till skimm'd—and then there was some milk and water,
With a slight shade of blue too, it might be,
Beneath the surface; but what did it matter?
Love's riotous, but marriage should have quiet,
And being consumptive, live on a milk diet.

(1) [See D'Israeli's Curiosities of Literature, New Series, vol. ii. p. 308., and the Dissertation prefixed to Mr. Douce's valuable edition of Hollar's Dance of Death.]

XLII.

And then there was the Miss Audacia Shoestring,
A dashing demoiselle of good estate,
Whose heart was fix'd upon a star or blue string;
But whether English dukes grew rare of late,
Or that she had not harp'd upon the true string,
By which such sirens can attract our great,
She took up with some foreign younger brother,
A Russ or Turk — the one's as good as t'other.

XLIII.

And then there was — but why should I go on,
Unless the ladies should go off? — there was
Indeed a certain fair and fairy one,
Of the best class, and better than her class, —
Aurora Raby, a young star who shone
O'er life, too sweet an image for such glass,
A lovely being, scarcely form'd or moulded,
A rose with all its sweetest leaves yet folded;

XLIV.

Rich, noble, but an orphan; left an only
Child to the care of guardians good and kind;
But still her aspect had an air so lonely!
Blood is not water; and where shall we find
Feelings of youth like those which overthrown lie
By death, when we are left, alas! behind,
To feel, in friendless palaces, a home
Is wanting, and our best ties in the tomb?

XLV.

Early in years, and yet more infantine
In figure, she had something of sublime
In eyes which sadly shone, as seraphs' shine.
All youth — but with an aspect beyond time;
Radiant and grave — as pitying man's decline;
Mournful — but mournful of another's crime,
She look'd as if she sat by Eden's door,
And grieved for those who could return no more.

XLVI.

She was a Catholic, too, sincere, austere,
As far as her own gentle heart allow'd,
And deem'd that fallen worship far more dear
Perhaps because 't was fallen: her sires were proud
Of deeds and days when they had fill'd the ear
Of nations, and had never bent or bow'd
To novel power; and as she was the last,
She held their old faith and old feelings fast.

XLVII.

She gazed upon a world she scarcely knew
As seeking not to know it; silent, lone,
As grows a flower, thus quietly she grew,
And kept her heart serene within its zone.
There was awe in the homage which she drew;
Her spirit seem'd as seated on a throne
Apart from the surrounding world, and strong
In its own strength — most strange in one so young!

XLVIII.

Now it so happen'd, in the catalogue
Of Adeline, Aurora was omitted,
Although her birth and wealth had given her vogue
Beyond the charmers we have already cited;
Her beauty also seem'd to form no clog
Against her being mention'd as well fitted,
By many virtues, to be worth the trouble
Of single gentlemen who would be double.

XLIX.

And this omission, like that of the bust
Of Brutus at the pageant of Tiberius,(1)
Made Juan wonder, as no doubt he must.
This he express'd half smiling and half serious;
When Adeline replied with some disgust,
And with an air, to say the least, imperious,
She marvell'd "what he saw in such a baby
As that prim, silent, cold Aurora Raby?"

L.

Juan rejoin'd—"She was a Catholic,
And therefore fittest, as of his persuasion;
Since he was sure his mother would fall sick,
And the Pope thunder excommunication,
If——" But here Adeline, who seem'd to pique
Herself extremely on the inoculation
Of others with her own opinions, stated—
As usual—the same reason which she late did

(1) See Tacitus, b. vi.

LI.

And wherefore not? A reasonable reason,
If good, is none the worse for repetition;
If bad, the best way's certainly to tease on,
And amplify: you lose much by concision,
Whereas insisting in or out of season
Convinces all men, even a politician;
Or—what is just the same—it wearies out.
So the end's gain'd, what signifies the route?

LII.

*Why* Adeline had this slight prejudice—
For prejudice it was—against a creature
As pure as sanctity itself from vice,
With all the added charm of form and feature,
For me appears a question far too nice,
Since Adeline was liberal by nature;
But nature's nature, and has more caprices
Than I have time, or will, to take to pieces.

LIII.

Perhaps she did not like the quiet way
With which Aurora on those baubles look'd,
Which charm most people in their earlier day:
For there are few things by mankind less brook'd,
And womankind too, if we so may say,
Than finding thus their genius stand rebuked,
Like "Anthony's by Cæsar,"(1) by the few
Who look upon them as they ought to do.

(1) [ —— "And, under him,
My genius is rebuked; as it is said
Mark Antony's was by Cæsar." — *Macbeth.*]

LIV.

It was not envy — Adeline had none;
Her place was far beyond it, and her mind.
It was not scorn — which could not light on one
Whose greatest *fault* was leaving few to find.
It was not jealousy, I think: but shun
Following the "ignes fatui" of mankind.
It was not —— but 'tis easier far, alas!
To say what it was not than what it was.

LV.

Little Aurora deem'd she was the theme
Of such discussion. She was there a guest;
A beauteous ripple of the brilliant stream
Of rank and youth, though purer than the rest,
Which flow'd on for a moment in the beam
Time sheds a moment o'er each sparkling crest.
Had she known this, she would have calmly smiled —
She had so much, or little, of the child.

LVI.

The dashing and proud air of Adeline
Imposed not upon her: she saw her blaze
Much as she would have seen a glow-worm shine,
Then turn'd unto the stars for loftier rays.
Juan was something she could not divine,
Being no sibyl in the new world's ways;
Yet she was nothing dazzled by the meteor,
Because she did not pin her faith on feature.

LVII.

His fame too,—for he had that kind of fame
Which sometimes plays the deuce with womankind,
A heterogeneous mass of glorious blame,
Half virtues and whole vices being combined;
Faults which attract because they are not tame;
Follies trick'd out so brightly that they blind:—
These seals upon her wax made no impression,
Such was her coldness or her self-possession.

LVIII.

Juan knew nought of such a character—
High, yet resembling not his lost Haidée;
Yet each was radiant in her proper sphere:
The island girl, bred up by the lone sea,
More warm, as lovely, and not less sincere,
Was Nature's all: Aurora could not be,
Nor would be thus:—the difference in them
Was such as lies between a flower and gem.

LIX.

Having wound up with this sublime comparison,
Methinks we may proceed upon our narrative,
And, as my friend Scott says, "I sound my warison;"(1)
Scott, the superlative of my comparative—

(1) [*Warison*—cri-de-guerre—note of assault:—
"Either receive within these towers
Two hundred of my master's powers,
Or straight they sound their *warison*,
And storm and spoil this garrison."
*Lay of the Last Minstrel.*]

Scott, who can paint your Christian knight or Saracen,
Serf, lord, man, with such skill as none would share it, if
There had not been one Shakspeare and Voltaire,
Of one or both of whom he seems the heir.

LX.

I say, in my slight way I may proceed
To play upon the surface of humanity.
I write the world, nor care if the world read,
At least for this I cannot spare its vanity.
My Muse hath bred, and still perhaps may breed
More foes by this same scroll: when I began it, I
Thought that it might turn out so—*now* I *know* it,
But still I am, or was, a pretty poet.

LXI.

The conference or congress (for it ended
As congresses of late do) of the Lady
Adeline and Don Juan rather blended
Some acids with the sweets—for she was heady;
But, ere the matter could be marr'd or mended,
The silvery bell rang, not for "dinner ready,"
But for that hour, call'd *half-hour*, given to dress,
Though ladies' robes seem scant enough for less.

LXII.

Great things were now to be achieved at table,
With massy plate for armour, knives and forks
For weapons; but what Muse since Homer's able
(His feasts are not the worst part of his works)

To draw up in array a single day-bill
Of modern dinners? where more mystery lurks,
In soups or sauces, or a sole ragoût,
Than witches, b—ches, or physicians, brew.

LXIII.

There was a goodly "soupe à la *bonne femme*,"(1)
Though God knows whence it came from; there was, too,
A turbot for relief of those who cram,
Relieved with "dindon à la Parigeux;"
There also was——the sinner that I am!
How shall I get this gourmand stanza through?—
"Soupe à la Beauveau," whose relief was dory,
Relieved itself by pork, for greater glory.

LXIV.

But I must crowd all into one grand mess
Or mass; for should I stretch into detail,
My Muse would run much more into excess,
Than when some squeamish people deem her frail.
But though a "bonne vivante," I must confess
Her stomach's not her peccant part; this tale
However doth require some slight refection,
Just to relieve her spirits from dejection.

LXV.

Fowls "à la Condé," slices eke of salmon,
With "sauces Génévoises," and haunch of venison;
Wines too, which might again have slain young Ammon—
A man like whom I hope we sha'n't see many soon;

(1) [See Almanach des Gourmands, Code Gourmand, Le Cuisinier Royal, &c. &c.]

They also set a glazed Westphalian ham on,
Whereon Apicius would bestow his benison;
And then there was champagne with foaming whirls,
As white as Cleopatra's melted pearls.

LXVI.

Then there was God knows what "à l'Allemande,"
"`A l'Espagnole," "timballe," and "salpicon"—
With things I can't withstand or understand,
Though swallow'd with much zest upon the whole;
And "entremets" to piddle with at hand,
Gently to lull down the subsiding soul;
While great Lucullus' *Robe triumphal* muffles—
(*There's fame*)—young partridge fillets, deck'd with truffles.(1)

LXVII.

What are the *fillets* on the victor's brow [arch
To these? They are rags or dust. Where is the
Which nodded to the nation's spoils below?
Where the triumphal chariots' haughty march?
Gone to where victories must like dinners go.
Farther I shall not follow the research:
But oh! ye modern heroes with your cartridges,
When will your names lend lustre e'en to partridges?

(1) A dish "à la Lucullus." This hero, who conquered the East, has left his more extended celebrity to the transplantation of cherries (which he first brought into Europe), and the nomenclature of some very good dishes;—and I am not sure that (barring indigestion) he has not done more service to mankind by his cookery than by his conquests. A cherry-tree may weigh against a bloody laurel: besides, he has contrived to earn celebrity from both.

LXVIII.

Those truffles too are no bad accessories,
Follow'd by "petits puits d'amour"—a dish
Of which perhaps the cookery rather varies,
So every one may dress it to his wish,
According to the best of dictionaries,
Which encyclopedize both flesh and fish;
But even sans "confitures," it no less true is,
There's pretty picking in those "petits puits."(1)

LXIX.

The mind is lost in mighty contemplation
Of intellect expanded on two courses;
And indigestion's grand multiplication
Requires arithmetic beyond my forces.
Who would suppose, from Adam's simple ration,
That cookery could have call'd forth such resources
As form a science and a nomenclature
From out the commonest demands of nature?

LXX.

The glasses jingled, and the palates tingled;
The diners of celebrity dined well;
The ladies with more moderation mingled
In the feast, pecking less than I can tell;
Also the younger men too: for a springald
Can't, like ripe age, in gormandize excel,
But thinks less of good eating than the whisper
(When seated next him) of some pretty lisper.

(1) "Petits puits d'amour garnis des confitures,"—a classical and well-known dish for part of the flank of a second course.

LXXI.

Alas! I must leave undescribed the gibier,
The salmi, the consommé, the purée,
All which I use to make my rhymes run glibber
Than could roast beef in our rough John Bull way:
I must not introduce even a spare rib here,
"Bubble and squeak" would spoil my liquid lay:
But I have dined, and must forego, alas!
The chaste description even of a "bécasse;"

LXXII.

And fruits, and ice, and all that art refines
From nature for the service of the goût—
*Taste* or the *gout*,—pronounce it as inclines
Your stomach! Ere you dine, the French will do;
But *after*, there are sometimes certain signs
Which prove plain English truer of the two.
Hast ever *had* the *gout?* I have not had it—
But I may have, and you too, reader, dread it.

LXXIII.

The simple olives, best allies of wine,
Must I pass over in my bill of fare?
I must, although a favourite "plat" of mine
In Spain, and Lucca, Athens, every where:
On them and bread 'twas oft my luck to dine,
The grass my table-cloth, in open air,
On Sunium or Hymettus, like Diogenes,
Of whom half my philosophy the progeny is.(1)

(1) [See *antè*, Vol. II. p. 9.]

LXXIV.

Amidst this tumult of fish, flesh, and fowl,
And vegetables, all in masquerade,
The guests were placed according to their roll,
But various as the various meats display'd:
Don Juan sat next an "à l'Espagnole"—
No damsel, but a dish, as hath been said;
But so far like a lady, that 'twas drest
Superbly, and contain'd a world of zest.

LXXV.

By some odd chance too, he was placed between
Aurora and the Lady Adeline—
A situation difficult, I ween,
For man therein, with eyes and heart, to dine.
Also the conference which we have seen
Was not such as to encourage him to shine;
For Adeline, addressing few words to him,
With two transcendent eyes seem'd to look through [him.

LXXVI.

I sometimes almost think that eyes have ears:
This much is sure, that, out of earshot, things
Are somehow echoed to the pretty dears,
Of which I can't tell whence their knowledge springs.
Like that same mystic music of the spheres,
Which no one hears, so loudly though it rings,
'Tis wonderful how oft the sex have heard
Long dialogues—which pass'd without a word!

LXXVII.

Aurora sat with that indifference
Which piques a preux chevalier—as it ought:
Of all offences that 's the worst offence,
Which seems to hint you are not worth a thought.
Now Juan, though no coxcomb in pretence,
Was not exactly pleased to be so caught;
Like a good ship entangled among ice,
And after so much excellent advice.

LXXVIII.

To his gay nothings, nothing was replied,
Or something which was nothing, as urbanity
Required. Aurora scarcely look'd aside,
Nor even smiled enough for any vanity.
The devil was in the girl! Could it be pride?
Or modesty, or absence, or inanity?
Heaven knows! But Adeline's malicious eyes
Sparkled with her successful prophecies,

LXXIX.

And look'd as much as if to say, "I said it;"
A kind of triumph I 'll not recommend,
Because it sometimes, as I have seen or read it,
Both in the case of lover and of friend,
Will pique a gentleman, for his own credit,
To bring what was a jest to a serious end:
For all men prophesy what *is* or *was*,
And hate those who won't let them come to pass.

LXXX.

Juan was drawn thus into some attentions,
Slight but select, and just enough to express,
To females of perspicuous comprehensions,
That he would rather make them more than less.
Aurora at the last (so history mentions,
Though probably much less a fact than guess)
So far relax'd her thoughts from their sweet prison,
As once or twice to smile, if not to listen.

LXXXI.

From answering she began to question: this
With her was rare; and Adeline, who as yet
Thought her predictions went not much amiss,
Began to dread she'd thaw to a coquette—
So very difficult, they say, it is
To keep extremes from meeting, when once set
In motion; but she here too much refined—
Aurora's spirit was not of that kind.

LXXXII.

But Juan had a sort of winning way,
A proud humility, if such there be,
Which show'd such deference to what females say,
As if each charming word were a decree.
His tact, too, temper'd him from grave to gay,
And taught him when to be reserved or free:
He had the art of drawing people out,
Without their seeing what he was about.

LXXXIII.

Aurora, who in her indifference
Confounded him in common with the crowd
Of flatterers, though she deem'd he had more sense
Than whispering foplings, or than witlings loud—
Commenced (from such slight things will great commence)
To feel that flattery which attracts the proud
Rather by deference than compliment,
And wins even by a delicate dissent.

LXXXIV.

And then he had good looks;—that point was carried
*Nem. con.* amongst the women, which I grieve
To say leads oft to *crim. con.* with the married—
A case which to the juries we may leave,
Since with digressions we too long have tarried.
Now though we know of old that looks deceive,
And always have done, somehow these good looks
Make more impression than the best of books.

LXXXV.

Aurora, who look'd more on books than faces,
Was very young, although so very sage,
Admiring more Minerva than the Graces,
Especially upon a printed page.
But Virtue's self, with all her tightest laces,
Has not the natural stays of strict old age;
And Socrates, that model of all duty,
Own'd to a penchant, though discreet, for beauty.

LXXXVI.

And girls of sixteen are thus far Socratic,
But innocently so, as Socrates;
And really, if the sage sublime and Attic
At seventy years had phantasies like these,
Which Plato in his dialogues dramatic
Has shown, I know not why they should displease
In virgins—always in a modest way,
Observe; for that with me's a "sine quâ."(1)

LXXXVII.

Also observe, that, like the great Lord Coke
(See Littleton), whene'er I have express'd
Opinions two, which at first sight may look
Twin opposites, the second is the best.
Perhaps I have a third too, in a nook,
Or none at all—which seems a sorry jest:
But if a writer should be quite consistent,
How could he possibly show things existent?

LXXXVIII.

If people contradict themselves, can I
Help contradicting them, and every body,
Even my veracious self?—But that's a lie;
I never did so, never will—how should I?
He who doubts all things nothing can deny:
Truth's fountains may be clear—her streams are muddy,
And cut through such canals of contradiction,
That she must often navigate o'er fiction.

(1) Subauditur "*non*;" omitted for the sake of euphony.

LXXXIX.

Apologue, fable, poesy, and parable,
Are false, but may be render'd also true
By those who sow them in a land that's arable.
'Tis wonderful what fable will not do!
'Tis said it makes reality more bearable:
But what's reality? Who has its clue?
Philosophy? No: she too much rejects.
Religion? *Yes;* but which of all her sects?

XC.

Some millions must be wrong, that's pretty clear;
Perhaps it may turn out that all were right.
God help us! Since we have need on our career
To keep our holy beacons always bright,
'Tis time that some new prophet should appear,
Or old indulge man with a second sight.
Opinions wear out in some thousand years,
Without a small refreshment from the spheres.

XCI.

But here again, why will I thus entangle
Myself with metaphysics? None can hate
So much as I do any kind of wrangle;
And yet, such is my folly, or my fate,
I always knock my head against some angle
About the present, past, or future state:
Yet I wish well to Trojan and to Tyrian,
For I was bred a moderate Presbyterian.

XCII.

But though I am a temperate theologian,
And also meek as a metaphysician,
Impartial between Tyrian and Trojan,
As Eldon (1) on a lunatic commission, —
In politics my duty is to show John
Bull something of the lower world's condition.
It makes my blood boil like the springs of Hecla, (2)
To see men let these scoundrel sovereigns break law.

XCIII.

But politics, and policy, and piety,
Are topics which I sometimes introduce,
Not only for the sake of their variety,
But as subservient to a moral use;
Because my business is to *dress* society,
And stuff with *sage* that very verdant goose.
And now, that we may furnish with some matter all
Tastes, we are going to try the supernatural.

XCIV.

And now I will give up all argument;
And positively henceforth no temptation
Shall "fool me to the top up of my bent:" — (3)
Yes, I'll begin a thorough reformation.
Indeed, I never knew what people meant
By deeming that my Muse's conversation
Was dangerous; — I think she is as harmless
As some who labour more and yet may charm less.

(1) [John Scott, Earl of Eldon, Chancellor of England (with the interruption of fourteen months) from 1801 to 1830.]

(2) Hecla is a famous hot-spring in Iceland.

(3) Hamlet, Act III. sc. ii.

XCV.

Grim reader! did you ever see a ghost?
No; but you have heard—I understand—be dumb!
And don't regret the time you may have lost,
For you have got that pleasure still to come:
And do not think I mean to sneer at most
Of these things, or by ridicule benumb
That source of the sublime and the mysterious:—
For certain reasons, my belief is serious.

XCVI.

Serious? You laugh;—you may: that will I not;
My smiles must be sincere or not at all.
I say I do believe a haunted spot
Exists—and where? That shall I not recall,
Because I'd rather it should be forgot,
"Shadows the soul of Richard"(1) may appal.
In short, upon that subject I've some qualms very
Like those of the philosopher of Malmsbury.(2)

XCVII.

The night—(I sing by night—sometimes an owl,
And now and then a nightingale)—is dim,
And the loud shriek of sage Minerva's fowl
Rattles around me her discordant hymn:

(1) ["By the apostle Paul, shadows to-night
Have struck more terror to the soul of Richard
Than can the substance of ten thousand soldiers," &c.
*Richard III.*]

(2) Hobbes: who, doubting of his own soul, paid that compliment to the souls of other people as to decline their visits, of which he had some apprehension.

Old portraits from old walls upon me scowl—
I wish to heaven they would not look so grim;
The dying embers dwindle in the grate—
I think too that I have sate up too late:

XCVIII.

And therefore, though 'tis by no means my way
To rhyme at noon—when I have other things
To think of, if I ever think—I say
I feel some chilly midnight shudderings,
And prudently postpone, until mid-day,
Treating a topic which, alas! but brings
Shadows;—but you must be in my condition
Before you learn to call this superstition.

XCIX.

Between two worlds life hovers like a star,
'Twixt night and morn, upon the horizon's verge.
How little do we know that which we are!
How less what we may be! The eternal surge
Of time and tide rolls on, and bears afar
Our bubbles; as the old burst, new emerge,
Lash'd from the foam of ages; while the graves
Of empires heave but like some passing waves.(1)

(1) ["Man's life is like a sparrow — mighty king!
That, stealing in while by the fire you sit,
Housed with rejoicing friends, is seen to flit
Safe from the storm, in comfort tarrying
Here did it enter — there on hasty wing
Flies out, and passes on from cold to cold;
But whence it came we know not, nor behold
Whither it goes. Even such that transient thing
The human soul: not utterly unknown
While in the body lodged, her warm abode;
But from what world she came, what wo or weal
On her departure waits, no tongue hath shown."
WORDSWORTH.]

# DON JUAN.

## CANTO THE SIXTEENTH.

# DON JUAN.

## CANTO THE SIXTEENTH.

I.

The antique Persians taught three useful things,
To draw the bow, to ride, and speak the truth.(1)
This was the mode of Cyrus, best of kings—
A mode adopted since by modern youth.
Bows have they, generally with two strings;
Horses they ride without remorse or ruth;
At speaking truth perhaps they are less clever,
But draw the long bow better now than ever.

II.

The cause of this effect, or this defect,—
"For this effect defective comes by cause,"—(2)
Is what I have not leisure to inspect;
But this I must say in my own applause,
Of all the Muses that I recollect,
Whate'er may be her follies or her flaws
In some things, mine's beyond all contradiction
The most sincere that ever dealt in fiction.

(1) Xenophon, Cyrop.
(2) Hamlet, Act II. sc. ii.

III.

And as she treats all things, and ne'er retreats
From any thing, this epic will contain
A wilderness of the most rare conceits,
Which you might elsewhere hope to find in vain.
'Tis true there be some bitters with the sweets,
Yet mix'd so slightly, that you can't complain,
But wonder they so few are, since my tale is
" De rebus cunctis et quibusdam aliis."

IV.

But of all truths which she has told, the most
True is that which she is about to tell.
I said it was a story of a ghost—
What then? I only know it so befell.
Have you explored the limits of the coast,
Where all the dwellers of the earth must dwell?
'T is time to strike such puny doubters dumb as
The sceptics who would not believe Columbus.

V.

Some people would impose now with authority,
Turpin's or Monmouth Geoffry's Chronicle;
Men whose historical superiority
Is always greatest at a miracle.
But Saint Augustine has the great priority,
Who bids all men believe the impossible,
*Because 't is so.* Who nibble, scribble, quibble, he
Quiets at once with " *quia* impossibile."

VI.

And therefore, mortals, cavil not at all;
Believe:—if 'tis improbable, you *must;*
And if it is impossible, you *shall:*
'Tis always best to take things upon trust.
I do not speak profanely, to recall
Those holier mysteries which the wise and just
Receive as gospel, and which grow more rooted,
As all truths must, the more they are disputed:

VII.

I merely mean to say what Johnson said,
That in the course of some six thousand years,
All nations have believed that from the dead
A visitant at intervals appears;(1)
And what is strangest upon this strange head,
Is, that whatever bar the reason rears
'Gainst such belief, there's something stronger still
In its behalf, let those deny who will.

(1) ["That the dead are seen no more," said Imlac, "I will not undertake to maintain, against the concurrent and unvaried testimony of all ages, and of all nations. There is no people, rude or unlearned, among whom apparitions of the dead are not related and believed. This opinion, which prevails as far as human nature is diffused, could become universal only by its truth *; those that never heard of one another, would not have agreed in a tale which nothing but experience can make credible. That it is doubted by single cavillers, can very little weaken the general evidence; and some, who deny it with their tongues, confess it with their fears."—*Rasselas.*

* This is a mere sophistry; all ages and all nations are not agreed on this point, though such a belief may have existed in *particular persons,* in all ages and all nations. He might as well have said that *insanity* was the natural and true state of the human mind, because it has existed in all nations and all ages. — CROKER.]

VIII.

The dinner and the soirée too were done,
The supper too discuss'd, the dames admired,
The banqueteers had dropp'd off one by one—
The song was silent, and the dance expired:
The last thin petticoats were vanish'd, gone
Like fleecy clouds into the sky retired,
And nothing brighter gleam'd through the saloon
Than dying tapers—and the peeping moon.

IX.

The evaporation of a joyous day
Is like the last glass of champagne, without
The foam which made its virgin bumper gay;
Or like a system coupled with a doubt;
Or like a soda bottle when its spray
Has sparkled and let half its spirit out;
Or like a billow left by storms behind,
Without the animation of the wind;

X.

Or like an opiate, which brings troubled rest,
Or none; or like—like nothing that I know
Except itself;—such is the human breast;
A thing, of which similitudes can show
No real likeness,—like the old Tyrian vest
Dyed purple, none at present can tell how,
If from a shell-fish or from cochineal. (1)
So perish every tyrant's robe piece-meal!

(1) The composition of the old Tyrian purple, whether from a shell-fish, or from cochineal, or from kermes, is still an article of dispute; and even its colour — some say purple, others scarlet: I say nothing.

XI.

But next to dressing for a rout or ball,
Undressing is a woe; our robe de chambre
May sit like that of Nessus,(1) and recall
Thoughts quite as yellow, but less clear than amber.
Titus exclaim'd, "I've lost a day!" Of all
The nights and days most people can remember,
(I have had of both, some not to be disdain'd,)
I wish they'd state how many they have gain'd.

XII.

And Juan, on retiring for the night,
Felt restless, and perplex'd, and compromised:
He thought Aurora Raby's eyes more bright
Than Adeline (such is advice) advised;
If he had known exactly his own plight,
He probably would have philosophised;
A great resource to all, and ne'er denied
Till wanted; therefore Juan only sigh'd.

XIII.

He sigh'd;—the next resource is the full moon,
Where all sighs are deposited; and now
It happen'd luckily, the chaste orb shone
As clear as such a climate will allow;
And Juan's mind was in the proper tone
To hail her with the apostrophe—"O thou!"
Of amatory egotism the *Tuism*,
Which further to explain would be a truism.

(1) [See Ovid. Epist. ix.]

XIV.

But lover, poet, or astronomer,
Shepherd, or swain, whoever may behold,
Feel some abstraction when they gaze on her:
Great thoughts we catch from thence (besides a cold
Sometimes, unless my feelings rather err);
Deep secrets to her rolling light are told;
The ocean's tides and mortals' brains she sways,
And also hearts, if there be truth in lays.

XV.

Juan felt somewhat pensive, and disposed
For contemplation rather than his pillow:
The Gothic chamber, where he was enclosed,
Let in the rippling sound of the lake's billow,
With all the mystery by midnight caused:
Below his window waved (of course) a willow;
And he stood gazing out on the cascade
That flash'd and after darken'd in the shade.

XVI.

Upon his table or his toilet,—*which*
Of these is not exactly ascertained,—
(I state this, for I am cautious to a pitch
Of nicety, where a fact is to be gain'd,)
A lamp burn'd high, while he leant from a niche,
Where many a Gothic ornament remain'd,
In chisell'd stone and painted glass, and all
That time has left our fathers of their hall.

XVII.

Then, as the night was clear though cold, he threw
His chamber door wide open—and went forth
Into a gallery, of a sombre hue,
Long, furnish'd with old pictures of great worth,
Of knights and dames heroic and chaste too,
As doubtless should be people of high birth.
But by dim lights the portraits of the dead
Have something ghastly, desolate, and dread.

XVIII.

The forms of the grim knight and pictured saint
Look living in the moon; and as you turn
Backward and forward to the echoes faint
Of your own footsteps—voices from the urn
Appear to wake, and shadows wild and quaint
Start from the frames which fence their aspects stern,
As if to ask how you can dare to keep
A vigil there, where all but death should sleep.

XIX.

And the pale smile of beauties in the grave,
The charms of other days, in starlight gleams,
Glimmer on high; their buried locks still wave
Along the canvass; their eyes glance like dreams
On ours, or spars within some dusky cave,
But death is imaged in their shadowy beams.
A picture is the past; even ere its frame
Be gilt, who sate hath ceased to be the same.

XX.

As Juan mused on mutability,
Or on his mistress — terms synonymous —
No sound except the echo of his sigh
Or step ran sadly through that antique house;
When suddenly he heard, or thought so, nigh,
A supernatural agent — or a mouse,
Whose little nibbling rustle will embarrass
Most people as it plays along the arras.

XXI.

It was no mouse, but lo! a monk, array'd
In cowl and beads, and dusky garb, appear'd,
Now in the moonlight, and now lapsed in shade,
With steps that trod as heavy, yet unheard;
His garments only a slight murmur made;
He moved as shadowy as the sisters weird, (1)
But slowly; and as he passed Juan by,
Glanced, without pausing, on him a bright eye.

XXII.

Juan was petrified; he had heard a hint
Of such a spirit in these halls of old,
But thought, like most men, there was nothing in't
Beyond the rumour which such spots unfold,
Coin'd from surviving superstition's mint,
Which passes ghosts in currency like gold,
But rarely seen, like gold compared with paper.
And did he see this? or was it a vapour?

(1) ["Shew his eyes, and grieve his heart;
Come like shadows, so depart." — *Macbeth.*]

XXIII.

Once, twice, thrice pass'd, repass'd — the thing of air,
Or earth beneath, or heaven, or t' other place;
And Juan gazed upon it with a stare,
Yet could not speak or move; but, on its base
As stands a statue, stood: he felt his hair
Twine like a knot of snakes around his face;
He tax'd his tongue for words, which were not granted,
To ask the reverend person what he wanted.

XXIV.

The third time, after a still longer pause,
The shadow pass'd away — but where? the hall
Was long, and thus far there was no great cause
To think his vanishing unnatural:
Doors there were many, through which, by the laws
Of physics, bodies whether short or tall
Might come or go; but Juan could not state
Through which the spectre seem'd to evaporate.

XXV.

He stood — how long he knew not, but it seem'd
An age — expectant, powerless, with his eyes
Strain'd on the spot where first the figure gleam'd;
Then by degrees recall'd his energies,
And would have pass'd the whole off as a dream,
But could not wake; he was, he did surmise,
Waking already, and return'd at length
Back to his chamber, shorn of half his strength.

XXVI.

All there was as he left it: still his taper
Burnt, and not *blue*, as modest tapers use,
Receiving sprites with sympathetic vapour;
He rubb'd his eyes, and they did not refuse
Their office; he took up an old newspaper;
The paper was right easy to peruse;
He read an article the king attacking,
And a long eulogy of "patent blacking."

XXVII.

This savour'd of this world; but his hand shook—
He shut his door, and after having read
A paragraph, I think about Horne Tooke,
Undrest, and rather slowly went to bed.
There, couch'd all snugly on his pillow's nook,
With what he had seen his phantasy he fed;
And though it was no opiate, slumber crept
Upon him by degrees, and so he slept.

XXVIII.

He woke betimes; and, as may be supposed,
Ponder'd upon his visitant or vision,
And whether it ought not to be disclosed,
At risk of being quizz'd for superstition.
The more he thought, the more his mind was posed:
In the mean time, his valet, whose precision
Was great, because his master brook'd no less,
Knock'd to inform him it was time to dress.

XXIX.

He dress'd; and like young people he was wont
To take some trouble with his toilet, but
This morning rather spent less time upon't;
Aside his very mirror soon was put;
His curls fell negligently o'er his front,
His clothes were not curb'd to their usual cut,
His very neckcloth's Gordian knot was tied
Almost an hair's breadth too much on one side.

XXX.

And when he walk'd down into the saloon,
He sate him pensive o'er a dish of tea,
Which he perhaps had not discover'd soon,
Had it not happen'd scalding hot to be,
Which made him have recourse unto his spoon;
So much distrait he was, that all could see
That something was the matter — Adeline
The first — but *what* she could not well divine.

XXXI.

She look'd, and saw him pale, and turn'd as pale
Herself; then hastily look'd down, and mutter'd
Something, but what 's not stated in my tale.
Lord Henry said, his muffin was ill butter'd;
The Duchess of Fitz-Fulke play'd with her veil,
And look'd at Juan hard, but nothing utter'd.
Aurora Raby with her large dark eyes
Survey'd him with a kind of calm surprise.

XXXII.

But seeing him all cold and silent still,
And every body wondering more or less,
Fair Adeline enquired, "If he were ill?"
He started, and said, "Yes—no—rather—yes."
The family physician had great skill,
And being present, now began to express
His readiness to feel his pulse and tell
The cause, but Juan said, "He was quite well."

XXXIII.

"Quite well; yes,—no."—These answers were mysterious,
And yet his looks appear'd to sanction both,
However they might savour of delirious;
Something like illness of a sudden growth
Weigh'd on his spirit, though by no means serious:
But for the rest, as he himself seem'd loth
To state the case, it might be ta'en for granted
It was not the physician that he wanted.

XXXIV.

Lord Henry, who had now discuss'd his chocolate,
Also the muffin whereof he complain'd,
Said, Juan had not got his usual look elate,
At which he marvell'd, since it had not rain'd;
Then ask'd her Grace what news were of the duke of late?
*Her* Grace replied, *his* Grace was rather pain'd
With some slight, light, hereditary twinges
Of gout, which rusts aristocratic hinges.

XXXV.

Then Henry turn'd to Juan, and address'd
A few words of condolence on his state:
"You look," quoth he, "as if you had had your rest
Broke in upon by the Black Friar of late."
"What friar?" said Juan; and he did his best
To put the question with an air sedate,
Or careless; but the effort was not valid
To hinder him from growing still more pallid.

XXXVI.

"Oh! have you never heard of the Black Friar?(1)
The spirit of these walls?"—"In truth not I."
"Why Fame—but Fame you know's sometimes a liar—
Tells an odd story, of which by and by:
Whether with time the spectre has grown shyer,
Or that our sires had a more gifted eye
For such sights, though the tale is half believed,
The friar of late has not been oft perceived.

XXXVII.

"The last time was——"—"I pray," said Adeline—
(Who watch'd the changes of Don Juan's brow,
And from its context thought she could divine
Connections stronger than he chose to avow
With this same legend)—"if you but design
To jest, you'll choose some other theme just now,
Because the present tale has oft been told,
And is not much improved by growing old."

(1) [During a visit to Newstead, in 1814, Lord Byron actually fancied he saw the ghost of the Black Friar, which was supposed to have haunted the Abbey from the time of the dissolution of the monasteries. — MOORE.]

XXXVIII.

"Jest!" quoth Milor; "why, Adeline, you know
That we ourselves—'twas in the honey moon—
Saw——"—"Well, no matter, 'twas so long ago;
But, come, I'll set your story to a tune."
Graceful as Dian, when she draws her bow,
She seized her harp, whose strings were kindled soon
As touch'd, and plaintively began to play
The air of "'Twas a Friar of Orders Gray."

XXXIX.

"But add the words," cried Henry, "which you made;
For Adeline is half a poetess,"
Turning round to the rest, he smiling said.
Of course the others could not but express
In courtesy their wish to see display'd
By one *three* talents, for there were no less—
The voice, the words, the harper's skill, at once
Could hardly be united by a dunce.

XL.

After some fascinating hesitation,—
The charming of these charmers, who seem bound,
I can't tell why, to this dissimulation,—
Fair Adeline, with eyes fix'd on the ground
At first, then kindling into animation,
Added her sweet voice to the lyric sound,
And sang with much simplicity,—a merit
Not the less precious, that we seldom hear it.

1.

Beware! beware! of the Black Friar,
Who sitteth by Norman stone,
For he mutters his prayer in the midnight air,
And his mass of the days that are gone.
When the Lord of the Hill, Amundeville,
Made Norman Church his prey,
And expell'd the friars, one friar still
Would not be driven away.

2.

Though he came in his might, with King Henry's right,
To turn church lands to lay,
With sword in hand, and torch to light
Their walls, if they said nay;
A monk remain'd, unchased, unchain'd,
And he did not seem form'd of clay,
For he's seen in the porch, and he's seen in the church,
Though he is not seen by day.

3.

And whether for good, or whether for ill,
It is not mine to say;
But still with the house of Amundeville
He abideth night and day.
By the marriage-bed of their lords, 'tis said,
He flits on the bridal eve;
And 'tis held as faith, to their bed of death
He comes—but not to grieve.

4.

When an heir is born, he's heard to mourn,
And when aught is to befall
That ancient line, in the pale moonshine
He walks from hall to hall. (1)
His form you may trace, but not his face,
'Tis shadow'd by his cowl;
But his eyes may be seen from the folds between,
And they seem of a parted soul.

5.

But beware! beware! of the Black Friar,
He still retains his sway,
For he is yet the church's heir
Whoever may be the lay.
Amundeville is lord by day,
But the monk is lord by night;
Nor wine nor wassail could raise a vassal
To question that friar's right.

6.

Say nought to him as he walks the hall,
And he'll say nought to you;
He sweeps along in his dusky pall,
As o'er the grass the dew.
Then grammercy! for the Black Friar;
Heaven sain him! fair or foul,
And whatsoe'er may be his prayer,
Let ours be for his soul.

(1) ["Of the leading superstitions, one of the most beautiful is the Irish fiction, which assigns to certain families of ancient descent and distinguished rank, the privilege of a Banshie, whose office it is to appear, seemingly mourning, while she announces the approaching death of some one of the destined race. The subject has been lately, and beautifully, investigated by Mr. Crofton Croker, in his Fairy Legends."—SIR W. SCOTT, 1829.]

XLI.

The lady's voice ceased, and the thrilling wires
Died from the touch that kindled them to sound;
And the pause follow'd, which when song expires
Pervades a moment those who listen round;
And then of course the circle much admires,
Nor less applauds, as in politeness bound,
The tones, the feeling, and the execution,
To the performer's diffident confusion.

XLII.

Fair Adeline, though in a careless way,
As if she rated such accomplishment
As the mere pastime of an idle day,
Pursued an instant for her own content,
Would now and then as 't were *without* display,
Yet *with* display in fact, at times relent
To such performances with haughty smile,
To show she *could*, if it were worth her while.

XLIII.

Now this (but we will whisper it aside)
Was—pardon the pedantic illustration—
Trampling on Plato's pride with greater pride,
As did the Cynic on some like occasion;
Deeming the sage would be much mortified,
Or thrown into a philosophic passion,
For a spoilt carpet—but the "Attic Bee"
Was much consoled by his own repartee.(1)

(1) I think that it *was* a *carpet* on which Diogenes trod, with—"Thus I trample on the pride of Plato!"—"With greater pride," as the other replied. But as *carpets* are *meant* to be trodden upon, my memory pro-

XLIV.

Thus Adeline would throw into the shade
(By doing easily, whene'er she chose,
What dilettanti do with vast parade)
Their sort of *half profession ;* for it grows
To something like this when too oft display'd;
And that it is so, every body knows,
Who have heard Miss That or This, or Lady T'other,
Show off— to please their company or mother.

XLV.

Oh! the long evenings of duets and trios!
The admirations and the speculations;
The " Mamma Mia's!" and the " Amor Mio's!"
The " Tanti palpiti's" on such occasions:
The " Lasciami's," and quavering " Addio's!"
Amongst our own most musical of nations;
With " Tu mi chamas's" from Portingale, (1)
To soothe our ears, lest Italy should fail.(2)

---

bably misgives me, and it might be a robe, or tapestry, or a table-cloth, or some other expensive and uncynical piece of furniture.

(1) [For two translations of this Portuguese song, see Vol. IX. p. 45.]

(2) I remember that the mayoress of a provincial town, somewhat surfeited with a similar display from foreign parts, did rather indecorously break through the applauses of an intelligent audience — intelligent, I mean, as to music — for the words, besides being in recondite languages (it was some years before the peace, ere all the world had travelled, and while I was a collegian), were sorely disguised by the performers: — this mayoress, I say, broke out with, " Rot your Italianos! for my part, I loves a simple ballat!" Rossini will go a good way to bring most people to the same opinion, some day. Who would imagine that he was to be the successor of Mozart? However, I state this with diffidence, as a liege and loyal admirer of Italian music in general, and of much of Rossini's; but we may say, as the connoisseur did of painting, in " The Vicar of Wakefield," " That the picture would be better painted if the painter had taken more pains."

XLVI.

In Babylon's bravuras — as the home
Heart-ballads of Green Erin or Gray Highlands,
That bring Lochaber back to eyes that roam
O'er far Atlantic continents or islands,
The calentures of music which o'ercome
All mountaineers with dreams that they are nigh lands,
No more to be beheld but in such visions —
Was Adeline well versed, as compositions.

XLVII.

She also had a twilight tinge of "*Blue,*" [wrote,
Could write rhymes, and compose more than she
Made epigrams occasionally too
Upon her friends, as every body ought.
But still from that sublimer azure hue,
So much the present dye, she was remote;
Was weak enough to deem Pope a great poet,
And what was worse, was not ashamed to show it.

XLVIII.

Aurora — since we are touching upon taste,
Which now-a-days is the thermometer
By whose degrees all characters are class'd —
Was more Shakspearian, if I do not err.
The worlds beyond this world's perplexing waste
Had more of her existence, for in her
There was a depth of feeling to embrace
Thoughts, boundless, deep, but silent too as Space.

XLIX.

Not so her gracious, graceful, graceless Grace,
The full-grown Hebe of Fitz-Fulke, whose mind,
If she had any, was upon her face,
And that was of a fascinating kind.
A little turn for mischief you might trace
Also thereon,—but that's not much; we find
Few females without some such gentle leaven,
For fear we should suppose us quite in heaven.

L.

I have not heard she was at all poetic,
Though once she was seen reading the "Bath [Guide,"
And "Hayley's Triumphs," which she deem'd pathetic,
Because she said *her temper* had been tried
So much, the bard had really been prophetic
Of what she had gone through with—since a bride.
But of all verse, what most ensured her praise
Were sonnets to herself, or "bouts rimés."(1)

LI.

'Twere difficult to say what was the object
Of Adeline, in bringing this same lay
To bear on what appear'd to her the subject
Of Juan's nervous feelings on that day.
Perhaps she merely had the simple project
To laugh him out of his supposed dismay;
Perhaps she might wish to confirm him in it,
Though why I cannot say—at least this minute.

(1) [The last words or rhymes of a number of verses given to a poet to be filled up.—TODD.]

LII.

But so far the immediate effect
Was to restore him to his self-propriety,
A thing quite necessary to the elect,
Who wish to take the tone of their society:
In which you cannot be too circumspect,
Whether the mode be persiflage or piety,
But wear the newest mantle of hypocrisy,
On pain of much displeasing the gynocracy.(1)

LIII.

And therefore Juan now began to rally
His spirits, and without more explanation
To jest upon such themes in many a sally.
Her Grace too, also seized the same occasion,
With various similar remarks to tally,
But wish'd for a still more detail'd narration
Of this same mystic friar's curious doings,
About the present family's deaths and wooings.

LIV.

Of these few could say more than has been said;
They pass'd as such things do, for superstition
With some, while others, who had more in dread
The theme, half credited the strange tradition;
And much was talk'd on all sides on that head:
But Juan, when cross-question'd on the vision,
Which some supposed (though he had not avow'd it)
Had stirr'd him, answer'd in a way to cloud it.

(1) [Petticoat government — female power. — TODD.]

LV.

And then, the mid-day having worn to one,
The company prepared to separate;
Some to their several pastimes, or to none,
Some wondering 'twas so early, some so late.
There was a goodly match too, to be run
Between some greyhounds on my lord's estate,
And a young race-horse of old pedigree,
Match'd for the spring, whom several went to see.

LVI.

There was a picture-dealer who had brought
A special Titian, warranted original,
So precious that it was not to be bought,
Though princes the possessor were besieging all.
The king himself had cheapen'd it, but thought
The civil list he deigns to accept, (obliging all
His subjects by his gracious acceptation)—
Too scanty, in these times of low taxation.

LVII.

But as Lord Henry was a connoisseur,—
The friend of artists, if not arts,—the owner,
With motives the most classical and pure,
So that he would have been the very donor,
Rather than seller, had his wants been fewer,
So much he deem'd his patronage an honour,
Had brought the capo d'opera,(1) not for sale,
But for his judgment—never known to fail.

(1) [*Capo d'opera* — chef-d'œuvre — master-piece.]

LVIII.

There was a modern Goth, I mean a Gothic
Bricklayer of Babel, call'd an architect, [thick,
Brought to survey these grey walls, which though so
Might have from time acquired some slight defect;
Who after rummaging the Abbey through thick
And thin, produced a plan whereby to erect
New buildings of correctest conformation,
And throw down old, which he call'd *restoration.*

LIX.

The cost would be a trifle—an "old song,"
Set to some thousands ('t is the usual burden
Of that same tune, when people hum it long)—
The price would speedily repay its worth in
An edifice no less sublime than strong, [in
By which Lord Henry's good taste would go forth
Its glory, through all ages shining sunny,
For Gothic daring shown in English money. (1)

LX.

There were two lawyers busy on a mortgage
Lord Henry wish'd to raise for a new purchase;
Also a lawsuit upon tenures burgage,
And one on tithes, which sure are Discord's torches,

(1) "Ausu Romano, ære Veneto" is the inscription (and well inscribed in this instance) on the sea walls between the Adriatic and Venice. The walls were a republican work of the Venetians; the inscription, I believe, Imperial; and inscribed by Napoleon the *First.* It is time to continue to him that title—there will be a second by and by, "Spes altera mundi," *if he live;* let him not defeat it like his father. But, in any case, he will be preferable to Imbeciles. There is a glorious field for him, if he know how to cultivate it.—[Napoleon, Duke of Reichstadt, died at Vienna in 1832—to the disappointment of many prophets.—E.]

Kindling Religion till she throws down *her* gage,
" Untying " squires " to fight against the churches;"(1)
There was a prize ox, a prize pig, and ploughman,
For Henry was a sort of Sabine showman.

LXI.

There were two poachers caught in a steel trap,
Ready for gaol, their place of convalescence;
There was a country girl in a close cap
And scarlet cloak (I hate the sight to see, since—
Since—since—in youth, I had the sad mishap—
But luckily I have paid few parish fees since):
That scarlet cloak, alas! unclosed with rigour,
Presents the problem of a double figure.

LXII.

A reel within a bottle is a mystery,
One can't tell how it e'er got in or out;
Therefore the present piece of natural history
I leave to those who are fond of solving doubt;
And merely state, though not for the consistory,
Lord Henry was a justice, and that Scout
The constable, beneath a warrant's banner,
Had bagg'd this poacher upon Nature's manor.

(1) " I conjure you, by that which you profess,
(Howe'er you come to know it) answer me:
Though ye *untie* the winds, and let them fight
Against the *churches*." — *Macbeth.*

LXIII.

Now justices of peace must judge all pieces
Of mischief of all kinds, and keep the game
And morals of the country from caprices
Of those who have not a licence for the same;
And of all things, excepting tithes and leases,
Perhaps these are most difficult to tame:
Preserving partridges and pretty wenches
Are puzzles to the most precautious benches.

LXIV.

The present culprit was extremely pale,
Pale as if painted so; her cheek being red
By nature, as in higher dames less hale
'Tis white, at least when they just rise from bed.
Perhaps she was ashamed of seeming frail,
Poor soul! for she was country born and bred,
And knew no better in her immorality
Than to wax white—for blushes are for quality.

LXV.

Her black, bright, downcast, yet espiègle eye,
Had gather'd a large tear into its corner,
Which the poor thing at times essay'd to dry,
For she was not a sentimental mourner,
Parading all her sensibility,
Nor insolent enough to scorn the scorner,
But stood in trembling, patient tribulation,
To be call'd up for her examination.

LXVI.

Of course these groups were scatter'd here and there,
Not nigh the gay saloon of ladies gent.
The lawyers in the study; and in air
The prize pig, ploughman, poachers; the men sent
From town, viz. architect and dealer, were
Both busy (as a general in his tent
Writing despatches) in their several stations,
Exulting in their brilliant lucubrations.

LXVII.

But this poor girl was left in the great hall,
While Scout, the parish guardian of the frail,
Discuss'd (he hated beer yclept the "small")
A mighty mug of *moral* double ale.
She waited until Justice could recall
Its kind attentions to their proper pale,
To name a thing in nomenclature rather
Perplexing for most virgins—a child's father.

LXVIII.

You see here was enough of occupation
For the Lord Henry, link'd with dogs and horses.
There was much bustle too, and preparation
Below stairs on the score of second courses;
Because, as suits their rank and situation,
Those who in counties have great land resources
Have "public days," when all men may carouse,
Though not exactly what's called "open house."

LXIX.

But once a week or fortnight, *un*invited
(Thus we translate a *general invitation*)
All country gentlemen, esquired or knighted,
May drop in without cards, and take their station
At the full board, and sit alike delighted
With fashionable wines and conversation;
And, as the isthmus of the grand connection,
Talk o'er themselves the past and next election.

LXX.

Lord Henry was a great electioneerer,
Burrowing for boroughs like a rat or rabbit.
But county contests cost him rather dearer,
Because the neighbouring Scotch Earl of Giftgabbit
Had English influence, in the self-same sphere here;
His son, the Honourable Dick Dicedrabbit,
Was member for the "other interest" (meaning
The same self-interest, with a different leaning).

LXXI.

Courteous and cautious therefore in his county,
He was all things to all men, and dispensed
To some civility, to others bounty,
And promises to all—which last commenced
To gather to a somewhat large amount, he
Not calculating how much they condensed;
But what with keeping some, and breaking others,
His word had the same value as another's.

LXXII.

A friend to freedom and freeholders — yet
No less a friend to government — he held,
That he exactly the just medium hit
'Twixt place and patriotism — albeit compell'd,
Such was his sovereign's pleasure, (though unfit,
He added modestly, when rebels rail'd,)
To hold some sinecures he wish'd abolish'd,
But that with them all law would be demolish'd.

LXXIII.

He was "free to confess" — (whence comes this phrase?
Is't English? No — 't is only parliamentary)
That innovation's spirit now-a-days
Had made more progress than for the last century.
He would not tread a factious path to praise,
Though for the public weal disposed to venture high;
As for his place, he could but say this of it,
That the fatigue was greater than the profit.

LXXIV.

Heaven, and his friends, knew that a private life
Had ever been his sole and whole ambition;
But could he quit his king in times of strife,
Which threaten'd the whole country with perdition?
When demagogues would with a butcher's knife
Cut through and through (oh! damnable incision!)
The Gordian or the Geordi-an knot, whose strings
Have tied together commons, lords, and kings.

LXXV.

Sooner "come place into the civil list [keep it,
And champion him to the utmost—"(1) he would
Till duly disappointed or dismiss'd:
Profit he cared not for, let others reap it;
But should the day come when place ceased to exist,
The country would have far more cause to weep it:
For how could it go on? Explain who can!
*He* gloried in the name of Englishman.

LXXVI.

He was as independent—ay, much more—
Than those who were not paid for independence,
As common soldiers, or a common——shore,
Have in their several arts or parts ascendance
O'er the irregulars in lust or gore,
Who do not give professional attendance.
Thus on the mob all statesmen are as eager
To prove their pride, as footmen to a beggar.

LXXVII.

All this (save the last stanza) Henry said,
And thought. I say no more—I've said too much;
For all of us have either heard or read—
Off—or *upon* the hustings—some slight such
Hints from the independent heart or head
Of the official candidate. I'll touch
No more on this—the dinner-bell hath rung,
And grace is said; the grace I *should* have *sung*—

(1) "Rather than so, come, fate, into the list,
And champion me to the utterance."—*Macbeth.*

LXXVIII.

But I'm too late, and therefore must make play.
'Twas a great banquet, such as Albion old
Was wont to boast—as if a glutton's tray
Were something very glorious to behold.
But 'twas a public feast and public day,—
Quite full, right dull, guests hot, and dishes cold,
Great plenty, much formality, small cheer,
And every body out of their own sphere.

LXXIX.

The squires familiarly formal, and
My lords and ladies proudly condescending;
The very servants puzzling how to hand
Their plates—without it might be too much bending
From their high places by the sideboard's stand—
Yet, like their masters, fearful of offending.
For any deviation from the graces
Might cost both man and master too—their *places*.

LXXX.

There were some hunters bold, and coursers keen,
Whose hounds ne'er err'd, nor greyhounds deign'd to lurch;
Some deadly shots too, Septembrizers, seen
Earliest to rise, and last to quit the search
Of the poor partridge through his stubble screen.
There were some massy members of the church,
Takers of tithes, and makers of good matches,
And several who sung fewer psalms than catches.

LXXXI.

There were some country wags too — and, alas!
Some exiles from the town, who had been driven
To gaze, instead of pavement, upon grass,
And rise at nine in lieu of long eleven.
And lo! upon that day it came to pass,
I sate next that o'erwhelming son of heaven,
The very powerful parson, Peter Pith,(1)
The loudest wit I e'er was deafen'd with.

LXXXII.

I knew him in his livelier London days,
A brilliant diner out, though but a curate;
And not a joke he cut but earn'd its praise,
Until preferment, coming at a sure rate,
(O Providence! how wondrous are thy ways!
Who would suppose thy gifts sometimes obdurate?)
Gave him, to lay the devil who looks o'er Lincoln,
A fat fen vicarage, and nought to think on.

LXXXIII.

His jokes were sermons, and his sermons jokes;
But both were thrown away amongst the fens;
For wit hath no great friend in aguish folks.
No longer ready ears and short-hand pens
Imbibed the gay bon mot, or happy hoax:
The poor priest was reduced to common sense,
Or to coarse efforts very loud and long,
To hammer a hoarse laugh from the thick throng.

(1) [Query, *Sidney Smith*, author of *Peter* Plimley's Letters? — PRINTER'S DEVIL.]

LXXXIV.

There *is* a difference, says the song, " between
A beggar and a queen,"(1) or *was* (of late
The latter worse used of the two we've seen—
But we'll say nothing of affairs of state)
A difference " 'twixt a bishop and a dean,"
A difference between crockery ware and plate,
As between English beef and Spartan broth—
And yet great heroes have been bred by both.

LXXXV.

But of all nature's discrepancies, none
Upon the whole is greater than the difference
Beheld between the country and the town,
Of which the latter merits every preference
From those who have few resources of their own,
And only think, or act, or feel, with reference
To some small plan of interest or ambition—
Both which are limited to no condition.

LXXXVI.

But " en avant!" The light loves languish o'er
Long banquets and too many guests, although
A slight repast makes people love much more,
Bacchus and Ceres being, as we know,
Even from our grammar upwards, friends of yore
With vivifying Venus,(2) who doth owe
To these the invention of champagne and truffles:
Temperance delights her, but long fasting ruffles.

(1) ["There's a difference between a beggar and a queen;
And I'll tell you the reason why;
A queen does not swagger, nor get drunk like a beggar,
Nor be half so merry as I," &c.]

(2) [Sine Cerere et Baccho friget Venus. — ADAG.]

LXXXVII.

Dully past o'er the dinner of the day;
And Juan took his place, he knew not where,
Confused, in the confusion, and distrait,
And sitting as if nail'd upon his chair:
Though knives and forks clang'd round as in a fray,
He seem'd unconscious of all passing there,
Till some one, with a groan, exprest a wish
(Unheeded twice) to have a fin of fish.

LXXXVIII.

On which, at the *third* asking of the bans,
He started; and perceiving smiles around
Broadening to grins, he colour'd more than once,
And hastily—as nothing can confound
A wise man more than laughter from a dunce—
Inflicted on the dish a deadly wound,
And with such hurry, that ere he could curb it,
He had paid his neighbour's prayer with half a turbot.

LXXXIX.

This was no bad mistake, as it occurr'd,
The supplicator being an amateur;
But others, who were left with scarce a third,
Were angry—as they well might, to be sure.
They wonder'd how a young man so absurd
Lord Henry at his table should endure;
And this, and his not knowing how much oats
Had fallen last market, cost his host three votes.

XC.

They little knew, or might have sympathised,
That he the night before had seen a ghost,
A prologue which but slightly harmonised
With the substantial company engross'd
By matter, and so much materialised,
That one scarce knew at what to marvel most
Of two things—how (the question rather odd is)
Such bodies could have souls, or souls such bodies.

XCI.

But what confused him more than smile or stare
From all the 'squires and 'squiresses around,
Who wonder'd at the abstraction of his air,
Especially as he had been renown'd
For some vivacity among the fair,
Even in the country circle's narrow bound—
(For little things upon my lord's estate
Were good small talk for others still less great)—

XCII.

Was, that he caught Aurora's eye on his,
And something like a smile upon her cheek.
Now this he really rather took amiss:
In those who rarely smile, their smile bespeaks
A strong external motive; and in this
Smile of Aurora's there was nought to pique
Or hope, or love, with any of the wiles
Which some pretend to trace in ladies' smiles.

XCIII.

'Twas a mere quiet smile of contemplation,
Indicative of some surprise and pity;
And Juan grew carnation with vexation,
Which was not very wise, and still less witty,
Since he had gain'd at least her observation,
A most important outwork of the city—
As Juan should have known, had not his senses
By last night's ghost been driven from their defences.

XCIV.

But what was bad, she did not blush in turn,
Nor seem embarrass'd—quite the contrary;
Her aspect was as usual, still—*not* stern—
And she withdrew, but cast not down, her eye,
Yet grew a little pale—with what? concern?
I know not; but her colour ne'er was high—
Though sometimes faintly flush'd—and always clear,
As deep seas in a sunny atmosphere.

XCV.

But Adeline was occupied by fame
This day; and watching, witching, condescending
To the consumers of fish, fowl, and game,
And dignity with courtesy so blending,
As all must blend whose part it is to aim
(Especially as the sixth year is ending)
At their lord's, son's, or similar connection's
Safe conduct through the rocks of re-elections.

XCVI.

Though this was most expedient on the whole,
And usual—Juan, when he cast a glance
On Adeline while playing her grand rôle,
Which she went through as though it were a dance,
Betraying only now and then her soul
By a look scarce perceptibly askance
(Of weariness or scorn), began to feel
Some doubt how much of Adeline was *real;*

XCVII.

So well she acted all and every part
By turns—with that vivacious versatility,
Which many people take for want of heart.
They err—'tis merely what is call'd mobility, (1)
A thing of temperament and not of art,
Though seeming so, from its supposed facility;
And false—though true; for surely they're sincerest
Who are strongly acted on by what is nearest.

(1) In French "*mobilité.*" I am not sure that mobility is English; but it is expressive of a quality which rather belongs to other climates, though it is sometimes seen to a great extent in our own. It may be defined as an excessive susceptibility of immediate impressions — at the same time without *losing* the past; and is, though sometimes apparently useful to the possessor, a most painful and unhappy attribute. — [That Lord Byron was fully aware not only of the abundance of this quality in his own nature, but of the danger in which it placed consistency and singleness of character, did not require this note to assure you. The consciousness, indeed, of his own natural tendency to yield thus to every chance impression, and change with every passing impulse, was not only for ever present in his mind, but had the effect of keeping him in that general line of consistency, on certain great subjects, which he continued to preserve throughout life. — MOORE.].

XCVIII.

This makes your actors, artists, and romancers,
Heroes sometimes, though seldom — sages never;
But speakers, bards, diplomatists, and dancers,
Little that's great, but much of what is clever;
Most orators, but very few financiers,
Though all Exchequer chancellors endeavour,
Of late years, to dispense with Cocker's rigours,
And grow quite figurative with their figures.

XCIX.

The poets of arithmetic are they
Who, though they prove not two and two to be
Five, as they might do in a modest way,
Have plainly made it out that four are three,
Judging by what they take, and what they pay.
The Sinking Fund's unfathomable sea,
That most unliquidating liquid, leaves
The debt unsunk, yet sinks all it receives.

C.

While Adeline dispensed her airs and graces,
The fair Fitz-Fulke seem'd very much at ease;
Though too well bred to quiz men to their faces,
Her laughing blue eyes with a glance could seize
The ridicules of people in all places —
That honey of your fashionable bees —
And store it up for mischievous enjoyment;
And this at present was her kind employment.

CI.

However, the day closed, as days must close;
The evening also waned — and coffee came.
Each carriage was announced, and ladies rose,
And curtsying off, as curtsies country dame,
Retired: with most unfashionable bows
Their docile esquires also did the same,
Delighted with their dinner and their host,
But with the Lady Adeline the most.

CII.

Some praised her beauty: others her great grace;
The warmth of her politeness, whose sincerity
Was obvious in each feature of her face,
Whose traits were radiant with the rays of verity.
Yes; *she* was truly worthy *her* high place!
No one could envy her deserved prosperity.
And then her dress — what beautiful simplicity
Draperied her form with curious felicity! (1)

CIII.

Meanwhile sweet Adeline deserved their praises,
By an impartial indemnification
For all her past exertion and soft phrases,
In a most edifying conversation,
Which turn'd upon their late guests' miens and faces,
And families, even to the last relation;
Their hideous wives, their horrid selves and dresses,
And truculent distortion of their tresses.

(1) "Curiosa felicitas." — PETRONIUS ARBITER.

CIV.

True, *she* said little—'twas the rest that broke
Forth into universal epigram;
But then 'twas to the purpose what she spoke:
Like Addison's "faint praise,"(1) so wont to damn,
Her own but served to set off every joke,
As music chimes in with a melodrame.
How sweet the task to shield an absent friend!
I ask but this of mine, to——*not* defend.

CV.

There were but two exceptions to this keen
Skirmish of wits o'er the departed; one
Aurora, with her pure and placid mien;
And Juan, too, in general behind none
In gay remark on what he had heard or seen,
Sate silent now, his usual spirits gone:
In vain he heard the others rail or rally,
He would not join them in a single sally.

CVI.

'Tis true he saw Aurora look as though
She approved his silence; she perhaps mistook
Its motive for that charity we owe
But seldom pay the absent, nor would look
Farther; it might or it might not be so.
But Juan, sitting silent in his nook,
Observing little in his reverie,
Yet saw this much, which he was glad to see.

(1) ["Damn with faint praise, assent with civil leer,
And without sneering, teach the rest to sneer."
POPE *on Addison.*]

CVII.

The ghost at least had done him this much good,
In making him as silent as a ghost,
If in the circumstances which ensued
He gain'd esteem where it was worth the most.
And certainly Aurora had renew'd
In him some feelings he had lately lost
Or harden'd; feelings which, perhaps ideal,
Are so divine, that I must deem them real:—

CVIII.

The love of higher things and better days;
The unbounded hope, and heavenly ignorance
Of what is call'd the world, and the world's ways;
The moments when we gather from a glance
More joy than from all future pride or praise,
Which kindle manhood, but can ne'er entrance
The heart in an existence of its own,
Of which another's bosom is the zone.

CIX.

Who would not sigh Αι αι των Κυθερειαν
That *hath* a memory, or that *had* a heart?
Alas! *her* star must fade like that of Dian:
Ray fades on ray, as years on years depart.
Anacreon only had the soul to tie an
Unwithering myrtle round the unblunted dart
Of Eros: but though thou hast play'd us many tricks,
Still we respect thee, "Alma Venus Genetrix!"(1)

(1) [ —— "genetrix hominum, divômque voluptas,
Alma Venus!"—LUCRET. lib. i.]

CX.

And full of sentiments, sublime as billows
Heaving between this world and worlds beyond,
Don Juan, when the midnight hour of pillows
Arrived, retired to his; but to despond
Rather than rest. Instead of poppies, willows
Waved o'er his couch; he meditated, fond
Of those sweet bitter thoughts which banish sleep,
And make the worldling sneer, the youngling weep.

CXI.

The night was as before: he was undrest,
Saving his night-gown, which is an undress;
Completely "sans culotte," and without vest;
In short, he hardly could be clothed with less:
But apprehensive of his spectral guest,
He sate with feelings awkward to express
(By those who have not had such visitations),
Expectant of the ghost's fresh operations.

CXII.

And not in vain he listen'd;—Hush! what's that?
I see—I see—Ah, no!—'tis not—yet 't is—
Ye powers! it is the—the—the—Pooh! the cat!
The devil may take that stealthy pace of his!
So like a spiritual pit-a-pat,
Or tiptoe of an amatory Miss,
Gliding the first time to a rendezvous,
And dreading the chaste echoes of her shoe.

CXIII.

Again—what is't? The wind? No, no,—this time
It is the sable friar as before,
With awful footsteps regular as rhyme,
Or (as rhymes may be in these days) much more.
Again through shadows of the night sublime,
When deep sleep fell on men, and the world wore
The starry darkness round her like a girdle
Spangled with gems—the monk made his blood curdle.

CXIV.

A noise like to wet fingers drawn on glass, (1)
Which sets the teeth on edge; and a slight clatter
Like showers which on the midnight gusts will pass,
Sounding like very supernatural water,
Came over Juan's ear, which throbb'd, alas!
For immaterialism's a serious matter;
So that even those whose faith is the most great
In souls immortal, shun them tête-à-tête.

CXV.

Were his eyes open?—Yes! and his mouth too.
Surprise has this effect—to make one dumb,
Yet leave the gate which eloquence slips through
As wide as if a long speech were to come.
Nigh and more nigh the awful echoes drew,
Tremendous to a mortal tympanum:
His eyes were open, and (as was before
Stated) his mouth. What open'd next?—the door.

(1) See the account of the ghost of the uncle of Prince Charles of Saxony, raised by Schroepfer—"Karl—Karl—was wollst du mit mich?"

CXVI.

It open'd with a most infernal creak,
Like that of hell. "Lasciate ogni speranza
Voi che entrate!" The hinge seemed to speak,
Dreadful as Dante's rhima, or this stanza;
Or—but all words upon such themes are weak:
A single shade's sufficient to entrance a
Hero—for what is substance to a spirit?
Or how is't *matter* trembles to come near it?

CXVII.

The door flew wide, not swiftly,—but, as fly
The sea-gulls, with a steady, sober flight—
And then swung back; nor close—but stood awry,
Half letting in long shadows on the light,
Which still in Juan's candlesticks burn'd high,
For he had two, both tolerably bright,
And in the door-way, darkening darkness, stood
The sable friar in his solemn hood.

CXVIII.

Don Juan shook, as erst he had been shaken
The night before; but being sick of shaking,
He first inclined to think he had been mistaken;
And then to be ashamed of such mistaking;
His own internal ghost began to awaken
Within him, and to quell his corporal quaking—
Hinting that soul and body on the whole
Were odds against a disembodied soul.

CXIX.

And then his dread grew wrath, and his wrath fierce,
And he arose, advanced — the shade retreated;
But Juan, eager now the truth to pierce,
Follow'd, his veins no longer cold, but heated,
Resolved to thrust the mystery carte and tierce,
At whatsoever risk of being defeated:
The ghost stopp'd, menaced, then retired, until
He reach'd the ancient wall, then stood stone still.

CXX.

Juan put forth one arm — Eternal powers!
It touch'd no soul, nor body, but the wall,
On which the moonbeams fell in silvery showers,
Chequer'd with all the tracery of the hall;
He shudder'd, as no doubt the bravest cowers
When he can't tell what 'tis that doth appal.
How odd, a single hobgoblin's non-entity
Should cause more fear than a whole host's identity.(1)

CXXI.

But still the shade remain'd: the blue eyes glared,
And rather variably for stony death:
Yet one thing rather good the grave had spared,
The ghost had a remarkably sweet breath.
A straggling curl show'd he had been fair-hair'd;
A red lip, with two rows of pearls beneath,
Gleam'd forth, as through the casement's ivy shroud
The moon peep'd, just escaped from a grey cloud.

(1) "—— *Shadows* to-night
Have struck more terror to the soul of Richard,
Than could the *substance* of ten thousand soldiers," &c. — *Rich. III.*

CXXII.

And Juan, puzzled, but still curious, thrust
His other arm forth — Wonder upon wonder!
It press'd upon a hard but glowing bust,
Which beat as if there was a warm heart under.
He found, as people on most trials must,
That he had made at first a silly blunder,
And that in his confusion he had caught
Only the wall, instead of what he sought.

CXXIII.

The ghost, if ghost it were, seem'd a sweet soul
As ever lurk'd beneath a holy hood:
A dimpled chin, a neck of ivory, stole
Forth into something much like flesh and blood;
Back fell the sable frock and dreary cowl,
And they reveal'd — alas! that e'er they should!
In full, voluptuous, but *not o'er*grown bulk,
The phantom of her frolic Grace — Fitz-Fulke!

FINIS.

# APPENDIX.

[The trifles which follow escaped the Editor's notice, when arranging the materials of Volumes IX. and XII.]

## FAREWELL TO MALTA.

Adieu, ye joys of La Valette!
Adieu, sirocco, sun, and sweat!
Adieu, thou palace rarely enter'd!
Adieu, ye mansions where—I've ventured!
Adieu, ye cursed streets of stairs!
(How surely he who mounts you swears!)
Adieu, ye merchants often failing!
Adieu, thou mob for ever railing!
Adieu, ye packets—without letters!
Adieu, ye fools—who ape your betters!
Adieu, thou damned'st quarantine,
That gave me fever, and the spleen!
Adieu that stage which makes us yawn, Sirs,
Adieu his Excellency's dancers!
Adieu to Peter—whom no fault 's in,
But could not teach a colonel waltzing;
Adieu, ye females fraught with graces!
Adieu red coats, and redder faces!
Adieu the supercilious air
Of all that strut "en militaire!"

I go—but God knows when, or why,
To smoky towns and cloudy sky,
To things (the honest truth to say)
As bad—but in a different way.—

Farewell to these, but not adieu,
Triumphant sons of truest blue!
While either Adriatic shore,
And fallen chiefs, and fleets no more,
And nightly smiles, and daily dinners,
Proclaim you war and women's winners.
Pardon my Muse, who apt to prate is,
And take my rhyme—because 'tis "gratis."

And now I've got to Mrs. Fraser,
Perhaps you think I mean to praise her—
And were I vain enough to think
My praise was worth this drop of ink,
A line—or two—were no hard matter,
As here, indeed, I need not flatter:
But she must be content to shine
In better praises than in mine,
With lively air, and open heart,
And fashion's ease, without its art;
Her hours can gaily glide along,
Nor ask the aid of idle song.—

And now, O Malta! since thou 'st got us,
Thou little military hothouse!
I'll not offend with words uncivil,
And wish thee rudely at the Devil,

But only stare from out my casement,
And ask, for what is such a place meant?
Then, in my solitary nook,
Return to scribbling, or a book,
Or take my physic while I'm able
(Two spoonfuls hourly by the label),
Prefer my nightcap to my beaver,
And bless the gods—I've got a fever!

May 26th, 1811.

---

## TO DIVES.

### A FRAGMENT.

Unhappy Dives! in an evil hour
'Gainst Nature's voice seduced to deeds accurst!
Once Fortune's minion, now thou feel'st her power;
Wrath's viol on thy lofty head hath burst.
In Wit, in Genius, as in Wealth the first,
How wond'rous bright thy blooming morn arose!
But thou wert smitten with th' unhallow'd thirst
Of Crime un-named, and thy sad noon must close
In scorn, and solitude unsought, the worst of woes.

1811.

---

## FROM THE FRENCH.

Ægle, beauty and poet, has two little crimes;
She makes her own face, and does not make her rhymes.

## PARENTHETICAL ADDRESS (1)

BY DR. PLAGIARY,

*Half stolen*, with acknowledgments, to be spoken in an inarticulate voice by Master P. at the opening of the next new theatre. Stolen parts marked with the inverted commas of quotation — thus " ——".

" When energising objects men pursue,"
Then Lord knows what is writ by Lord knows who.
" A modest monologue you here survey,"
Hiss'd from the theatre the " other day,"
As if Sir Fretful wrote " the slumberous" verse,
And gave his son " the rubbish" to rehearse.
" Yet at the thing you 'd never be amazed,"
Knew you the rumpus which the author raised;
" Nor even here your smiles would be represt,"
Knew you these lines — the badness of the best.
" Flame! fire! and flame!!" (words borrow'd from
Lucretius,)
" Dread metaphors which open wounds" like issues!
" And sleeping pangs awake — and — but away"
(Confound me if I know what next to say).
" Lo Hope reviving re-expands her wings,"
And Master G— recites what Doctor Busby sings!—
" If mighty things with small we may compare,"
(Translated from the grammar for the fair!)
Dramatic " spirit drives a conquering car,"
And burn'd poor Moscow like a tub of " tar."

(1) [Among the addresses sent in to the Drury Lane Committee, (see *antè*, Vol. IX., p. 29.) was one by Dr. Busby, entitled " A Monologue," of which the above is a parody.]

" This spirit Wellington has shown in Spain,"
To furnish melodrames for Drury Lane.
" Another Marlborough points to Blenheim's story,"
And George and I will dramatise it for ye.

" In arts and sciences our isle hath shone"
(This deep discovery is mine alone).
" Oh British poesy, whose powers inspire"
My verse—or I'm a fool—and Fame's a liar,
" Thee we invoke, your sister arts implore"
With " smiles," and " lyres," and " pencils," and much more.
These, if we win the Graces, too, we gain
*Disgraces*, too! " inseparable train!"
" Three who have stolen their witching airs from Cupid"
(You all know what I mean, unless you 're stupid):
" Harmonious throng" that I have kept in petto,
Now to produce in a " divine *sestetto*"!!
" While Poesy," with these delightful doxies,
" Sustains her part" in all the " upper" boxes!
" Thus lifted gloriously, you 'll soar along,"
Borne in the vast balloon of Busby's song;
" Shine in your farce, masque, scenery, and play"
(For this last line George had a holiday).
" Old Drury never, never soar'd so high,"
So says the manager, and so says I.
" But hold, you say, this self-complacent boast;"
Is this the poem which the public lost?
" True—true—that lowers at once our mounting pride;"
But lo!—the papers print what you deride.

" 'Tis ours to look on you—you hold the prize,"
'Tis *twenty guineas*, as they advertize!
" A double blessing your rewards impart"—
I wish I had them, then, with all my heart.
" Our *twofold* feeling *owns* its twofold cause,"
Why son and I both beg for your applause.
" When in your fostering beams you bid us live,"
My next subscription list shall say how much you give!

October, 1812.

---

## VERSES FOUND IN A SUMMER HOUSE AT HALES-OWEN. (1)

When Dryden's fool, " unknowing what he sought,"
His hours in whistling spent, " for want of thought," (2)
This guiltless oaf his vacancy of sense
Supplied, and amply too by innocence;
Did modern swains, possess'd of Cymon's powers,
In Cymon's manner waste their leisure hours,
Th' offended guests would not, with blushing, see
These fair green walks disgraced by infamy.
Severe the fate of modern fools, alas!
When vice and folly mark them as they pass.
Like noxious reptiles o'er the whiten'd wall,
The filth they leave still points out where they crawl.

(1) [In Warwickshire.]
(2) [See Cymon and Iphigenia.]

MARTIAL, Lib. I. Epig. I.

*Hic est, quem legis, ille, quem requiris,*
*Tota notus in orbe Martialis, &c.*

He unto whom thou art so partial,
Oh, reader! is the well-known Martial,
The Epigrammatist: while living,
Give him the fame thou wouldst be giving;
So shall he hear, and feel, and know it—
Post-obits rarely reach a poet.

---

NEW DUET.

To the tune of "Why, how now, saucy jade?"

Why, how now, saucy Tom?
If you thus must ramble,
I will publish some
Remarks on Mister Campbell.

ANSWER.

Why, how now, Parson Bowles?
Sure the priest is maudlin!
(*To the public*) How can you, d—n your souls,
Listen to his twaddling?

## EPIGRAMS.

Oh, Castlereagh! thou art a patriot now;
Cato died for his country, so didst thou:
He perish'd rather than see Rome enslaved,
Thou cutt'st thy throat that Britain may be saved!

---

So Castlereagh has cut his throat!—The worst
Of this is,—that his own was not the first.

---

So *He* has cut his throat at last!—He! Who?
The man who cut his country's long ago.

---

## EPITAPH.

Posterity will ne'er survey
A nobler grave than this:
Here lie the bones of Castlereagh:
Stop, traveller ———

---

## THE CONQUEST.

[This fragment was found amongst Lord Byron's papers, after his departure from Genoa for Greece.]

March 8—9. 1823.

I.

The Son of Love and Lord of War I sing;
Him who bade England bow to Normandy,
And left the name of conqueror more than king
To his unconquerable dynasty.
Not fann'd alone by Victory's fleeting wing,
He rear'd his bold and brilliant throne on high:
The Bastard kept, like lions, his prey fast,
And Britain's bravest victor was the last.

[Since Vol. XV. was printed off, the concluding page of Lord Byron's "Observations upon an Article in Blackwood's Magazine" has been received.]

. . . . And, in return for Mr. Wilson's invective, I shall content myself with asking one question; Did he never compose, recite, or sing any parody or parodies upon the Psalms (of what nature this deponent saith not), in certain jovial meetings of the youth of Edinburgh? (1) It is not that I think any great harm if he did; because it seems to me that all depends upon the intention of such a parody. If it be meant to throw ridicule on the sacred original, it is a sin; if it be intended to burlesque the profane subject, or to inculcate a moral truth, it is none. If it were, the *unbelievers' Creed*, the many political parodies of various parts of the Scriptures and liturgy, particularly a celebrated one of the Lord's Prayer, and the beautiful moral parable in favour of toleration by Franklin, which has often been taken for a real extract from Genesis, would all be sins of a damning nature. But I wish to know if Mr. Wilson ever has done this, and *if* he *has, why he* should be so very angry with similar portions of Don Juan? — Did no "parody profane" appear

(1) [The allusion here is to some now forgotten calumnies which had been circulated by the radical press, at the time when Mr. Wilson was a candidate for the Chair of Moral Philosophy in the University of Edinburgh. — E.]

in any of the earlier numbers of Blackwood's Magazine?

I will now conclude this long answer to a short article, repenting of having said so much in my own defence, and so little on the "crying, left-hand fallings off and national defections" of the poetry of the present day. Having said this, I can hardly be expected to defend Don Juan, or any other "*living*" poetry, and shall not make the attempt. And although I do not think that Mr. John Wilson has in this instance treated me with candour or consideration, I trust that the tone I have used in speaking of him personally will prove that I bear him as little malice as I really believe at the *bottom of his heart* he bears towards me; but the duties of an editor, like those of a tax-gatherer, are paramount and peremptory. I have done.

BYRON.

# INDEX.

# INDEX.

The Roman letters refer to the Volume; the Arabic figures to the Page.


A.

Abencerrage, xiv. 279.
Aberdeen, town of, i. 11. 34., xvi. 309.
Aberdeen (George Hamilton Gordon), fourth earl of, vii. 254.; viii. 72.
Abernethy, John, the surgeon, xvi. 317.
'Absalom and Achitophel,' character of, xv. 88.
Absence, consolations in, ii. 279. Results of, xv. 296.
Absent friend, pleasure of defending, xvii. 231.
Abstinence, the sole remedy for plethora, iii. 337.
Abydos, i. 316. 321. 323.; v. 129.; vi. 281. See Bride of Abydos.
Abyssinia, Lord Byron's project of visiting, ii. 232.
Academical studies, effect of, on the imaginative faculty, i. 197.
Acerbi, Giuseppe, iii. 307.
Acheron, lake, viii. 87.
Acherusia, viii. 85.
Achilles, his person, xiii. 319.; xvii. 141. Tomb of, xvi. 36, 37. 47.
'Achitophel,' xv. 330.
Acropolis of Athens, viii. 65.
Actium, remains of the town of, i. 295. Sea-fight of, viii. 82. 84.; xvi. 134.
Actors, an impracticable race, iii. 185.
Ada, iii. 195. See Byron, Augusta-Ada.
Adair, Robert, esq. i. 335. 341.; ii. 9.
Adams, John, a carrier, who died of drunkenness, epitaph on, vii. 209.
Addison, Joseph, his character as a poet, i. 197. His conversation, vi. 354. His 'Drummer,' vi. 392. His account of a remarkable dream, xvi. 17. His 'faint praise,' xvii. 231.
'Adieu, the;' written under the impression that the author would soon die, vii. 195.
'Adieu, adieu! my native shore,' viii. 16.
Admiration, xv. 284.; xvi. 97.
'Adolphe,' Benjamin Constant's, its character, iii. 251.
Adrian's address to his soul when dying, translation of, vii. 20.
Adversity, iii. 205.; xvi. 5.; xvii. 57. 134.
Advice, xv. 182.; xvii. 165. 197.
'Æneid, the,' written for political purposes, ii. 60.
Æschylus, i. 64. His 'Prometheus,' iv. 67. His 'Seven before Thebes,' 68. Translation from his 'Prometheus Vinctus,' vii. 27. His 'Persians' quoted, xv. 321.
Africa, and Africans, described, xvi. 27.
Agamemnon, xv. 114.
'Agathon,' Wieland's history of, iv. 236.
Age, viii. 136.
'Age of Bronze; or, Carmen Seculare et Annus haud Mirabilis,' xiv. 263.
Age of Gold, xvi. 152.
Ages, changes produced by the lapse of, xvi. 6.
Aglietti, Dr., iv. 98. 126. 129.
Agrarian law, xvi. 311.

Ajax, viii. 68. Sepulchre of, ix. 229.; xvi. 36, 37.
Albania, i. 299. 316.; viii. 81. 112.
Albano Hill, description of the, viii. 263. 324.
Albanian dialect of the Illyric, specimens of, viii. 115.
Albanians, their character and manners, i. 299. 316.; viii. 90, 91. 94. 112. Their resemblance to the highlanders of Scotland, 113.
Albano, viii. 263.
Albano, Francesco, xvii. 100.
Alberoni, Cardinal, ii. 266.
Albion, sensations at the first sight of her chalky belt, xvi. 326.
Albrizzi, Countess, some account of, iii. 318. Her conversazioni, iv. 212. Her 'Ritratti di Uomini Illustri,' 213. Her portrait of Lord Byron, 214.
Albuera, battle of, viii. 37.
Alder, Mr., vi. 10.
Alcibiades, beauty of his person, xiii. 315. General charm of his name, 315. His character, 315 n.; xvii. 158.
Alexander the Great, his exclamation to the Athenians, i. 12. His visit to the tomb of Ajax, ix. 229.; xvi. 36. His sarcophagus, xiv. 266, 267. His chastity, xv. 269.; xvi. 70. His reply to Parmenio after the battle of Issus, xvi. 120.
Alexander, Emperor of Russia, his character, xiv. 284.; xvi. 165.; xvii. 145.
Alfieri, Vittorio, his description of his first love, i. 26. Effect of the representation of his 'Mira' on Lord Byron, iii. 77.; iv. 180, 180 n. His conduct to his mother, iii. 127. His tomb in the church of Santa Croce, iv. 12.; viii. 216. Coincidences between the disposition and habits of Lord Byron and, vi. 233. His memory dear to the Italians, viii. 297.
His 'Life' quoted, i. 45.; ii. 5.; viii. 193.
ii. 64.; iii. 6.; iv. 342.
Alfred Club, ii. 99. 106.; iii. 233.; vi. 20.
Algarotti, Francesco, his treatment of Lady M. W. Montagu, iv. 126.
Ali Pacha of Yanina, account of, i. 290. 317.; vi. 350. Lord Byron's visit to, i. 294. His letter in Latin to Lord Byron, ii. 242. Portrait of, viii. 85. 93. His assassination, 93. His murder of Giaffar, pacha of Argyro Castro, ix. 237. The original of Lambro, xvi. 23.
'All is vanity, saith the Preacher,' x. 88.
'Alla Hu!' ix. 177.
Allegra (Lord Byron's natural daughter), iv. 133, 133 n., 164. 172. 241. 246. 255. 299.; v. 78. 141. 174.
Her death, v. 328, 329, 330. 362.
Inscription for a tablet to her memory, v. 335.
Allen, John, esq., 'a Helluo of books,' ii. 302.
Alpinula, Julia, her death, viii. 162. Her affecting epitaph, 162 n.
Alps, the, described, viii. 160.
Althorp, Viscount, iii. 20. 59.
Alvanley (William Arden), second Lord, iii. 232.
Amber, susceptible of a perfume, ix. 230.
Ambition, viii. 150, 151, 152.; xi. 56.; xiii. 320.; xvi. 200. 290.
Ambracian Gulf, stanzas written in passing the, vii. 314. Reflections on the past and present state of, viii. 84, 84 n.
Ambrosian library at Milan, Lord Byron's visit to, iii. 300.
America, viii. 233.; xvii. 166.
'Americani,' patriotic society so called, v. 105.
Americans, v. 200.
'Amitié est l'Amour sans Ailes,' vii. 161.
Amulets, the belief in, universal in the East, ix. 230.
Amurath, Sultan, iii. 22.
Anacreon, his 'Θελω λεγειν Ατριδας' translated, vii. 24. His Μισονυκτιαις ποθ' ὡραις translated, vii. 25. His

morals worse than those of Ovid, xv. 130.
'Anastasius,' Mr. Hope's, its character, iv. 342.
'Anatomy of Melancholy,' a most amusing medley of quotations and classical anecdotes, i. 144.
Ancestry, xvi. 165.
'And wilt thou weep when I am gone,' vii. 298.
'And thou art dead, as young and fair,' ix. 21.
'And thou wert sad!' x. 207.
Andalusian nobleman, adventures of a young, v. 234.
Andrews, Bishop, a punster, ix. 57.
Andrews, Miles Peter, esq., his prologues, vii. 266. Some account of, 266 n.
'Ancnt,' xvii. 19.
Angelo, Michael, his tomb in the church of Santa Croce, viii. 216. His Statue of Moses, xi. 295. His Last Judgment, 296. His copy of Dante, 297. Treatment of, by Julius II., 298. Neglect of, by Leo X., 298. Anecdote of, xvi. 120.
Anger, ix. 157. 293.; xv. 179.
Angling, 'the cruelest and stupidest of sports,' xvii. 112.
Animal food, influence of, on the character, ii. 106.
Anna, Lines to, vii. 201, 202.
Annuitants, alleged longevity of, xv. 229.
Anstey's 'Bath Guide,' indecencies in, iv. 261.; xvii. 212.
Anteros, xi. 33.
Anthony, St., his recipe for hot blood, xv. 139.
'Anti-Byron,' a satire, iii. 14. 57.
Antigonus, anecdote of, xvi. 121.
Anti-Jacobin Review, iii. 64.
Antilochus, tomb of, i. 316.
Antinous, the bust of super-natural, vi. 373. His heroic death, viii. 69.
'Antiquary,' character of, iii. 296.
Antony, his person described, xiii. 317, 318. The slave of love, xv. 282; xvi. 134.
'Antony and Cleopatra,' observations on the play of, ii. 256.
Apennines, the, viii. 224.
Apollo, xvi. 8.
Apollo Belvidere, iv. 28.; viii. 258.
Appearances, 'the joint on which good society hinges,' xvii. 104
Appetite, xvi. 78.
Applause, popular, xv. 319.
Archimedes, xvii. 145.
Ardennes, forest of, viii. 144.
Arethusa, fountain of, Lord Byron's visit to, vi. 73.
Argenson, Marquis d', his advice to Voltaire, iii. 65 n.
Argus, Ulysses's dog, xv. 297.
Argyle Institution, ii. 139, 140.
Argyro-Castro, ix. 237.
Ariosto, his portrait by Titian, iv. 8. Measure of his poetry, 65. His bust, viii. 210. 292. Contrasted with Tasso, xi. 290. His person respected by the public robber, xv. 84.
Aristides, ii. 273.
Aristippus, xv. 283.
Aristophanes, Mitchell's translation of, its excellence, iv. 345. Quoted, xv. 269.
Aristotle, xv. 159.; xvii. 164. 194.
Arithmetic, poets of, xvii. 229.
'Armageddon,' Townshend's, ii. 58.; ix. 63.
Armenian Convent of St. Lazarus, iii. 325. 334. 336.
Language, iii. 312. 325. 330.
Grammar, iii. 315. 334, 335. 354.; iv. 34.
Army, xvi. 213.
Army tailor, xvi. 284.
Arnaouts, or Albanese, viii. 112. Their resemblance to the highlanders of Scotland, 113.
Arquà, described, viii. 205. 289.
Art, not inferior to nature, for poetical purposes, vi. 364.
Art of Happiness, Horace's, xvii. 87.
Arta, gulf of, i. 301.
'A spirit pass'd before me,' x. 98.
'As o'er the cold sepulchral stone,' vii. 308.

Ash, Thomas, author of 'The Book,' ii. 334. Lord Byron's generous conduct towards, ii. 336.
'Atalantis,' account of Mrs. Manley's, xvii. 35.
Athanasian creed, xvi. 141.
'Atheista Fulminato,' the old religious play of, xv. 109. The origin of 'Don Juan,' 190. Its extensive popularity, 190. Analysis of, 190. Scene from, 191.
Athenæus, xv. 269.
Athens, i. 305. Apostrophe to, viii. 66. Reflectious play of, on the past and present condition of, 66 n. 118. Its situation and climate, 118. On the plunder of the works of art at, viii. 71. 111.
Athos, Mount, viii. 77. Project for hewing it into a statue of Alexander, xvii. 71.
'Attic Bee,' xvii. 209.
Atticus, ix. 104.
Atticus, Herodes, ii. 266.
Attila, his harangue to his army previous to the battle of Chalons, x. 7.
Aubonne, iii. 268.
Augury, xvi. 14.
Augusta, stanzas to, iii. 289. 291.; x. 193. 197. Epistle to, x. 201.
Augustine, St., his confessions, xv. 133.; xvii. 194.
Augustus Cæsar, his times, v. 104. His character, x. 14.
'Auld lang syne,' v. 301.; xvi. 308, 309.
Aurora Borealis, xii. 261. Description of, 261 n. 'Don Juan' a versified, xvi. 177.
Authors, iii. 15.; vii. 228.; xi. 132.; xvi. 78.
Autumn, an English, described, xvii. 102.
Avarice, iv. 127. 235. 'A good old gentlemanly vice,' xv. 197. Panegyric on, xvii. 39.
Ave Maria! xv. 330.
Aventicum, the Roman capital of Helvetia, viii. 161.
'Away, away, ye notes of woe,' ii. 97.; ix. 16.
'Away, ye gay landscapes, ye gardens of roses!' vii. 111.
'A year ago you swore,' &c. v. 28.

## B.

Babel, tower of, xvi. 81.
Babylon, ruins of, xvi. 82, 83.
Bacchus, xv. 269.; xvii. 224.
Back-woodsmen, Kentuckian, xvi. 235.
Bacon, Friar, his brazen head, xv. 198. The discoverer of gunpowder, xvi. 225.
Bacon, Lord, on the celibacy of men of genius, iii. 134. Essay on Empire, xvi. 114. Inaccuracies in his Apophthegms, v. 59. 64.; xv. 120. Saying of, xvii. 119.
Baillie, Joanna, the only woman capable of writing tragedy, iii. 168. Her 'Family Legend,' xii. 61.
Baillie, Dr. Matthew, consulted on Lord Byron's supposed insanity, vi. 277. His visit to Lord Byron, xv. 124. Remarkable for plainness of speech, xvi. 317.
Baillie 'Long,' iii. 235.
Baillie, Mr. D., i. 138.
Balgounie, brig of, i. 35.; xvi. 309.
Baltimore, Lord, i. 201.
Bandello, his history of Romeus and Juliet, iii. 322.
Bankes, William, esq. i. 182, 183.; ii. 146.; iv. 239. 349. Letters to, i. 124. 126. 264.; ii. 146. 172. 182.; iv. 259. 280. 286.
Banshie, superstition of the, xvii. 208.
Barbarossa, Aruck, ii. 266.
Barbarossa, Frederic, his submission to Pope Alexander the Third, viii. 199. 279.
Barber, J. T., the painter, ii. 79.
Barff, Mr., Lord Byron's letters to, vi. 161. 164. 174, 175. 182. 184, 185. 193. 195, 196.
Barings, the, xvii. 41.
Barlorini, princess, her monument at Bologna, iv. 162.
Barlow, Joel, character of his 'Columbiad,' i. 146.
Barnave, Pierre-Joseph, xv. 112.

Barnes, Thomas, esq., ii. 38.
Barometer, marine, its great value, xvi. 53.
Barrataria, account of the buccaneer establishment at, ix. 335.
Barrow, Dr. Isaac, his Sermons, xv. 268.
Barrow, John, esq., his 'Peter the Great,' xi. 178. His 'Eventful History of the Mutiny at the Nore,' xiv. 300. His testimony to the accuracy of Lord Byron's description of a shipwreck, xv. 225. His account of the cyanometer, xvi. 52. And of the marine barometer, 53.
Barry, Mr., the banker of Genoa, i. xiv.; iv. 232.; vi. 59.
Bartley, George, the comedian, iii. 177.
———, Mrs., the actress, iii. 168. 177.
Bartolini, the sculptor, his bust of Lord Byron, v. 322. 373.
Basili, Lord Byron's Athenian servant, viii. 113, 114.
Bashfulness, ix. 217.
'Bath Guide,' Anstey's, iv. 261.; xvii. 212.
Baths of Penelope, Lord Byron's visit to, vi. 74.
Bathurst, Earl, his speech on the treatment of Napoleon at St. Helena, xiv. 268.
Battle, viii. 142.; ix. 296.; x. 133. 136.; xvi. 209. 216. 296.
'Baviad and Mæviad,' extinguishment of the Della Cruscans by the, iv. 32.
Baxter, Richard, his 'Shove,' &c. ix. 75. Some account of, 75 n.
Bay of Biscay, iii. 146.
Bayard, the Chevalier, xiii. 351.
Bayes, Mr., his expedient, v. 264 n.; ix. 82.
Beatrice, of Dante, xi. 270.
Beattie, Dr., his 'Minstrel,' i. 64. 212. His reflections on dreams, xvi. 18.
Beauharnais, Eugene, his testimony to the correctness of Lord Byron's delineation of Napoleon Buonaparte, xv. 111.
Beaumarchais, his singular good fortune, ii. 95.
Beaumont and Fletcher, vi. 200
———, Sir George, iii. 166.; xii. 38.; xv. 83.
Beauty, viii. 43.; ix. 164. 167, 168. 213, 214. 217.; xv. 138. 316.; xvii. 76 171.
Beauvais, Bishop of, ii. 143.
Beccaria, anecdote of, iii. 301
Becher, Rev. John, i. 98. 117. 119. 131. 138.
Answer to his complaint that one of Lord Byron's descriptions was rather too warmly drawn, vii. 116.
Lines addressed to, on his advising Lord Byron to mix more with society, vii. 153.
Letters to, i. 204. 209. 216.
Some account of, vii. 116.
Becket, Thomas à, his tomb in Canterbury cathedral, xvi. 329.
Beckford, William, esq., his 'Tales' in continuation of 'Vathek,' iv. 91. His residence at Cintra described, viii. 25. Character of his 'Vathek,' 25 n. Some account of, viii. 25 n.
'Bed of Ware,' xvi. 137.
'Beggar's Opera,' Gay's, a St. Giles's lampoon, ii. 303. Its evil tendency denied, ix. 74.
Behmen, Jacob, his reverses, ii. 59.; xvi. 133. Some account of, xvi. 133 n.
Belisarius, 'a hero, conqueror, and cuckold,' xv. 283.
Beloe, Rev. William, character of his 'Sexagenarian,' iv. 84.
Belshazzar, vision of, x. 90.; xv. 312.
———, Lines to, x. 267.
Bembo, Cardinal, amatory correspondence between Lucretia Borgia and, iii. 300.
Benacus, the, (now the Lago di Garda) iii. 304.
Benbow, William, xiv. 5.
Bender, obstinacy of Charles XII. of Sweden at, xvi. 252.
Bentham, Jeremy, quackery of his followers, vi. 154, 155.

Benzoni, Countess, her conversazioni, iv. 212.; v. 189. Some account of, iv. 220. The heroine of 'La Biondina in Gondoletta,' xii. 207.

———, Vittor, xii. 207.

'Beppo, a Venetian Story,' xi. 95.; iii. 236.; iv. 66. 77. 101.; xi. 97. 122. 141.

Bergami, the Princess of Wales's courier and chamberlain, iii. 333.; xvi. 82.

Berkeley, Bishop of Cloyne, his scepticism concerning the existence of matter, xvii. 3.

Bernadotte, Jean-Baptiste-Jules, King of Sweden, ii. 240.

Berni, the father of the Beppo style of writing, iv. 95.; xi. 97.

Bernis, Abbé de, Frederick the Second's verse on, xii. 56.

Berry, Miss, ii. 151.

'Bertram,' Mathurin's tragedy of, iii. 184.; iv. 65.

Bettesworth, Captain, (cousin of Lord Byron,) i. 174.

Betty, William Henry West, (the young Roscius,) ii. 160.

Beyle, M., his 'Histoire de la Peinture en Italie,' iii. 302. His account of an interview with Lord Byron at Milan, iii. 302.

Bible, the, v. 265.

Bigamy, xvi. 251.

Bigotry, viii. 24.; xiv. 353.

Bile, energetic, described, xvi. 109.

Biography, vi. 265.

'Bioscope, or Dial of Life,' Mr. Grenville Penn's, ii. 170.

Birch, Alderman, ii. 182.

Birds, belief that the souls of the dead inhabit the forms of, ix. 254.

Biren, John Ernest, Duke of Courland, xvi. 323.

Black Friar of Newstead Abbey, xvii. 205. 207.

Blackburn, Archbishop, account of, ix. 336.

Blackett, Joseph, the poetical cobbler, i. 246.; ii. 13. 57, 58.; vii. 269. His posthumous writings, ii. 53.; ix. 98 n. Some account of, vii. 269. His epitaph, ix. 10.

Blackstone, Judge, composed his Commentaries with a bottle of port before him, vi. 354.

Blackwood's Magazine, its Remarks on Don Juan, iv. 269.; xv. 16. 19. 'Some Observations upon its Remarks on Don Juan,' xv. 55.

Blair, Dr., his Sermons, xiv. 4.; xv 268.

Blake, the fashionable tonsor, v 32.; ix. 81.

Bland, Rev. Robert, ii. 77. 93, 93 n. 95. 297. His 'Collections from the Greek Anthology,' vii. 276. Some account of, 276 n.

Blank-verse, excellence of rhyme over, in English poetry, ix. 56.; xv. 90. 190.

Blaquiere, Mr., vi. 44. 142.

Blasphemy, and blasphemers, xvi. 131.; xvii. 109.

'Blatant Beast,' viii. 27.

Bleeding, Lord Byron's prejudice against, vi. 203.

Blesington, Earl of, i. xiv.; iv. 232 n.; vi. 13.

Letters to, vi. 18. 21. 23.

———, Countess of, vi. 13. 16, 17.

Impromptu on her taking a villa called 'Il Paradiso,' vi. 16.

Lines written at the request of, vi. 17.

Letters to, vi. 26. 28. 58.

Bligh, Captain, his 'Narrative of the Mutiny of the Bounty,' xiv. 300.

Blinkensop, Rev. Mr., his Sermon on Christianity, ii. 218.

Blood, 'only serves to wash ambition's hands,' xvi. 290.

Bloomfield, Robert, his 'Farmer's Boy,' vii. 270.; ix. 98. Some account of, vii. 270 n.

———, Nathaniel, vii. 270. 270 n.; ix. 98. Account of, 98 n.

Blount, Martha, Pope's attachment to, vi. 351. 388.

Blucher, Marshal, iii. 174. 236.

Blue, instrument for measuring the intensity of, xvi. 52.
Blue Devils, xvii. 156.
'Blue-Stocking,' xi. 124.
'——— Club,' origin of, xii. 23.
'Blues, The; a Literary Eclogue,' v. 246.; xii. 21.
'——,' ix. 230 n.; xvi. 50, 51; xvii. 21.
Boabdil, xv. 137.
'Boatswain,' Lord Byron's favourite dog, i. 114. 134. 221.
'Inscription on his monument,' vii. 292.
Boccaccio, treatment of his ashes, viii. 217. Defence of, 303.
Bœotia, viii. 49. 118.
Boileau, his depreciation of Tasso, viii. 268. 290.
Boisragon, Dr., ii. 165.
Bolero, xvii. 130.
Boleyn, Anne, her remark on the scaffold, ix. 303.
Bolingbroke, Lord, hires Mallet to traduce Pope, vii. 247.
Bolivar, Simon, v. 342, 343 n.; xiv. 276.
Bologna, Lord Byron's visit to the cemetery of, iv. 161.
Bolton, Mr., ii. 43. 47, 48.
'Bonne fortune,' xvii. 139.
Bonneval, Claudius Alexander, Count de, ii. 266.
Bonnivard, François de, account of, x. 225.
Bonstetten, M., iii. 250. 252. 372.
Booby, Lady, xvi. 108.
Boon, Daniel, the Kentuckian backwoodsman, xvi. 235, 236.
'Bores,' xvii. 109.
Borgia, Lucretia, her amatory correspondence with Cardinal Bembo, iii. 300. 305.
'Born in a garret, in a kitchen bred,' iii. 229.; x. 189.
Borromean Islands, iii. 299. 307.
Boscan, Almogavà, xv. 150.
Bosphorus, the, xvi. 60.
'Bosquet de Julie,' iii. 257. 284.
'Bosworth Field,' Lord Byron's projected epic entitled, i. 170. 175.
Botzari, Marco, his letter to Lord Byron, vi. 75. His death, 76.
Bourbon, Duke of, Constable of France, xi. 282.; xiii. 338. 352. 355.
Bouts rimés, xvii.
Bowers, Mr., (Lord Byron's schoolmaster at Aberdeen,) i. 17.
Bowles, Rev. William Lisle, his controversy concerning Pope, v. 29. 37. 98. 138. 152.; vi. 350, 351. 353. 'The maudlin prince of mournful sonneteers,' vii. 244. His 'Spirit of Discovery,' vi. 348.; vii. 245. His 'invariable principles of poetry,' vi. 355. His hypochondriacism, 396. His 'Missionary,' 406.
'Lines on his edition of Pope,' vii. 246 n. 248 n.
Lord Byron's 'Letter on his Strictures on the Life and Writings of Pope,' vi. 346.
Lord Byron's 'Observations upon Observations; a Second Letter,' &c., 382.
Bowring, Dr., Lord Byron's letters to, vi. 44. 49. 60. 92. 98, 99. 101. 107.
Boxing, ii. 271.
Bradshaw, Hon. Cavendish, iii. 170.
Braham, John, the singer, ii. 260.; iii. 145.
'Brandy for heroes!' xiv. 305.
Brass, Corinthian, xvi. 152.
Brave, picture of the truly, xvi. 252.
Bread fruit, xiv. 310.
Breme, Marquis de, iii. 307.
Brenta, viii. 204.
Brewster, Sir David, his 'Natural Magic,' xiii. 312. His 'Life of Newton,' xvi. 179. 303. His description of Bishop Berkeley's theory, xvii. 3.
Briareus, xvi. 143.
'Bride of Abydos; a Turkish Tale,' ii. 248. 258. 290. 293. 312. 314. 326.; iii. 54. 228.; ix. 203.
Bridge of Sighs, viii. 195. 273.
Brientz, town and lake of, iii. 266.
'Brig of Balgounie,' i. 35.; xvi. 309.
'Bright be the place of thy soul!' vii. 211.
Brighton, Pavilion at, xvii. 145.
Brissot de Warville, xv. 112.

'British Critic,' ii. 259.; xv. 13. 48.
'British Review,' its character of the 'Giaour,' ii. 229. Its abuse of 'Don Juan,' xv. 14. 'My Grandmother's Review,' 194.
Lord Byron's 'Letter to the Editor of,' xv. 41.
Brocken, superstition of the, xiii. 313.
Broglie, Duchess of (daughter of Mad. de Staël), her character, iii. 285 n. Anecdote of, iv. 150. Her remark on the errors of clever people, vi. 260.
Bronze wolf of Rome described, viii. 230. 312.
Brooke, Lord (Sir Fulke Greville), account of a MS. poem by, ii. 181.
Brougham, Henry, esq. (afterwards Lord Brougham and Vaux), iii. 12.; vii. 187. 255. 255 n.
Broughton, the regicide, his monument at Vevay, iii. 256.
Brown, Dr. Thomas, his 'Paradise of Coquettes,' xv. 95.
———, Isaac Hawkins, his lava buttons, iii. 124.
Browne, Sir Thomas, his 'Religio Medici' quoted, ii. 315. His encomium on sleep, xvi. 16.
Bruce, Mr. i. 348.; ii. 9.
———, Abyssinian, his description of a simoom, ix. 159.
Brummell, William, esq., iii. 236.; xi. 127.
Bruno, Dr., vi. 55. Anecdote of, 128.
Brunswick, Duke of, his death at Quatre-bras, viii. 143.
Brussels, iii. 243. 245.
Brutus, xvii. 181.
Bryant, Jacob, on the existence of Troy, v. 70.; xvi. 37.
Brydges, Sir Egerton, his 'Letters on the Character and Poetical Genius of Byron,' ii. 195.; xv. 34. His 'Ruminator,' ii. 271. Critical notes by, vols. vii.—xvii.
Bucentaur, viii. 198.
Buchanan, Rev. Dr., ii. 232 n.
Bueke, Rev. Charles, ii. 188.
Budgell, Eustace, his 'leap into the Thames,' ix. 104.
Bull fight, description of a, viii. 50. 52 n.
Buonaparte, Jacopo, his 'Saeco di Roma,' xi. 282.
———, Lucien, his 'Charlemagne,' ii. 93. n. 234.
———, Napoleon, ii. 35. 240. 261.; iii. 3. 21. 37. 63. 155, 156. 172. 234.; xvi. 33. 'The Triptolemus of the British farmer,' xiv. 290. His exclamation on the loss of his old guard, xvi. 324.; xvii. 147.
His character, viii. 148. xv. 111.
'One to,' iii. 63. 172 n. x. 1.
'Lines on his escape from Elba,' x. 273.
Burdett, Sir Francis, ii. 130. 151. His style of eloquence, ii. 209.
Burgage tenures and tithes, 'discord's torches,' xvii. 215.
Burgess, Sir James Bland, iii. 184.; xv. 82. His 'Richard the First' sold to line trunks, ix. 94.; xv. 82.
Burgoyne, General, xv. 110.
Burke, Edmund, viii. 6.
Burlesque, xvi. 6.
Burney, Dr., his character of Jewish music, x. 75, 76.
Burns, Robert, his habit of reading at meals, i. 139 n. His elegy on Maillie, 223. 'What would he have been, if a patrician?' ii. 257. His unpublished letters, 302. His rank among poets, vi. 377. 'Often coarse, but never vulgar,' 413. His youthful pranks, xv. 326.
Burton's 'Anatomy of Melancholy,' 'a most amusing and instructive medley,' i. 144.
Burun, Ralph de, i. 1.
Busby, Dr., Dryden's reverential regard for, i. 57.
———, Thomas, Mus. Doct., his monologue on the opening of Drury Lane Theatre, ii. 177. 180. 182. His translation of Lucretius, ii. 262.; iii. 58. Parody on his monologue, xvii. 241.
Butler, Dr., (head master at Harrow,)

i. 64. 87. 167. 200, 201. Reconciliation between Lord Byron and, 270. 'Lines on his being appointed head-master at Harrow,' vii. 37. Portrait of, 130. 130 n.

Byng, Admiral, his court-martial, viii. 28.

Byron, Sir John, the Little, with the great beard, i. 4.

———, Sir John, created (1643) Baron Byron of Rochdale; some account of, i. 5.

———, Sir Nicholas, his character by Lord Clarendon, vii. 17 n.

———, Sir Richard, tribute to his valour and fidelity, i. 6.

———, Admiral John (the grandfather of the poet), i. 6. His proverbial ill-luck at sea, x. 202. His shipwreck and sufferings, xv. 232. 'My grand-dad's Narrative,' 257. Extract from, 257 n.

———, William, fifth Lord (granduucle of the Poet), i. 6. His trial for killing Mr. Chaworth in a duel, 7. His death, 29. His eccentric and unsocial habits, 30.

———, John (father of the poet), his elopement with Lady Carmarthen, i. 7. His marriage with Miss Catherine Gordon, 7. His death at Valenciennes, 16. His character, vii. 136 n.

———, Mrs. (mother of the poet), descended from the Gordons of Gight, i. 6. Vehemence of her feelings, 6. Ballad on the occasion of her marriage, 8. Her fortune, 9 n. Separates from her husband, 12. Her capricious excesses of fondness and of anger, 13. 38.

Lord Byron's Letters to, ii. 217. 220. 233. 268. 290. 313. 328. 337. 340. 350. 353. 356.; xiii. 305.

See also, i. 101. 104, 105. 107. 347.; ii. 32. 35. 39.; v. 3.; viii. 15. 61.

———, Honourable Augusta (sister of the poet), i. 7. See Leigh, Honourable Augusta.

Byron (George-Gordon-Byron), sixth Lord —

1788. Born Jan. 22., in Holles Street, London, i. 10.

1790—1791. Taken by his mother to Aberdeen, i. 11. Impetuosity of his temper, 12. Affectionate sweetness and playfulness of his disposition, 13. The malformation of his foot a source of pain and uneasiness to him, 14. His early acquaintance with the Sacred Writings, 14. Instances of his quickness and energy, 15. Death of his father, 16.

1792—1795. Sent to a day-school at Aberdeen, i. 17. His own account of the progress of his infantine studies, 18. His sports and exercises, 20.

1796—1797. Removed into the Highlands, i. 21. His visits to Lachin-y-gair, 22. First awakening of his poetic talent, 22. His early love of mountain scenery, 25. Attachment for Mary Duff, 26.

1798. Succeeds to the title, i. 29. Made a ward of Chancery, under the guardianship of the Earl of Carlisle, and removed to Newstead, 33. Placed under the care of an empiric at Nottingham for the cure of his lameness, 41.

1799. First symptom of a tendency towards rhyming, i. 42. Removed to London, and put under the care of Dr. Baillie, 44. Becomes the pupil of Dr. Glennie, at Dulwich, 44.

1800—1804. His boyish love for his cousin, Margaret Parker, i. 52. His 'first dash into poetry,' 52. Is sent to Harrow, 54. Notices of his school life, 60. His first Harrow verses, 61. His school friendships, 66. His mode of life as a schoolboy, 76. Accompanies his mother to Bath, 78. His early attachment to Miss Chaworth, 79. Heads a 'rebelling' at Har-

row, 86. Passes the vacation at Southwell, 92.
1805. Removed to Cambridge, i. 92. His college friendships, 93.
1806. Aug.—Nov., prepares a collection of his poems for the press, i. 110. His visit to Harrowgate, 113. Southwell private theatricals, 116. Prints a volume of his poems; but, at the entreaty of Mr. Becher, commits the edition to the flames, 118.
1807. Publishes 'Hours of Idleness,' i. 129. List of historical writers whose works he had perused at the age of nineteen, 140. Reviews Wordsworth's Poems, 169. Begins 'Bosworth Field,' an epic. Writes part of a novel, 175.
1808. His early scepticism, i. 177. Effect produced on his mind by the critique on 'Hours of Idleness,' in the Edinburgh Review, 204. Passes his time between the dissipations of London and Cambridge, 210. Takes up his residence at Newstead, 216. Forms the design of visiting India, 220. Prepares 'English Bards and Scotch Reviewers,' for the press, 226.
1809. His coming of age celebrated at Newstead, i. 227. Takes his seat in the House of Lords, 235. Loneliness of his position at this period, 241. Sets out on his travels, 251. State of mind in which he took leave of England, 259. Visits Lisbon, Seville, Cadiz, Gibraltar, Malta, Prevesa, Zitza, Tepaleen, 277. Is introduced to Ali Pacha, 277—288. Begins 'Childe Harold' at Ioannina, in Albania, 313. Visits Actium, Nicopolis; nearly lost in a Turkish ship of war; proceeds through Acarnania and Ætolia towards the Morea, 301. Reaches Missolonghi, 302. Visits Patras, Vostizza, Mount Parnassus, Delphi, Lepanto, Thebes, Mount Cithæron, 303. Arrives, on Christmas-day, at Athens, 305.
1810. Spends ten weeks, in visiting the monuments of Athens; makes excursions to several parts of Attica, 307. The Maid of Athens, 310. Leaves Athens for Smyrna, 312. Visits ruins of Ephesus, 313. Concludes, at Smyrna, the second canto of 'Childe Harold,' 313. April, leaves Smyrna for Constantinople, 315. Visits the Troad, 316. Swims from Sestos to Abydos, ibid. May, arrives at Constantinople, 323. June, expedition through the Bosphorus to the Black Sea, 325. July, visits Corinth, 341. Aug.—Sept., makes a tour of the Morea, 340. Returns to Athens, 346.
1811. Writes 'Hints from Horace,' and 'Curse of Minerva,' 350. Returns to England, 354. Effect of travel on the general character of his mind and disposition, ii. 1. His first connection with Mr. Murray, 30. Death of his mother, 31. Of his college friends, Matthews and Wingfield, 39. 50. And of 'Thyrza,' 75. Origin of his acquaintance with Mr. Moore, 79. Act of generosity towards Mr. Hodgson, 108.
1812. Feb. 27., makes his first speech in the House of Lords, ii. 120. Feb. 29., publishes the first and second cantos of 'Childe Harold,' 131. Presents the copyright of the poem to Mr. Dallas, 138. Although far advanced in a fifth edition of 'English Bards,' determines to commit it to the flames, 145. Presented to the Prince Regent, 153. Writes the Address for the opening of Drury Lane theatre, 158.
1813. April, brings out anonymously 'The Waltz,' ii. 187. May, publishes the 'Giaour,' 188. His intercourse, through Mr. Moore, with Mr. Leigh Hunt, 204.

Makes preparations for a voyage to the East, 217. Projects a journey to Abyssinia, 232. Dec., publishes the 'Bride of Abydos,' 312. Is an unsuccessful suitor for the hand of Miss Milbanke, 338.

1814. Jan., publishes the 'Corsair,' iii. 24. April, writes 'Ode on the Fall of Napoleon Buonaparte,' 63. Comes to the resolution, not only of writing no more, but of suppressing all he had ever written, 70. May, writes 'Lara;' makes a second proposal for the hand of Miss Milbanke, and is accepted, 113. Dec., writes 'Hebrew Melodies,' 141.

1815. Jan. 2., marries Miss Milbanke, iii. 139. April, becomes personally acquainted with Sir Walter Scott, 159. May, becomes a member of the sub-committee of Drury Lane theatre, 170. Pressure of pecuniary embarrassments, 191. July, writes the 'Siege of Corinth,' x. 100. Sept., writes 'Parisina,' 151.

1816. Jan., Lady Byron adopts the resolution of separating from him, iii. 198. Samples of the abuse lavished on him, 216 n. March, writes 'Fare thee well,' and 'A Sketch,' 229. April, leaves England, 238. His route — Brussels, Waterloo, &c., 243. Takes up his abode at the Campagne Diodati, 246. Finishes, June 27, the third canto of 'Childe Harold,' 247. Writes, June 28, 'The Prisoner of Chillon,' 285. Writes, in July, 'Monody on the Death of Sheridan,' the 'Dream,' 'Darkness,' 'Epistle to Augusta,' 'Churchill's Grave,' 'Prometheus,' 'Could I remount,' 'Sonnet to Lake Leman,' and part of 'Manfred,' 287. August, an unsuccessful negotiation for a domestic reconciliation, 284. Sept., makes, a tour of the Bernese Alps, 256. His intercourse with Mr. Shelley, 269. Oct., proceeds to Italy — route, Martigny, the Simplon, Milan, Verona, 297—308. Nov., takes up his residence at Venice, 311. Marianna Segati, 311. Studies the Armenian language, 312.

1817. Feb., finishes 'Manfred,' iii. 345. March, translates from the Armenian, a correspondence between St. Paul and the Corinthians, 370. April, visits Ferrara, and writes 'Lament of Tasso,' iv. 11. Makes a short visit to Rome, and writes there a new third act to 'Manfred,' 13. July, writes, at Venice, the fourth canto of 'Childe Harold,' 48. Oct., writes 'Beppo,' 66.

1818. The Fornarina, Margaritta Cogni, iv. 112. July, writes 'Ode on Venice,' 125. Nov., finishes 'Mazeppa,' 137. And first canto of 'Don Juan,' xv. 99.

1819. Jan., finishes second canto of 'Don Juan,' iv. 139. April, beginning of his acquaintance with Countess Guiccioli, 143. June, writes 'Stanzas to the Po,' 155. Aug., writes 'Letter to the Editor of my Grandmother's Review,' xv. 41. Dec., completes the third and fourth cantos of 'Don Juan,' iv. 262. Removes to Ravenna, 270.

1820. Jan., domesticated with Countess Guiccioli, iv. 276. Feb, translates first canto of the 'Morgante Maggiore,' 279. March, finishes 'Prophecy of Dante,' 291. Translates 'Francesa of Rimini,' 293. And writes 'Observations upon an Article in Blackwood's Magazine,' 308. April—July, writes 'Marino Faliero,' 333. Oct.—Nov., writes fifth canto of 'Don Juan,' v. 37.

1821. Feb., writes 'Letter on the Rev. W. L Bowles's Strictures on the Life of Pope,' v. 99. March, 'Second Letter,' &c. 143. May, finishes 'Sardanapalus,' 187. July, 'The Two Foscari,' 197.

Sept., ‘ Cain,’ 239. Oct., writes ‘ Heaven and Earth, a Mystery,’ 282.; and ‘ Vision of Judgment,’ 261. Removes to Pisa, 269—280.
1822. Jan., finishes ‘ Werner,’ v. 310. July, writes sixth, seventh, and eighth cantos of ‘ Don Juan,’ xvi. 124. Finishes the ‘ Deformed Transformed,’ xiii. 391. Death of his natural daughter, Allegra, 328. His habits of life while at Pisa, 33. Sept., removes to Genoa, v. 355. His coalition with Hunt in the ‘ Liberal,’ vi. 3.
1823. Jan., writes ‘ Age of Bronze,’ xiv. 262. Feb., writes the ‘ Island,’ and some more cantos of ‘ Don Juan.’ 299. March, commences an epic entitled the ‘ Conquest,’ xvii. 246. April, turns his views towards Greece, vi. 42. Receives a communication from the London committee, 49. May, offers to proceed to Greece, and to devote his resources to the object in view, 49. Preparations for his departure, 54. July 14., sails for Greece, 62. Reaches Argostoli, 71. Excursion to Ithaca, 73. Waits, at Cephalonia, the arrival of the Greek fleet, 82. His conversations on religion with Dr. Kennedy, at Mataxata, 85. His letters to Madame Guiccioli, 90. His address to the Greek government, 95. And remonstrance to Prince Mavrocordati, 96. Testimonies to the benevolence and soundness of his views, 110. Instances of his humanity and generosity while at Cephalonia, 112.
1824, Jan. 5., arrives at Missolonghi, vi. 124. Writes ‘ Lines on completing my thirty-sixth year,’ 137. Intended attack upon Lepanto, 147. Is made commander-in-chief of the expedition, 148. Rupture with the Suliotes, 157. The expedition suspended, 157.
His last illness, vi. 158.
His Death, vi. 211.
His funeral, vi. 222.
Inscription on his monument, 233.
His Will, vi. 284.
His person, i. 137. 218.; vi. 253, 254.; viii. 136.
His sensitiveness on the subject of his lameness, i. 14. 38. 138. 224. 256.; ii. 196. 319.; iii. 41. 241.; vi. 13.; ix. 95.
His abstemiousness, i. 347.; ii. 264. 300.; iii. 281.; v. 30.
His habitual melancholy, i. 264.; ii. 151.; iii. 209.; v. 247. 263.; vi. 260.
His tendency to make the worst of his own obliquities, i. 190.; ii. 136.; iv. 291.; v. 60. 69.
His generosity and kind-heartedness, i. 136. 254. 280 n.; ii. 108. 265. 336.; iii. 25. 183 n.; iv. 235.; v. 86. 92. 215. 272.; vi. 74. 112. 134.
His politics, ii. 311. 334.; iii. 34. 163.
His religious opinions, ii. 112.; iii. 163.; xiv. 18.
His tendency to superstition, i. 136.
Portraits of him, ii. 175. 180. 187. 280. 324.; iii. 97, 98. 104. 109. 139. 141.; iv. 7. 33. 95.; v. 200. 322. 336. 343. 354, 355. 373.; vi. 29.; xv. 199.
Byron, Lady, ii. 57.; iii. 171. 175. 178 n. 189. 203, 204. 214.; iv. 251. 270. 272. 282.; v. 4.; vi. 26. 28. 114.; vii. 269 n.; xv. 65. 117.
Her Remarks on Mr. Moore’s Life of Lord Byron, vi. 275.
‘ Lines on hearing that she was ill,’ x. 207.
‘ Lines on reading in the newspapers, that she had been patroness of a charity ball,’ xii. 329.
Lord Byron’s Letters to, v. 258.; vi. 30.
——, Honourable Augusta Ada, iii. 195. 202. 297, 298. 328. 332.; iv. 79. 164. 351.; v. 292. 370.; vi. 25. 30. 113.; viii. 133. 185, 186.

Byron, (George) seventh Lord, ii. 285. 288.; iv. 26.
———, Eliza, ii. 254. 258.
———, Henry, ii. 254.
'By the rivers of Babylon,' x. 95.

C.

Cadiz, described, i. 279. 282.; viii. 47.; xv. 116. 204.
——— 'The Girl of,' viii. 47.
Cæsar, Augustus, his character, x. 14.
———, Julius, his times, v. 104. His character, viii. 231. 317.; xiii. 314.; xvi. 223. His laurel wreath, 251.; xiii. 335. 'The suitor of love,' xiv. 322.; xv. 282.
Cahir, Lady, iii. 81.
'CAIN, a Mystery,' xiv. 1.; v. 88. 239. 280. 305. 308, 309. 313. 318. 324. 338. Wanderings of, xiv. 109.
Cairn Gorme, xvi. 284.
Caledonian meeting, 'Address intended to be recited at,' iii. 85.; x. 262.
Calenture, xiii. 252. Described, xvii. 211.
Caligula, x. 112. His wish, xvi. 142.
Calm at sea, x. 28.: xv. 274.
'CALMAR AND ORLA,' death of, vii. 155.
Calpe, viii. 75.
Cambridge University, i. 174. 196. 238.; vii. 280, 281.
Camilla, xvii. 130.
Camoens, distinguished himself in war, i. 64 n. 'Stanzas to a lady, with the poems of,' vii. 35.
Campbell, Thomas, esq. ii. 91. 95. 98. 101. 240. 292, 293.; iii. 9. 109.; iv. 311.; v. 69.; xv. 69. 87. His 'Pleasures of Hope,' vii. 271, 271 n. Inadvertencies in his 'Lives of the Poets,' v. 68.; xvi. 123. His 'Gertrude of Wyoming,' v. 70.; ix. 89. Critical notes by, vols. vii.—xvii. *passim*.
'Can Grande,' xiv. 282.
Cannæ, battle of, viii. 161.
Canning, Right Hon. George, ii. 222.; vii. 283. His oratory, ii. 208. His opinion of the 'Bride of Abydos,' ix. 244 n. His Inscription for Mrs. Brownrigg, the 'Prenti-cide,' xii. 246. His defence of public schools and universities, xv. 135. His character, xiv. 288, 289.; xvi. 131.
Canning, Sir Stratford, his poem entitled 'Buonaparte,' iii. 69. 109.
Canova, vi. 363.; viii. 216.; xii. 207. His early love, i. 26.
'LINES on his bust of Helen,' x. 316.
Cant, 'the grand primum mobile of England,' vi. 353. 'The crying sin of the times,' xvi. 132.
Cantemir, Demetrius, his 'History of the Ottoman Empire,' i. 141.; xvi. 114.
Canterbury cathedral, xvi. 329.
Capo d'Istrias, Count, xiv. 295.
Capo di Bove, viii. 234.
Caravaggio, xvii. 101.
Carbonari, xiv. 287.
Carc, xvi. 316.
Carlile, Richard, iv. 258.; xvi. 132.
Carlisle (Frederick Howard), fifth Earl of, becomes Lord Byron's guardian, i. 33. 39. His alleged neglect of his ward, i. 228. 234. 267. 330.; vii. 278 n. Proposed reconciliation between Lord Byron and, iii. 30. 44. 51. 93. Character of his poems, vii. 8. Dedication of 'Hours of Idleness' to, vii. 3. Lord Byron's Lines upon, vii. 266, 266 n., 267. 278.
——— (Isabella Byron), Countess of, vii. 5 n.
Carlo Dolce, xvii. 100.
'CAROLINE, Lines to,' vii. 31—33.
Caroline, Queen of England, iv. 341.; v. 2. 27. 29. 36. 228. 230.; xvi. 82.
Carmarthen, Marchioness of, i. 7.; ii. 244.
Carnage, xvi. 216. 244.
Carnival, xi. 107, 107 n.
Caro, Annibale, his translations from the classics, v. 72.
Carpenter, James, i. 172.
Carr, Sir John, i. 279.; ii. 112.; vii. 65 n. 283 n.; viii. 59.

Cartwright, Major, iv. 171.
Cary, Rev. Henry Francis, his translation of Dante, iv. 166.; xi. 270. 276.; xii. 10.
Carysfort (John Joshua Proby), first Earl of, his 'Poems and Tragedies,' ix. 100.
Cash, potency of, xvii. 44.
Casimir, John, King of Poland, xi. 153.
Castalian dews, viii. 11. 118.
Castellan, A. L., his 'Mœurs des Ottomans,' ii. 238.
Castelnau, Marquis de, his 'Histoire de la Nouvelle Russie,' xvi. 127.
Castlereagh, Viscount, (Robert Stewart, Marquis of Londonderry,) iii. 172. 174. 251.; iv. 138. 141.; xiv. 288.; xv. 105.; xvi. 286. 324.; xvii. 245.
'Epigrams on,' xvii. 245.
'Epitaph on,' xvii. 245.
Castri, village of, viii. 11. 118.
Catalani, Madame, vii. 261.
Catharine II. of Russia, xvi. 164. 288, 289, 289 n. 319.
Cathay, xvii. 42.
Catholic emancipation, ii. 147.
Catiline, his character, xvi. 171.
Cato, lends his wife to Hortensius, xvi. 135.
'Cato,' Pope's prologue to, ii. 165.
Catullus, his 'Atys' not licentious, vi. 400. 'The scholar of love,' xv. 282. His 'Ad Lesbiam' translated, vii. 20. His 'Lugete, Veneres, Cupidinesque,' translated, 22.
'Cavalier Servente,' iv. 100. 277. Described, xvi. 287.
Cawthorn, Mr., the bookseller, i. 242.; ii. 96.
Caylus, Count de, iv. 179.
'Cecilia,' Miss Burney's, ii. 97, 97 n.
Cecilia Metella, tomb of, viii. 234.
Celibacy of eminent philosophers, iii. 134.
Centlivre, Mrs., character of her comedies, iv. 297. Drove Congreve from the stage, v. 116.
Cellini, Benvenuto, xiii. 355.
'Cenci,' Shelley's, v. 115.
Cervantes, xvi. 178. Character of his 'Don Quixote,' xvii. 77, 78 n.
Chamouni, iii. 253. 257. 374.
Change, xvii. 33.
Chantrey, Francis, esq., R.A., xv. 199.
Charlemont, Lady, i. 268.; vi. 362.
———, Mrs., iii. 202.; iv. 2.; vi. 276.; x. 189.
'Charity ball, Lines on reading that Lady Byron was patroness of a,' xii. 320.
Charles the Fifth, iii. 22.; x. 9.
Charles XII. of Sweden, his obstinacy at Bender, xvi. 252.
Charlotte, Princess of Wales, reflections on her death, ix. 74. Stanzas on her death,' viii. 261.
Chase, the English, xvii. 103.
Chateaubriand, Viscount, xiv. 205.
Chatham, first Earl of, xvii. 69.
Chatterton, Thomas, i. 145. Never vulgar, vi. 413.
Chaucer, Geoffrey, character of his poetry, i. 148.
Chauncy, Captain, v. 336.
Chaworth, Mary Anne (afterwards Mrs. Musters), Lord Byron's early attachment to, 79. 84. 86. 257.; vii. 43.
'Fragment written shortly after her marriage,' vii. 43.
'Stanzas to, Oh! had my fate,' vii. 171.
'Farewell to,' vii. 294.
'Stanzas to, on the author's leaving England,' vii. 302.
Cheops, King, his pyramid, xv. 199.
Chesterfield, Earl of, his speech on the play-house bill, ix. 73. His remark on hunting, xvii. 129.
'Childe Alarique,' ii. 271.
'Childe Harold's Pilgrimage,' viii. See also, ii. 15, 16. 53. 61, 62. 72. 79. 109. 131.; iii. 70. 228. 245. 247. 339.; iv. 40. 47. 59. 62. 136. 308.; v. 336.; vi. 33.
'Childish Recollections,' vii. 126.
Children, xiv. 80. 85.; xv. 310.

'CHILL and mirk is the nightly blast,' vii. 311.
Chillon, Sonnet on, x. 223.
———, Castle of, iii. 247. 257.; iv. 3. 231.
'CHILLON, PRISONER OF,' iii. 285.; iv. 27. 221.; x. 221.
Chimari, viii. 224.
Chioza, war of, viii. 282.
Chivalry, viii. 6.; xvi. 8.
Christ, vi. 369. 'Pure creed of, made sanction of all ill,' xvii. 161, 161 n.
'Christabel,' iii. 193. 255. 321. 331.; x. 126. 185.
Christianity, xvii. 161.
Churches, xvi. 81.
'CHURCHILL'S GRAVE,' x. 287.
Cicero, Antony's treatment of, ii. 257. A punster, ix. 57.
Cid, i. 143.; xiv. 272. 280.
Cigars, ii. 296.
Cintra, i. 277. 280.; viii. 23. Convention of, viii. 25, 26 n.
Circassians, xvi. 145.
Cities, overthrow of great, xvi. 235.
Civilization, xvi. 236. 238.
Clare (John Fitzgibbon), Earl of, i. 63. 65. 69. 71. 73, 74, 75.; ii. 101.; v. 277. 311. 340. 360.; vii. 135 n. 141, 141 n. 162, 163 n.
'LINES on,' vii. 141. 162.
'STANZAS to,' vii. 181.
Clare, John, the poet, vi. 404.
Clarendon, Lord, his character of Sir Nicholas Byron, vii. 47.
Clarens, iii. 247. 257. 274.; viii. 177.
Claridge, Mr., i. 65.
'Clarissa Harlowe,' ii. 309.
Clarke, Dr. Edward Daniel, viii. 70, 71. 110.; xvi. 37. 47.
Clarke, Rev. James Stanier, his 'Naufragia,' ii. 214.
Clarke, Hewson, i. 245.; vii. 280, 281 n. 287.
Classical education, i. 197.
Classics, too early study of, viii. 225.
Claudian, the 'ultimus Romanorum,' iv. 139. His 'Old Man of Verona,' xiv. 283.
Claughton, Mr., ii. 173 n.; iii. 95. 101. 104. 118.
Clayton, Mr., i. 63.
Cleonice and Pausanias, story of, xi. 37.
Cleopatra, xvii. 178.
Clergy, xvii. 120.
Clitumnus, the river, iv. 31.; viii. 220.
——— Temple of, viii. 221, 221 n.
Clootz, Jean Baptiste (Anacharsis), xv. 112.
Clubs, iii. 233.
Clytemnestra, xvi. 297.
Coates, Romeo, his Lothario, ii. 102.
Cobbett, William, ii. 261.; vi. 76.; viii. 27.; xvi. 130.
'EPIGRAM on his digging up Tom Paine's bones,' xi. 316.
Cobbler of Messina, ix. 85.
Coblentz, viii. 157.
Cochrane, Lord, iii. 12.; vi. 187.
'Cockney school' of poetry, vi. 410.
Cogni, Margarita (the Fornarina), iv. 112, 113.
Cogniac, apostrophized, xvi. 26.
Colchis, xv. 309.
Coldham, Mr., ii. 122.
Coleridge, Samuel Taylor, esq., his 'Devil's Walk,' ii. 304.
His 'Remorse,' iii. 158.
His 'Zopolia,' iii. 190.
His 'Biographia Literaria,' iv. 65.; xv. 77. 102. 327.
His 'Christabel,' iii. 193. 255. 321. 331.; x. 126.
His 'Wanderings of Cain,' xiv. 109.
His sketch of Don Juan's supposed character, xv. 114. 190.
Lord Byron's letters to, ii. 225. i. 245, 246.
See also, ii. 94, 95. 98. 101.; iii. 50. 158. 181. 183. 190, 191. 321. 331.; iv. 65.; vii. 240, 240 n.; xv. 77. 101. 149. 192.
Coliseum, the, viii. 245. 252, 252 n.; xi. 65, 65 n.
College education, advantages of a, xv. 134, 134 n.
'COLLEGE EXAMINATION, Thoughts suggested by,' vii. 94.

Colman, George, esq., his prologue to 'Philaster,' ii. 165.
———, George, jun., esq., parallel between Sheridan and, ii. 204.; iii. 188. 259.
Colocotroni, vi. 156. 176.
Cologne, xvi. 325.
Colonna, Cape, i. 307. 317.; vi. 359.; viii. 105, 105 n. Columns of, vi. 359.
Columbia, viii. 233.
Columbus, xvii. 164. 194.
Comboloio, or Turkish rosary, ix. 230. 314.
Comedy more difficult to compose than Tragedy, ii. 300. The day of, gone by, xvii. 108.
'Common Lot,' answer to a beautiful poem, entitled, vii. 149.
Commonwealth, xi. 185.; xii. 134.
Concanen, Mr., iii. 179.
Condorcet, Marquis de, xv. 112.
Congreve, self-educated, i. 145. His comedies, iii. 12.; iv. 297. Driven from the stage by Mrs. Centlivre, v. 116.
Congreve rockets, xv. 162.
'Conquest,' the, a fragment, xvii. 246.
Conscience, ix. 165.; xi. 17. 54.; xiv. 306.; xv. 146. 176. 281.
Constance (a German lady), v. 73.
Constant, Benjamin de, his 'Adolphe,' iii. 251.
Constantinople, i. 323. 329. 333.; iv. 5.; viii. 102, 102 n.
———, Slave market at, described, xvi. 53, 54.
Conversationists, xvii. 109.
Cooke, George Frederick, comedian, ii. 231.; iii. 77.
Cookery, science of, xvii. 179.
Coolidge, Mr., v. 196. 199.
Copet, iii. 250. 254, 255. 285, 285 n.
Copyright, sums paid to Lord Byron for, vii. 235 n.
Coquette, xi. 129.; xvii. 62.
Coray, viii. 123.
Cordova, Admiral, i. 282.
———, Sennorita, i. 282.
'Corinne,' notes written by Lord Byron in, iv. 193.; quoted, xv. 186.
'Corinth, Siege of,' x. 99.
———, i. 340.; x. 103.
Corinthian brass, xvi. 152.
Cork, Countess of, iii. 152.
'Cornelian,' the, vii. 99, 99 n., 100 n.
Cornelian heart which was broken, 'Lines on,' ix. 26.
Cornwall, Barry (Bryan Walter Proctor), v. 115. 240.; xvii. 24.
'Corsair, the; a Tale,' ix. 257. iii. 2. 12. 26. 28. 54, 54 n. 228.
'Cortejo,' xi. 119.; xv. 169.
Cosmopolite, Le; ii. 70.
Cotin, L'Abbé, i. 231 n.
Cottle, Joseph, vii. 249. His 'Alfred,' and 'Fall of Columbia,' vii. 249. His 'Expostulatory Epistle to Lord Byron,' xv. 18.
Cottin, Madame, vi. 390.
'Could I remount the river of my years,' x. 291.
'Could love for ever,' xii. 317.
Coumourgi, Ali, x. 112.
Country and town, discrepancies between, xvii. 224.
Courage, xii. 188.; xv. 324.
'Courier,' its attacks on Lord Byron, iii. 1 n., 2. 40. 46. 48. 93.
Courtenay, John, esq., anecdotes of, ii. 211.
Cowell, Mr. John, ii. 119.; iii. 123.
Cowley, Abraham, his 'Essays' quoted, i. 89. His character, ii. 194. His imitation of Claudian's 'Old Man of Verona,' xiv. 283.
Cowper, Earl, iii. 93.; vi. 19.
———, Countess, v. 254.
———, William, famous at cricket and football, i. 64 n. His remark on the English system of education, 65 n. His spaniel 'Beau,' 223. An example of filial tenderness, ii. 33 n. 'No poet,' vi. 373. His translation of Homer, 373.
Coxcomb, xvi. 42.
Coxe, Archdeacon, his 'Life of Marlborough,' xv. 326. His 'Life of Sir Robert Walpole,' xvi. 69.
Crabbe, Rev. George, i. 231, 232.;

iv. 64. 139. His ' Resentment,' ii. 229 n. ' The father of present poesy,' iv. 80. ' Nature's sternest painter, yet the best,' vii. 275. ' The first in point of power and genius,' 275 n. ' The first of living poets,' xv. 80.
' Craning,' xvii. 128.
Crashaw, Richard, xv. 317 n. Cowley's lines on, xv. 318 n.
Crebillon, the younger, his marriage, vi. 391.
Cribb, Tom, the pugilist, ii. 277.; vi. 399.; ix. 116.
' Critic,' Sheridan's, ' too good for a farce,' ii. 303.
Croker, Crofton, esq., his ' Fairy Legends,' xvii. 208.
———, Right Hon. John Wilson, his query concerning the title of the ' Bride of Abydos,' ii. 293. His ' guess ' as to the origin of ' Beppo,' iv. 95. Lord Byron's letter to, ii. 225. His ' Boswell ' quoted, viii. 268.; xv. 310.; xvi. 97. See also, iii. 31. 50. 355.; iv. 84.; v. 30.
Croly, Rev. Dr. George, xvii. 24. His ' Letter of Cato to Lord Byron,' xv. 29.
Cromwell, the ' sagest of usurpers,' viii. 229. His ' destiny,' 229.
Crosby, Benjamin, i. 170. 173.
Crowe, Rev. William, his strictures on ' English Bards,' vii. 250.
Cruscan school of poetry, the, annihilated by Gifford, xv. 80.
Cumberland, Duke of, the hero of Culloden, xv. 110.
———, Richard, esq., vii. 259. ix. 62.
Curioni, Signor, singer, v. 126.
Curran, Right Hon. John Philpot, ii. 245.; iii. 234.; xvii. 107.
Currie, Dr., his ' Life of Burns,' xv. 326.
' Curse of Kehama,' ii. 68. 94.
' Curse of Minerva,' ii. 145. 178. 180.; ix. 107, 108.
Curzon, Mr., i. 65. 131.
Curtis, Sir William, xiv. 297.; xvii. 334.
Cuvier, Baron, v. 245.; xiv. 13.; xvi. 282.
Cyanometer, described, xvi. 52.
Cyclades, xv. 253.; xvi. 35.
Cypress tree, ix. 159.
Cyrus, xvii. 193.

## D.

Dallas, Robert Charles, i. 177. 190, 191. 196.; ii. 12. 14, 15. 29. 45. 47. 47 n. 104.; iii. 25. 48.; iv. 287.
Lord Byron's letters to, i. 191. 193.; ii. 12. 49. 52. 56. 58. 61. 66. 68, 69. 71.; iii. 47.
Dallaway, Rev. James, his ' Constantinople ' quoted, ix. 151.
Dalrymple, Sir Hew, i. 280.; viii. 27.
D'Alton, John, esq., his ' Dermid,' iii. 172.
' Damætas,' a character, vii. 61.
Damas, Count de, xvi. 189.
' Damme,' the British, xvii. 19.
Dance, Pyrrhic, xv. 299. 323.
' Dance of Death,' Holbein's, xvii. 169. Hollar's, xvii. 169 n.
Dancing, viii. 142.; xvi. 40. xvii. 129, 130.
Dandies, iii. 4. 232. Dynasty of the, xi. 127.
Dandolo, Henry, ' the octogenarian chief,' viii. 199. Account of, 281.
' Dandy,' described, xi. 124.
Dante, his early passion for Beatrice, i. 26 n. His infelicitous marriage, iii. 127.; xv. 292. His popularity, v. 93.; xv. 84. His gentle feelings, v. 93. Lord Byron's resemblance to, vi. 232. His banishment and poverty, xi. 300, 301. His tomb at Ravenna, xi. 309.; xvi. 49. His Beatrice, xv. 292, 293. Imitation of, xv. 333. His ' half-way house ' of life, xvi. 312.
See also, i. 64 n.; iii. 127. 220.; v. 93.; vi. 368.; viii. 200. 209. 217. 299.; xi. 269. 272. 274.
' Prophecy of,' iv. 291. 308.; xi. 259.; xv. 84.
Danton, xv. 112.

D'Arblay, Madame (Miss Burney), ii. 96. 100. 333. Her 'Cecilia,' ii. 97.
Darnley, death of, a fine subject for a drama, iii. 59.
'Darkness,' iii. 287.; x. 283. 283 n.
Daru, M., his picture of Venetian society and manners, xii. 225.
Darwin, Erasmus, his 'pompous chime,' vii. 276. His 'Botanic Garden,' 277 n. Put down by a poem in the Anti-Jacobin, xv. 80.
Dates, 'a sort of post-house, where the Fates change horses,' xv. 153.
David, King, xv. 176. His harp, x. 76. His hymns characterised, x. 77.
Davies, Scrope, esq. i. 186.; ii. 39, 40. 51. 63, 63 n.; iii. 20. 235.
Davy, Sir Humphry, iv. 303. 309.; xii. 40. His safety lamp, xv. 163.
Dawkins, Mr., v. 331.
Dead, features of the, ix. 151. Belief that the souls of, inhabit the forms of birds, ix. 254.
'Dear Doctor, I have read your play,' iv. 54.
'Dear object of defeated care,' ix. 3.
Death, iv. 52. 197.; v. 86. 90.; viii. 109. 173. 243.; ix. 188.; x. 291.; xi. 182.; xiv. 58.; xv. 333.; xvi. 10. 33. 48. 73, 74. 83. 273. 311. Shuns the wretched, xv. 188. Advantages of an early, xvi. 10. 305. 'The sovereign's sovereign,' 311. 'A reformer,' 312. 'Dunnest of all duns,' xvii. 157. 'A gaunt gourmand,' 158.
'Death and the Lady,' xv. 292.
Death, in the Apocalypse, iii. 263.
'Death of Calmar and Orla,' vii. 155.
De Bath, Lord, i. 65.
Dee, the, vii. 176.
De Foix, Gaston, his tomb at Ravenna, xvi. 48. Account of, 48 n.
'Deformed Transformed; a Drama,' xiii. 301.
Deformity, an incentive to distinction, iii. 241.; xiii. 321 n.
D'Egville, John, the ballet-master, i. 213.
D'Herbelot, ix. 177.
Dekker, Thomas, his 'Wonder of a Kingdom,' quoted, vii. 217 n.
Delaval, Sir Francis Blake, v. 97.
Delawarr (George-John West), fifth Earl, i. 69. 121.; ii. 101.; vii. 142 n., 143 n.
'Verses to,' 11.
'Lines on,' 179.
Delia, poetical epistle from, to Lord Byron, iii. 217 n.
Dalladecima, Count, vi. 111. His opinion of Lord Byron's conduct in Greece, 111 n.
Delphi, fountain of, i. 304. 317.; viii. 11.
Deluge, xiii. 22. 44.
Demetrius, ii. 183.
Demetrius Poliorcetes described, xiii. 318.
Demosthenes, viii. 173.
Denham, his 'Cowper's Hill,' ii. 193.; xv. 332.
Denman, Sir Thomas (Lord Chief Justice), his translation of the Greek song on Harmodius and Aristogeiton, viii. 141 n.
Dennis, John, the critic, ix. 69. His tract against operas, 69 n.
Dent de Jument, iii. 258.
De Pauw, his writings characterised, viii. 123.
De Quincey, Mr., his 'Confessions of an Opium Eater,' xvi. 12.
De Retz, Cardinal, his account of a shipwreck in the Gulf of Lyons, xv. 221.
Dervish Tahiri, Lord Byron's faithful Arnaout guide, iii. 194 n.; viii. 114.; ix. 190.; x. 107.
Desaix, General, xv. 113.
Despair, viii. 139.; ix. 196. 198. 318. xv. 229.; xvi. 231.
Despotism, xvi. 101.
Destiny, viii. 229.
De Tott, Baron, his 'History of the Turks,' xvi. 144.
'Devil's Drive; an unfinished Rhapsody,' x. 257.
'Devil's Walk,' Porson's, ii. 304.
Devonshire, Duchess of (Lady Eli-

zabeth Foster), her character of the Roman government, v. 206 n.
Devotion, xiv. 18.; xv. 331.; xvi. 144.
'Diary of an Invalid,' Matthews's, its merit, iv. 342.
Dibdin, Thomas, play-wright, v. 190. Success of his 'Mother Goose,' vii. 260.
Dick, Mr., i. 182.
'Dictionnaire de Trévoux,' its definition of an epic, xv. 189.
Diderot, his definition of sensibility, iii. 128.
'Difficile est proprié,' &c. of Horace, disputes on the meaning of, ix. 61.
Digestion, iii. 5.
Dinner, a man's happiness dependent on, xvii. 110.
Dinner-bell, 'the toesin of the soul,' xvi. 77.
Dioclesian, iii. 22.
Diodati, iii. 246.
Diogenes, xvii. 180. 209.
Dionysius at Corinth, iii. 22.; x. 11.
Dirce, fountain of, viii. 118.
Discontents, progress of popular, xvi. 231.
'Disdar Aga,' viii. 118.
D'Israeli, J. esq. his 'Essay on the Literary Character,' i. 63.; ii. 7 n.; iii. 134. His 'Quarrels of Authors,' iii. 15.; ix. 56 n.; xv. 56. His remark on the effect of medicine upon the mind and spirits; v. 264 n. Dedication of 'Observations upon an Article in Blackwood's Magazine' to, xv. 56.
'Distrest Mother,' excellence of the epilogue to, ii. 165.
D'Ivernois, Sir Francis, iii. 233.
Dives, Lines to, xvii. 241.
Divorce, ii. 310.
Dogs, fidelity of, i. 223.; iii. 143.
D'Ohsson, accuracy of his delineations of the Turkish character, viii. 128.
Dolce, Carlo, xvii. 100.
Don, Brig of, i. 36. xvi. 309.
Donegal, Lady, iii. 9.
'Don Juan,' xv. 1.
Preface, 3.
Testimonies of authors, 5.
Letter to the Editor of 'My Grandmother's Review,' 41.
'Observations upon an Article in Blackwood's Magazine,' 55.
Dedication of 'Observations' to J. D'Israeli, esq. 56.
Fragment on the back of the MS. of Canto I., 100.
Dedication of 'Don Juan' to Robert Southey, esq. 101.
Preface to Cantos VI., VII., VIII., 127.
Origin of the character, xv. 109. When first introduced upon the stage, 109. Sketch of his supposed character by Mr. Coleridge, 114. Partiality of the Germans for, v. 336. Goethe's character of, xv. 37. See also, i. 34. 49.; iv. 121. 134. 138. 141. 151. 171. 177. 179—182. 186. 196. 238, 239. 249. 253. 260. 304. 351. 354.; v. 34. 118. 126. 201. 220. 226. 231. 238. 348. 351. 354. 371.; vi. 22. 169.
'Donna Bianca,' v. 31.
Don Quixote, 'a too true tale,' xvii. 77. Delight of reading, in the original, 150.
Doomsday-book, xvi. 315.
Dorotheus of Mitylene, viii. 124.
D'Orsay, Count, vi. 13. His 'Journal,' 18. 22. Lord Byron's letter to, 24.
Dorset (Thomas Sackville), Earl of, 'called the drama forth,' vii. 41 n.
——— (Charles Sackville), Earl of, his character, vii. 41.
——— (George-John Frederick), fourth Duke of, i. 69. 151.; iii. 151. 153.; vii. 39. 43.
'Lines occasioned by the death of,' iii. 151.
Dorville, Mr., iv. 171.
Dover 'dear,' xvi. 328.
Drachenfels, viii. 156.; xvi. 325.
Dramatists, old English, 'full of gross faults,' v. 115. 'Not good as models,' 145

'Drapery Misses,' xvii. 21.
Drawcansir, ix. 60.
'Dream,' The, iii. 287.; x. 243.
———, Account of a remarkable one, xvi. 17.
Dreams, ii. 270.; xiii. 150.; xvi. 16. 160. Reflections on, xvi. 17.
Drummond, Sir William, ii. 95.; xii. 60.; xiv. 4. His 'Œdipus Judaïcus,' ii. 97. His 'Academical Questions' quoted, viii. 244 n.
Drury, Rev. Henry, Lord Byron's letters to, i. 200. 270. 315. 325. 358. iii. 122.
———, Rev. Dr. Joseph, his account of Lord Byron's disposition and capabilities while at Harrow, i. 57. Lord Byron's character of, i. 64. 131, 131 n. 147.; viii. 225.
'Lines on his retiring from the head-mastership of Harrow,' vii. 37.
———, Mark, i. 87.
Drury Lane Theatre, ii. 161. 171. 174. 176.; iii. 181. 183.
'Address, spoken at the opening of,' ii. 161.; ix. 29.; iii. 181. 183.
Dryden, his praise of Oxford, at the expense of Cambridge, i. 198. His 'Ode,' xv. 81. 88. His epigram under Milton's picture, 85. 88. His 'Palamon and Arcite,' 88. His 'Absalom and Achitophel,' 330. His 'Theodore and Honoria,' 332.
Dubois, Edward, esq., vii. 283 n. His satire, entitled 'My Pocket Book,' vii. 283 n.
Dubost, M., painter, his 'Beauty and the Beast,' ix. 49.
Duelling, xvi. 21.
'Duenna,' Lord Byron's partiality for the songs in, i. 101.
'Duet between Campbell and Bowles,' xvii. 244.
Duff, Colonel (Lord Byron's godfather), i. 20.
——, Miss Mary (afterwards Mrs. Robert Cockburn), Lord Byron's boyish attachment for, i. 26.; ii. 261.; vii. 176, 176 n.
Dumont, M., iv. 202.
Duppa, Richard, esq., his 'Life of Michael Angelo,' xi. 296—298.
Dwarfs, xvi. 91.
Dwyer, Mr., i. 318.
Dyer's 'Grongar Hill,' vi. 365.
'Dying Gladiator,' viii. 249, 250.

## E.

E——, Lines to, vii. 11.
Early death, xvi. 10. 305.
—— hours, xvii. 114.
—— rising, xv. 259, 259 n.
Eating, xvi. 71.
Eblis, Oriental Prince of Darkness, ix. 178.
Eboli, Princess of, epigram on her losing an eye, vi. 390.
'Eclectic,' xv. 312.
Eclectic Review, its strictures on 'Hours of Idleness,' i. 192.; ix. 89. Its character of 'Don Juan,' xv. 12.
Economy, xvi. 314.
Eddleston (Cambridge chorister), i. 99. 160—162. 164 n.; ii. 76.; vii. 99, 100 n. His death.
'Lines on a cornelian given to Lord Byron by,' vii. 99.
Edgecombe, Mr., iv. 155. 173.
Edgworth, Richard Lovell, esq., sketch of, v. 78.
————, Maria, v. 78, 79. 80.; xv. 119.
Edinburgh Annual Register, ii. 78.
Edinburgh Review, i. 204, 205. 209. 266.; ii. 234. 266. 281.; iii. 96. 209. 266.; v. 144. 146.: vii. 223.
Its Critique on 'Hours of Idleness,' vii. 188. 223.
Strictures on its remarks on the literature of modern Greece, viii. 123.
Education, English system of, i. 65. 199.
Edward the Black Prince, his tomb, xvi. 229.
Egeria, viii. 240. 318.
———, Fountain of, viii. 241.
———, Grotto of, viii. 241. 318.
Egripo (the Negropont), ix. 222.

Ehrenbreitstein, viii. 158.
Eighers, the, iii. 253.
Ekenhead, Mr., v. 129.; xv. 246.
Elba, Isle of, iii. 65.; xiv. 274.
Eldon, Earl of, i. 236, 237.; ii. 129. Anecdote of, ii. 149. His judgment in the case of 'Cain,' xiv. 6. 37. His impartiality, xvii. 187.
'Elegy on Newstead Abbey,' vii. 118.
Eloquence, state of, in England, ii. 209.
Elgin, Lord, ii. 29.; vii. 284.; viii. 72. 111.; ix. 108. 112. 117.
Elgin marbles, viii. 111.; ix. 108. 113. 117.
'Eliza, Lines to,' vii. 110.
Elizabeth, Queen, her avarice, xvi. 297.
'Ellen, Lines to,' imitated from Catullus, vii. 23.
Ellicc, Edward, esq. v. 342.
Ellis, George, esq., ii. 259.
Elliston, Robert William, comedian, ii. 162. 166.
'Eloisa and Abelard,' Pope's, xv. 88.
Eloquence, power of, xvii. 159.
'Emma, Lines to,' vii. 28.
Endor, witch of, x. 87.; xi. 37.
Endurance, of more worth than talent, iii. 296.
'English Bards and Scotch Reviewers,' vii. 219.
See also, i. 175. 238. 242. 244.; ii. 13. 145. 236. 259. 280.; iii. 110. 159.; iv. 69.; v. 128.; vi. 348. 350.; vii. 218.
'English look,' xvi. 63.
English system of education, i. 65.
Englishman, Otway's three requisites for an, ii. 51.
English women, xvii. 64. 66.
'Ennui,' 'the best of friends and opiate draughts,' xv. 329. 'A growth of English root,' xvii. 111.
Enthusiasm, 'a moral inebriety,' xvii. 87.
Envy, vi. 371.; xvi. 102.
Epaminondas, his disinterestedness, xvi. 272.
Ephesus, ruins of, i. 313.
Epic poem, definition of an, xv. 189. Recipe for, xv. 189, 190.
Epigram on Moore's Operatic Farce, or Farcical Opera, ii. 65.
from the French of Rulhières, xi. 316.
on my Wedding Day, xi. 316.
on Cobbett's digging up Tom Paine's Bones, xi. 316.
'The world is a bundle of hay,' xi. 317.
on my Wedding, xii. 321.
on the Braziers' Company having resolved to present an Address to Queen Caroline, xii. 322.
on Lord Castlereagh, xvii. 245.
Epistle, a female, described, xvii. 112.
—— to a Friend, in answer to some Lines exhorting the author to 'banish care,' ix. 11.
'Epistle to Augusta,' x. 201.
Epitaph on a Friend, vii. 13.
on Virgil and Tibullus, by Demetrius Marsus, translated, vii. 21.
on John Adams, of Southwell, a carrier, who died of drunkenness, vii. 209.
Substitute for an, ix. 4.
for Joseph Blackett, late poet and shoemaker, ix. 10.
for William Pitt, xi. 314.
for Lord Castlereagh, xvii. 246.
Erasmus, his 'Naufragium,' xv. p. v.
Eros and Anteros, xi. 33.
Erse language, xvi. 221.
Erskine, Lord, ii. 209.; iii. 10. 17.: xvii. 107.
Essex (George-Capel), fifth Earl of, iii. 93. 170.
'Etiquette,' xvi. 98. 117.
Etna, xvi. 215.
Euphues (Barry Cornwall), xvii. 24, 24 n.
Euripides, translation from his Medea, 'Ἐρωτες ὑστερ,' vii. 92.
Eustace's 'Classical Tour in Italy,' strictures on, viii. 326.
Euthanasia, 'When Time, or soon or late,' ix. 20.
Eutropius, the eunuch, and minister of Arcadius, character of, xv. 107.
Euxine, or Black Sea, description of, vi. 358.; xvi. 61.

Evening described, viii. 205.; x. 159.; xv. 330.
Evil, xiv. 76, 76 n. 78. Origin of, xiv. 78 n.
Ewing, Dr., i. 55.
Exeter 'Change, visit to, ii. 256.
Exile, viii. 16. 134.; xiii. 254.; xv. 209.
Expectation, x. 22.; xv. 161.
Experience, xi. 116. 182.; xvii. 57. 'The chief philosopher,' 160.
Eyes, xv. 138.; xvi. 294.: xvii. 181.

## F.

Faber, Rev. George, ii. 232 n.
Fainting, sensation of, iii. 254.
Faintness, 'the last mortal birth of pain,' xi. 182.
Fairy, xi. 30.
Falconer, his 'Shipwreck,' vi. 357. 365.
Falkland (Lucius Cary), Viscount, i. 233.; vii. 122, 122 n. 264 n.
Falkner, Mr., i. 128.
Fall of Terni, iv. 31.
Falmouth, i. 272.
Fame, ii. 288. 301.; iv. 160.; v. 55. 76. 199.; viii. 105. 137. 146. 162. 183.; xii. 19.; x. 138.; xv. 95. 198.; xvi. 46, 47. 50. 183. 190. 218. 220. 281.; xvii. 67. 110. 151.
Faney, xvi. 6.
'Fare thee well, and if for ever,' iii. 229.; x. 185.
'Farewell to the Muse,' vii. 204.
'Farewell! if ever fondest prayer,' vii. 211.
'Farewell to Malta,' xvii. 239.
Farmers, xvi. 280.
Farrell, D. esq., i. 182. 185.
Fashionable world, xvii. 19. 122, 123.
Fatalism, ii. 272.
Fate, viii. 149.; xvi. 65.; xvii. 79.
'Father of Light! great God of Heaven,' vii. 164.
'Faust,' Goethe's, iii. 375.; iv. 67.
'Faustus,' Marlow's, iv. 67.
Fauvel, M. (French consul at Athens), viii. 119.
'Faux pas,' in England, xvii. 137.
Faweett, John, the comedian, v. 112.
'Fazio,' Milman's tragedy of, iv. 92.
Fazzioli, the Venetian, xv. 205.
Fear, v. 89, 90.
'Features,' xvi. 92.
Feelings, innate, xvi. 12.
Feinagle, Professor, his Mnemonies, xv. 117.
Felicaja, his 'O Italia, Italia,' translated, viii. 210.
Female fickleness, xvii. 157.
——— friendship, xvii. 148, 149.
Fénélon, xvi. 178.
Ferdinand, Duke of Brunswick, xv 110.
Ferney, viii. 181.
Ferrara, Lord Byron's visit to, iv. 158.; viii. 207. Certosa cemetery at, 159.
Fersen, Count, iii. 317.
'Few years have pass'd since thou and I,' vii. 213.
Fickleness of woman, xvii. 157.
Fiction less striking than truth, xvii. 151. 156.
Fidler, Ernest, i. 21.
Fielding, 'the prose Homer of human nature,' v. 55.
'Fill the goblet again,' vii. 300.
'First Kiss of Love,' vii. 36.
First love, xv. 161. 277.
Finlay, Kirkman, esq. vi. 89.
Fitzgerald, Lord Edward, iii. 11. 'Sonnet on the repeal of his forfeiture, xi. 315.
———, William Thomas, esq., poetaster, iii. 29. 50.; vii. 225. ix. 103.
Flemish school of painting, iii. 300.
Fleteher, William (Lord Byron's valet), i. 268. 296. 300. 314. 329. 331. 338. 350. 357.; iii. 10.; vi. 216, 217.; viii. 18, 18 n.
Flood, Right Hon. Henry, ii. 211.
'Florence' (Mrs. Spencer Smith), i. 286.; viii. 78, 79. Stanzas to, vii. 308. Account of, 308 n.; viii. 79 n.
Florence, iv. 12.; v. 279.; viii. 212. 216, 217.; xi. 274.

Foote, Miss, the actress (afterwards Countess of Harrington), iii. 80.
Foppery, xv. 94.
Forbes, Lady Adelaide, ii. 219.; iv. 28.
Forresti, G., ii. 183.
Forsyth, Joseph, esq., his 'Italy,' iv. 342.; viii. 252.
Fortitude, viii. 149. 202.; ix. 297, 298. 304.; xvii. 147.
Fortune, ii. 27 n.: iii. 119. 338.; vi. 391.; viii. 149. 230.; xi. 128.; xii. 187.; xv. 95.; xvi. 25. 64, 65.
'Forty-parson power,' xvi. 315.
'Foscari, the Two; an Historical Tragedy,' v. 197.; xiii. 197.
Foscolo, Ugo, iv. 141, 142. 348. 350.; xi. 87.; xv. 79. His 'Essay on Petrarch,' iii. 132.; vi. 232. His account of Pulci's 'Morgante,' xi. 189.
Fountain of Arethusa, Lord Byron's visit to, vi. 73.
Fox, Right Hon. Charles James, ii. 208.; iv. 105. 'Lines on the death of,' vii. 103. Saying of, xiv. 265. His grave, xiv. 266.
——, Henry, ii. 280. 292.; iv. 25.; vi. 12.
Fox hunt, an English, xvii. 127.
'Francesca of Rimini; from the Inferno of Dante,' iv. 293.; v. 89.; xii. 1.
Francis, Sir Philip, the probable author of 'Junius,' iv. 92.; xii. 283.
——, Miss Eliza, xv. 97.
'Frankenstein,' Mrs. Shelley's, iii. 282.: iv. 149.
Franklin, Benjamin, ii. 273.; xiv. 275. 281.
Frazer, Mrs., xvii. 240.
Frederick the Second, 'the only monarch worth recording in Prussian annals,' i. 141. His flight from Molwitz, xvi. 22.
'Free to confess,' the phrase, xvii. 220.
Freedom, viii. 234.; xvi. 327.
Free press in Greece, vi. 152.
Free will, xiv. 76.
Frere, Right Hon. John Hookham, his 'Whistlecraft,' iv. 67.; xi. 97.; xv. 33. Writes half the 'Needy Knife-grinder,' viii. 60.
Fribourg, iii. 267.
Friday, supposed unluckiness of, vi. 62.
Friends, xvi. 307.; xvii. 133. 148.
Friuli, viii. 204.
Fry, Mrs., xvi. 334. Advice to, 335.
'Fudge Family,' the humour of, not wit, xv. 88.
Funds, the public, xvii. 31.

## G.

Gail, M., viii. 123.
Galignani, M., v. 25, 26. 31. 117. 125.
Galiongee, ix. 233.
Galileo, his tomb in Santa Croce, viii. 216.
Galt, John, esq., ii. 289. 300. His 'Life of Byron,' i. xiv. His character of Don Juan, xv. 34.
Gamba, Count Pietro, ii. 7 n.; iv. 242.; v. 43. 205. 242.; vi. 63-73. 84. 113. 115. 134. 139. 179. 194. 215.; xv. 332.
'Game of Goose,' xvii. 60.
Gaming, i. 263.; xvii. 41. 121.
Gandia, Duke of, interesting particulars of his death, x. 64.
Garcilasso de la Vega, xv. 150.
Garrick, Sheridan's Monologue on, ii. 303.
Gay, Madame Sophie, iv. 314.; v. i.
——, Mlle. Delphine, v. 1 n.
Gazelle, the, viii. 10.
Gell, Sir William, i. 230.; ii. 295.; vii. 284. 284 n.
Review of his 'Geography of Ithaca,' and 'Itinerary of Greece,' vi. 296.
Gemma, the wife of Dante, xi. 276.
Geneva, Lake of, iii. 268.
Genevra, Sonnets to, ix. 43, 44.
'Gentlemen farmers,' xvi. 280.
George the Third, xii. 253.—296.
George the Fourth, v. 309.
'Sonnet to, on the repeal of Lord

Edward Fitzgerald's forfeiture,' xi. 315.
Georgians, beauty of the, xvi. 145. 147.
Georgics,' a finer poem than the Æneid, vi. 369.
Geramb, Baron, xii. 237.
Germany and the Germans, v. 73.
' Gertrude of Wyoming,' ix. 89.
Gesner, his ' Death of Abel,' xiv. 12.
Ghost, the Newstead, iii. 108.
Ghosts, xvii. 188. 194, 195. 205. 236.
Giaffar, Pacha of Argyro Castro, his fate, ix. 237.
' Giant's Grave,' visit to, xvi. 61.
' Giaour, The; a Fragment of a Turkish Tale,' ix. 140.
See also ii. 188, 189, 190. 214. 226. 230. 239. 242. 258. 324.; v. 293, 293 n.; ix. 145. 155. 200.
Gibbon, Edward, esq., his remark on public schools, i. 86 n. 90.; xv. 135. His acacia, iii. 246. His remark on his own History, v. 310. His character. viii. 182. His opinion on the advantages of a public education, xv. 135.
Gibraltar, straits of, viii. 75.
Giffard, Lees, esq., LL.D., xv. 6.
Gifford, William, esq. i. 243.; ii. 55, 56. 61. 64. 67. 144. 181. 215. 259. 318.; iii. 32. 36. 227. 252. 298. 335. 344.; iv. 10. 32. 63 n. 338.; v. 203. 232. 248. 306.; vi. 164, 165.; vii. 229. 272, 272 n. 273 n.; ix. 100.; x. 1.; xv. 80.; xvi. 108.
Gilchrist, Octavius, vi. 346. 350. 354. 383. 387. 393. 401. 407.
Giordani, Signor, vi. 262.
Giorgione, iv. 241. 286. His ' picture of his wife,' iv. 241.; xi. 110. His judgment of Solomon, iv. 286.
Giraud, Nicolo, i. 349.; ii. 43.
' Girl of Cadiz,' viii. 56.
Gladiator, the dying, stanzas on, viii. 249.; xvi. 30.
Gladiators, viii. 322.
' Glenarvon,' Lady Caroline Lamb's, iii. 249. 251. 314. 373.; iv. 51.
Glenbervie, (Sylvester Douglas), first Lord, his treatise on timber, ii. 295. His ' Ricciardetto,' v. 328.; xi. 290.
Glennie, Dr. (Lord Byron's preceptor), i. 44. His account of his pupil's studies, 46.
Glover, Mrs., actress, iii. 185.
Godoy, Don Manuel, viii. 39, 39 n.
Godwin, William, iii. 223.
Goethe, his ' Kennst du das Land,' &c. imitated, ii. 314 n. His saying of Lord Byron, iii. 240.; v. 336. His ' Faust,' iii. 275.; iv. 67.; v. 313. His remarks on ' Manfred,' iv. 322.; xi. 71. Dedication of ' Marino Faliero' to, iv. 355.; xii. 51. His ' Werther,' iv. 357. His ' Giaour' story, v. 293 n. Lord Byron's letter to, vi. 70. His tribute to the memory of Byron, vi. 68. Dedication of ' Sardanapalus ' to, xiii. 57. His character of ' Don Juan,' xv. 37. His ' Mephistopholes,' xvii. 77.
Goetz, Countess, iii. 375.
Golden fleece, xv. 309.
Goldsmith, Oliver, his anticipated definition of the lake school of poetry, xv. 80.
Gondola, described, xi. 112.
Gondoliers, songs of the Venetian, viii. 196. 274.; xv. 160.
' Good Night,' the, viii. 16. Lord Maxwell's, 4.
Goose, royal game of, xvii. 60.
Gordon, Sir John, of Bogagicht, v. 2.
———, Duchess of, i. 169.
———, Mr., vi. 111.
———, Lord Alexander, i. 169.
———, Pryce, esq. iii. 243.
Gordons of Gight, i. 6.; vii. 112 n.
Gower, Lord Granville Leveson (now Earl and Viscount Granville), ii. 299.
Goza, viii. 78.
Gracchus, Tiberius, xvi. 311.
' Gradus ad Parnassum,' Lord Byron's triangular, ii. 276.
Grafton, (George Henry Fitzroy), fourth Duke of, ii. 148.
Graham, Edward, esq., xvi. 39.
———, James, his ' Sabbath Walks ' and ' Biblical Pictures,' vii. 244 n.

Grainger, his 'Ode to Solitude,' vi. 359.
Granby, Marquis of, xv. 110.
Grant, David, his 'Battles and War Pieces,' i. 17.
———, G., his 'Notes on Cain,' xiv. 92.
'Granta; a Medley,' vii. 44.
Granville, Dr., his recipe to escape sea-sickness, xv. 207.
———, Earl. See Gower.
Grattan, Right Hon. Henry, ii. 208.; iii. 234.
Gray, his description of Cambridge, i. 196. His preference for his Latin poems, ii. 18 n. An example of filial tenderness, 33 n. His 'Elegy,' v. 109.; vi. 362. 369.; xv. 85. 333.; xvii. 102. His 'Odes,' xv. 85.
——, May (Lord Byron's nurse), i. 13. 34. 37. 54.
'Greatest living poets,' xvii. 23.
Greece, past and present condition of, v. 242.; viii. 46. 73. 100, 101. 105.; ix. 83. 147. 151, 152. 207.; x. 122.; xiv. 277. 321.; xv. 322.
Greek islands, resources for an emigrant population in, vi. 48.
——— war song, 'Δεῦτε παῖδες,' ix. 343. Translation of, ix. 4.
Greeks, character of the, i. 318. Cause of the purity with which they wrote their own language, i. 145 n. Some account of the literature of the modern, viii. 123.
Gregson, the pugilist, vi. 399.
Grenville, (William Wyndham), Lord, ii. 129, 130.
Grenvilles, the, xvii. 32.
Greville, Colonel, ii. 139.; vii. 262, 262 n.
Grey, Charles (afterwards Earl Grey), ii. 208.; iii. 19.; v. 76.; xvii. 69.
Grey de Ruthven, Lord, i. 79. 216.
Grillparzer, his tragedy of Sappho, v. 72. Character of his writings, 73.
Grimaldi, Joseph, Covent Garden clown, i. 213.
Grimm, Baron, ii. 252.; v. 81. 95, 96. 102. His 'Correspondence' as valuable as Muratori or Tiraboschi, v. 96.
Grindenwald, the, iii. 253. 265.
Gritti, Count, his sketch of a Venetian noble, xii. 207.
'Grongar Hill,' Dyer's, vi. 365.
Gropius, the Sieur, viii. 112.
Grosvenor, Earl (in 1832 created Marquis of Westminster), ix. 70.
Guariglia, Signor, xvi. 39.
Guercino, iii. 300.
Guesclin, Du, Constable of France, xiv. 271.
Guiccioli, Count, iv. 144. 165. 170. 200. 256. 262. 312. 315. 328.
———, (Teresa Gamba), Countess, i. xiv.; iv. 144, 145. 165. 170. 174. 200. 231, 232 n. 242. 256. 263. 271. 274. 295. 315. 319. 328. 331.; v. 43. 51. 85. 141. 205. 217. 219. 222. 238. 242. 271. 359.; vi. 56. 91.; xv. 165.
Guido, his Aurora, xvii. 130.
Guilford, Earl of, v. 296.
Guinguené, P. L., ii. 253.; v. 96.
Gulley, John, the pugilist (in 1832 M. P. for Pontefract), vi. 399.
Gunpowder, xiv. 333.; xvi. 225.
Gurney, Hudson, esq., his 'Cupid and Psyche,' xv. 316.
———, William Brodie, short-hand writer, xv. 184.
Gynocracy, xvii. 213.

## H.

Habesci, Louis, xv. 316.
Hades, xiv. 64.
Hafiz, the oriental Anacreon, i. 146.
Hailstone, Professor, i. 115.
Hall, Captain Basil, iv. 129. Lord Byron's letter to, 131. His interview with Napoleon, xiv. 268.
Hallam, Henry, esq., his review of Payne Knight's 'Taste,' vii. 254, 254 n. 257.
Hamilton, Lady Dalrymple, iv. 150.
Hancock, Charles, esq., vi. 114. Lord Byron's letters to, 121. 127. 131. 133. 139. 177.
Hannibal, saying of, ii. 94.

Hanson, John, esq. (Lord Byron's solicitor), i. 57. 221. 300. 314. 357.; iii. 10.; iv. 53. 126.; vi. 10.
———, Miss (afterwards Countess of Portsmouth), i. 134.; iii. 10, 11.; vi. 10.
Happiness, 'was born a twin,' xv. 271. Horace's art of, xvi. 97. 'An art on which the artists greatly vary,' xvii. 87.
Hardinge, George, esq., xvii. 106.
'Hardyknute,' iii. 163.
Harley, Lady Charlotte (the 'Ianthe' to whom the first and second cantos of 'Childe Harold' are dedicated), ii. 186, 186 n.; viii. 9.
———, Lady Jane, iii. 186.
Harmodius, viii. 141.
——— and Aristogeiton, song on, viii. 141 n.; xiv. 277.
'Harmony,' German colony in America so called, xvii. 167.
Harness, Rev. William, i. 70.; ii. 98. 107. 138. His sermons quoted, i. 177 n.
Lord Byron's letters to, i. 202. 238.; ii. 93, 94. 100.
Harpe, La, xiv. 284.
Harris, his 'Philosophical Inquiries,' i. 306 n.
Harrow, i. 61. 77. 149. 182. 196.; ii. 95.; v. 334.
'Lines on a change of masters at,' vii. 37.
'On a distant view of the village and school of,' vii. 49.
'Written beneath an elm in the churchyard of,' vii. 185.
'On revisiting,' vii. 208.
Harrowby, Earl of, ii. 129.
Hartington, Marquis of (afterwards sixth Duke of Devonshire), i. 165.
Harvey, Mrs. Jane, iv. 150.
Hatchard, Mr. John, i. 242.
Havard, story of his tragedy, ix. 87.
Hawke, Admiral Lord, xv. 110.
———, (Edward Harvey), third Lord, iii. 123.; vii. 45.
Hay, Captain, iii. 123.
Hayley, William, esq., his 'Triumphs of Temper,' vii. 243.; xv. 80.; xvii. 212. Advice to, vii. 243 n.
Hayreddin, ii. 266.
Hazlitt, William, his style, v. 91. His charge of inconsistency against Lord Byron, xv. 111. His character of 'Don Juan,' 27.
Hearer, a good one, xvii. 129.
Hearing, second, superstition of, ix. 190.
'Heaven and Earth; a Mystery,' xiii. 1.
Heber, Reginald (Bishop of Calcutta), viii. 222. 237.; xii. 47.; xiii. 66. 194. 205.; xiv. 17. 105.; xvi. 47. Critical notes by, vii.—xvii. passim.
'Hebrew Melodies,' iii. 141. 150. 190.; x. 71.
Hecla, xiv. 273.; xvii. 187.
Helen, 'the Greek Eve,' xvii. 141.
'Lines on Canova's bust of, iii. 323.; x. 316.
Hell, 'paved with good intentions,' xii. 265.
Hellespont, i. 316. 323.; v. 131, 132.; vii. 315.; ix. 228.; xv. 246.
'Hells,' St. James's, ix. 66.; xvii. 14.
Hemans, Mrs., her 'Restoration,' iii. 255. Character of her poetry, iv. 321. 343.
Henley, Orator, i. 272.
Henry, Patrick, 'the forest-born Demosthenes,' xiv. 281.
Herbert, Rev. William, iv. 321.; vii. 254, 254 n.
Hero and Leander, i. 316. 323, 324.
Herod's Lament for Mariamne, x. 93
Hesperus, xv. 332.
Heterodoxy, xvi. 132.
Highgate, burlesque oath administered at, viii. 49.
'Highland welcome,' xvi. 137.
Hill, Aaron, v. 55.
——, Thomas, esq., the patron of Kirke White and Bloomfield, vii. 270.; xv. 9.
'Hills of Annesley, bleak and barren,' vii. 43.
'Hints from Horace,' ix. 47. See also, i. 350.; ii. 13, 14. 70. 78.; iv. 296, 296 n. 340.; v. 34.

History, viii. 153.; xvi. 214.
Historians, xv. 326. List of, perused by Lord Byron at nineteen, i. 140.
Hoare, Rev. Charles James, vii. 280.
Hobbes, Thomas, i. 143. His fear of ghosts, xvii. 188.
Hobhouse, Right Hon. Sir John Cam, Bart., his 'Journey through Albania' quoted, i. 297.; ii. 9.; viii. 65. 82. 91.; ix. 111. 113.; xvi. 115. His 'Epistle to a young Nobleman in love,' vii. 299. Dedication to him of the fourth canto of 'Childe Harold,' viii. 189.
His 'Historical Notes to the fourth Canto of Childe Harold,' viii. 273.
See also, i. 95. 181—183. 185, 186. 188. 243. 349.; ii. 39. 49. 56. 63. 98. 119.; iii. 2. 4. 11. 253, 254. 345.; iv. 2, 3. 59. 62. 72. 123. 273.; v. 250.; ix. 51. 71. 111.
Hoche, General, viii. 158.; xv. 113.
'Hock and soda water,' xv. 100. 273.
Hodgson, Rev. Francis, Lord Byron's well-timed assistance to, i. 280 n.; ii. 108. His 'Friends,' iv. 143.; xv. 92. His character of Pope, 92.
'Lines to, written on board the Lisbon packet,' vii. 305.
'Epistle to, in answer to some lines exhorting Lord Byron to 'banish care,'' ix. 11.
Lord Byron's letters to, i. 222. 225. 272. 277, 278. 321. 343. 354.; ii. 77. 97. 99. 118. 129.; iii. 40.
See also, i. 222. 227, 227 n.; ii. 69. 73. 83. 87. 108. 227. 234. 255. 262. 287, 287 n. 323.; iii. 5, 6. 100. 123. 313.; v. 153.; vii. 281.
Hogg, James, the Ettrick shepherd, iii. 98, 99. 101. 109, 110.; iv. 352.; xv. 96, 97.
Holbein, his 'Dance of Death,' xvii. 169.
Holcroft, Thomas, his 'Memoirs,' iii. 296.
Holderness, Lady, i. 53.
Hole, Rev. Richard, xv. 86.
Holford, Miss, xv. 96.
Holland, Lord, i. 246.; ii. 120. 129. 208. 259.; vii. 257, 257 n. His character of Voltaire, xvi. 122.
Lord Byron's letters to, ii. 122. 130. 154. 159. 162, 163. 165. 167. 176.
Holland, Lady, ii. 259. 283.; iii. 93.; vii. 258, 258 n.
———, Dr., i. 295.; ii. 242.; viii. 93.
Hollar, his 'Dance of Death,' xvii. 169.
Holmes, Mr., the miniature painter, v. 141. 224.
Home, viii. 108.; ix. 329.; xv. 160
Sight of, after absence, xv. 296.
'Without hearts, there is no,' 308.
Homer, geography of, v. 70.; xvi. 36. 47. Visit to the school of, vi. 73. Iliad, xv. 84.; xvi. 207. Odyssey, xv. 297. His catalogue of ships, xvii. 101.
Hook, Theodore, esq., vii. 258, 258 n. 260.
Hope, Thomas, esq., viii. 72.; ix. 49. His 'Anastasius,' iv. 342.
Hoppner, R. B., esq., his account of Lord Byron's mode of life at Venice, iv. 82. 224.
'Lines on the birth of his son,' iv. 86.
Lord Byron's letters to, iv. 61. 75. 87. 158. 168. 171. 244. 247. 249. 252. 268. 271. 275, 276. 298. 303. 317.
See also, v. 141. 174. 185. 189. 209.
Horace, Lord Byron's early dislike to, i. 198.; viii. 226. His 'Justum et tenacem' translated, vii. 23. 'The scholar of love,' xv. 282. His 'Nil admirari,' xvi. 97.; xvii. 87. Quoted, iii. 4.; xvi. 114, 115. 195. 197.; xvii. 143.
'Horace in London,' ii. 184.; xvi. 83.
'Horæ Ionicæ,' ii. 62.
Horner, Francis, esq., ii. 282. 364.
Horestan Castle, i. 1.
Horton, Right Hon. Robert Wilmot (now Sir Robert), xv. 126.
———, Mrs. (now Lady) Wilmot, x. 75.
Houris, xvi. 254.

Hours of Idleness,' i. 129. 169. 176. 192 ; vii. 1.
Critique of the Edinburgh Review upon, i. 204.
Howson, Miss, 'Lines addressed to,' vii. 57.
Howard, Hon. Frederick, iii. 174 ; viii. 145, 146.
Howe, Admiral Lord, xv. 110.
Hoyle, games of, xv. 326.
——, Rev. Charles, vii. 280. ; xv. 86.
Humane Society, xv. 162.
Hume, David, his Essays, i. 177 n. His 'Treatise of Human Nature,' 208 n.
Hunger, xv. 232. 265.
Hunt, John, v. 371. ; vi. 2.
——, Leigh, Lord Byron's first acquaintance with, ii. 204. Described, ii. 286. ; iv. 103. His 'Rimini,' iii. 190, 191. 201, 201 n. His 'Foliage,' iv. 103. His 'Byron and some of his Contemporaries,' vi. 5. ; xii. 296. ; xv. 26. Mr. Moore's verses on, xii. 299.
See also, ii. 221. 285. ; iii. 190, 191. 201. 369. ; iv. 3. 6. 33. 103. ; v. 299. 317. 349. 354. ; vi. 1. 3. 5. 15. 411.
Hunter, P., esq., i. 65.
Hunting, xvii. 129.
Hurd, Bishop, his remark on academical studies, i. 197.
Hutchinson, Colonel, his Memoirs, i. 6.
Hymen, xv. 298.
Hymettus, vi. 359. ; viii. 106.
Hypochondriacism, vi. 396.
Hypocrisy, xvi. 315. ; xvii. 34.

## I.

Ianthe (Lady Charlotte Harley), dedication of 'Childe Harold' to, viii. 9.
Ida, mount, i. 317.
'I enter thy garden of roses,' ix. 6.
'If sometimes in the haunts of men,' ix. 24.
'If that high world,' x. 77.
Ilion, xvi. 36. 38.
Imagination, vi. 370. ; viii. 243. ; xvi. 6.
Immortality of the soul, ii. 216. ; v. 86. 308. ; vi. 257. ; xiv. 13.
Imprisonment, solitary, its effects, xiii. 249.
Improvvisatore, account of one at Milan, iii. 307.
'Ina,' Mrs. Wilmot's tragedy of, iii. 167.
Incantation, the, xi. 16.
Inchbald, Mrs., her 'Simple Story,' ii. 298. Her 'Nature and Art,' 289.
Incledon, Charles, singer, iv. 192. ; xv. 52.
Inconstancy, xv. 284.
Indifference, xv. 87. ; xvii. 87.
Indigestion, xvi. 70, 71. 274. ; xviii. 4.
'Inez,' Stanzas to, ii. 110. ; viii. 54.
Infidelity, female, xv. 290. ; xvii. 67.
'In law an infant, and in years a boy,' vii. 61.
Innovation, progress of, xvii. 220.
'Inscription on the monument of a Newfoundland dog,' vii. 292.
Interlachen, iii. 262. 266.
Intoxication, xv. 273.
Invention, vi. 370.
Iris, the, iii. 297. ; viii. 223, 223 n. ; xi. 29.
'Irish Avatar,' v. 241. 243, 244. ; x. 317.
Irish language, xvi. 221.
Irving, Washington, esq., v. 196. His 'Life of Columbus,' xvii. 164.
'I saw thee weep,' x. 84.
'Island, the ; or Christian and his Comrades,' xiv. 299.
'Islands of the blest,' xv. 320.
Ismail, siege of, xvi. 127. 180. 258. 260.
'I speak not, I trace not,' x. 261.
Italian language, xi. 199.
—— sky, viii. 204.
—— manners, iv. 283.
Italians, bad translators, except from the classics, v. 72.
Italy, viii. 203. ; xi. 279. Present degraded condition of, xv. 107.
Ithaca, viii. 8. Excursion to, vi. 73.

'I would I were a careless child,' vii. 173.

J.

Jackall, x. 148.; xvi. 278.
Jackson, John, the professor of pugilism, i. 213. 277.; iii. 157. 353.; ix. 93.; xvii. 10.
Lord Byron's letters to, i. 214, 215.
———, J. G. esq., his description of Fez, xvi. 27.
Jacobson, M., v. 198.
'Jacqueline,' Mr. Rogers's, iii. 92.
Jamblicus, story of his raising Eros and Anteros, xi. 33.
Jealousy, xv. 139. 151.
Jeffrey, Francis, esq., i. 245.; ii. 80, 81. 231. 234. 259.; iii. 16. 61. 105. 107. 147. 190. 320. 345. 350. 357. 373.; iv. 68.; v. 299. 333, 340.; vii. 229. 251, 251 n. 256.; ix. 88, 89.; xv. 22.; xvi. 306. 308.; xvii. 45. Critical notes by, vols. vii.—xvii. passim.
Jenner, Dr., xv. 162.
Jephtha's Vow, x. 81.
Jerdan, William, esq., xv. 7.
Jersey, Countess of, ii. 147.; iii. 101. 148. 231. 313. 323.; iv. 13.
'Consolatory Address to, on the Prince Regent returning her picture,' x. 265.
Jerusalem, day of the destruction of, by Titus, x. 94.
Jesus Christ, vi. 379.; xvi. 131.
Jews, xiv. 293.; xvi. 83.
Job, ii. 259.; iii. 249.
Jocelyn, Lord (afterwards Earl of Roden), i. 64.
John Bull, his 'Letter to Lord Byron,' xv. 32. 192.
Johnson, Dr., ii. 11. 59.; iv. 169. His prologue, on opening Drury Lane theatre, ii. 165. His 'Vanity of Human Wishes,' v. 66.; xvi. 6. His melancholy, vi. 397. His 'Lives of the Poets,' vi. 376 n. His 'London,' vi. 392. His opinion of blank verse, ix. 56. His 'Irene,' 68. His 'Life of Milton,' xv. 326. His belief in ghosts, xvii. 195.
Jones, Mr., i. 184.
———, Richard, comedian, iii. 12.
Jonson, Ben, anecdote of, xv. 105.
Jordan, Mrs., actress, iii. 12.
Joy, Henry, esq., his visit to Byron, iv. 57.; vi. 225.
Joubert, General, xv. 113.
Joukoffsky, the Russian poet, vi. 110, 110 n.
'Journal de Trevoux,' xii. 30.
Julian the Apostate, xv. 108.
———, Count, viii. 32.
Juliet's tomb, iii. 308. 322. 375.
Julius Cæsar, his times, v. 104. His character, viii. 231. 317.; xiii. 314.; xvi. 223. His laurel wreath, viii. 251.; xiii. 335. The suitor of love, xiv. 322.; xv. 282.
Jungfrau, the, iii. 253. 262. 264. 361. 374.; viii. 224.
Junius's letters, ii. 269.; iv. 92.; xii. 282, 283.
'Juno,' shipwreck of the, i. 49.
Junot, General, viii. 26.
Jupiter Olympius, temple of, viii. 71. ix. 113.
Jura mountains, iii. 260.; viii. 171.
Juvenal, iii. 22. His alleged indecencies, xv. 131. His pure and sublime morality, 131.

K.

Kalamas, viii. 87.
Kaleidoscope, xv. 241.
Kalkbrenner, his remark on Jewish music, x. 75.
Kant, Professor, xvi. 324.
Kay, Mr., painter, i. 55.
Kaye, Sir Richard, i. 4.
Kean, Edward, tragedian, his Richard the Third, iii. 5. Lord Byron's enthusiastic admiration of, iii. 77. Effect of his Sir Giles Overreach on, 77.
Keats, John, iv. 352, 353.; v. 33. 144. 146. 212.; vi. 411.; xv. 92.; xvii. 24, 25. Account of, xv. 92 n.
Kelly, Miss, actress, iii. 180.
Kemble, John Philip, esq., his Co-

riolanus, ii. 101. His Hamlet, iii. 5. Intreats Lord Byron to write a tragedy, 33. His acting described, 77 n. His Othello, 80. His Iago, 81.
Kennedy, Dr., his 'Conversations on religion with Lord Byron in Cephalonia,' vi. 85.
Lord Byron's letters to, vi. 172. 179.
Kenney, James, the dramatist, vii. 259.
Kent, Mr., his taste in gardening formed by Pope, vi. 408.
Keppel, Admiral, xv. 110.
'Kibitka,' xvi. 279.
Kidd, Captain, i. 270. 276. Strange story related to Lord Byron by, 276 n.
Kien Long, his 'Ode to Tea,' i. 147.
Kings, xvi. 231.
Kinnaird, Lord, xvi. 269.
———, Hon. Douglas, ii. 99.; iii. 137. 170. 186. 252.; vi. 103. 107. Lord Byron's letters to, v. 302.; vi. 103. 163.
Kitchener, Dr., his remedy for seasickness, xv. 207.
Klopstock, i. 64 n.
Knight errantry, xvii. 78.
Knight, Galley, esq., i. 182. His 'Persian Tales,' ii. 313.; iii. 56.
Knox, Captain (British resident at Ithaca), vi. 73.
Kosciusko, General, v. 94.; xiv. 272.; xvi. 324.
Knowlles, Richard, his 'History of the Turks,' ix. 141.; xvi. 114.
Koran, sublime poetical passages in, i. 146.
Koutousow, General (afterwards Prince of Smolensko), xvi. 238.

## L.

La Bruyère, vi. 227.
Lachin-y-gair, i. 22.; vii. 111.; xiv. 321.
Ladies, learned, xv. 121.
La Fayette, xv. 112.
Lafitte, M., xvii. 41.
Lago Maggiore, iii. 299.
La Harpe, xiv. 284.
Lake Leman, iii. 259.; viii. 163. 170.; x. 231.
Lake School of Poetry, iv. 80. 339.; xv. 72. 80. 102. Goldsmith's anticipated definition of, xv. 80. Origin of the designation, 102.
'Lakers,' the, vi. 410.; ix. 81.; xv. 101. 192.; xvi. 123.
'Lalla Rookh,' ii. 250.; iii. 359. 365.; iv. 63.; v. 194. 213.
Lamartine, M., iv. 318. 330.
Lamb, Hon. George, i. 245.; iii. 187.; vii. 229. 255, 255 n.
———, Lady Caroline, ii. 151. 153. 299.; iv. 54. Her 'Glenarvon,' iii. 249.; xv. 281.
Lambe, Charles, esq., vii. 277.'
Lamberti, the Venetian poet, xii. 207.
Lambro Canzari, Greek patriot, ix. 242.
'Lament of Tasso,' iv. 11. 14.; xi. 77.
Lancelot of the Lake, xii. 8, 8 n.
'Landed Interest,' xiv. 290.
Landor, Walter Savage, esq., xii. 234. 248.; xvii. 24. His 'Gebir,' xii. 249.; xiv. 326. His Latin poems, 326.
Langeron, Count de, xvi. 189.
Lannes, Duke of Montebello, xv. 113.
Lansdowne, (Henry Fitzmaurice Petty), fourth Marquis of, ii. 208.
Lanskoi, the 'grande passion' of Catherine II., xvi. 285.
Laocoon, the, viii. 258.; xvi. 30, 31.
'Lara; a Tale,' iii. 89. 92, 93. 110. 228.; x. 17.
Laos, the river, viii. 89.
Lascy, Major General, xvi. 225.
Lauderdale, Earl of, ii. 209.
Laugier, Abbé, his character of Marino Faliero, xii. 57.
Laura, viii. 285.; xv. 291. Her portrait, iv. 8.
Lausanne, viii. 181.
La Valière, Madame, vi. 390.
Lavender, the Nottingham empiric, i. 41.
Lawrence, Sir Thomas, v. 76.; xv. 199.
Lawsuits, xvii. 215.

Lawyers, xvi. 307, 308.
'Lay of the Last Minstrel,' vii. 233.
Leach, Right Hon. Sir John, ii. 157.
Leacroft, Mr., i. 117.
———, Miss, i. 100.
Leake, Colonel, i. 294. 316.; ii. 9; viii. 113. His 'Outlines of the Greek Revolution,' vi. 79.
Leander and Hero, i. 316. 323, 324.; v. 129.
Learned ladies, xv. 121.
——— languages, results of the too early study of, viii. 225.
Leekie, Gould Francis, esq., ii. 139. 141.
Lee, Harriet, her 'German's Tale,' xiv. 115.
'Legion of Honour,' Lines on the Star of, x. 283.
Legitimacy, xvi. 107. 270.
Leigh, Colonel, iii. 154.
———, Hon. Augusta (Lord Byron's sister), ii. 48. 131. 273.; iii. 20. 37. 134. n. 291. 351.; iv. 26.; viii. 155, 156 n.
'Stanzas to,' x. 193. 197.
'Epistle to,' 201.
Leinster, Duke of, i. 165.
Lely, Sir Peter, drapery of his beauties, xvii. 99.
Leman, Lake, iii. 259.; viii. 163. 170.; x. 231.; xvii. 146.
'Sonnet to,' x. 293.
Le Man, Mr., v. 97.
L'Enclos, Ninon de, xvi. 96.
Lenzoni, Marchioness, her reseue of the bones of Boccaceio, viii. 303.
Leoni, Signor, his translation of Childe Harold, iv. 308.
Leonidas, xvi. 214.
Leopold, Prince of Saxe Cobourg, (afterwards King of the Belgians,) viii. 261.
Lepanto, Gulf of, i. 304.; iii. 18. Battle of, viii. 82.
Lerici, v. 366.
'Lesbia, lines to,' vii. 55.
Lethe, xvi. 7.
'Letter to the Editor of 'My Grandmother's Review,'' xv. 45.
Leucadia, viii. 82, 83.
Leveson-Gower, Lady Charlotte (afterwards Countess of Surrey,) iii. 19.
Levis, Due de, iii. 61.
Lewis, Matthew Gregory, esq., ii. 255. 285. 309; iii. 189. 295. 375.; iv. 46.; v. 111.; vii. 240 n.; xii. 59.
Liakura, Mount, viii 105.
'Liberal,' the, v. 317. 347. 366. 372.; vi. 3. 7, 8. 53.
Liberty, v. 68.; x. 223.; xiv. 302.
Licensing act, ix. 73.
Lies, xvii. 17.
Life, ii. 297.; v. 67. 86. 199. 315.; vi. 263.; viii. 148. 211. 234. 243. 245.; ix. 241.; xi. 37.; xiii. 14. 150. 240.; xv. 66. 204. 276.; xvii. 30. 189.
Life of a young noble, xvii. 30.
Lightning, superstitions respecting, viii. 210. 293.
Ligne, Prince de, xvi. 189. 217. 320.
Likenesses, iii. 186.
'Lines' written in Rousseau's 'Letters of an Italian nun,' vii. 19.
on a change of masters at a great school, vii. 37.
on a distant view of the village and school of Harrow, vii. 49.
to M——, vii. 51.
to M. I. G., vii. 29. 53.
to woman, vii. 52.
to Mary, on receiving her picture, vii. 54.
to Lesbia, vii. 55.
addressed to a young lady, vii. 57.
to Maria, vii. 61.
to a lady who presented to the author a loek of hair, &c., vii. 63.
to a beautiful quaker, vii. 97.
on the death of Mr. Fox., vii. 103.
to the sighing Shepton, vii. 109.
to Eliza, vii. 110.
to Romanee, vii. 114.
to a lady who presented the author with the velvet band which bound her tresses, vii. 151.
to the Rev. J. T. Becher, on his advising the author to mix more with society, vii. 153.
to Edward Noel Long, esq., vii. 167.
to a lady—'Oh! had my fate,' &e., vii. 171.

'Lines' written beneath an elm in the churchyard of Harrow, vii. 185.
to a vain lady, vii. 199.
to Anne, vii. 201, 202
to the author of a sonnet, beginning 'Sad is the verse,' &c., vii. 202.
on finding a fan, vii. 203.
to an oak at Newstead, vii. 206.
on revisiting Harrow, vii. 208.
to my son, vii. 209.
to a faithful friend, vii. 213.
inscribed upon a cup formed from a skull, vii. 217.
to a lady, on being asked my reason for quitting England, vii. 294.
to Mr. Hodgson, written on board the Lisbon packet, vii. 305.
written in an album at Malta, vii. 308.
written after swimming from Sestos to Abydos, vii. 315.
written beneath a picture, ix. 3.
in the traveller's book at Orchomenus, ix. 8.
on parting, ix. 9.
on Moore's operatic farce, ix. 10.
to Thyrsa, ix. 13.
on a cornelian heart, which was broken, ix. 26.
to a lady weeping, ix. 26.
written on a blank leaf of the 'Pleasures of Memory,' ix. 28.
to Time, ix. 33.
on Lord Thurlow's poems, ix. 40.
to Lord Thurlow, ix. 41.
to Thomas Moore, on visiting Leigh Hunt in prison, ix. 42.
on hearing that Lady Byron was ill, x. 207.
to Belshazzar, x. 267.
on Napoleon's escape from Elba, x. 273.
on reading that Lady Byron had been patroness of a charity ball, xii. 320.
on my thirty-third birthday, xii. 321.
inscribed, 'On this day I complete my thirty-sixth year, xiv. 358.
Lisbon, i. 277, 278.; ii. 69; iv. 5.; viii. 22, 22 n.
'Lisbon packet,' i. 273.
'Lines' written on board the, vii. 305.
Liston, Sir Robert, ii. 183.
——, John, comedian, ii. 114.; iv. 247.; xv. 44.
Literary men, marriage of, xi. 276.
Little's Poems, i. 119.; iv. 250.; vii. 182. 241, 241 n.
Liver, xv. 286.
Liverpool, Earl of, ii. 256. 308.
Livy, ii. 196.
Lloyd, Charles, esq., ii. 94.; vii. 277.
Loan contractors, xvii. 41.
Loch Leven, i. 37.; iv. 355.
Locke, his treatise on education, i. 89 n.; ix. 84. His contempt for Oxford, i. 197 n.
Lockhart, J. G., esq., his 'Life of Burns,' i. 139 n. His marriage with Miss Scott, v. 301. His 'Ancient Spanish Ballads,' viii. 53. His preface to 'Don Quixote,' xvii. 79. Critical Notes by, vols. vii.—xvii. passim.
——, Mrs., v. 301.
Lofft, Capel, esq., vii. 269, 269 n.; ix. 98.
Londo, Andrea, the Greek patriot, vi. 151. 184. Account of, 151 n. Lord Byron's letter to, vi. 151.
London, a Sunday in, viii. 48. 'The Devil's drawing-room,' xvi. 232.; xvii. 5. The approaches to, 5. Never understood by foreigners, 48. 'One superb menagerie,' x. 49.
Londonderry, (Robert Stewart), second Marquis of, v. 354.; vi. 53.; xvi. 128. 286. See also Castlereagh.
London Review, ix. 62.
Loneliness, viii. 163.; xvii. 170.
Long, Edward Noel, esq., i. 94. 182.; ii. 76 n.; vii. 167 n.
'Lines to,' vii. 167.
——, Miss (afterwards Mrs. Long Pole Wellesley), ii. 95.
'Longueurs,' xv. 328.

Longevity, v. 261.
Longinus, xv. 131.; xvii. 163.
Longmans, Messrs., ii. 29.; iii. 102. 154.; ix. 85.; xii. 24.
Lorraine, Claude, xvii. 101.
Love, best tokens of, xvi. 138. First, xv. 161. 277. 'His own avenger,' xvi. 35. Language of, xvi. 10. Man's, xv. 186. 289. 'Not the principal passion for tragedy,' v. 115. Platonic, xv. 144. 157.; xvi. 295. Success in, dependent on fortune, vi. 391. Woman's, xv. 186. 280. 290.; xvi. 15. See also, v. 34.; vi. 391.; viii. 103. 180. 242.; ix. 189. 192. 274.; xiv. 69.; xv. 74. 142. 154. 161. 186. 210. 271. 277. 289.; xvi. 11. 106. 135. 177. 294, 295.; xvii. 41. 44. 149.
—— of gain, xvi. 251.; xviii. 110.
—— of glory, xvi. 46.
—— of offspring, xvi. 109.
'Love's last adieu,' vii. 59.
Lovers, xvi. 10.
'Lover's Leap,' xviii. 82.
'Loves of the Triangles,' xv. 80.
Low spirits, v. 284.
Lowe, Sir Hudson, iii. 234.
Lucretius, ii. 262. 370.; vi. 370.; xv. 131.; xvii. 232.
Luc, Jean Andre de, iv. 3.; x. 227.
Lucullus, dishes à la, xvii. 178. Cherries transplanted into Europe by, 178 n.
Lucrites, Song for the,' x. 314.
Ludlow, General, the regicide, his monument, iii. 256. His domal inscription, v. 53 n.
Lushington, Dr., vi. 279.
Lusieri, Signor, his devastations at Athens, viii. 111.
Luther, Martin, xvi. 178.
Lutzerode, Baron, v. 336.
Luxembourg, Maréchal, vi. 390.
Lutzen, xiv. 274.
Lykanthropy, xvi. 276.
Lyttleton, George, Lord, i. 190. Lord Byron compared to, 191.
———, Thomas, Lord, i. 190.

## M.

M. . . . . , Lines to, vii. 51.
'Mac Flecknoe,' origin of Dryden's, ix. 56.
Machiavelli, xvi. 98. His tomb in Santa Croce, viii. 216. 297.; xvi. 178.
Machinery, effects of, ii. 123.
Mackenzie, Henry, esq., his notice of Lord Byron's early poems, i. 126, 127. 157.
Mackintosh, Sir James, ii. 238. 242. 281. 285. 309.; iii. 14. 295.; xii. 283.
Macnamara, Arthur, esq., i. 182.
Macneil, Hector, esq., his poems, vii. 272, 272 n.
Macpherson's Ossian, vii. 160.
Madness, viii. 223.
Mafra, i. 281.; viii. 29, 29 n.
Maginn, Dr., his parody on Wordsworth's 'Yarrow Unvisited,' xv. 39.
Mahomet, ii. 266.; xv. 283. His heaven, xvii. I.
Maid of Athens, i. 306. 320. Account of, 308.
'Maid of Athens, ere we part,' vii. 317.
Maid of Saragoza, viii. 41, 42 n.
Majorian, his visit to Carthage, ix. 289.
Maitland, Sir Thomas, vi. 113.
Malamocco, wall of, vi. 366.
Malice, xv. 140.
Mallet, David, vii. 247, 247 n. Hired to traduce Pope, 247 n.
Malta, viii. 78.
———, 'Farewell to,' xvii. 239.
Malthus, Rev. T., his anti-nuptial system, xvii. 44. Does the thing 'gainst which he writes, 47. 'His book the eleventh commandment,' 168.
Man, xv. 162. 164.; xvi. 6.
'Manfred; a Dramatic Poem,' xi. 1. See also iii. 345. 347. 354. 362. 366.; iv. 4. 10. 13. 15. 43. 50. 52. 67. 87. Goethe's remarks on, iv. 322.; xi. 71.
Manicheism, xiv. 9. 12.
Manley, Mrs., her Atalantis, xvii. 35.

Mann, the engineer, his pumps, xv. 215.
Mansel, Dr., Bishop of Bristol, i. 115. 188.; ii. 93.; vii. 94.
Mansion House, the, xvii. 13.
Manton, ii. 9.
'Manuel,' Mathurin's, iv. 5. 35. 47.
Marat, xv. 112.
Marathon, viii. 106, 107. 161.; xv. 321. Plain of, offered to Lord Byron, for sale, viii. 107 n.
Mareeau, General, viii. 157.; xv. 113. His monument, viii. 151 n.
Marden, Mrs., actress, iii. 176.
Maria Louisa, Empress, x. 11.; xiv. 296.
Marianna Segati, iii. 311. 318. 323. 330.; iv. 26.
Marie Antoinette, effect of grief on, x. 227.; xi. 22.
Marine barometer, xvi. 53.
Marinet, xvi. 269.
Marino, a corrupter of the taste of Europe, xv. 79.
'Marino Faliero, Doge of Venice; an Historical Tragedy,' xii. 43. See also, iii. 348. 371.; iv. 301. 311. 333. 338. 342, 343. 348. 352.; v. 70, 71. 80. 115. 117. 120—122. 124. 127. 136. 140. 176. 180. 190. 211. Dedication to Goethe, xii. 51. Story of, 217.
'Marion,' Lines to, vii. 61.
Marius at Carthage, xvii. 67.
Markland, J. H., esq., his character of 'Hours of Idleness,' xvii. 163.
Markow, General, xvi. 217.
Marlborough, Coxe's Life of,' xv. 326.
Marlow, his 'Faustus,' iv. 67.
'Marmion,' iii. 227.; x. 170.
Marriage, xv. 290.; xvii. 45.
——— ceremony, iii. 11.
——— of literary men, xi. 276 n.
——— state, 'the best or worst of any,' xvii. 149. 'The best for morals,' 165.
Marriages, great cause of unhappy ones, iii. 212.
Martial, his epigrams, xv. 131.; xvii. 162. Lib. i. ep. 1., imitated, xvii. 243.
Marvell, Andrew, his lines on the execution of Charles I., xii. 209.
'Mary,' vi. 415.; vii. 43. 291.; xvi. 60.
———, 'Lines to, on receiving her picture,' vii. 54.
——— of Aberdeen, i. 123 n.
———, Queen of Scots, xi. 22 n.; xvi. 294. Her person described, xvi. 96.
Massaniello, v. 88.
Match-making, xvii. 166.
Materialism, vi. 259.
Mathews, Charles, comedian, iii. 164.
Mathurin, Rev. Charles, iii. 184. 224, 225. 253. 369. 372.; iv. 5. 47.; xii. 61.
His 'Bertram,' iii. 184.; iv. 65.
His 'Manuel,' iv. 5. 35. 47.
Matrimony, xvii. 44.
Matter, vi. 258.; xvii. 235. Bishop Berkeley's denial of the existence of, xvii. 3, 3 n.
Matthias, Thomas James, esq., viii. 110 n. His 'Pursuits of Literature,' xv. 95. His edition of Gray's works, xv. 95.
Matthews, John, esq., of Belmont, some account of, ii. 40.
———, Charles Skinner, esq., i. 96. 181.; ii. 38, 38 n., 39, 39 n., 40. 49. 51-58. 63.; viii. 61. Lord Byron's account of, i. 181.; ii. 38 n., 39. 63. His visit to Newstead, i. 247. Tributes to his memory, ii. 40.; viii. 61.
———, Henry, esq., ii. 40 n. His 'Diary of an Invalid,' iv. 342.; xi. 65. Account of, v. 30.
———, Rev. Arthur, ii. 40 n.
Matthison, Frederic, his 'Letters from the Continent,' iii. 250.
Maugiron, epigram on the loss of his eye, vi. 390.
Mauriee, Rev. Thomas, his 'Richmond Hill,' vii. 249. Account of, 249 n.
Mavrocordato, Prince, vi. 96. 105. 109. 168. Lord Byron's letters to, vi. 96. Proclamation issued by him, on Lord Byron's death, vi. 213.

Mawman, Joseph, bookseller, v. 233. 236.
'Mazeppa,' iv. 137.; xi. 143.
Medici, mausoleum of the, viii. 218. 306.
Medicine, effects of, on the mind and spirits, v. 263, 264 n.
Mediterranean, viii. 266. A noble subject for a poem, 266 n.
Medwin, Mr., v. 358, 359.; xv. 26.
Megaspelion, monastery of, viii. 118.
Meknop, General, xvi. 242.
Meillerie, iii. 247. 274. 282.; viii. 179.
Melancthon, xvi. 276.
Melbourne, Lady, ii. 260. 275.; iv. 101.; v. 254.
Melody, Suwarrow's polar, xv. 263.
Melton Mowbray, head quarters of the English chase, xvii. 105.
Memnon, statue of, xvii. 97.
Memory, viii. 70.
Mendelshon, his habitual melancholy, vi. 397.
Mendeli, Mount, viii. 105, 106.
Mengaldo, Chevalier, iv. 158.; v. 151.
Merci, Count, his epitaph, viii. 107.
Merivale, J. H., esq., ii. 337.; iii. 9.; vii. 276 n. His 'Roncesvalles,' ii. 337.; xi. 192. 194. 197. His review of 'Grimm's Correspondence,' iii. 9. Lord Byron's letter to, ii. 337.
Metaphysics, xvii. 65.
Metastasio, ii. 251.
Metella, Cecilia, tomb of, viii. 234.
Methodism, cause of the progress of, viii. 174.
Meyler, Richard, esq., iii. 235.
Mezzophanti, 'a monster of languages,' vi. 262.
Michelli, Signora, the translator of Shakspeare, xii. 207.
'Middle Age' of man, described, xvii. 39.
Milan cathedral, iii. 299. Ambrosian library at, 300. Brera gallery, 300. Napoleon's triumphal arch, 301. State of society at, 307.
Milbanke, Sir Ralph, iii. 121. 146. 175. 202.
———, Lady. See Noel.
———, Miss (afterwards Lady Byron), ii. 285. 338.; iii. 15. 113. 117. 120, 121. See Byron.
Miller, Rev. Dr., his 'Essay on Probabilities,' iii. 119.
———, William, bookseller, refuses to publish Childe Harold, ii. 29.
Milligen, Mr., vi. 98. 283.
Milman, Rev. Henry Hart, his 'Fazio,' iv. 92. His 'History of the Jews,' x. 77. 81. 86. 93. His 'Fall of Jerusalem,' xii. 62. His character of 'Heaven and Earth,' xiii. 52. Critical notes by, vols. vii.—xvii. passim.
Milnes, Robert, esq., i. 182.; ii. 209.
Milo, iii. 21.; x. 7.
Miltiades, viii. 107.; xv. 323.
Milton, his imitation of Ariosto, ii. 111. His practice of dating his poems followed by Lord Byron, i. 153 n. His dislike to Cambridge, i. 196. 198. His infelicitous marriage, iii. 135 n.; xv. 292. His disregard of painting and sculpture, iv. 210. His 'material thunder,' vi. 370. His 'Life,' by Johnson, xv. 326.
Minotaur, fable of the, xv. 264.
Mirabeau, xv. 112.
'Mirra,' of Alfieri, effect of the representation of, on Lord Byron, iv. 180, 180 n.
Miser, xv. 160. Happy life of the, xvii. 40. 42.
Missiaglia, Venetian bookseller, iv. 97.
Mistress, 'cannot be a friend,' ii. 275.
Mitchell, T., esq., his translation of Aristophanes, ii. 206.; iv. 345.
Mitford, Miss, xv. 96.
———, William, esq., his abuse of Plutarch's 'Lives,' xvii. 47. Great merit of his 'History of Greece,' 47.
Mitylene, isle of, xv. 58.
Mob, xvi. 231.
'Mobility,' vi. 236. Defined, xvii. 228, 228 n.
Modern gardening, Pope the chief inventor of, vi. 408.

Moira, Earl of (afterwards Marquis of Hastings), ii. 148.
Molière, v. 81.
Monçada, Marquis, iv. 72.
Money, power of, xvii. 44. Pleasure of hoarding, xvii. 41. 43.
———, love of, 'the only pleasure that requites,' xvii. 110.
'Monk,' Lewis's, ii. 295. 'The philtered ideas of a jaded voluptuary,' ii. 296.
Monkir and Nekir, ix. 178.
Monks, xvii. 144.
Monmouth, Geoffrey of, his Chronicle, xvii. 194.
Monsoon, xvi. 227.
Montaigne, his motto, xvi. 275.
Mont Blanc, iii. 253.; viii. 162, 162 n. 224.
Montbovon, iii. 258.
Montague, Edward Wortley, ii. 266.
———, Lady Mary Wortley, iv. 73, 74. 126.; vi. 395. 415, 416.; xv. 300.; xvi. 36. 60. 96.
Montgomery, James, Answer to his poem, entitled 'The Common Lot,' vii. 149. His 'Wanderer of Switzerland,' vii. 250.
'Monthly Literary Recreations,' Lord Byron's review of Wordsworth's poems in, vi. 293.
Monthly Review, its critique on 'Hours of Idleness,' vii. 192.
Monti, his Aristodemo, iii. 6.
———, account of, iii. 306.
Montmorenci Laval, Duke de, xiv. 293. 295.
Moon, xv. 156. 283. 'Of amatory egotism the Tuism,' xvii. 197.
Moonlight, xv. 157.
Moore, Thomas, esq., his prefaces to his 'Life of Lord Byron,' i. 10. 11. His first acquaintance with Lord Byron, ii. 79. Duel between Mr. Jeffrey and, ii. 80.; vii. 252, 252 n. His person and manners described, ii. 268. His poetry, 276.
'Lines on his last Operatic Farce, or Farcical Opera,' ii. 65 n.
His 'Lalla Rookh,' iii. 359. 365.; iv. 63.; v. 194. 213.
His 'Loves of the Angels,' vi. 14.
'Lines to, on visiting Leigh Hunt in prison,' ix. 42.
'Fragment of an epistle to,' x. 264.
'Lines to,' xi. 315.
His 'Verses on Leigh Hunt's 'Lord Byron and his Contemporaries,' xii. 299.
His 'Fudge Family,' xv. 88.
His 'Twopenny Post-bag,' xv. 88.
Lord Byron's letters to, ii. 84. 87, 88. 90. 107. 114. 151, 152. 198. 216, 217. 219. 241. 223, 224. 230. 235. 238. 240, 241. 243. 245. 247, 248.
iii. 26. 28, 29. 31. 41. 45. 50. 52. 55. 59. 64. 78. 80—82. 84. 86, 87. 94, 95. 100. 104. 107. 112. 114, 115. 118. 120. 138. 142, 143. 145. 147. 149. 151. 153. 155. 167. 169. 173. 180. 187. 189. 195. 200. 204. 304. 311. 315. 337. 348. 357. 359. 368.
iv. 4. 27. 44. 79. 93. 102. 132. 272. 313. 317. 325 327. 335.
v. 1. 26. 35. 37. 39. 110. 121. 135. 147. 149. 177. 184. 190. 194. 196. 213. 229. 231. 233. 241, 242. 246. 253. 259, 260. 263. 269. 283. 293. 306. 308, 309. 310. 312. 314. 323. 333. 339. 348. 350. 352.
vi. i. 12. 109. 169.
See also, ii. 95. 97. 99. 113. 243. 249. 268. 276. 298. 301.; iii. 6. 105. 122. 169. 171. 233.; v. 75, 76. 103. 270.; vi. 9.; viii. 252, 252 n.; xv. 35. 78. 83. 153.
Critical notes on Byron's poems, by, vols. vii.—xvii. passim.
Moore, Dr. John, his 'Zeluco,' viii. 7. His account of Marino Faliero false and flippant, xii. 55.
———, Peter, esq., iii. 186.
Morat, field of, viii. 160, 161.
More, Hannah, her 'Cœlebs,' xv. 119.
Morcau, General, xv. 113.
Morgan, Lady, iv. 86. 336. Her 'Italy,' v. 227. 229.
'Morgante Maggiore, of Pulci,' translation of canto the first, xi. 186. See also, iv. 279. 283. 305. 308. 343. v. 118. 240. 312.
'Morning Post,' its attacks on Lord Byron, iii. 1. 40. 46. 48.

Morosini, his siege of Athens, iii. 11.
———, Venetian poet, xii. 207.
Mosaic chronology, vi. 259.
Moscow, conflagration of, ix. 132.; xiv. 272.
Moses, Michael Angelo's statue of, xi. 295. Sonnet on, 295 n.
Mossop, actor, vii. 50.
Mosti, Count, iv. 158.
Mother, future conduct of a child dependent on the, ii. 35.
Motraye, M., his description of the Grand Signior's palace, xvi. 166.
Mountains, viii. 165.
Mozart, xvii. 210
Muezzin, viii. 91.; ix. 177.
Muir, Mr., vi. 118.
Mule, Mrs., Lord Byron's housemaid, iii. 7, 7 n. 146.
Müller, the historian, iii. 250.
Muloch, Muley, v. 36. His 'Atheism answered,' iv. 289.
Murat, Joachim, death of, iii. 190. His 'snow-white plume,' x. 275.
Muratori, v. 96.
Murillo, iv. 9.
Murray, John, esq., his first connection with Lord Byron, ii. 30. 'The modern Tonson,' ii. 188. 'The Αρχξ of publishers,' ii. 217. 'The Mokanna of booksellers,' iv. 44.
'My dear Mr. Murray, you 're in a damn'd hurry,' xi. 311.
'Strahan, Tonson, Lintot of the times,' xi. 313.
'To hook the reader, you, John Murray,' xi. 307.
Sums paid by him, to Lord Byron, for copyright, vii. 235 n.
'Epistle from, to Dr. Polidori,' xi. 308.
'Lines to,' xii. 323.
See also, ii. 52, 53. 70. 217. 258. 264. 328 n.; iii. 28. 35. 171. 192. 221. 223, 224. 252.; iv. 150. 349.; v. 125. 228, 229. 241 252. 339.; vi. 165.
Lord Byron's letters to, ii. 55. 59. 64, 65. 169, 170. 174, 175. 177. 179. 181. 184. 187. 213. 215. 227—229. 313. 319—323. 325—332.
iii. 24. 26. 28. 30—33. 35. 38—40. 42, 43. 57. 59. 63, 64. 66, 67. 69. 73. 75. 90. 92. 96—99. 103, 104. 108. 110. 138. 141. 146. 169. 179. 190. 193. 221. 224, 225. 227. 246. 248. 252, 253. 296—298. 301. 321. 324. 326. 328. 331. 342. 344. 346. 351. 354. 363. 371.
iv. 3. 7. 10, 11. 13. 24. 29, 30. 34, 35. 37. 39—41. 43. 47, 48. 50. 52, 53. 58. 62. 64, 65. 69. 71. 73. 76—78. 84. 94, 95. 97. 99. 101. 123, 124. 126. 128. 136. 138. 140, 141. 147. 151. 161. 169, 170. 179, 180. 186. 195. 197. 250. 255. 261. 268. 278. 281. 287. 290—292. 294—296. 299. 301. 304. 308. 320. 333, 334. 337—340. 342. 345. 347. 351. 354, 355.
v. 2. 25. 29. 32. 34. 114. 116. 119, 120. 123, 124. 126. 129. 136. 138. 143. 146. 152. 176 179. 186—188. 201—203. 211. 223—225. 231. 233. 236. 239. 246. 249. 254. 264. 266. 280. 282. 291, 292. 305. 322. 325. 327—329. 332. 334. 337, 338. 346, 347. 366. 369. 371.
vi. 165.
Murray, John, jun., esq., xii. 50.
———, old Joe (Lord Byron's servant), i. 31. 224.; ii. 11.
Music, v. 97, 97 n.; ix. 214.; xvii. 156.
Mussulwomen, xi. 133.
'Must thou go, my glorious chief,' x. 278.
Musters, Mrs., i. 258. See Chaworth.
'My boat is on the shore,' iii. 237 n.; x. 313.; iv. 45.; x. 313.
'My dear Mr. Murray,' iv. 76.
'My Grandmother's Review,' the British, xv. 14. 41. 194. 'Letter to the Editor of,' xv. 41.
'My sister! my sweet sister,' x. 201.
'Mysteries and moralities,' ix. 70.

## N.

Nadir Shah, xvi. 280.
Naldi, singer, vii. 261.
Napier, Colonel, vi. 99. 109. 111, 112. His testimony to the benevolence and soundness of Lord Byron's views with regard to Greece, 110. His detection of an error in 'Childe Harold, viii. 92.'
Naples, 'the second best sea view,' iv. 5.

Napoleon. See Buonaparte.
———'s 'Farewell,' x. 281.
———, Duke of Reichstadt, xvii. 215.
'Napoleon the First,' xvii. 215 n.
Napoli di Romania, x. 103.
Nathan, his 'Hebrew nasalities,' iii. 153.
National debt, xvi. 281.
Native land, sensation on leaving, xv. 207 n., 208.
Nature, vi. 362, 363.; viii. 71. 81. 152.; xvi. 104.; xvii. 157. 173.
———, 'Prayer of,' i. 154
'Naufragia,' Clarke's, ii. 214.
'Nay, smile not at my sullen brow,' viii. 54.
'Needy knife grinder,' viii. 60.
Nabuchadonoser, xvi. 81.
Nekir, ix. 178.
Nelson, Lord, xv. 114.
Nemesis, Roman, viii. 246. 320.
Nemi, viii. 263.
Nepean, Mr., ii. 142.
———, Sir Evan, ii. 142.
Nero, xv. 333.
———, the consul, xiv. 318.
Nessus, robe of, xvii. 26. 197.
Nerni, iii. 283.
Neupperg, Count, x. 11.; xiv. 296.
Newfoundland dog, 'Inscription on the monument of a,' vii. 292.
Newstead, i. 3. 32. 234. 247.; ii. 173, 173 n. 233. 260.; iii. 112.; xvii. 94.
'Lines written on leaving,' vii. 15.
'Elegy on,' vii. 119.
Newton, Sir Isaac, xvi. 178. Memorable sentiment of, 179. Anecdote of the falling apple, 303.
Ney, Marshal, xvi. 269.
Nicopolis, ruins of, i. 295.
Night, vi. 259.
Nightingale, its attachment to the rose, ix. 148. 219. Its love of solitude, xvi. 15.
'Nil admirari,' happiness of the, xvi. 97.; xvii. 87.
Nimrod, xvi. 81.
'Nisus and Eurvalus,' a paraphrase from the Æneid, vii. 78.
Nobility of thought and style defined, vi. 414.
Noble, life of a young, described, xvii. 30.
Nodier, vii. 67.
Noel, Lady, iii. 202.; iv. 2. 10. 337.; v. 190. 306. 336.; vi. 278, 279.
Norfolk, (Charles Howard), twelfth Duke of, ii. 148.
North-west passage, xvii. 88.
Norton, Hon. Mrs., vii. 259 n.
Nottingham frame-breaking bill, ii. 121.
Novelties, 'please less than they impress,'' xvii. 64.'
Novels, ii. 295.; xvi. 12.
Numa Pompilius, xv. 128.

## O.

Oak, the Byron, i. 148.; vii. 206 n.
——, 'Lines to an, at Newstead,' vii. 206.
Oaths, British, xvii. 19.
———, Continental, xvii. 19.
'Observations upon an Artiele in Blackwood's Magazine,' xv. 55.
Obstinacy, xvii. 147.
Ocean, viii. 267, 267 n.
'Ocean Stream,' xvi. 60.
'Ode to Napoleon Buonaparte,' x. 1.
'Ode on Venice,' iv. 125.; xi. 179.
Odessa, xvi. 127.
O'Donnovan, P. M., his 'Sir Proteus,' iii. 91.
Offspring, care of, xvi. 109.
'Oh! banish care,' ii. 73.
'Oh! had my fate been joined with thine!' vii. 171.
'Oh lady! when I left the shore,' vii. 308.
'Oh! my lonely, lonely, lonely, pillow,' xiv. 357.
'Oh! never talk to me again,' viii. 56.
'Oh! snatch'd away in beauty's bloom,' x. 82.
'Oh! talk not to me of a name great in story,' xii. 19.
'Oh! weep for those,' x. 79.

O'Higgins, Mr., his Irish tragedy, iii. 185.
Old age, xv. 310.
Olympus, iii. 196.
O'Meara, Barry, xiv. 268. Causes of his dismissal from the navy, 268 n.
Omens, xvi. 14.
'On Jordan's banks,' x. 80.
'One struggle more, and I am free,' ix. 17.
O'Neil, Miss, actress, iii. 77.
Orators, only two thorough ones, in all antiquity, ii. 210. 'Things of ages,' 210.
Orchomenus, i. 309.
'Lines written in the traveller's book at,' ix. 8.
O'Reilly, General Count, xv. 169.
Origin of Love,' Lines on being asked what was the, ix. 37.
Orrery, Earl of, his Life of Swift quoted, iii. 133 n.
Orthodoxy, xvi. 132.
Osborne, Lord Sidney, v. 85.
'Oscar of Alva;' a tale, vii. 65.
Ossian, Macpherson's, vii. 160.
'Otello,' Rossini's, iv. 92.
Otho, his last moments, xi. 55. His mirror, 132.
Otway, his three requisites for an Englishman, ii. 51. His 'Belvidera,' iii. 371.
Ouchy, iii. 284.
'Our goodman came hame at e'en,' Scottish ballad, quoted, xv. 181.
Ovid, xv. 130. 269.
Owenson, Miss, iii. 9. Her 'Ida of Athens,' viii. 117. See Morgan, Lady.
Oxenstiern, Chancellor, his remark to his son, xvii. 137.
Oxford, Gibbon's bitter recollections of, i. 195. Dryden's praise of, at the expense of Cambridge, 198.
Oxford, Earl of, ii. 173. 180, 181. 217.
———, Countess of, ii. 173. 181. 217.
Oysters, xvii. 144.

## P.

Pain, xi. 182.
Painting, iii. 300. 'Of all arts, the most superficial and unnatural,' iv. 9. 12.
Palafox, General, his heroic conduct at Saragossa, viii. 58.
'Palamon and Arcite,' xv. 88.
Palatine, mount, viii. 237.
Palavicini, Marquis, vi. 11.
Palgrave, Sir Francis, xii. 217.
Palmerston, Viscount, vii. 45.
Pantheon at Rome, viii. 252, 253, 253 n.
'Pantisocracy,' xv. 74, 75. 327.
Paper, xv. 325.
Paper-money, xvii. 41.
'Paradise Lost,' xv. 91.
'——— of Fools,' ii. 111 n.
Parcæ, xvi. 61.
'Parenthetical Address, by Dr. Plagiary,' xvii. 241.
'Parisina,' iii. 227.; x. 149.
Parker, Sir Peter, iii. 120. Elegiac Stanzas on the death of, x. 268.
———, Margaret, Lord Byron's boyish love for, i. 52.
———, Lady, i. 212.
Lines on her death, vii. 9.
Parkins, Miss Fanny, iii. 108.
Parks of London, xvii. 27.
Parliament, Lord Byron's Speeches in, ii. 128. 147. 207. 256.; vi. 314. 321. 335.
Parnassus, i. 304.; viii. 44, 45. 85.; ix. 84.
Parr, Dr., iv. 135.; v. 79. His opinion of 'Sardanapalus,' xiii. 56.
Parry, Captain, vi. 139. 175 n. 187. 195. 217.
Parruca, Signor, vi. 177.
Parthenon, vi. 359, 360.; viii. 65, 66 n.
Parting, 'Lines on,' ix. 9.
———, ii. 311.; xvi. 278.
Pasiphae, xv. 264.
Pasquali, Padre, iii. 330. 334.; iv. 78.
Pasqualigo, Signor, xii. 207.
Passion, viii. 80. 170.; xv. 86, 87. 142. 291.

Passions, xvi. 23. 50. Effect of violent and conflicting, 28.
Past, 'the best prophet of the future,' v. 89.
Paswan Oglou, ix. 236.
Paternoster-row, 'the bazaar of booksellers,' xii. 24.
Paterson, Mr. (Lord Byron's tutor at Aberdeen), i. 18.
Patience, xi. 27.
Patrons, i. 340.
Patroclus, tomb of, xvi. 27.
Paul, St., translation from the Armenian, of correspondence between the Corinthians and, vi. 271.
Pausanias, his 'Achaics' quoted, vi. 391.
Pausanias and Cleonice, story of, xi. 37.
Payne, Thomas, bookseller, ii. 67, 67 n.
Peacock, 'the royal bird, whose tail 's a diadem,' xvi. 205.
Peel, Right Hon. Sir Robert, i. 61 n. Lord Byron's form-fellow at Harrow, 62.; ii. 209.; iii. 233.; iv. 346.
Pelagius, viii. 32.
Penelope, baths of, Lord Byron's visit to, vi. 74.
Penn, Granville, esq., his 'Bioscope, or Dial of Life, explained,' ii. 170.
——, William, the founder of Quakerism, ii. 273.
Pentelicus (now Mount Mendeli), viii. 105.
Peri, viii. 10.
Perry, James, esq., v. 136.
Persians, their doctrine of the two principles, xvii. 89.
Pertinacity, xvii. 147.
'Peter Bell,' Wordsworth's, xv. 80. 82. 86.
Peter the Third, of Russia, xvi. 297.
Petersburgh, ii. 233.; xvi. 283.
Pétion, xv. 112.
Petrarch, his literary and personal character interwoven, i. x. His severity to his daughter, iii. 127. In his youth a coxcomb, 233 n. His portrait in the Manfrini palace, iv. 8. Lord Byron's agreement in character with, vi. 232. His laureat crown, viii. 217. 302. On the conspiracy of Marino Faliero, xii. 223. Crowned in the Capitol, xv. 84. 'The Platonic pimp of all posterity,' xvi. 59.
See also, ii. 116 n.; viii. 70 n. 205. 217. 288.; xi. 288.
Petticoat, 'garment of a mystical sublimity,' xvii. 125.
——— government, xvii. 213.
——— influence, xvii. 125.
Petty, Lord Henry (now Marquis of Lansdowne), vii. 97, 97 n. 257.
Phædra and Hippolitus, xvi. 108.
Philanthropy, viii. 95.
Phillips, Ambrose, his pastorals, vi. 371.; ix. 76.
———, S. M., esq., ii. 283.
———, Thomas, esq., R.A., iii. 97, 98.
———, Charles, esq. (the barrister), xv. 44.
'Philo-progenitiveness,' xvii. 48.
Philosophers, celibacy of eminent, iii. 134.
Philosophy, xv. 284.
Phœnix, Sheridan's story of the, ii. 163.
Phyle, Fort, viii. 100. 118.
Physicians, xvi. 317.
'Pibroch,' vii. 67, 67 n.
Pickersgill, Joshua, his 'Three Brothers' the foundation of 'The Deformed Transformed,' xiii. 303.
Picture, a, 'is the past,' xvii. 199.
Pictures, iv. 9.
Pierce Plowman, i. 148.
Pigot, Miss, i. 97. 111. 269.; v. 256, 257 n. Account of her first acquaintance with Lord Byron, i. 98.
'Lines to,' vii. 110.
Lord Byron's letters to, i. 100. 105. 108, 109. 113. 159, 160. 162. 165. 168. 171. 173.
Pigot, Dr., i. 112. His account of Lord Byron's visit to Harrowgate, 113.

'Reply to some Verses of, on the cruelty of his mistress,' vii. 107.
Lord Byron's letters to, i. 104. 107. 123. 158.; ii. 31.
Pigot, Mrs., Lord Byron's letter to, i. 164.
Pillans, James (Professor of Humanity at Edinburgh), vii. 255, 255 n.
Pindemonte, Ippolito, Lord Byron's portrait of, iv. 32. Mr. Rose's character of, xiv. 282.
Pindus, Mount, viii. 83.
Pistol, xvi. 21.
Pitt, Right Hon. William, his additions to our parliamentary tongue, ix. 53. His grave next that of Fox, xiv. 265. His disinterestedness, xvi. 272.
Epitaph for, xi. 314.
Plagiarism, ii. 314.; iii. 177.; iv. 236.; v. 225, 225 n.; x. 165.; xiii. 251.; xv. 211, 212.
Plato, his lines on the tomb of Themistocles, ix. 147. His system of love, xv. 157. His Dialogues, xvii. 185. His reply to Diogenes, xvii. 209.
Platonic love, xv. 144. 157, 158.; xvi. 295.
Players, an impracticable people, iii. 185.
Playhouse bill, origin of, ix. 72. Propriety of repealing it, 73.
Pleasure, xv. 159. 164. 198. 'A stern moralist,' 312.
'Pleasures of Hope,' ii. 98. 240.
'Pleasures of Memory,' ii. 240.
'Lines written on a blank leaf of,' ix. 28.
Plimley, Peter, (Rev. Sidney Smith), his 'Letters,' xvii. 223.
Plethora, abstinence the sole remedy for, iii. 337.
Plutarch's 'Lives,' xi. 37.; xvi. 223. Mitford's abuse of, xvii. 47.
Poetry, distasteful to Byron when a boy, ii. 7 n. When to be employed as the interpreter of feeling, iii. 231. Addiction to, whence resulting; iii. 241. New school of, iv. 63. 99. 297. 'The feeling of a former world and future,' v. 89. Descriptive, vi. 367. Ethical, 'the highest of all,' vi. 369. Present state of English, xv. 79. Nothing in, so difficult as a beginning, xvi. 5. 'Is a passion,' 50.
See also iv. 105, 306.; v. 89. 285.
Poets, self-educated ones, i. 145. Unfitted for the calm affections and comforts of domestic life, iii. 125. Querulous and monotonous lives of, ii. 277. Female, 278. Amatory, xvi. 59. Duties of, xvi. 245. 'The greatest living,' xvii. 23.
See also, v. 95.; vi. 368. 376.; xi. 293.; xvi. 46.
Poggio, his exclamation on looking down on Rome, viii. 212.
Poland, xiv. 272.
Polenta, Guido da, xii. 4.
———, Francesca da, xii. 5.
Polidori, Dr., iii. 247, 248. 275, 276. 285. 301. 306. 342.; iv. 5. 7. 38, 39. 72. 147. 150. 152.; xi. 308.; xv. 73. Some account of, iii. 275. Anecdotes of, iii. 278. 301. 306. His 'Vampire,' iii. 282 n.; iv. 147. His tragedy, iv. 54. 'Epistle from Mr. Murray to,' xi. 308.
Political consistency, vi. 237.
Politics, ii. 311.
Polycrates, xv. 323.
Polygamy, xvi. 251.
Pompey, 'a hero, conqueror, and cuckold,' xv. 283. His statue, viii. 230. 311.
Pomponius Atticus, ii. 266.
Pope, a self-educated poet, i. 145. An example of filial tenderness, ii. 33 n. His Prologue to Cato, ii. 165. 'The parent of real English poetry,' iv. 143. His imagery, v. 139. His Essay upon Phillips's Pastorals a model of irony, vi. 371. The principal inventor of modern gardening, vi. 408. His 'Homer,' vi. 373. 376. 413. His Pastorals, ix. 76. His 'Rape of the Lock,' xv. 88. Harmony of his versification, xv. 89. His imagination, xv. 89. His cha-

racter of Sporus, xv. 89. List of his disciples, xv. 95. Systematic depreciation of, xv. 79.
'Letter on Bowles's Strictures on the Life and Writings of,' vi. 346. Second Letter, vi. 382.
See also, i. 223.; iii. 219.; iv. 64. 139. 297.; v. 25. 33. 138. 140. 150.; vi. 351.; vii. 229. 231.; ix. 70.
Popular applause, xv. 319.
Popular discontents, progress of, xvi. 231.
Popularity, xvi. 51.
Porphyry, viii. 59.
Porson, Professor, his 'Devil's Walk,' ii. 40. 304. Anecdotes of, iv. 84.; vii. 96.
Portland (William Henry Cavendish), third Duke of, vii. 283.
Portrait painter, agonies of a, vi. 363.
Portuguese, the, characterised, viii. 31, 31 n.
Possession, xvi. 11.
Posterity, xv. 104.; xvii. 46.
Potemkin, Prince, xvi. 191. His character, xvi. 191. His instructions to Suwarrow before the siege of Ismail, xvi. 193.
Potiphar's wife, xvi. 108.
Pouqueville, M. de, iv. 322.; viii. 85. 121, 122.; xvi. 68. Character of his writings, viii. 122.
Pratt, Samuel Jackson, i. 209. 243.; ii. 54. His 'Sympathy,' vii. 244.
Prayer, xiv. 18, 19.
'Prayer of Nature,' vii. 164.
Pride, xvi. 5.; xvii. 81.
Priestley, Dr., his Christian materialism, vi. 259.
Prince Regent, iii. 41.; iv. 185. Lord Byron's introduction to, ii. 155. 'A finished gentleman from top to toe,' xvii. 70.
'Sonnet to, on the repeal of Lord Edward Fitzgerald's forfeiture,' iv. 155.; xi. 315.
Principles, the two, xiv. 76.
Prior's Paulo Purgante, iv. 183.
'Prisoner of Chillon,' iii. 285.; iv. 27.; x. 221.
Probabilities, Dr. Miller's Essay on, iii. 119.
Probationary Odes, ii. 169.
'Prologue delivered previously to the performance of the Wheel of Fortune, at a private theatre,' vii. 102, 102 n.
Prologues, 'only two decent ones in our language,' ii. 165.
'Prometheus,' x. 289.
——— of Æschylus, iv. 67.; xv. 162.
'Prophecy of Dante, in four cantos,' iv. 291. 308.; xi. 259. Dedication to Countess Guiecioli, xi. 263.
Prophets, v. 8. 89.
Public schools, xv. 134. 203. Advantages of, xv. 135. Best adapted to the genius and constitution of the English, xv. 135.
Pulci, his 'Morgante Maggiore,' iv. 279. 283. 305. 308. 343. 'Sire of the half serious rhyme,' v. 118. 240. 312.; xi. 187.; xvi. 8.
Punctuation, ii. 327.
Puns, ix. 57.
Pye, Henry James, esq., xii. 289.
Pygmalion, statue of, xvi. 148.
Pyramus and Thisbe, xvi. 82.
Pyrrhic dance, xv. 299. 323.
Pyrrho, the doubting philosopher, xvi. 275.

## Q.

'Quaker, Lines to a beautiful,' vii. 97.
Quakers, tenets of the, viii. 67 n.
Quarrels of Authors, D'Israeli's, iii. 15.; xv. 56.
Quarterly Review, ii. 240. Critical notes from, vols. vii.—xvii. passim.
Queens, generally prosperous in reigning, xvi. 319.
'Quentin Durward,' vi. 115.
Quirini, Alvise, xii. 207.
'Quite refreshing,' xvi. 246.

## R.

Rae, John, comedian, iii. 177.
Rage, woman's, xvi. 109.
Rainbow, xv. 160. Description of a, 240.
Ramazan, feast of, viii. 91.
'Ram Alley,' Barrey's comedy of, ix. 135.
'Ranz des Vaches,' xiii. 252.
'Rape of the Lock,' xv. 88.
Raphael, his hair, iv. 25. Cause of his death, xi. 122. His transfiguration, xvii. 160.
Rapp, American harmonist, xvii. 167.
Ravenna, iv. 165. 270.; viii. 218. Its pine forest, xv. 331. Battle of, xvi. 48. Dante's tomb at, 49.
'Ravenstone,' xi. 53.; xiv. 175.
Raymond, James Grant, comedian, ii. 162.
Reading, iii. 22.
Ready money, 'is Aladdin's lamp,' xvii. 43.
Reason, xiv. 78. 'Ne'er was hand in glove with rhyme,' xvi. 295.
Red Sea, xv. 259.
'Reformadoes,' xvi. 307.
'Refreshing,' origin of the phrase, xii. 25.
Regnard, his hypochondriacism, v. 81.
Reichstadt (Napoléon François Charles Joseph), Duke of, xiv. 295.; xvii. 215.
Reinagle, R. R., his chained eagle, iii. 245.
'Rejected Addresses,' 'the best of the kind since the Rolliad,' ii. 179, 180.; vi. 371. Its happy imitation of Fitzgerald, 'the small-beer poet,' vii. 225.
————, the Genuine, ii. 181 n.
Religious opinions, folly of prosecutions for, xvi. 131.
REMARKS on the Romaic, or modern Greek language, with Specimens and Translations,' ix. 341.
Rembrandt, xvii. 101.
'REMEMBER him, whom passion's power,' ix. 38.
'REMEMBRANCE,' vii. 152.
'REMIND me not, remind me not,' vii. 295.
Remorse, ix. 165.
Renown, xvi. 190.
Rents, xiv. 291.
Repletion, xvi. 70.
Republics, ii. 272.
Revenge, xv. 125.
Reviewers, ii. 240.
Reviews, i. 60.
Revolution, xvi. 232.
Reynolds, Frederick, dramatist, 'his 'dammes!' 'poohs!' and 'zounds!' vii. 258, 258 n.
Reynolds, Sir Joshua, 'not good in history,' v. 65. His sensations on visiting the Vatican, viii. 256. His character of Michael Angelo, xi. 295.
Reynolds, J. H., his 'Safie,' iii. 6. 40.
Rhine, viii. 153, 154. 156. 159. 159 n.
Rhone, 'the arrowy,' viii. 164. Its colour, 164 n.; xvii. 146.
Rhyme, its excellence over blank verse, ix. 56.; xv. 90.
Rialto, xi. 113.
Ribas, Russian admiral, xvi. 190.
Ribaupierre, General, xvi. 239.
'Ricciardetto,' Lord Glenbervie's translation of, iv. 321.; v. 328.
Rich, Claudius, esq., his 'Memoirs on the Ruins of Babylon,' xvi. 83.
Richards, Rev. Dr., his 'Aboriginal Britons,' vii. 282. Account of, 282 n.
Richardson, 'the vainest and luckiest of authors,' v. 55.
Richelieu, Duke of, his humanity at the siege of Ismail, xvi. 127, 217. 247.
Riddel, Lady, i. 78.
Ridge, printer, i. 106—108. 111. 166.; iii. 38, 39.
Ridotto, description of, xi. 129.
Rienzi, viii. 240.
Riga, the Greek patriot, vi. 151 n.; ix. 242. His Greek war song, 'Δεῦτε παῖδες,' and translation, ix. 4. 343.
Ring, the matrimonial, xvi. 293.

Ritchie, David, the 'Black Dwarf,' of Mucklestane Moor, xiii. 303.
'River that rollest by the ancient walls,' xii. 15.
Roberts, Mr. (editor of the British Review), iv. 186.; 15. 43. 195.
Robertson, Dr., xv. 96.
Robins, George, auctioneer, ii. 201.; iii. 170.
Robinson Crusoe, ii. 214.
Rocca, M. de, iii. 251.
Rochefoucault, 'always right,' ii. 288. Sayings of, v. 95.; viii. 184.; xvi. 178.
Rogers, Samuel, esq., his 'Pleasures of Memory,' ii. 267.; vii. 270.; ix. 252.; His 'Jacqueline,' iii. 92. 'The Tithonus of poetry,' iv. 6. 'The father of present poesy,' iv. 80. His 'Columbus,' ix. 141. Dedication of the 'Giaour' to, ix. 143. His 'Italy,' xi. 92.; xii. 90.; xiii. 220. 268. 273. 283. 290. His translation of Zappi's sonnet on the statue of Moses, xi. 296.
His Tribute to the memory of Lord Byron, v. 274.
Lord Byron's letters to, ii. 121. 185.; iii. 44. 90. 92. 199. 217. 223. 250. 373.; iv. 89.; v. 267.
See also, i. 231.; ii. 85. 89, 90. 95. 98. 113. 121. 160. 175. 188. 196. 240. 267. 276. 291, 292.; iii. 13. 234. 360. 369.; iv. 5. 64. vii. 270, 270 n.; 271, 271 n.; ix. 97. 252.; xv. 87.
——, Mr., of Nottingham (Lord Byron's Latin tutor), i. 41.
Raneliffe, Lord, iii. 78. 81, 82.
'Romaic, or modern Greek language, remarks on, with specimens and translations,' ix. 341.
—— authors, list of, ix. 342.
—— war song, ix. 343.
—— love song, ix. 34.
'Romance muy doloroso del Sitio y Toma de Alhama,' translated, x. 295.; xvii. 78.
'Romance, Lines to,' vii. 114.
Roman Catholic religion, v. 142.
—— Daughter, story of the, viii. 253.
Romanelli, physician, i. 343.
Rome, iv. 14. 28. 31. 58. Described, viii. 212. 'The city of the soul,' 226. The 'Niobe of Nations,' 227. Sackage of, xi. 282.
Romeo, iii. 322.
Romilly, Sir Samuel, xv. 69. 118.
Rooms, large ones comfortless, xvi. 80.
Rosa Matilda, vii. 268. 268 n.
Roscoe's 'Leo the Tenth,' x. 64.
Rose, William Stewart, esq., his 'Animali,' iv. 95. His 'Lines to Lord Byron,' 98. His 'Sonnet to Constantinople,' viii. 103. His 'Essay on Whistlecraft,' xi. 103. His 'Picture of a decayed Venetian Nobleman,' xii. 227. His character of Pindemonte, xiv. 283.
Rose glaciers, iii. 253. 265.
'Rose-water,' vi. 399.
Ross, Rev. Mr. (Lord Byron's tutor at Aberdeen), i. 18.
Rossini, iv. 92.; xvii. 210.
Rossoe, Mr., story of, ii. 175.
Rothschild, Baron, xvii. 41.
Roufigny, Abbé de, i. 92 n.
Rousseau, Jean Jacques, Lord Byron's resemblance to, i. 217. Comparison between Lord Byron and, 218. His marriage, vi. 391. His 'Héloïse,' 167. 178. His 'Confessions,' 168. 178.
Rowcroft, Mr., v. 336.
Rubens, his style, iv. 9.
Rushton, Robert (the 'little page' in Childe Harold), i. 268. 285.; ii. 110. 115.; viii. 17. Lord Byron's letters to, ii. 115, 116.
'Ruminator,' the, by Sir Egerton Brydges, ii. 271.
Rumour, 'a live gazette,' xvii. 158.
Rusponi, Countess, v. 193.
Russell, Lord John, i. 175 n.; ii. 283.
Rycaut, his 'History of the Turks' first drew Lord Byron's attention to the East, ii. 7, 8.

## S.

Sabbath in London, viii. 48.
Sabellicus, his description of Venice, viii. 195.
Sadness, viii. 108.
St. Angelo, castle of, viii. 255.; xiii. 358.
St. Bartholomew flayed alive, xvi. 76.
St. Francis, his recipe for chastity, xvi. 139.
St. Helena, xiv. 270.
St. Lambert, his imitation of Thomson, v. 95.
St. Peter's at Rome, viii. 255, 256, 256 n.; xi. 295.
St. Sophia at Constantinople, not to be compared with St. Paul's Cathedral, xvi. 60.
Sainte Palaye, M. de, viii. 5.
Salamis, ix. 152.; xiv. 277.; xv. 321.
Salvator Rosa, xvii. 100.
Sanders, Mr., ii. 175 n. 180. 187.
Santa Croce, viii. 216, 216 n.
Sappho, viii. 82.; xv. 130. 282.
'Sappho,' of Grillparzer, v. 72.
Saragoza, sieges of, viii. 42.
———, Maid of, viii. 41, 42 n.; xiv. 280.
'SARDANAPALUS, a Tragedy,' v. 74. 187. 203. 269.; xiii. 55.
Sarrazin, General, iii. 195.
Satan, vi. 89.
Satanic school, xii. 234, 235. 243.
'Satirist,' ii. 176. 179.
'SAUL, Song of, before his last Battle,' x. 85, 86.
Sealigers, tomb of the, iii. 309.; xiv. 282.
Scamander, i. 317.
Scandal, xv. 140.
Schiller, his 'Robbers,' iii. 6. His 'Fiesco,' 6. His 'Ghost-seer,' 372.; vii. 66. His 'Wallenstein,' xv. 115.
Schlegel, Frederick, his writings, v. 90, 91. Anecdotes of, 214.
'School for Scandal,' ii. 303.; iv. 297.
School of Homer, Lord Byron's visit to, vi. 73.
Schroepfer, xvii. 234.
Scimitars, Turkish, characters on, ix. 235.
Scipio Africanus, xiii. 347.
Scipios, tomb of the, viii. 227. 301.
Scorpion, ix. 165.
Scotland, xvi. 309.
Scott, Sir Walter, his dog 'Maida,' i. 223. 345. His 'Rokeby,' ii. 259. The 'monarch of Parnassus,' 275. His 'Lives of the Novelists,' 315 n. His 'Waverley,' iii. 98. His first acquaintance with Byron, 160. His 'Antiquary,' 296. His review of 'Childe Harold' in the Quarterly, iii. 351. 351 n. 357. 365.; xv. 70. His 'Tales of my Landlord,' iv. 25. 31. 38. v. 57. 'The Ariosto of the North,' iv. 51. 65. viii. 209. 209 n. The first British poet titled for his talent, iv. 305. His 'Ivanhoe,' iv. 325. His 'Monastery,' iv. 352. His 'Abbot,' 354. v. 2. His countenance, v. 72. His novels 'a new literature in themselves,' 72. His 'Life of Swift,' vi. 257. His 'Lay of the Last Minstrel,' vii. 238.; xvii. 44. 175. His 'Marmion,' x. 170. His opinion of 'Don Juan,' xv. 37. His 'Bridal of Triermain,' 96. His 'Harold the Dauntless,' 96. His 'Demonology,' xvii. 89. Critical notes by, vols. vii.—xvii. passim.
Lord Byron's letters to, ii. 155.; v. 298. 330.
See also, i. 223. 345.; ii. 155. 259.; iv. 51. 159. 286. 289. 305.; v. 57. 72. 299.; vii. 233, 234. 277.; viii. 36.; ix. 77.; xiv. 9. 266.; xv. 36.; xvi. 308, 309.; xvii. 45.
Scott, Mr., of Aberdeen, i. 35.
———, Mr. Alexander, v. 133.
———, Mr. John, ii. 207.; iii. 81.; v. 143.; vi. 394.
'Scotticisms,' v. 77.
Scriptures, vi. 86. 88.; xvii. 109.
'Scourge,' proceedings against the, for a libel on Mrs. Byron, ii. 32.
Sculpture, the most artificial of the

arts, iv. 12. Its superiority to painting, iv. 57. More poetical than nature, vi. 362.
Sea-attorney, xv. 294.
Sea-coal fires, xvii. 102.
Sea-sickness, remedies for, xv. 207.
Seale, Dr. John, his 'Greek Metres,' vii. 46 n.
Sea-walls between the Adriatic and Venice, inscription on, xvii. 215.
'Seasons,' Thomson's, would have been better in rhyme, xv. 91. Inferior to his 'Castle of Indolence,' 91.
Sécheron, iii. 269.
Ségur, Count, his character of Prince Potemkin, xvi. 191.
Self educated poets, i. 145.
Self-love, xvi. 140. 293.
Semiramis, xiii. 75.; xvi. 82.
'Sennacherib, Destruction of,' x. 96.
Senses, duty of not trusting the, xvii. 117.
Sensibility, iii. 128.
Separation, miseries of, ii. 279.
Seraglio, i. 330. Interior of, xvi. 166.
Serassi, his 'Life of Tasso,' xi. 81.
Sesostris, xiv. 267.
Sestos, i. 316. 321. 323.; v. 130.
'Lines after swimming from,' vii. 315.
Settle, Elkanah, his 'Emperor of Morocco,' v. 213.
'Seven before Thebes,' iv. 68.
Seven Towers, prison of the, xvi. 115.
Seville, i. 278. 281. 283.; viii. 38. 47.; xv. 116.
Seward, Anne, her 'Life of Darwin,' v. 103.
Sewell, Sir John, LL.D., xiv. 4.
'Sexagenarian,' Beloe's, iv. 84.
Sforza, Francesco, xiii. 220.
———, Ludovico, x. 227.
Sgricci, Count, viii. 297.
Shadwell, Thomas, ix. 56.
———, Sir Lancelot, xiv. 5.
'Shah Nameh,' the Persian Iliad, i. 146.
Shakspeare, his infelicitous marriage, iii. 136 n. 'The worst of models,' v. 202. 'Will have his decline,' vi. 368. His obligations to North's Plutarch, xv. 212.
Sharp, William (the engraver, and disciple of Joanna Southcote), iii. 109.
Sharpe, Richard, esq. (the 'Conversationist'), ii. 274.; iii. 13. 295.; v. 66.
Shaving, miseries of, xvii. 124.
She-epistle described, xvii. 112.
Shee, Sir Martin (president of the Royal Academy), his 'Rhymes on Art,' vii. 275, 275 n.
Sheil, Richard, esq., iv. 36.
Sheldrake, Mr., i. 44.
Shelley, Percy Bysshe, esq., his 'Queen Mab,' iii. 269. His portrait of Lord Byron, iv. 111. Particulars concerning, 147. His visit to Lord Byron at Ravenna, v. 217. Lord Byron's letters to, 144. 296. His letters to Lord Byron, v. 298. 144.; vi. 4.
See also, iii. 252. 269. 276. 283, 283 n.; iv. 110.; v. 142 n. 217. 313. 315. 320. 350. 353. 365.; vi. 8.
———, Mrs., iii. 279. Her 'Frankenstein,' iii. 282. Lord Byron's letters to, vi. 8.; xiii. 302.
Shepherd, Rev. John, his letter enclosing his wife's prayer on Lord Byron's behalf, v. 286. Lord Byron's answer, v. 289.
Sheridan, Right Hon. Richard Brinsley, anecdotes of, ii. 201. And Colman compared, 204. His eloquence, 209. His conversation, 210. 'Whatever he did, was the best of its kind,' 303. Defence of, iv. 125. His phœnix story, vi. 376. His speech against Mr. Hastings, x. 214. 218. His 'Critic,' xv. 46.
'Monody on the Death of,' iii. 252, 253. 296.; x. 210.
———, Thomas, esq., vii. 259.
———, Mrs. Thomas, her 'Carwell,' vii. 259.
'She walks in Beauty,' x. 75.
Shipwreck, description of a, xv. 211. 221. 225.

'Shipwreck,' Falconer's, vi. 357, 365.
Shoel, Mr., vi. 404.
Shooter's Hill, xvi. 332.; xvii. 8.
Shreikhorn, iii. 253.
Siddons, Mrs. iii. 77. 160. n.; iv. 94.
'SIEGE OF CORINTH,' iii. 193. 221, 222. 227, 228. 335.; x. 100.
Sierra Morena, viii. 40.
Sigeum, Cape, vi. 357.; xvi. 36.
Simeon, Rev. Charles, ix. 75.
Simoom, ix. 159.; xvi. 28.
Simplon, the, iii. 299.; xvi. 292.
Sinclair, George, esq., 'the prodigy' of Harrow school, i. 62.
Sinclair, Sir John, xv. 259.
Sinecures, xvii. 220.
Singing, merit of simplicity in, xvii. 206.
Sinking fund, xvii. 229.
Sirmium, iii. 304.
'Sir Proteus,' a satirical ballad, iii. 91.
Skeffington, Sir Lumley, vii. 260.
'SKETCH, A,' iii. 189.; x. 189.
'SKULL, Lincs inscribed upon a cup formed from a,' vii. 217.
Skull-cup, i. 183. 266, 266 n.; vii. 217. 217 n.
Slaughter, viii. 154.
Slave market at Constantinople, xv. 53, 54. 62.
Slave trade, v. 53.
Slavery, v. 53.; xvi. 67. 70.; of the great, xvi. 68.
Sleep, xv. 260.; xvi. 16. Sir T. Browne's encomium on, xvi. 16.; xvii. 118.
Sligo, Marquis of, i. 340. 346, 347.; ii. 189. 239. His letter on the origin of the 'Giaour,' ii. 189.
Smart, Christopher, ii. 217.
Smedley, Rev. Mr., his 'Sketches of Venetian History,' xii. 86.; xiii. 198. 221. 246.
Smith, Sir Henry, i. 188.
——, Horace, esq., his 'Horace in London,' ii. 184.
——, Rev. Sidney, vii. 251. The reputed author of 'Peter Plimley's Letters,' 254. His 'twelve-parson power,' xvi. 315. See 'Peter Pith,' xvii. 223.
Smith, Mrs. Spencer, account of, vii. 308. See 'Florence.'
——, William, esq., his attack on Mr. Southey in the House of Commons, xii. 301.
——, Miss (afterwards Mrs. Oscar Byrne), dancer, iii. 186. 189.
Smoking, xiv. 328.
Smyrna, i. 313.
Smythe, Professor, i. 230. 286.
'So we'll go no more a roving,' x. 315.
Society, xvii. 104. 109. 121.; xvi. 68. 238.; xvii. 60. 67. 149.
Socrates, v. 86. 303.; vi. 369.; ix. 110.; xiii. 316.; xvi. 131. 178.; xvii. 184, 185.
Soignies, wood of (remnant of the forest of Ardennes), viii. 144.
Solano, governor of Cadiz, his treachery, viii. 57.
Solitude, viii. 77. 173. 207, 207 n. 265.; xiii. 249.; xv. 147.; xvi. 80. 235.
Solitudes, social, xvi. 15.
Solitary confinement, effects of, xiii. 249.
Solomon, xvi. 178.
Solyman, Sultan, xvi. 114.
'SONG for the Luddites,' x. 314.
'SONG of Saul before his last battle,' x. 85.
Songs of the Venetian gondoliers, viii. 196. 274.
'SONS of the Greeks, arise!' ix. 4.
SONNET to Genevra, ix. 43, 44.
on Chillon, x. 223.
to Lake Leman, x. 293.
from Vittorelli, x. 311.
to George the Fourth, on the repeal of Lord Edward Fitzgerald's forfeiture, xi. 315.
Sonnets, 'the most puling, petrifying, stupidly platonic compositions,' ii. 307.
Soracte, viii. 226.
Sorelli, his translation of Grillparzer's 'Sappho,' v. 72.
Sorrow, viii. 56. 109.; xiii. 276. 297.
Sotheby, William, esq., ii. 268.; iii. 59. 175. 177. 180. 184. 229. 236.; iv. 5.; v. 23. 36. 55. 189, 190.; vii. 272,

272 n.; iii. 175. 180. 184.; xii. 31. 36.; xv. 48.; xv. 96.
Lord Byron's letters to, iii. 175, 176. 233.
'Soul,' xvii. 141.
South, Dr., his sermons, xv. 268.
Southcote, Joanna, iii. 109, 110 n. 111.; xii. 262.; xv. 328.
Southey, Robert, esq. LL.D., his person and manners, ii. 246. 267. His prose and poetry, 268. His 'Roderick,' iii. 143 n.; vii. 239 n. His 'Thalaba,' vii. 237, 237 n. His 'Old Woman of Berkley,' 238, 238 n. His 'Curse of Kehama,' ix. 93. His 'Joan of Arc,' 94.; xv. 82. His 'Inscription for Henry Martin the Regicide,' xii. 245. His 'Letter to Mr. William Smith,' 303. His 'Madoc,' xv. 83. His 'Pilgrimage to Waterloo,' 200. His 'Pantisocracy,' 327.
DEDICATION of Don Juan to, xv. 101.
See also, ii. 67, 68. 94. 237.; iv. 134. 147.; v. 300. 303. 311.; vii. 232.; xvi. 307.
Southwood, on the Divine Government, vi. 90.
Spagnoletti, xvii. 100.
Spartan's epitaph, viii. 198.
SPEECHES IN PARLIAMENT, Lord Byron's, ii. 128. 147. 207. 256.; vi. 314. 321. 335.
Spence's Anecdotes (Singer's edition), v. 117.
Spencer, Dowager Lady, i. 203.
———, William, esq., iii. 233. 236.; xii. 31.
———, Countess, ii. 151.
Spenser, Edmund, his measure, ii. 165.
Sporus, Pope's character of, xv. 89.
Staël, Madame de, her essay against suicide, ii. 218. Her 'De l'Allemagne,' ii. 262. 291.; ix. 214. Her personal appearance, iii. 235. Her death, iv. 52. Notes written by Lord Byron in her 'Corinne,' iv. 193, 194. Tribute to her memory, viii. 295. Her 'Corinne,' quoted, xv. 186.
See also, ii. 216. 218. 220. 230. 246. 257. 284. 290, 291. 297. 299. 319.; iii. 4. 30. 232. 250. 255, 285, 285 n. 372, 375.; v. 110, 111, 112.
Stafford, Marquis of (now Duke of Sutherland), ii. 299.
Stafford, Marchioness of, (now Duchess of Sutherland), ii. 299. 230.; iii. 39.
Stamboul (Constantinople), viii. 102.
Stanhope, Hon. Col. Leicester, vi. 40 n. 93. 108. 145. 152. 191. 215. His 'Greece in 1823–1824,' vi. 152. Lord Byron's letters to, vi. 117. 181.
———, Lady Hester, i. 348.
'STANZAS to a lady on leaving England,' vii. 302.
to a lady with the poems of Camoëns, vii. 35.
to Florence, vii. 308.
composed during a thunder-storm, vii. 311.
written on passing the Ambracian Gulf, vii. 314.
to Inez, viii. 54.
'Tambourgi! Tambourgi! thy 'larum afar,' viii. 99.
'Away, away, ye notes of woe,' ix. 16.
'One struggle more, and I am free,' ix. 17.
'And thou art dead,' &c., ix. 21.
'If sometimes in the hearts of men,' ix. 24.
'Thou art not false, but thou art fickle,' ix. 36.
On being asked what was the origin of love, ix. 37.
'Remember him,' &c., ix. 38.
'To Augusta,' x. 193—197.
legiac, on the death of Sir Peter Parker, x. 268.
'When a man hath no freedom,' xi. 317.
to the Po, xii. 13.
written on the road between Florence and Pisa, xii. 19.
'Could love for ever,' xii. 317.
on completing my thirty-sixth year, xiii. 358.
to a Hindoo air, xiv. 357.
'STAR of the Legion of Honour,' On the, x. 283.

Statesmen, xvii. 221.
Statues, iv. 9.
Steam-engines, xvi. 303.
Steele, Sir Richard, iii. 212.
Stella, Swift's, vi. 390.
Sterne, his affected sensibility, iii. 127.
Stephenson, Sir John, iii. 173. 182.
Stockhorn, iii. 261.
Stoddart, Sir John, LL.D., xv. 7.
Stoics, xvi. 68.
Storm, aspect of one in the Archipelago, vi. 357.
Stonehenge, xvii. 13.
Stott, (the Hafez of the 'Morning Post'), vii. 232.
'Strahan, Tonson, Lintot of the times,' iv. 96.
Strangford, Lord, his 'Camoens,' i. 119.; vii. 35 n. 242, 242 n., 243.
Stuart, Sir Charles (now Lord Stuart de Rothsay), v. 348.
Styles, Rev. Dr., his sermon against Lord Byron, xv. 28.
Styx, xvi. 7.
Suetonius, xv. 333.
Suicide, the, xvii. 118.
Suleyman, of Thebes, ii. 183.
Suli, viii. 83. 95.; xv. 323.
Suliotes, their hospitality, viii. 95.
Sulpicius, Servius, his letter to Cicero on the death of his daughter, viii. 211.
Sunium, xv. 324.
'Sun of the Sleepless,' x. 92.
Sunday in London, viii. 48.
Sunrise, xv. 258.
Sunset, xv. 274.; xvi. 12.
'Sunshiny day,' vi. 259.
Superstition, viii. 84.
Suppers, iii. 338.
Suspense, xvii. 150.
Suspicion, viii. 169.
Suwarrow, Field Marshal, xvi. 180. 194. 199. 205. His 'polar melody' on the capture of Ismail, xvi. 262. His character, xvi. 262. Brevity of his style, xvi. 290.
Swift, Dr. Jonathan, i. 265. Similarity between the character of Lord Byron and, 265. Gave away his copyrights, ii. 138. His Stella and Vanessa, vi. 390.
Swoon, the sensation described, iii. 254.
Sylla, ii. 273.; iii. 22. 63.; viii. 228.; xvi. 235.
Sympathy, xv. 266.; xvi. 146.
Symplegades, vi. 358; xiv. 292.; xvi. 61.
Switzerland and the Swiss, v. 243.

## T.

Taaffe, Mr., v. 283, 294. 296. 325. His 'Commentary on Dante,' v. 283.
'Tact,' xv. 180.
Tahiri, Dervise, ii. 183.
Talavera, viii. 35.
Talleyrand, Charles Maurice, Prince de, xiv. 293.
'Tales of my Landlord,' iv. 25. 31. 38.
Tarpeian rock, viii. 239.
Tasso, i. 64 n.; ii. 33 n.; iv. 6.; v. 33.; vi. 2.; viii. 208. 275. 290.; xi. 81. 84, 85. 90. 92. 289.; xv. 84.
'Lament of,' iv. 11. 14.; xi. 77.
Tassoni, xv. 79.
Tattersall, Rev. John Cecil (Lord Byron's school acquaintance), i. 77. 201.; ii. 76.; vii. 140.
Tavell, Rev. G. F. (Lord Byron's college tutor), ix. 65.
Tavernier, the eastern traveller, his château at Aubonne, iii. 268.
Tavistock, Marquis of, i. 165.
Taylor, John, esq., iii. 178.
Tea, prophetic powers of, xvi. 25.
'Tear,' The, vii. 105.
Tears, xvi. 103. 305.
Teeth, v. 32.
Temple, Sir William, vi. 413.
Teniers, xvii. 101.
Tepaleen, i. 291, 291 n.; viii. 89.
Terni, Falls of, iv. 31.; viii. 223. 246.
Terrot, Rev. Mr., his 'Common Sense' quoted, xv. 18.
Terry, Daniel, comedian, iii. 164.
Thames, xvii. 12.
'The castled crag of Drachenfels,' viii. 156.

'THE CHAIN I gave was fair to view,' ix. 27.
THE HARP the monarch minstrel swept,' x. 76.
'THE ISLES of Greece, the Isles of Greece,' xv. 320.
'THE WORLD is a bundle of hay,' xi. 317.
'THE SPELL is broke, the charm is flown!' vii. 315.
'THE WILD GAZELLE,' x. 78.
Themistocles, tomb of, ix. 147. Lines by Plato upon, 147.
'THERE be none of Beauty's daughters,' x. 272.
'THERE was a time, I need not name,' vii. 297.
'THERE 's not a joy the world can give,' x. 270.
Thermopylæ, ix. 152.; xi. 283.; xv. 322.
Theseus, temple of, ix. 111.
'THEY say that Hope is happiness,' x. 312.
Thirst, v. 96, 97.
'THIS DAY, of all our days,' xii. 321.
Thomas of Ereildoune, i. 148.
Thompson, Mr., ii. 169. 295.
Thomson, his 'Seasons' would have been better in rhyme, xv. 91.; xvi. 29.
Thornton, Thomas, esq., character of his 'State of the Ottoman Empire,' viii. 121.
'THOU art not false, but thou art fickle,' ix. 36.
Thoun, iii. 261.
Thorwaldsen, the sculptor, iv. 33. 286.; v. 200. 323.
'THOUGH the day of my destiny's o'er!' iii. 237. 296.; x. 197.
'THOUGHTS suggested by a college examination,' vii. 94.
Thrasimene, lake of, viii. 219, 220, 220 n. Battle of, 219. 308.
THROUGH cloudless skies, in silvery sheen,' vii. 314.
'THROUGH life's dull road, so dim and dirty,' v. 82.
'THROUGH thy battlements, Newstead,' vii. 15.
Thurlow, (Thomas Hovell Thurlow), second Lord, ii. 197. 199. 276.; iii. 105. 112. Lines on his 'Poems,' ix. 40, 41.
Thunder-storm on the Lake of Geneva described, viii. 175.
———— near Zitza, STANZAS composed during, vii. 311.
'THY days are done,' x. 84.
Thyrza, ii. 75.; ix. 15 n.
'STANZAS to,' ix. 13. 17. 20, 21. 24.
Tiberius, v. 89.; xvii. 102.
Tibullus, his 'Sulpicia ad Cerinthum' translated, vii. 21.
Tillotson, Archbishop, xv. 268.; xvi. 178.
Timbuctoo, women of, xvii. 64.
Time, viii. 136. 201.; xv. 325.; xvi. 5. 8. 67.
'LINES to,' ix. 33.; xvii. 135.
Timoleon, x. 108.
Timon, viii. 7.
Tiraboschi, v. 96.
Tiresias, xvii. 142.
''TIS DONE — and shivering in the gale,' vii. 302.
''TIS TIME this heart should be unmoved,' xiv. 358.
Titian, his portrait of Ariosto, iv. 8.
Tittle-tattle, xvii. 55.
Titus, xv. 282. 'The master of love,' xvii. 197.
Tobacco, xiv. 328.
Toderinus, his 'Storia della Letteratura Turchesea,' ii. 238. 241.
Tomb, xvii. 170.
Tombs, folly of erecting large ones, xvi. 81.
Tomerit, Mount, viii. 89.
Tom Jones, 'an accomplished blackguard,' xvii. 114.
Tonson, Jacob, the bookseller, xvii. 168.
Tooke, John Horne, xvii. 202.
Torture, viii. 201.
Tournefort, xvi. 53. 79.
Tower of Babel, xvi. 81.
Town and country, xvii. 224.
Town life, iii. 53.
Townshend, Rev. George, ii. 58.; ix. 63. His 'Armageddon,' 63.

Trafalgar, viii. 82.
Trajan, viii. 239, 239 n. His column, 238.
Translation from Catullus, 'ad Lesbiam,' vii. 20.
of the Epitaph on Virgil and Tibullus, by Domitius Marsus, vii. 21.
of Tibullus, 'Sulpicia ad Cerinthum,' vii. 21.
from Catullus, 'Lugete, Veneres, Cupidinesque,' vii. 22.
of Horace's 'Justum et tenacem,' vii. 23.
of Anacreon's Θελω λεγειν Ατρειδας, vii. 24.
from the Prometheus Vinctus of Æschylus, vii. 27.
from the Medea of Euripides, Ἐρωτες ὑτες, vii. 92.
of the Greek war song, Δεῦτε παῖδες, ix. 4.
of the Romaic song, 'Μτενω μες,' &c. ix. 6.
of a Romaic love song, ix. 34.
from the Portuguese, 'Tu mi chamas,' ix. 45.
of the 'Romance muy doloroso del Sitio y Toma de Alhama,' x. 297.
from Vittorelli, 'Di due vaghe donzelle,' x. 311.
'Trecentisti,' the, xv. 320.
Travis, the Venetian Jew, iv. 74.
Trelawney, Edward, esq., v. 358.; vi. 191. 217.
Tree of knowledge, xii. 9.; xv. 161.
Tree of life, xiv. 29, 30.
Trenck, Baron, xiii. 249.
Trimmer, Mrs., xv. 119.
Troad, the, i. 315. 317.; xvi. 37.
Troy, i. 317.; v. 70; xv. 326.; xvi. 37. 47. Authenticity of the tale of, v. 70.; xvi. 37. 47.
Truth, stranger than fiction, xvii. 151. 185.
Tuite, Lady, her stanzas to Memory, i. 85.
Tully's 'Tripoli,' v. 226.
'Tu mi chamas,' translated, ix. 45.
Turkey, state of manners in, viii. 127.
Turkey, women of, ii. 283.; xvi. 118. Their life in the harams, xi. 133. Character and manners of, viii. 127.
Turner, W., esq., his 'Tour in the Levant,' v. 129.; vi. 281.
Turnpike road, xvi. 331.
Turpin, xvii. 194.
Tweddell, John, his account of Suwarrow, xvi. 252.
Twilight, xv. 331.
Twiss, Horace, esq. iii. 232. 314.
Tyranny, v. 53.; xi. 184.
Tyrian purple, xvii. 196.

## U.

Ulissipont, ii. 69.; viii. 22 n.
Ulysses' dog Argus, xv. 297.
—— whistle, xvii. 112.
Unities, the, v. 203.; xiii. 59, 60.; xv. 159.
University education, advantages of, xv. 135.
Usurers, ii. 185, 185 n.
Utraikey, viii. 96.

## V.

Vacancy, viii. 197.
Vacca, Dr., iii. 343.
Vaccination, xv. 162.
Valentia, Lord (now Earl of Mountnorris), iii. 233.; vii. 283.
Valière, Madame la, vi. 390.
'Vampire, The, a Fragment,' vi. 339. Superstition, iii. 282.; iv. 147.; ix. 178.
Vanbrugh, his comedies, iii. 12.
Vanessa, Swift's, vi. 390.
'Vanity of Human Wishes,' Johnson's, v. 66.; xvi. 6.
Vascillie, ii. 183.
'Vathek,' iv. 92.; ix. 200.; x. 131.
Vatican, viii. 256.
'Vault Reflections,' iii. 55. See Windsor Poetics.
Velasquez, iv. 9.
Veli Pacha, i. 290.

Velino, viii. 222.
Venality, xvi. 68.
Venetian dialect, iii. 312. 323. 326.
——— fazzioli, xv. 205.
——— noble, sketched by Gritti, xii. 207.
Venice, the gondolas, iii. 311.; viii. 196. 274.; 316. St. Mark, iii. 322. 353.; iv. 90.; viii. 198, 199. 278. Theatres, iii. 322. 329. Women, 324. 333. 339.; iv. 90. 93. 112. 239. Carnival, iii. 320. 328. 332. 339.; ix. 107. Morals and manners in, iii. 333. 336.; iv. 172. 247.; xii. 225. Nobility of, iii. 333.; xii. 207. 227. Rialto, iii. 372.; xi. 113. Manfrini palace, iv. 8.; xi. 109. Bridge of Sighs, iv. 40.; viii. 195. 273. State dungeons of, 273. Ridotto, xi. 126. Prophecy respecting, xii. 210.
ENICE, Ode on,' iv. 125.; x. 179.
Venus, xv. 269.; xvii. 224.
——— of Medicis, viii. 213. 295.; xi. 109.; xvi. 29.
Vernet, xvii. 100.
Vernon, General, xv. 110.
Verona, amphitheatre of, iii. 308.; xiv. 283. Juliet's tomb at, iii. 308.; xiv. 282. Tombs of the Scaligers, iii. 309. xiv. 282. Claudian's old man of, xiv. 283. Congress at, xiv. 294.
Versatility, vi. 248.; xvii. 228.
'Versicles,' xi. 307.
Vestris, Italian comedian, v. 59.
Vesuvius, xiv. 273.
Vevay, iii. 247. 256.
Vicar of Wakefield, v. 93.
Vice, viii. 47.; xvi. 54.
Victory, viii. 140.; xvi. 251.
Vincent, Rev. Dr., ix. 62.
Vineyards, the best, xvii. 102.
Virgil, xv. 130.
Virtues, the, xvi. 54.
VISION OF BELSHAZZAR, x. 90.
'VISION OF JUDGMENT,' xii. 231.
Voice, fascination of a sweet, xvii. 159.
Voltaire, gave away his copyrights, ii. 138. D'Argenson's advice to, iii. 65 n. His character by Lord Byron, viii. 181. By Dr. Warton, xvi. 122. And by Lord Holland, 122. His 'Vous pleurez,' 123. His defence of the Calas family, xvi. 123.
Voluptuary, ii. 302.
Vondel, the Dutch Shakspeare, ii. 78.
Vostizza, i. 304.; iii. 18.
Vulgarity of style, vi. 415.

## W.

Waite, Mr. (Lord Byron's dentist), iii. 5.; v. 32.
Wales, Princess of (afterwards Queen Caroline), iii. 19.
Wallace, the Scottish chief, i. 98.
Wallace-nook, i. 35.
Walpole, Sir Robert, his conversation at table, vi. 392. His political axiom, xvi. 69.
———, Horace, Lord, his talents underrated, xvii. 62. His incomparable letters, 62. His 'Castle of Otranto,' 62. His 'Mysterious Mother,' 62.
Walsh, Rev. Dr. R., his account of Ali Pacha's assassination, viii. 93.
Walton, Izaak, 'a quaint old cruel coxcomb,' xvii. 112. Defence of, 113 n.
'WALTZ, THE; an Apostrophic Hymn,' ii. 178, 179. 187.; xvii. 27.
Waltzing, Sheridan's lines on, ix. 139.
'Wanderings of Cain,' Coleridge's, xiv. 109.
War, xvi. 194. 214. 259. 270.
Ward, Hon. John William (afterwards Earl of Dudley), his review of Horne Tooke's Life in the Quarterly, ii. 180. His style of speaking, 209. Lord Byron's pun on, 284. His review of Foxe's Correspondence, 311. Epigrams on, 330. ii. 269. 294.; iii. 36.
Warren, Sir John, i. 31.
Warriors, xvi. 49.
Warton, Dr. Thomas, his character of Voltaire, xvi. 122.
Washington, George, ii. 273.; viii. 233.; xii. 285.; xvi. 214. 272. 276.
'Wat Tyler,' Southey's, xii. 243, 244.; xv. 80.

The Property of
William C Brownlee

Watch-dog, xv. 160.
Waterloo, battle of, viii. 140. 147 n. 161.; xiv. 274. 288.; xvi. 230. 270.; xvii. 33.
Wathen, Mr., i. 97.
Watier's club, iii. 233.; vi. 20.
Watson, Bishop, his reply to the moderator in the schools of Cambridge, xiv. 11.
Watts, Alaric A., esq., xv. 8.
'Waverley,' character of, iii. 98.
Way, William, esq., ii. 140.; vii. 262 n.
Weber (a German hack writer), ix. 55.
Webster, Sir Godfrey, iii. 83.
Webster, Wedderburn, esq., iii. 52.; iv. 31. 317.
'WEEP, daughter of a royal line,' iii. 1, 2.; ix. 26.
'WELL, thou art happy, and I feel,' vii. 291.
Wellesley, Marquis, ix. 130.
————, Sir Arthur, viii. 27. See Wellington.
————, Hon. William Long Pole, xvii. 31.
————, Richard, esq., ii. 292.
Wellington, Duke of, iii. 174.; v. 352.; viii. 36. 142.; ix. 130.; xiv. 288.; xvi. 230. 259. 269.; xvii. 47.
Wengen Alps, iii. 263, 264.
Wentworth, Lord, iii. 121. 157. 167.
'WERE my bosom as false,' x. 92.
'WERNER; or, THE INHERITANCE; a Tragedy,' v. 264. 310. 312.; vi. 103.
Werther,' Goethe's, effects of, iv. 357. Mad. de Staël's character of, 357.
West, Mr. (American artist), his conversations with Lord Byron, v. 343.; xv. 29.
——, Benjamin, esq., 'Europe's worst dauber,' ix. 116.
Wesley, Rev. John, xvi. 178.
Westall, Richard, esq., R. A., ii. 186.
Westminster Abbey, vi. 366.; xvii. 12.
Wetterhorn, iii. 264.
'WHAT matters the pangs,' v. 260.
'WHEN a man hath no freedom to fight for at home,' xi. 317.
'WHEN all around grew drear and dark,' x. 193.
'WHEN coldness wraps,' &c. x. 89.
'WHEN from the heart,' &c. ix. 43.
'WHEN I roved a young Highlander,' vii. 176.
'WHEN man, expell'd from Eden's bowers,' vii. 294.
'WHEN Time, who steals our years away,' i. 132.
'WHEN to their airy hall,' vii. 14.
'WHEN Thurlow this damn'd nonsense sent,' ix. 40.
'WHEN we two parted,' vii. 212.
Whigs, xvii. 32, 33.; v. 125.
Whiskers,' ix. 137.
Whist, xv. 326.
'Whistlecraft,' iv. 66. 69.; xi. 97. 103. 107. 197.; xv. 33. The humour of, not wit, 88.
Whitbread, Samuel, esq., ii. 198 n.; iii. 170. 173. 'The Demosthenes of bad taste,' ii. 208.
Whitby, Captain, v. 112.
White, Henry Kirke, esq., ii. 58.; vii. 273, 273 n.
White, Lydia, ii. 268. 286.; iv. 103.; xii. 40.
——— Rev. Blanco, viii. 52.
'White Lady of Avencl,' v. 31.
'White Lady of Colalto,' v. 31.
'Who killed John Keats?' v. 212.
'Why, how now, saucy Tom?' v. 136.
Widden, xvi. 64.
Wieland, i. 226 n. His history of Agathon,' iv. 236. Resemblance between Byron and, iv. 237 n.
Wilberforce, William, esq., xvi. 54.; xvii. 47. His style of speaking, ii. 209. Personified by Sheridan, iii. 188. 'The Washington of Africa,' xvii. 145.
Wildman, Thomas, esq., i. 69. 87.
————, Colonel, present proprietor of Newstead, i. 266 n.
Wilkes, John, esq., vi. 390.; xii. 277.
Will, Lord Byron's, in 1811; ii. 43. His last, vi. 284.
Williams, Captain, v. 350. 353.
———, H. W., esq., his 'Travels in Greece,' viii. 45. 221. 223.; ix. 8. 117.
————, Mrs., the fortune-teller, her prediction concerning Byron, i. 56.
Willis, Dr., anecdote of, ix. 74.

Will o' the wisp, xvi. 195.
Wilmot, Mrs., her tragedy, iii. 167.
Wilson, Professor, iv. 269.; xvii. 247. His minor poems xvi. 16. His 'City of the Plague,' xii. 61.; xv. 96. Critical notes by, vii.—xvii. *passim.*
Winkelmann, xv.
Windham, Right Hon. William, ii. 208. 274.
'Windsor Poetics,' iii. 55.; x. 260.
Wine, xv. 269.; xvi. 14.
Wingfield, Hon. John, i. 65. 203.; ii. 58. 63. 76. 187.; vii. 139 n.; viii. 61.
Wisdom, viii. 152. 281.
Witch of Endor, x. 87.; xi. 37.
'Without a stone to mark,' &c. ix. 13.
Wives, xv. 296.
Wolfe, General, xv. 110.
Wollstoncraft, Mary, xv. 75.
Woman, viii. 80.; xv. 280.; xvi. 14. 109, 110. 291.
Woman's love, xv. 280.; xvi. 109, 110.
Women, society of, iii. 7. Cannot write tragedy, 168. State of, under the ancient Greeks, v. 59. Their unnatural situation, xv. 281. English, described, xvii. 64. 66. Their love of match-making, 166.
'Wooden Spoons,' xv. 334.
Woodhouselee, Lord, his opinion of Lord Byron's early poems, i. 127.
Woolriche, Dr., iii. 138 n.
Words, xv. 325.
Wordsworth, William, esq., his 'Excursion,' iii. 106. 111.; xiii. 172; xiv. 325.; xv. 85. 102. 327.; xvi. 51.; xvii. 190. Lord Byron's review of his early poems, vi. 293. His 'Lyrical Ballads,' vii. 239.; xv. 77. His 'Yarrow Unvisited,' 39. His 'Peter Bell,' 80. 82. 86. 329. His 'Waggoners,' 329.; 77. 81. 102, 103. His sneer at Dryden, 330. His 'Laodamia,' xvi. 15. His description of carnage, xvi. 216. See also, i. 245, 245 n.; iii. 106. 111. 274. 349 n.; iv. 66.; vi. 413.; xii. 35.; xv. 192.; xvi. 51.
World, the fashionable, xvii. 30. 122. Its vicissitudes, xvi. 25. Relics of a former, 282. 'A glorious blunder,' xvii. 4. 'The great,' described, 19. 30. 122.
Wrangham, Rev. Francis, iii. 90.
Wraxall, Sir Nathaniel, his character of the Prince of Wales, xvii. 69.
Wright, Ichabod, esq., his translation of Dante, xv. 236.
———, Walter Rodwell, esq., his 'Horæ Ionicæ,' ii. 62.; vii. 276, 276 n.; viii. 126.
Wrinkles, xvi. 311.
Writer, life of a, xv. 57.
Writers, tragic, generally mirthful persons, v. 285.
Writing, xv. 87.

## X.

Xerxes, xi. 283.; xv. 158. 273. 321.

## Y.

Yanina, i. 290.; viii. 88.
Young, Dr. E., iii. 127, 127 n. xvii. 30.
Youth, xv. 198.; xvi. 6.
Yussuff, Pacha, vi. 147.
Yverdun, iii. 267.

## Z.

Zegra, the, xiv. 279.
Zeluco, viii. 7.
Ziska, John, xiv. 271.
Zitza, i. 290. 296 n.; viii. 86. 311.
Zograffo, Demetrius, ii. 44, 44 n.
Zoppi, Giov. Battista, xi. 295.
Zoroaster, xvii. 89.

THE END.

LONDON:
Printed by A. & R. Spottiswoode,
New-Street-Square.

[illegible]

UC SOUTHERN REGIONAL LIBRARY FACILITY
A 001 368 150 7